

GNE 60520 DX

Réfrigérateur
Kühlschrank
Jääkaappi
Køleskab
Kjøleskap
Kylskåp

BEKO

Veuillez commencer par lire ce manuel d'utilisation!

Cher client,

Nous espérons que votre produit, qui a été fabriqué dans des usines modernes et vérifié au terme des procédures de contrôle de qualité les plus méticuleuses, vous donnera entière satisfaction.

Veuillez donc lire attentivement l'intégralité de ce manuel avant de commencer à utiliser le produit et conservez-le manuel comme référence. Si vous remettez cet appareil à quelqu'un d'autre, remettez-lui également le manuel d'utilisation.

Le présent manuel vous aidera à utiliser votre produit ent toute sécurité et efficacement.

- Lisez le manuel avant d'installer et de faire fonctionner votre produit.
- Veillez à lire les instructions de sécurité.
- ce manuel dans un endroit facile d'accès car vous pourriez en avoir besoin ultérieurement.
- Lisez également la documentation fournie avec le produit.

N'oubliez pas que le manuel d'utilisation est également valable pour plusieurs autres modèles. Les différences entre les différents modèles seront identifiées dans le manuel.

Explication des symboles

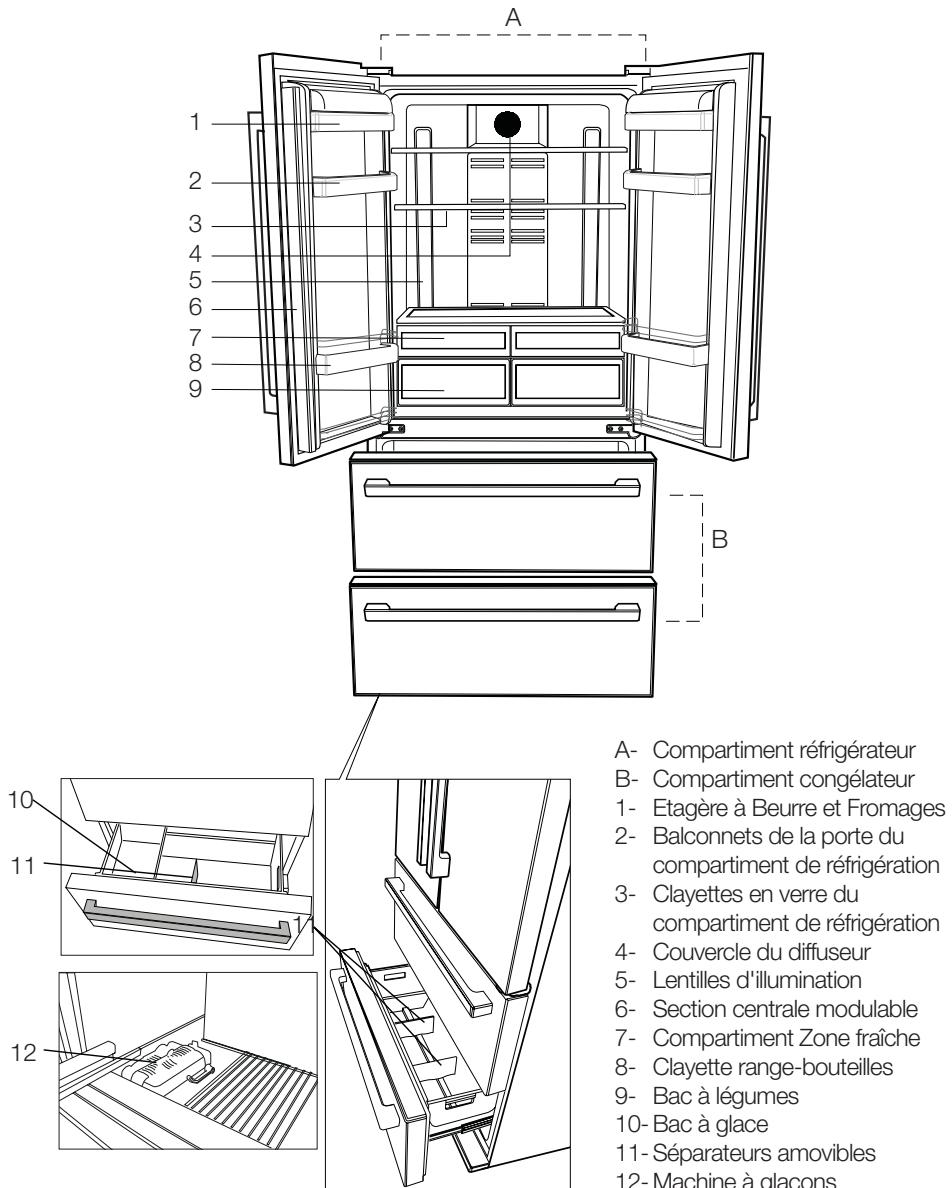
Les symboles ci-dessous sont utilisés dans le manuel d'utilisation:

- ❶ Informations importantes ou astuces.
- ⚠ Avertissement relatif aux situations dangereuses pour la vie et la propriété.
- ⚠ Avertissement relatif à la tension électrique.

TABLE DES MATIÈRES

1 Le Réfrigérateur	3	4 Préparation	19
2 Précautions de sécurité importantes	4	5 Utilisation de votre congélateur / réfrigérateur	20
Utilisation préconisée	4	Alarme d'ouverture de porte :	22
Sécurité générale	4	Écran tactile	23
Pour les appareils dotés d'une fontaine à eau ;	6	Alarme d'ouverture de porte :	25
Sécurité enfants	6	Pour que le calcul de la durée d'utilisation du filtre se fasse automatiquement	26
Conformité avec la réglementation DEEE et mise au rebut des déchets	6	Casier à œufs	27
Informations relatives à l'emballage	7	Etagères coulissantes	27
Avertissement HCA	7	Compartiment Zone fraîche	27
Mesures d'économie d'énergie	7	Avertissement - Porte ouverte	27
Recommandations relatives au compartiment des produits frais	8	Système de réfrigération Dual :	27
3 Installation	9	Machine à glaçons	28
Points à prendre en compte lorsque vous transportez à nouveau votre produit.	9	Bac à glace	28
Avant de faire fonctionner votre réfrigérateur	9	Congélation des produits frais	29
Branchemet électrique	10	Recommandations concernant la conservation des aliments congelés	29
Mise au rebut de l'emballage	10	Disposition des denrées	30
Mise au rebut de votre ancien réfrigérateur	10	Informations concernant la congélation	30
Disposition et Installation	11	Bac à légumes	31
Réglage de la stabilité au sol	11	Section centrale modulable	32
Réglage du jeu entre les portes supérieures	12	Éclairage bleu	32
Installation du filtre à eau	13	Tiroir télescopique	33
Raccordement du tuyau d'alimentation en eau au réfrigérateur	13	6 Entretien et nettoyage	34
Raccordement du tuyau de vidange à la carafe	14	Protection des surfaces en plastique.	34
Raccordement du tuyau d'alimentation en eau à l'arrivée d'eau	15	7 Dépannage	35
Avant toute première utilisation du distributeur d'eau	17		
Utilisation de la fontaine	18		
Socle du distributeur	18		

1 Le Réfrigérateur



⚠ Les illustrations présentées dans cette notice d'utilisation sont schématiques et peuvent ne pas correspondre exactement à votre produit. Si des pièces présentées ne sont pas comprises dans le produit que vous avez acheté, elles sont valables pour d'autres modèles.

2 Précautions de sécurité importantes

Veuillez examiner les informations suivantes :

Le non respect de ces consignes peut entraîner des blessures ou dommages matériels. Sinon, tout engagement lié à la garantie et à la fiabilité du produit devient invalide.

Votre appareil a une durée de vie de 10 ans. Pendant cette période, les pièces de rechange d'origine seront disponibles afin que l'appareil fonctionne comme il se doit.

Utilisation préconisée

Ce produit est prévu pour une utilisation

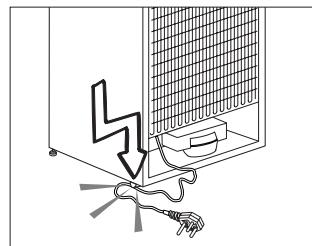
- en intérieur et dans des zones fermées telles que les maisons ;
- dans les environnements de travail fermées, tels que les magasins et les bureaux ;
- dans les lieux d'hébergement fermés, tels que les fermes, hôtels, pensions.
- Il ne doit pas être utilisé en extérieur.

Sécurité générale

- Avant de vous débarrasser de votre appareil, veuillez consulter les autorités locales ou votre revendeur pour connaître le mode opératoire et les organismes de collecte agréés.
- Consultez le service après-vente agréé concernant toutes questions ou problèmes relatifs au réfrigérateur. N'intervenez pas ou ne laissez personne intervenir sur le réfrigérateur sans le communiquer au service après-vente agréé.
- Pour les produits équipés d'un compartiment congélateur : ne mangez pas de cônes de crème glacée ou des glaçons immédiatement après les avoir sortis du compartiment de congélation ! (Cela pourrait provoquer des engelures dans votre bouche).

- Pour les produits équipés d'un compartiment congélateur : ne placez pas de boissons en bouteille ou en cannette dans le compartiment de congélation. Cela peut entraîner leur éclatement.
- Ne touchez pas des produits congelés avec les mains, ils pourraient se coller à celles-ci.
- Débranchez votre réfrigérateur avant de le nettoyer ou de le dégivrer.
- La vapeur et des matériaux de nettoyage pulvérisés ne doivent jamais être utilisés pour les processus de nettoyage ou de dégivrage de votre réfrigérateur. La vapeur pourrait pénétrer dans les pièces électriques et provoquer des courts-circuits ou des électrocutions.
- Ne jamais utiliser les pièces de votre réfrigérateur telles que la porte, comme un support ou une marche.
- N'utilisez pas d'appareils électriques à l'intérieur du réfrigérateur.
- N'endommagez pas les pièces où circule le liquide réfrigérant avec des outils de forage ou coupants. Le liquide réfrigérant qui pourrait s'échapper si les canalisations de gaz de l'évaporateur, les rallonges de tuyau ou les revêtements de surface étaient percés, cela pourrait irriter la peau et provoquer des blessures aux yeux.
- Ne pas couvrir ou obstruer les orifices de ventilation du réfrigérateur.
- Les appareils électriques peuvent être réparés seulement par des personnes autorisées. Les réparations réalisées par des personnes ne présentant pas les compétences requises peuvent présenter un risque pour l'utilisateur.

- En cas de dysfonctionnement ou lors d'opérations d'entretien ou de réparation, débranchez l'alimentation électrique du réfrigérateur soit en désactivant le fusible correspondant, soit en débranchant l'appareil.
- Ne tirez pas sur le câble lorsque vous débranchez la prise.
- Placez les boissons alcoolisées verticalement, dans des récipients convenablement fermés.
- Ne conservez jamais des aérosols contenant des substances inflammables et explosives dans le réfrigérateur.
- N'utilisez pas d'outils mécaniques ou autres dispositifs pour accélérer le processus de décongélation autres que ceux qui sont recommandés par le fabricant.
- Ce produit n'est pas conçu pour être utilisé par des personnes (enfants compris) souffrant de déficience physique, sensorielle, mentale, ou inexpérimentées, à moins d'avoir obtenu une autorisation auprès des personnes responsables de leur sécurité.
- Ne faites pas fonctionner un réfrigérateur endommagé. Consultez le service agréé en cas de problème.
- La sécurité électrique du réfrigérateur n'est assurée que si le système de mise à la terre de votre domicile est conforme aux normes en vigueur.
- L'exposition du produit à la pluie, la neige, au soleil ou au vent présente des risques concernant la sécurité électrique.
- Contactez le service agréé quand un câble d'alimentation est endommagé pour éviter tout danger.
- Ne branchez jamais le réfrigérateur à la prise murale au cours de l'installation. Vous vous exposeriez à un risque de mort ou à de blessures graves.
- Ce réfrigérateur est conçu seulement pour conserver des aliments. Par conséquent, il ne doit pas être utilisé à d'autres fins.
- L'étiquette avec les caractéristiques techniques est située sur la paroi gauche à l'intérieur du réfrigérateur.
- Ne branchez jamais votre réfrigérateur à des systèmes d'économie d'énergie, cela peut l'endommager.
- S'il y a une lumière bleue sur le réfrigérateur, ne la regardez ni avec vos yeux nus, ni avec des outils optiques pendant longtemps.
- Pour les réfrigérateurs contrôlés manuellement, attendez au moins 5 minutes pour allumer le réfrigérateur après une coupure de courant.
- Si cet appareil venait à changer de propriétaire, n'oubliez pas de remettre la présente notice d'utilisation au nouveau bénéficiaire.
- Evitez d'endommager le câble d'alimentation quand vous transportez le réfrigérateur. Tordre le câble peut entraîner un incendie. Ne placez jamais d'objets lourds sur le câble d'alimentation.
- Évitez de toucher à la prise avec des mains mouillées au moment de brancher l'appareil.



- Évitez de brancher le réfrigérateur lorsque la prise de courant électrique a lâché.
- Pour des raisons de sécurité, évitez de pulvériser directement de l'eau sur les parties externes et internes du réfrigérateur.
- Ne pulvérisez pas de substances contenant des gaz inflammables comme du propane près du réfrigérateur pour éviter tout risque d'incendie et d'explosion.
- Ne placez jamais de récipients contenant de l'eau sur votre réfrigérateur, ils pourraient causer des chocs électriques ou un incendie.
- Évitez de surcharger le réfrigérateur avec une quantité excessive d'aliments. S'il est surchargé, les aliments peuvent tomber, vous blesser et endommager le réfrigérateur quand vous ouvrez la porte.
- Ne placez jamais d'objets au-dessus du réfrigérateur, ils pourraient tomber quand vous ouvrez ou fermez la porte du réfrigérateur.
- Les produits qui nécessitent un contrôle de température précis (vaccin, médicament sensible à la chaleur, matériels scientifiques, etc.) ne doivent pas être conservés dans le réfrigérateur.
- Si le réfrigérateur n'est pas utilisé pendant longtemps, il doit être débranché. Un problème avec le câble d'alimentation pourrait causer un incendie.
- Le bout de la prise électrique doit être nettoyé régulièrement à l'aide d'un chiffon sec, sinon il peut provoquer un incendie.
- Le réfrigérateur peut bouger si ses pieds réglables ne sont pas bien fixés sur le sol. Bien fixer les pieds réglables sur le sol peut empêcher le réfrigérateur de bouger.
- Quand vous transportez le réfrigérateur, ne le tenez pas par la poignée de la porte. Cela peut le casser.

- Quand vous devez placer votre produit près d'un autre réfrigérateur ou congélateur, la distance entre les appareils doit être d'au moins 8 cm. Sinon, les murs adjacents peuvent être humidifiés.

Pour les appareils dotés d'une fontaine à eau :

La pression de l'alimentation en eau doit être comprise entre 1 et 8 bars.

- Utilisez uniquement de l'eau potable.

Sécurité enfants

- Si la porte a un verrouillage, la clé doit rester hors de portée des enfants.
- Les enfants doivent être surveillés et empêchés de s'amuser avec le produit.

Conformité avec la réglementation DEEE et mise au rebut des déchets

Ce produit ne contient pas de matériaux dangereux et interdits décrits dans la « Réglementation sur le contrôle des déchets d'équipements électriques et électroniques » publié par le Ministère de l'Environnement et de l'Urbanisme. Conforme avec la réglementation DEEE.



Le présent produit a été fabriqué avec des pièces et du matériel de qualité supérieure susceptibles d'être réutilisés et adaptés au recyclage. Par conséquent, nous vous conseillons de ne pas le mettre au rebut aux côtés des ordures ménagères à la fin de sa durée de vie. Au contraire, rendez-vous dans un point de collecte pour le recyclage de tout matériel électrique et électronique. Veuillez vous rapprocher des autorités de votre localité pour plus d'informations concernant le point de collecte le plus proche. Aidez-nous à protéger l'environnement et les ressources naturelles en recyclant les produits usagés.

Pour la sécurité des enfants, coupez le câble d'alimentation et le mécanisme de verrouillage de la porte, le cas échéant. Ce faisant, vous rendez l'appareil inopérant avant sa mise au rebut.

Informations relatives à l'emballage

Les matériaux d'emballage de cet appareil sont fabriqués à partir de matériaux recyclables, conformément à nos Réglementations Nationales en Environnement. Ne mélangez pas les matériaux d'emballage avec les déchets domestiques ou d'autres déchets. Amenez-les aux points de collecte des matériaux d'emballage, désignés par les autorités locales.

N'oubliez pas...

Pour la préservation de la nature et de notre santé, il est indispensable de recycler les matières.

Si vous voulez contribuer au recyclage des matériaux d'emballage, vous pouvez vous renseigner auprès d'organisations environnementales ou de l'autorité locale proche de votre domicile.

Avertissement HCA

Si le système de refroidissement de votre appareil contient R600a :

Ce gaz est inflammable. Par conséquent, veuillez prendre garde à ne pas endommager le système de refroidissement et les tuyauteries lors de son utilisation ou de son transport. En cas de dommages, éloignez votre produit de toute source potentielle de flammes susceptible de provoquer l'incendie de l'appareil. De même, placez le produit dans une pièce aérée.

Ne tenez pas compte de cet avertissement si le système de refroidissement de votre appareil contient R134a.

Le type de gaz utilisé dans l'appareil est mentionné sur la plaque signalétique située sur la paroi gauche de l'intérieur du réfrigérateur.

Ne jetez jamais l'appareil au feu pour vous en débarrasser.

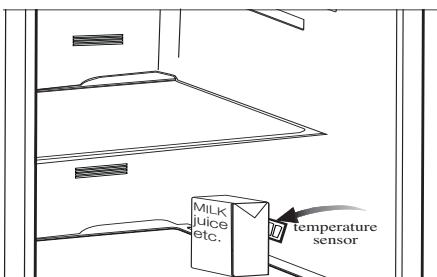
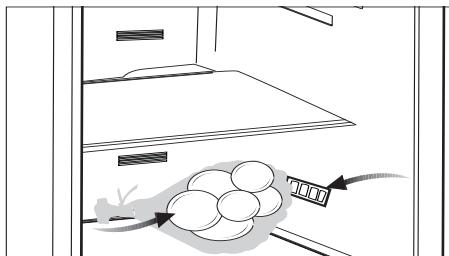
Mesures d'économie d'énergie

- Ne laissez pas les portes du réfrigérateur ouvertes pendant une durée prolongée.
- N'introduisez pas de denrées ou de boissons chaudes dans le réfrigérateur.
- Ne surchargez pas le réfrigérateur pour ne pas obstruer pas la circulation d'air à l'intérieur.
- N'installez pas le réfrigérateur à la lumière directe du soleil ou près d'appareil émettant de la chaleur tels qu'un four, un lave-vaisselle ou un radiateur. Maintenez une distance d'au moins 30 cm entre votre réfrigérateur et toute source de chaleur, et à une distance de 5cm d'un four électrique.
- Veillez à conserver vos denrées dans des récipients fermés.
- Pour les produits équipés d'un compartiment congélateur : vous pouvez conserver une quantité maximale d'aliments dans le congélateur quand vous enlevez l'étagère ou le tiroir du congélateur. La consommation d'énergie précisée pour votre réfrigérateur a été déterminée en enlevant l'étagère ou le tiroir du congélateur et avec la charge maximale. Il n'y aucun risque à utiliser une étagère ou un tiroir en fonction des formes et tailles des denrées à congeler.
- La décongélation des aliments dans le compartiment réfrigérateur permet de faire des économies d'énergie et de préserver la qualité des aliments.

Recommandations relatives au compartiment des produits frais

***en option**

- Ne laissez pas les aliments toucher le capteur de température situé dans le compartiment des produits frais. Pour que le compartiment des produits frais conserve sa température idéale, le capteur ne doit pas être encombré par des aliments.
- Ne placez pas de denrées chaudes dans votre appareil.



3 Installation

- i** Veuillez noter que le fabricant ne pourra être tenu responsable si les informations fournies dans cette notice d'utilisation ne sont pas respectées.

Points à prendre en compte lorsque vous transportez à nouveau votre produit.

1. Le réfrigérateur doit être vidé et nettoyé avant tout transport.
2. Les clayettes, accessoires, bac à légumes, etc. de votre réfrigérateur doivent être fixés solidement avec de la bande adhésive avant de remballer l'appareil, pour le protéger en cas de chocs.
3. L'emballage doit être fixé avec une bande adhésive forte et des cordes solides, et les normes de transport indiquées sur l'emballage doivent être appliquées.

i N'oubliez jamais...

Chaque matériau recyclé est une participation indispensable à la préservation de la nature et conservation de nos ressources nationales.

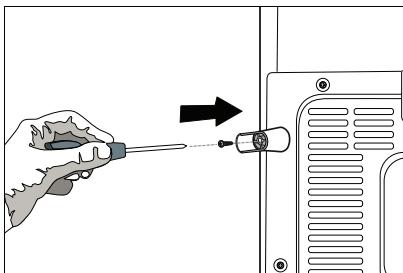
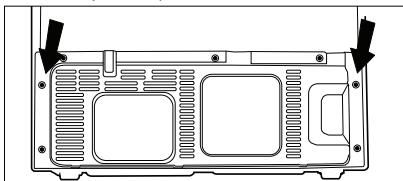
Si vous souhaitez contribuer à recycler les matériaux d'emballage, vous pouvez obtenir des informations supplémentaires auprès des organismes environnementaux ou des autorités locales.

Avant de faire fonctionner votre réfrigérateur

Avant de commencer à faire fonctionner votre réfrigérateur, vérifier les points suivants :

1. L'intérieur du réfrigérateur est sec et l'air peut circuler librement à l'arrière?

2. Vous pouvez installer les 2 cales en plastique comme illustré dans le schéma. Les cales en plastique maintiendront la distance nécessaire entre votre réfrigérateur et le mur pour permettre une bonne circulation de l'air. (Le schéma présenté est fourni à titre indicatif et peut ne pas correspondre exactement avec votre produit).



3. Nettoyez l'intérieur du réfrigérateur tel qu'indiqué dans la section « Entretien et nettoyage ».
4. Branchez le réfrigérateur dans la prise murale. Lorsque la porte est ouverte, l'éclairage intérieur correspondant s'allumera.
5. Vous remarquerez un bruit lorsque le compresseur se met en marche. Le liquide et les gaz intégrés au système du réfrigérateur peuvent également faire du bruit, que le compresseur soit en marche ou non. Ceci est tout à fait normal.
6. Les parties antérieures du réfrigérateur peuvent chauffer. Ce phénomène est normal. Ces zones doivent en principe être chaudes pour éviter tout risque de condensation.

Branchement électrique

Branchez votre réfrigérateur à une prise de mise à la terre protégée par un fusible ayant une capacité appropriée.

Important:

- ⚠ Le branchement doit être conforme aux normes en vigueur sur le territoire national.
- ⚠ La fiche de câble d'alimentation doit être facilement accessible après installation.
- ⚠ La tension spécifiée doit être égale à votre tension de secteur.
- ⚠ Les rallonges et prises multivoies ne doivent pas être utilisés pour brancher l'appareil.
- ⚠ Un câble d'alimentation endommagé doit être remplacé par un électricien qualifié.
- ⚠ L'appareil ne doit pas être mis en service avant d'être réparé ! Un risque de choc électrique existe!
- ⚠ Avertissement relatif à la tension électrique.

Mise au rebut de l'emballage

⚠ Les matériaux d'emballage peuvent être dangereux pour les enfants. Tenez les matériaux d'emballage hors de portée des enfants ou débarrassez-vous-en conformément aux consignes sur les déchets. Ne les jetez pas aux côtés des ordures ménagères ordinaires.

L'emballage de votre appareil est produit à partir des matériaux recyclables.

Mise au rebut de votre ancien réfrigérateur

Débarrassez-vous de votre ancien réfrigérateur sans nuire à l'environnement.

- ⚠ Vous pouvez consulter le service après-vente agréé ou le centre chargé de la mise au rebut dans votre municipalité pour en savoir plus sur la mise au rebut de votre produit.
- ⚠ Avant de procéder à la mise au rebut de votre machine, coupez la prise électrique et, le cas échéant, tout verrouillage susceptible de se trouver sur la porte. Rendez-les inopérants afin de ne pas exposer les enfants à d'éventuels dangers.

Disposition et Installation

⚠ Attention: Ne branchez jamais le réfrigérateur à la prise murale au cours de l'installation. Vous vous exposeriez à un risque de mort ou à de blessures graves.

⚠ Si la porte d'entrée de la pièce où sera installé le réfrigérateur n'est pas assez large pour laisser passer le réfrigérateur,appelez alors le service après-vente pour faire retirer les portes du réfrigérateur et le faire passer latéralement.

1. Installez le réfrigérateur dans un emplacement qui permette une utilisation pratique.

2. Maintenez le réfrigérateur éloigné de toutes sources de chaleur, des endroits humides et de la lumière directe du soleil.

3. Une ventilation d'air autour du réfrigérateur doit être aménagée pour obtenir un fonctionnement efficace.

Si le réfrigérateur est placé dans un enfoncement du mur, il doit y avoir un espace d'au moins 5 cm avec le plafond et d'au moins 5 cm avec le mur.

Si le sol est couvert de moquette, votre produit doit être surélevé à 2,5 cm du sol.

4. Placez le réfrigérateur sur un a de surface plane afin d'éviter les à-coups.

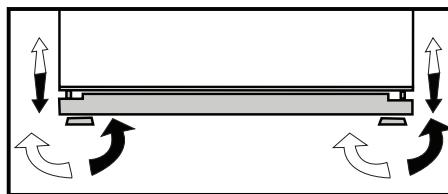
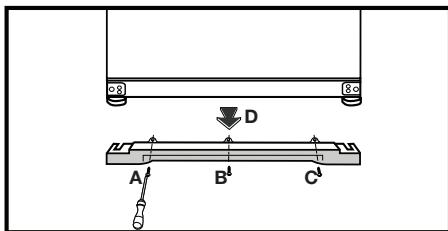
5. N'exposez pas le réfrigérateur à des températures ambiantes inférieures à 10°C.

Réglage de la stabilité au sol

⚠ Si le réfrigérateur n'est pas stable;

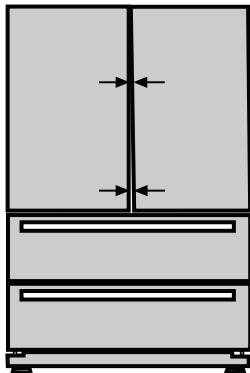
1- Le cache de ventilation est retiré en enlevant les vis, tel qu'illustré sur le schéma avant la procédure. Vous pouvez équilibrer le réfrigérateur en tournant les pieds avant, tel qu'illustré dans le schéma. Le côté où se trouve le pied s'abaisse lorsque vous tournez dans le sens de la flèche noire, et s'élève lorsque vous tournez dans le sens opposé. Si vous vous faites aider par quelqu'un pour légèrement soulever le réfrigérateur, l'opération s'en trouvera simplifiée.

2- Après avoir réalisé la stabilisation, installez le cache de ventilation et fixez les vis fournies.

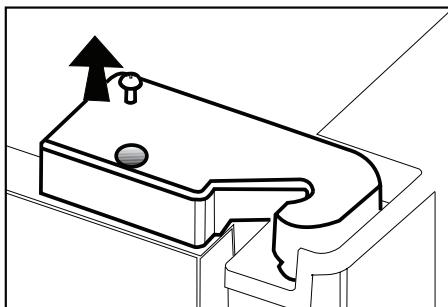


3- Retirez les deux vis de fixation du cache de ventilation inférieur à l'aide d'un tournevis Philips.

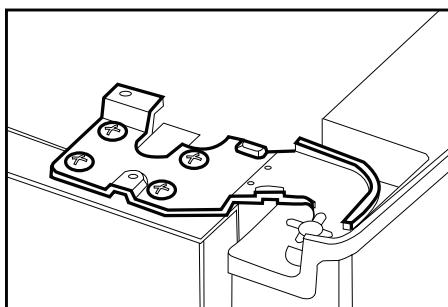
Réglage du jeu entre les portes supérieures



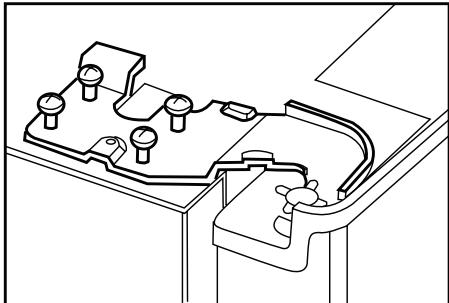
➊ Vous pouvez régler le jeu entre les portes du compartiment de réfrigération comme illustré sur les schémas.
Les étagères de la porte doivent être vides pour effectuer le réglage de la hauteur.



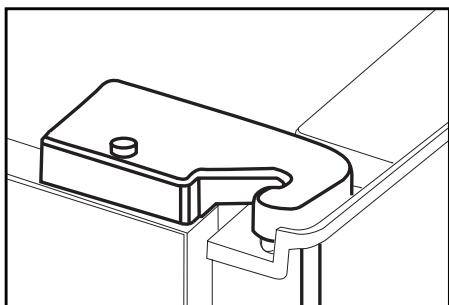
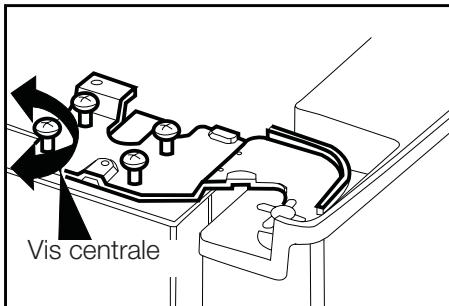
➋ A l'aide d'un tournevis, retirez la vis du cache de la charnière supérieure de la porte que vous souhaitez régler.



➌ Ajustez la porte de manière appropriée à votre gré en desserrant les vis.



➍ Fixez la porte que vous avez réglée en serrant les vis sans modifier la position de la porte.



➎ Replacez le cache de la charnière et fixez la vis.

Installation du filtre à eau (Dans certains modèles)

Deux différentes sources d'eau peuvent être connectées au réfrigérateur pour l'alimentation en eau: l'arrivée d'eau et l'eau contenue dans une carafe.

Conditions d'installation

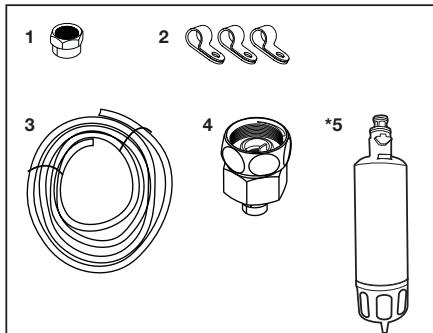
Une pompe est requise pour que l'eau de la carafe puisse être utilisée.

Assurez-vous que les pièces ci-dessous ont été fournies avec votre appareil.

1. Écrou de raccordement du tuyau d'alimentation en eau à l'arrière de l'appareil. (S'il n'est pas approprié, obtenez-en un autre auprès du service agréé le plus proche.)
2. 2 pièces de collier de fixation (Si nécessaire à la sécurisation du tuyau d'alimentation en eau)

Remarque : Dans la mesure où les pièces ci-après ne doivent pas être utilisées avec une carafe, elles peuvent ne pas se trouver dans le produit que vous avez acheté.

3. Tuyau d'alimentation en eau de 5 mètres (1/4 pouce de diamètre)
4. Robinet d'adduction d'eau froide (Adaptateur de robinet)
5. Filtre à eau ou filtre connectable à l'extérieur à intégrer à l'intérieur du compartiment réfrigérateur.



L'endroit où le filtre externe sera fixé doit être déterminé au préalable. (Pour les filtres utilisés hors du réfrigérateur.) Ensuite, déterminez la distance entre le filtre et le réfrigérateur, ainsi que les longueurs de tuyaux requises du filtre à l'arrivée d'eau du réfrigérateur.

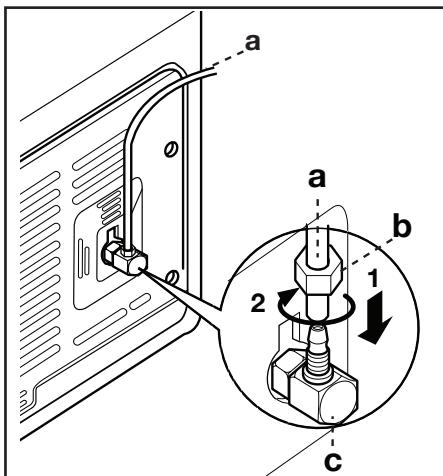
Le filtre à eau doit rester debout comme indiqué dans l'image. Il est important de fixer convenablement le filtre à l'orifice d'alimentation en eau et aux points de sortie d'eau.

Après avoir installé le filtre, évitez d'en boire les 3, voire les 4 premiers verres d'eau.

Raccordement du tuyau d'alimentation en eau au réfrigérateur

1. Après l'installation du raccord au tuyau d'alimentation en eau, insérez celui-ci à l'arrivée d'eau du réfrigérateur en appuyant solidement vers le bas.
2. Fixez le raccord tel qu'illustré dans le schéma ci-dessous, en appuyant avec la main sur l'arrivée d'eau du réfrigérateur.
(a- Conduite d'eau, b-raccord, c-Valve)

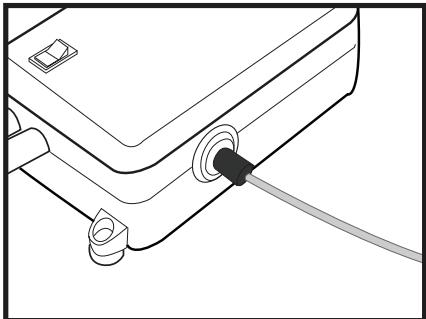
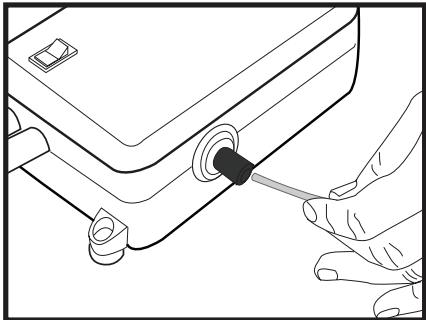
! Remarque 1: Il n'est pas nécessaire de serrer le raccord avec un outil pour parvenir à un assemblage étanche. En cas de fuite, utilisez une clé à molette ou une pince pour le faire.



Raccordement du tuyau de vidange à la carafe (Dans certains modèles)

Pour alimenter le réfrigérateur en eau à partir d'une carafe, une pompe est nécessaire. Suivez les instructions ci-dessous après avoir raccordé une extrémité du tuyau d'alimentation en eau allant de la pompe vers le réfrigérateur tel que décrit dans la page précédente.

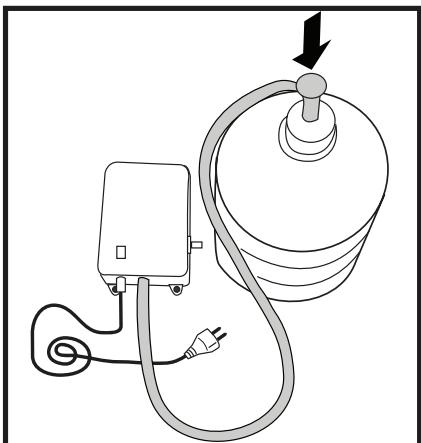
1. Terminez le raccordement en poussant l'autre extrémité du conduit d'eau à l'intérieur de l'arrivée du tuyau d'eau comme indiqué dans le schéma.



2. Mettez et fixez le tuyau à pompe dans la carafe comme illustré dans le schéma.
3. À la fin du raccordement, branchez et utilisez la pompe.

Pour que la pompe fonctionne de manière efficace, patientez 2 à 3 minutes.

- ❶ Vous pouvez consulter le manuel de l'utilisateur de la pompe pendant le raccordement du tuyau d'alimentation en eau.
- ❷ Nul besoin d'utiliser un filtre à eau au cas où vous vous servez d'une carafe.
- ❸ La pompe sera utilisée lorsque la carafe le sera également.



Raccordement du tuyau d'alimentation en eau à l'arrivée d'eau

(Dans certains modèles)

Si vous voulez utiliser votre réfrigérateur en le raccordant au tuyau d'alimentation en eau principal,

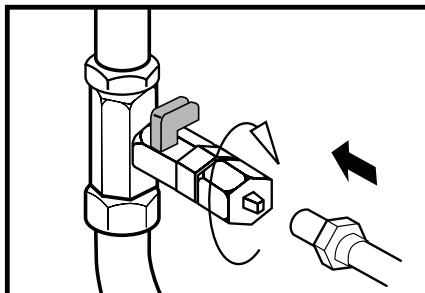
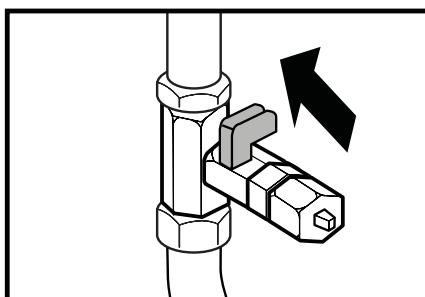
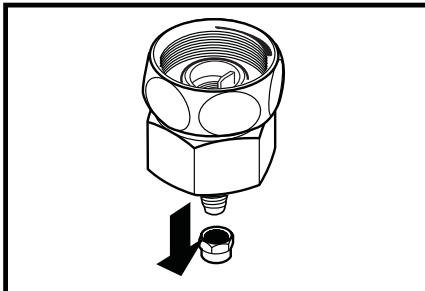
Vous aurez à raccorder une installation de valve standard ½ à l'alimentation en eau chaude de votre domicile. Si cette valve est absente de votre appareil ou si vous n'en êtes pas sûr, consultez un plombier qualifié.

1. Séparez le raccord de l'adaptateur du robinet. (Schéma A)
2. Installez l'adaptateur du robinet à l'installation d'une valve standard ½ comme indiqué dans l'illustration. (Schéma B)
3. Après avoir inséré le tuyau d'alimentation au raccord, installez-le sur l'adaptateur du robinet et insérez-le sur le robinet comme indiqué dans le schéma. (Schéma C)
4. Serrez le raccord manuellement. En cas de fuite, utilisez une clé à molette ou une pince pour le faire.

⚠ Attention: Sécurisez le tuyau d'alimentation en eau à des points appropriés, au moyen de Colliers de fixation fournies pour éviter tout dommage, déplacement ou coupure accidentelle.

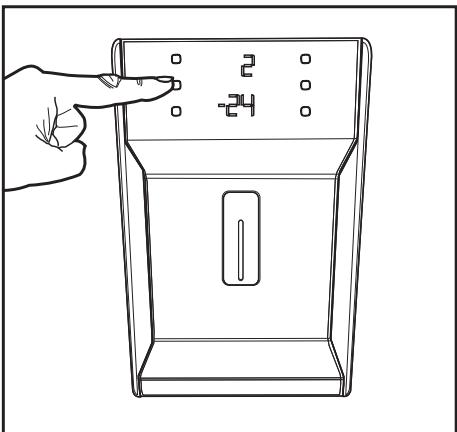
⚠ Attention: Après avoir tourné le robinet de prise d'eau, veillez à ce qu'il n'y ait pas de fuite aux deux points de raccordement du tuyau d'alimentation en eau. En cas de fuite, arrêtez la valve immédiatement et serrez tous les joints à nouveau à l'aide d'une clé à molette ou d'une pince.

⚠ Attention: Veillez à ce que l'installation de la valve standard ½, alimentée par l'arrivée d'eau, soit disponible et complètement fermée.

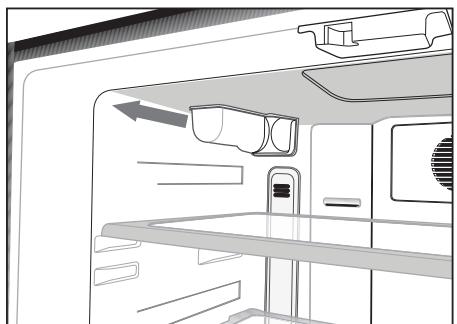


Pour installer le filtre à eau, suivez les instructions ci-dessous, renvoyant aux schémas fournis :

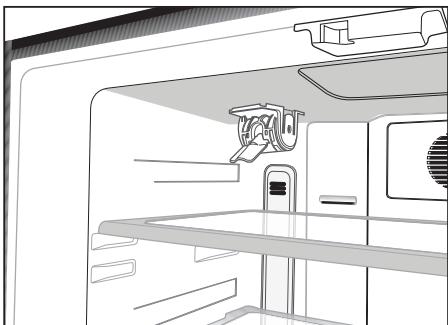
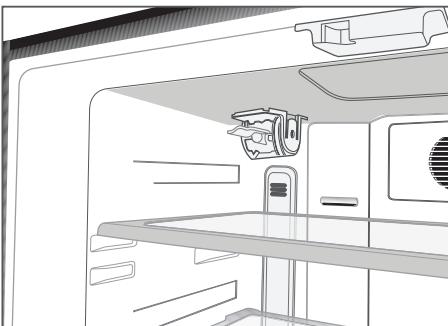
1. Appuyez sur le bouton d'annulation de glace à l'écran.



2. Retirez le couvercle du filtre du compartiment réfrigérateur en le tirant vers l'avant.



3. Retirez le couvercle de dérivation du filtre à eau en le faisant pivoter vers le bas.



⚠ Attention: Veillez à ce que le mode "Ice Off" soit actif avant de retirer le couvercle de dérivation.

Remarque : Il est tout à fait normal que quelques gouttes d'eau tombent après le retrait du couvercle.

4. Retirez le couvercle qui se trouve au-dessus du filtre à eau et mettez-le comme indiqué dans le schéma et tournez-le vers le haut pour le verrouiller.
5. Appuyez une nouvelle fois sur le bouton d'annulation de glace à l'écran pour quitter ce mode.

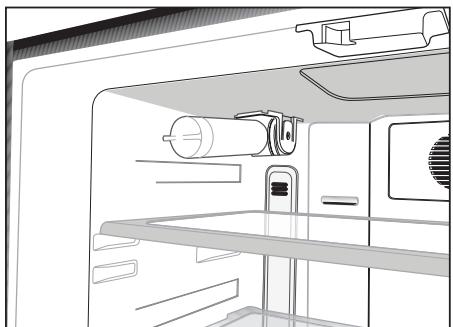
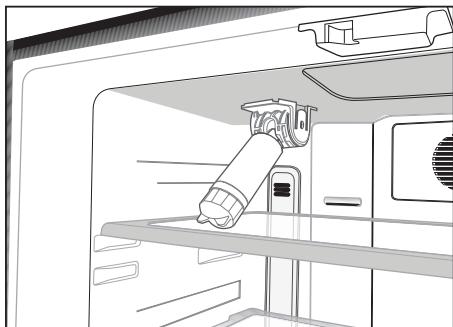
Le filtre à eau doit être remplacé tous les 6 mois.

Si vous souhaitez faire calculer automatiquement la durée d'utilisation du filtre avant son changement et en recevoir un avertissement à la fin du temps d'utilisation, veuillez vous reporter à la section "Calculer automatiquement la durée d'utilisation du filtre".

Le filtre à eau doit être retiré tel qu'illustré sur le schéma lorsqu'il sera remplacé ou ne sera plus utilisé et le couvercle de dérivation doit être fixé. Veuillez vous assurer que le mode "Ice Off" est actif avant de le sortir.

⚠️ Attention: Le filtre à eau sert à nettoyer les corps étrangers dans l'eau. En conséquence, il ne débarrasse pas celle-ci des micro-organismes.

⚠️ Attention: Appuyez sur le bouton "Ice Off" avant le remplacement du filtre à eau ou l'installation du couvercle de dérivation.



Avant toute première utilisation du distributeur d'eau

❶ La pression des tuyaux d'alimentation en eau ne doit pas être en dessous de 1 bar.

❷ La pression des tuyaux d'alimentation en eau ne doit pas être supérieure à 8 barres.

❸ Les pompes doivent être utilisées au cas où la pression des tuyaux d'alimentation en eau chute d'une barre ou si une carafe sera utilisée.

❹ Le réseau d'alimentation en eau du réfrigérateur doit être raccordé au tuyau d'alimentation. Il ne doit pas être raccordé à un tuyau d'alimentation en eau chaude.

❺ Aucune eau ne peut être obtenue au cours du fonctionnement initial du réfrigérateur. Cette situation est provoquée par l'air à l'intérieur du système. Pour vider l'air du système, appuyez sur la broche pendant une minute jusqu'à ce que l'eau sorte de la fontaine. Le débit d'eau peut être irrégulier au départ. Tout débit d'eau irrégulier sera normalisé après évacuation de l'air du système.

❻ Au cours du démarrage initial du réfrigérateur, il faut attendre environ 12 heures pour obtenir de l'eau fraîche.

❼ La pression des conduites principales d'eau doit être comprise entre 1 et 8 barres pour un bon fonctionnement de la glace/Refroidisseur d'eau. Pour cela, vérifiez qu'un verre d'eau (100 cc) peut se remplir en 10 secondes.

❼ Les 10 premiers verres d'eau ne doivent pas être consommés.

❼ Les 30 premiers glaçons environ à être obtenus de l'appareil à glaçons ne doivent pas être utilisés.

❼ Utilisez toujours le filtre à eau lorsqu'une carafe n'est pas utilisée.

Utilisation de la fontaine

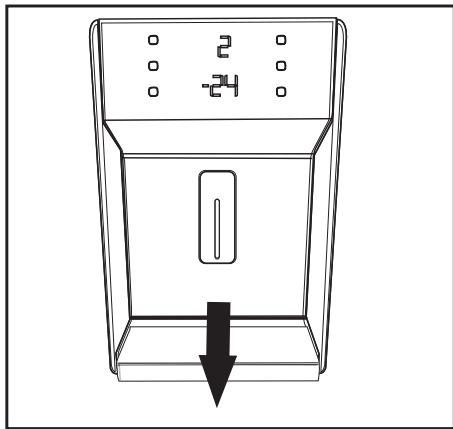
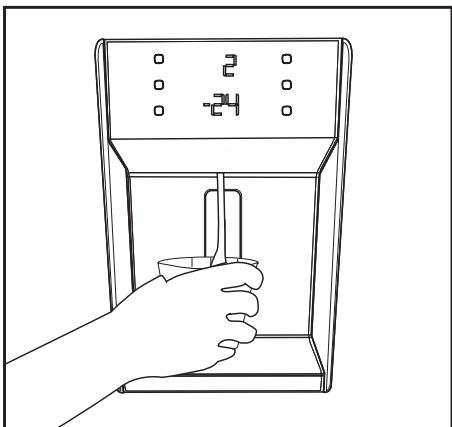
Avertissements

Il est tout à fait normal que les premiers verres d'eau tirés du distributeur soient chauds.

Dans des cas où le distributeur n'a pas été utilisé fréquemment, une quantité d'eau suffisante doit y être retirée afin d'obtenir de l'eau fraîche.

Socle du distributeur

Les gouttes d'eau qui tombent au cours de leur utilisation, s'accumulent dans le socle du distributeur. Vous pouvez enlever le bac à projections en le tirant vers vous ou en appuyant sur son bord (selon le modèle). Vous pouvez retirer l'eau à l'aide d'une éponge ou d'un chiffon doux.



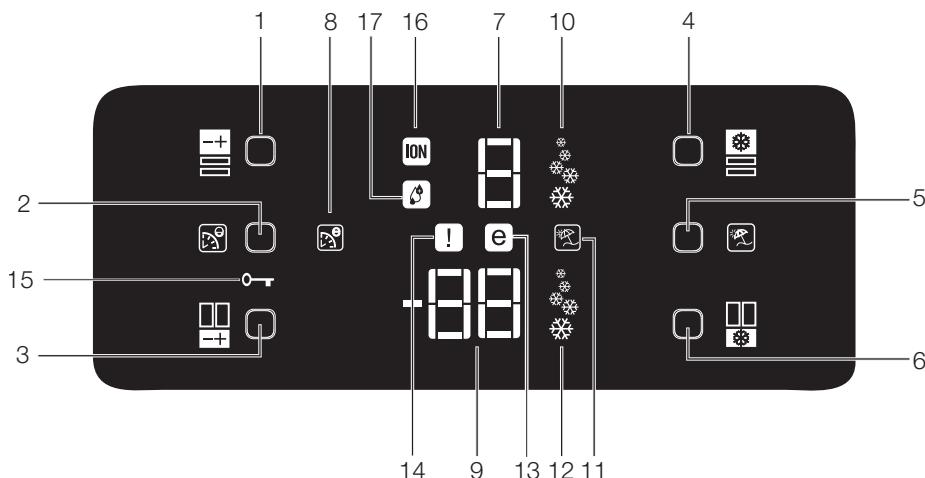
- Votre congélateur / réfrigérateur doit être installé à au moins 30 cm des sources de chaleur telles que les plaques de cuisson, les fours, appareils de chauffage ou cuisinières, et à au moins 5 cm des fours électriques. De même, il ne doit pas être exposé à la lumière directe du soleil.
- Veuillez vous assurer que l'intérieur de votre appareil est soigneusement nettoyé.
- La température ambiante de la pièce où vous installez le congélateur / réfrigérateur doit être d'au moins 10°C. Faire fonctionner l'appareil sous des températures inférieures n'est pas recommandé et pourrait nuire à son efficacité.
- Si deux congélateur / réfrigérateurs sont installés côte à côté, ils doivent être séparés par au moins 2 cm.
- Lorsque vous faites fonctionner le congélateur / réfrigérateur pour la première fois, assurez-vous de suivre les instructions suivantes pendant les six premières heures.
- La porte ne doit pas être ouverte fréquemment.
- Le congélateur / réfrigérateur doit fonctionner à vide, sans denrées à l'intérieur.
- Ne débranchez pas le congélateur / réfrigérateur. Si une panne de courant se produit, veuillez vous reporter aux avertissements dans la section « Solutions recommandées aux problèmes ».
- L'emballage et les matériaux de protection d'emballage doivent être conservés pour les éventuels transports ou déplacements à venir.

5 Utilisation de votre congélateur / réfrigérateur

Écran tactile

Le bandeau indicateur à commande tactile vous permet de régler la température sans ouvrir la porte de votre réfrigérateur. Vous n'avez qu'à appuyer sur la touche correspondante avec un doigt pour régler la température.

*EN OPTION



1. Bouton de réglage de température du compartiment de réfrigération
2. Bouton Eco Extra
3. Bouton de réglage de température du compartiment de congélation
4. Bouton de refroidissement rapide
5. Bouton Vacances
6. Bouton de congélation rapide
7. Indicateur de température du compartiment de réfrigération
8. Indicateur de fonction Eco Extra
9. Indicateur de température du compartiment de congélation
10. Indicateur de la fonction de refroidissement rapide
11. Indicateur de Fonction Vacances
12. Indicateur Fonction Congélation rapide
13. Indicateur de mode Economie
14. Indicateur d'état de dysfonctionnement
15. Voyant verrouillage des commandes
16. Indicateur ioniseur
17. Indicateur d'humidité

⚠️ Les illustrations présentées dans cette notice d'utilisation sont schématiques et peuvent ne pas correspondre exactement à votre produit. Si des pièces présentées ne sont pas comprises dans le produit que vous avez acheté, elles sont valables pour d'autres modèles.

1- Bouton de réglage de température du compartiment de réfrigération

Appuyez sur ce bouton pour régler la température du compartiment réfrigérateur à 8, 6, 4, 2, 8... respectivement.

2- Bouton Eco Extra

Appuyez brièvement sur ce bouton pour activer la fonction Eco Extra.

3- Bouton de réglage de température du compartiment de congélation

Appuyez sur ce bouton pour régler la température du compartiment de congélation à -18, -20, -22, -24, -18... respectivement.

4- Bouton de remplacement rapide

Appuyez brièvement sur ce bouton pour activer la fonction de Refroidissement rapide. Appuyez de nouveau sur ce bouton pour désactiver la fonction sélectionnée.

5- Bouton Vacances

Appuyez brièvement sur ce bouton pour activer la fonction Vacances. Appuyez de nouveau sur ce bouton pour désactiver la fonction sélectionnée.

6- Bouton de congélation rapide

Appuyez brièvement sur ce bouton pour activer la fonction Congélation rapide. Appuyez de nouveau sur ce bouton pour désactiver la fonction sélectionnée.

7- Indicateur de la température du compartiment réfrigérateur

Indique le réglage de température pour le compartiment réfrigérateur

8- Indicateur de fonction Eco Extra

Il indique que la fonction Eco Extra est en marche. Si cette fonction est active, "votre réfrigérateur détectera automatiquement les dernières périodes d'utilisation et un refroidissement économique en énergie sera réalisé pendant ces périodes. Appuyez sur le bouton correspondant pour désactiver cette fonction.

9- Indicateur de température du compartiment de congélation

Indique le réglage de température pour le compartiment réfrigérateur.

10- Indicateur de fonction de refroidissement rapide

Il indique que la fonction Refroidissement rapide est en marche. Utilisez cette fonction lorsque vous placez de la nourriture dans le compartiment réfrigérateur ou lorsque vous voulez refroidir rapidement vos denrées. Lorsque cette fonction est active, votre réfrigérateur fonctionnera pendant 2 heures d'affilée. Appuyez sur le bouton correspondant pour désactiver cette fonction.

11- Indicateur de Fonction Vacances

Il indique que la fonction vacances est en marche. Si cette fonction est active, " - " s'affiche sur l'indicateur du compartiment du réfrigérateur, et aucun refroidissement n'est réalisé dans le compartiment du réfrigérateur. Les autres compartiments seront refroidis en fonction de la température définie pour leur fonctionnement.

Appuyez sur le bouton correspondant pour désactiver cette fonction.

12- Indicateur de fonction de congélation rapide

Il indique que la fonction Congélation rapide est en marche. Utilisez cette fonction lorsque vous placez de la nourriture dans le compartiment de congélation ou lorsque vous avez besoin de glace. Lorsque cette fonction est active, votre réfrigérateur fonctionnera pendant 6 heures d'affilée. Appuyez sur le bouton correspondant pour désactiver cette fonction.

13- Indicateur mode Economie

Il indique que le réfrigérateur fonctionne en mode économie d'énergie. Cet indicateur sera activé si la température du compartiment congélateur est réglée sur -18 ou si le refroidissement à économie d'énergie est réalisé suite à l'activation de la fonction Eco Extra.

14- Indicateur d'état de dysfonctionnement

Si votre réfrigérateur ne refroidit pas correctement ou s'il y a un dysfonctionnement dans un capteur, cet indicateur sera activé. Lorsque cet indicateur est activé, l'indicateur de la température du compartiment de congélation affichera "E" et l'indicateur de température du compartiment du réfrigérateur affichera des chiffres, par ex.: "1,2,3...". Ces nombres fournissent des informations concernant le dysfonctionnement au personnel de maintenance.

15- Voyant verrouillage des commandes

Utilisez cette fonction si vous souhaitez conserver les réglages de température du votre réfrigérateur. Appuyez sur le bouton Eco Extra et le bouton de réglage de la température du compartiment congélateur simultanément pendant longtemps (3 secondes environ) pour activer cette fonction.

Appuyez sur les mêmes boutons pour désactiver cette fonction.

16- Indicateurs ioniseurs

L'indicateur s'allume en continu. Cet éclairage indique que votre réfrigérateur est protégé contre les bactéries.

17- Indicateur d'humidité

L'indicateur s'allume en continu. Ce voyant lumineux signifie que les denrées conservées dans le réfrigérateur sont protégées pendant longtemps dans des conditions d'humidité idéales.

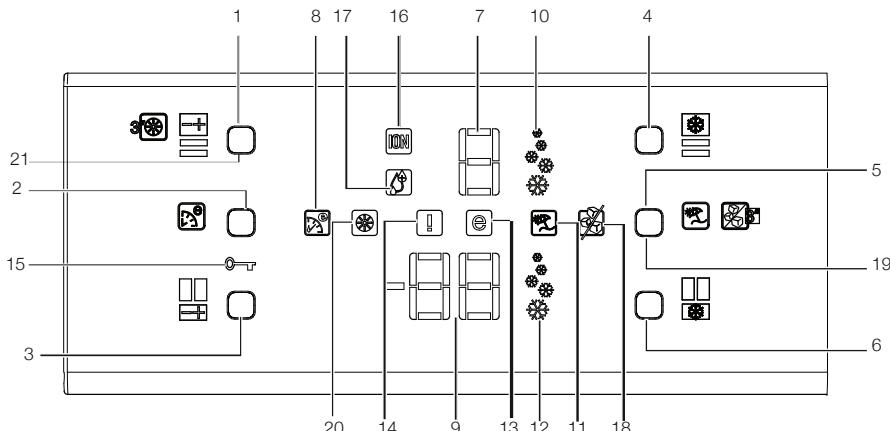
Alarme d'ouverture de porte :

Si l'une des portes du compartiment Réfrigérateur ou du compartiment Cool Control reste ouverte pendant au moins 1 minute, l'alarme d'ouverture de porte s'activera. Vous n'avez qu'à appuyer sur un bouton de l'indicateur ou fermer la porte pour éteindre l'alarme. Vous n'avez qu'à appuyer sur un bouton de l'indicateur ou fermer la porte pour éteindre l'alarme.

Écran tactile

Le bandeau indicateur à commande tactile vous permet de régler la température sans ouvrir la porte de votre réfrigérateur. Vous n'avez qu'à appuyer sur la touche correspondante avec un doigt pour régler la température.

***EN OPTION**



1. Bouton de réglage de température du compartiment de réfrigération
2. Bouton Eco-Extra
3. Bouton de réglage de température du compartiment de congélation
4. Bouton de refroidissement rapide
5. Bouton de la fonction Vacances
6. Bouton de congélation rapide
7. Indicateur de température du compartiment de réfrigération
8. Indicateur de fonction Eco Extra
9. Indicateur de température du compartiment de congélation
10. Indicateur de la fonction de refroidissement rapide
11. Indicateur de Fonction Vacances
12. Indicateur Fonction Congélation rapide
13. Indicateur de mode Economie
14. Indicateur d'état de dysfonctionnement
15. Voyant verrouillage des commandes
16. Indicateur ioniseur
17. Indicateur d'humidité
18. Indicateur d'arrêt de la machine à glaçons
19. Bouton Marche/Arrêt de la machine à glaçons
20. Indicateur d'avertissement de changement de filtre
21. Bouton de réinitialisation de l'état du filtre

❶Les illustrations présentées dans cette notice d'utilisation sont schématiques et peuvent ne pas correspondre exactement à votre produit. Si des pièces présentées ne sont pas comprises dans le produit que vous avez acheté, elles sont valables pour d'autres modèles.

1- Bouton de réglage de température du compartiment de réfrigération

Appuyez sur ce bouton pour régler la température du compartiment réfrigérateur à 8, 6, 4, 2, 8... respectivement.

2- Bouton Eco-Extra

Appuyez brièvement sur ce bouton pour activer la fonction Eco Extra.

3- Bouton de réglage de température du compartiment de congélation

Appuyez sur ce bouton pour régler la température du compartiment de congélation respectivement sur -18, -20, -22, -24, -18....

4. Bouton de remplacement rapide

Appuyez brièvement sur ce bouton pour activer la fonction de Refroidissement rapide. Appuyez de nouveau sur ce bouton pour désactiver la fonction sélectionnée.

5- Bouton Vacances

Appuyez brièvement sur ce bouton pour activer la fonction Vacances. Appuyez de nouveau sur ce bouton pour désactiver la fonction sélectionnée.

6- Bouton de congélation rapide

Appuyez brièvement sur ce bouton pour activer la fonction Congélation rapide.

Appuyez de nouveau sur ce bouton pour désactiver la fonction sélectionnée.

7- Indicateur de la température du compartiment réfrigérateur

Indique le réglage de température pour le compartiment réfrigérateur.

8- Indicateur de fonction Eco Extra

Il indique que la fonction Eco Extra est en marche. Si cette fonction est active, «votre réfrigérateur détectera automatiquement les dernières périodes d'utilisation et un refroidissement économique en énergie sera réalisé pendant ces périodes. Appuyez sur le bouton correspondant pour désactiver cette fonction.

9- Indicateur de température du compartiment de congélation

Indique le réglage de température pour le compartiment réfrigérateur.

10- Indicateur de fonction de refroidissement rapide

Il indique que la fonction Refroidissement rapide est en marche. Utilisez cette fonction lorsque vous placez de la nourriture dans le compartiment réfrigérateur ou lorsque vous voulez refroidir rapidement vos denrées. Lorsque cette fonction est active, votre réfrigérateur fonctionnera pendant 2 heures d'affilée

Appuyez sur le bouton correspondant pour désactiver cette fonction.

11- Indicateur de Fonction Vacances

Il indique que la fonction vacances est en marche. Si cette fonction est active, «--» s'affiche sur l'indicateur du compartiment du réfrigérateur, et aucun refroidissement n'est réalisé dans le compartiment du réfrigérateur. Les autres compartiments seront refroidis en fonction de la température définie pour leur fonctionnement.

Appuyez sur le bouton correspondant pour désactiver cette fonction.

12- Indicateur de fonction de congélation rapide

Il indique que la fonction Congélation rapide est en marche Utilisez cette fonction lorsque vous placez de la nourriture dans le compartiment de congélation ou lorsque vous avez besoin de glace. Lorsque cette fonction est active, votre réfrigérateur fonctionnera pendant 6 heures d'affilée

Appuyez sur le bouton correspondant pour désactiver cette fonction.

13- Indicateur mode Economie

Il indique que le réfrigérateur fonctionne en mode économie d'énergie Cet indicateur sera activé si la température du compartiment congélateur est réglée sur -18 ou si le refroidissement à économie d'énergie est réalisé suite à l'activation de la fonction Eco Extra.

14- Indicateur d'état de dysfonctionnement

Si votre réfrigérateur ne refroidit pas correctement ou s'il y a un dysfonctionnement dans un capteur, cet indicateur sera activé. Lorsque cet indicateur est activé, l'indicateur de la température du compartiment de congélation affichera «E» et l'indicateur de température du compartiment du réfrigérateur affichera des chiffres, par ex.: «1,2,3...». Ces nombres fournissent des informations concernant le dysfonctionnement au personnel de maintenance.

15- Voyant verrouillage des commandes

Utilisez cette fonction si vous souhaitez conserver les réglages de température du votre réfrigérateur. Appuyez sur le bouton Eco Extra et le bouton de réglage de la température du compartiment congélateur simultanément pendant longtemps (3 secondes environ) pour activer cette fonction.

Appuyez sur les mêmes boutons pour désactiver cette fonction.

16- Indicateurs ioniseurs

L'indicateur s'allume en continu. Cet éclairage indique que votre réfrigérateur est protégé contre les bactéries.

17- Indicateur d'humidité

L'indicateur s'allume en continu. Ce voyant lumineux signifie que les denrées conservées dans le réfrigérateur sont protégées pendant longtemps dans des conditions d'humidité idéales.

18- Indicateur d'arrêt de la machine à glaçons

Si vous ne souhaitez pas obtenir de glace du réfrigérateur, nous vous conseillons d'utiliser cette fonction. Pour ce faire, appuyez sur le bouton Marche/Arrêt de la machine à glace pendant 3 secondes.

19- Bouton Marche/Arrêt de la machine à glaçons

Pour empêcher la formation de glace, appuyez sur le bouton Marche/Arrêt de la machine à glaçons pendant 3 secondes. Une fois l'option d'annulation de glace sélectionnée, l'eau ne sera plus envoyée dans le bac à glace. En dépit de ce phénomène, il peut rester de la glace dans le bac à glace. Pour relancer le processus de fabrication de glace, vous devez appuyer sur le bouton Marche/Arrêt dela machine à glaçons pendant 3 secondes.

20- Indicateur d'avertissement de changement de filtre

Lorsque la durée d'utilisation du filtre est écoulée, l'indicateur d'avertissement de changement de filtre commence à s'allumer.

21-Bouton de réinitialisation de l'état du filtre

Le filtre de votre réfrigérateur doit être remplacé tous les 6 mois. Votre réfrigérateur calcule ce temps automatiquement et l'indicateur d'avertissement de changement de filtre s'allume lorsque la durée d'utilisation du filtre arrive à son terme. Appuyez sur le bouton de réinitialisation de changement de filtre pendant 3 secondes pour permettre au réfrigérateur de calculer automatiquement la durée d'utilisation du nouveau filtre après l'avoir installé.

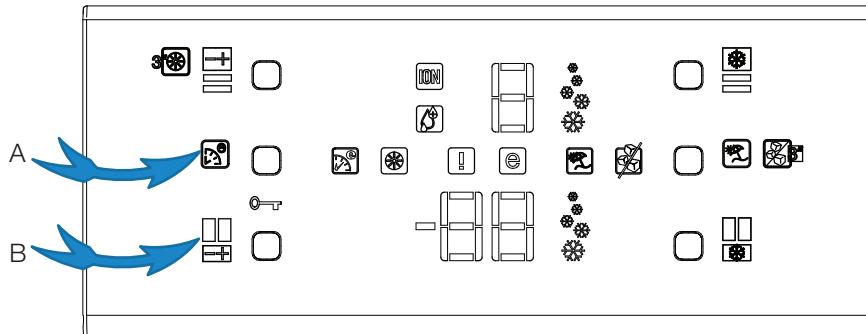
Alarme d'ouverture de porte :

Lorsque la porte du compartiment réfrigérateur reste ouverte pendant 1 minute, une alarme d'ouverture de porte s'active et se fait entendre. Vous n'avez qu'à appuyer sur un bouton de l'indicateur ou fermer la porte pour éteindre l'alarme.

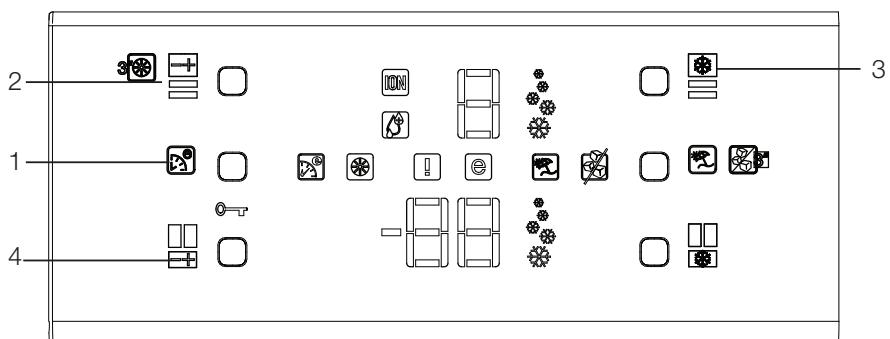
Pour que le calcul de la durée d'utilisation du filtre se fasse automatiquement

(Pour les appareils connectés au tuyau d'alimentation en eau principal et dotés d'un filtre)

1- Après avoir branché le réfrigérateur, appuyez simultanément sur les boutons A et B pour activer le verrouillage des commandes.



2- Ensuite, appuyez respectivement sur le bouton Eco-Extra (1), le bouton de réglage de la température du compartiment de réfrigération (2), le bouton de refroidissement rapide (3), et sur les boutons de réglage de la température du compartiment de congélation (4).



Si vous appuyez sur le bouton de configuration dans l'ordre qui convient, le symbole de verrouillage de touche disparaîtra, l'avertisseur sonore sera activé peu de temps après, et l'indicateur d'avertissement de changement de filtre s'allume. Appuyez sur le bouton de réinitialisation d'état du filtre (bouton numéro 21) après avoir changé le filtre pour que la durée d'utilisation du filtre soit calculée automatiquement.

i Si le calcul du temps d'utilisation du filtre se fait de façon automatique, l'indicateur d'avertissement de changement de filtre s'allumera en quelques secondes après le branchement du produit.

i Le calcul automatique du temps d'utilisation du filtre n'est pas actif avec les paramètres d'usine. Il doit être activé dans des produits dotés d'un filtre.

i Reprenez la même procédure avec les produits dont le calcul automatique du temps d'utilisation du filtre est activé afin de désactiver le calcul du temps d'utilisation du filtre.

Casier à œufs

Vous pouvez installer le support à œufs sur un balconnet de la porte ou de l'intérieur que vous souhaitez.

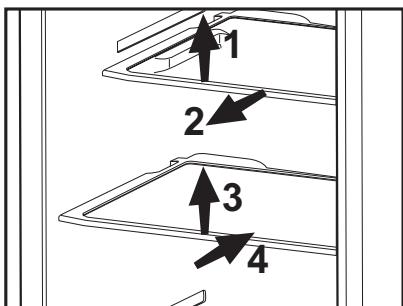
Ne placez jamais le support à œufs dans le compartiment de congélation.

Etagères coulissantes

Les étagères coulissantes peuvent être basculées légèrement en les soulevant par l'avant. Vous pouvez alors les coulisser ainsi vers l'avant et l'arrière. Lorsque vous les basculez, elles reposeront sur une butée vous permettant d'atteindre les denrées placées à l'arrière de l'étagère. Si vous tirez dessus après les avoir soulevées une fois arrivé à la seconde butée, l'étagère sera libérée.

L'étagère doit être fermement maintenue par la bas pour éviter qu'elle ne bascule complètement. L'étagère est placée sur des rails sur les côtés du réfrigérateur. Vous pouvez la placer sur un niveau supérieur ou un niveau inférieur.

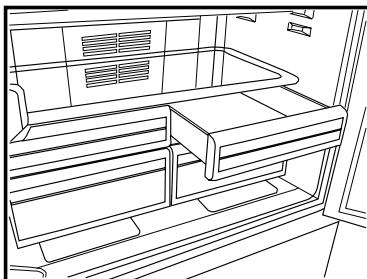
L'étagère doit être poussée pour revenir complètement en place.



Compartiment Zone fraîche

Les compartiments de zone fraîche vous permettent de préparer les aliments à congeler. Vous pouvez également utiliser ces compartiments si vous souhaitez conserver vos aliments à une température quelque peu inférieure à celle du compartiment de réfrigération.

Vous pouvez augmenter le volume interne de votre réfrigérateur en enlevant le compartiment Zone fraîche souhaité. Pour ce faire, tirez le compartiment vers vous ; le compartiment s'appuiera contre la butée et s'arrêtera. Ce compartiment se libère en le soulevant d'environ 1 cm et en le tirant vers vous.



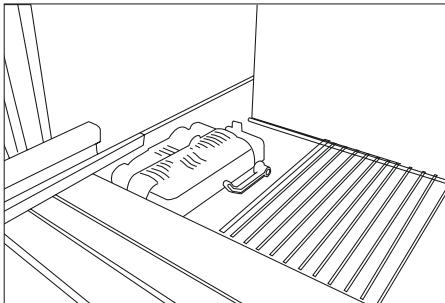
Avertissement - Porte ouverte

Un signal d'avertissement sonore sera donné lorsque la porte du compartiment de réfrigération ou de congélation de votre produit restera ouverte pendant un certain temps. Ce signal d'avertissement sonore sera coupé si l'un des boutons de l'indicateur est appuyé ou si la porte est fermée.

Système de réfrigération Dual :

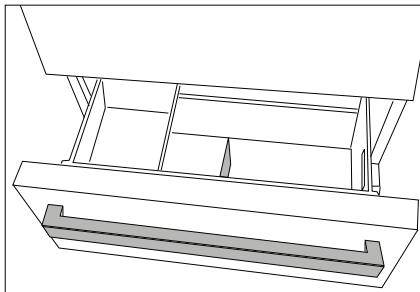
Votre réfrigérateur est équipé de deux systèmes de réfrigération séparés destinés à refroidir le compartiment des aliments frais et le compartiment de congélation du réfrigérateur. Ainsi, l'air du compartiment des produits frais et l'air du compartiment de congélation ne sont pas mélangés. Grâce à ce système de réfrigération séparée, les vitesses de réfrigération sont beaucoup plus élevées que pour des réfrigérateurs normaux. Par ailleurs, les odeurs des compartiments ne sont pas mélangées. Par ailleurs, une économie d'énergie supplémentaire est fournie car la décongélation se fait individuellement.

Machine à glaçons



La machine à glaçons n'est pas amovible. Un bac à glace doit être placé au bas de la machine à glaçons.

Bac à glace



Veuillez lire attentivement les précautions d'utilisation sur le bac à glace. Le bac à glace permet de recueillir les cubes de glace de la machine à glaçons. Ne versez pas d'eau dedans pour faire de la glace car cela pourrait l'endommager. Le bac à glace n'est pas prévu pour y entreposer des aliments.

Attention : Ne changez pas le bac à glace de place.

Réglage du compartiment de congélation	Réglage du compartiment de réfrigération	Explications
-18°C	4°C	Voici le réglage normal recommandé.
-20,-22 ou -24°C	4°C	Ces réglages sont recommandés lorsque la température ambiante dépasse 30 °C
Congélation rapide	4°C	Cet indicateur est utilisé lorsque vous voulez congeler vos denrées pendant une courte période. Le réfrigérateur retournera à son mode de fonctionnement précédent lorsque le processus sera terminé.
-18°C ou plus froid	2°C	Si vous pensez que le compartiment de réfrigération n'est pas assez froid à cause de la chaleur ou des ouvertures / fermetures fréquentes de la porte.
-18°C ou plus froid	c) Réfrigération rapide	Vous pouvez utiliser ce réglage lorsque le compartiment de réfrigération est surchargé ou lorsque vous souhaitez refroidir rapidement vos denrées. Il est conseillé d'activer la fonction de réfrigération rapide pendant 4 à 8 heures de temps avant d'introduire les denrées.

Congélation des produits frais

- Il est préférable d'emballer ou de couvrir les denrées avant de les placer dans le réfrigérateur.
- Laissez refroidir les aliments à la température ambiante avant de les introduire dans le réfrigérateur.
- Les denrées que vous souhaitez surgeler doivent être fraîches et en bon état.
- Il est conseillé de séparer les denrées en portions en fonction des besoins quotidiens de votre famille ou par repas.
- Les denrées doivent être emballées hermétiquement afin d'éviter qu'elles ne s'assèchent, même si elles ne doivent être conservées qu'une courte période.
- Les matériaux utilisés pour l'emballage doivent résister aux déchirures, au froid, à l'humidité, et doivent être imperméables aux odeurs, aux graisses et aux acides et être hermétiques. Par ailleurs, ils doivent fermer correctement et être composés de matériaux simples d'utilisation et adaptés à un usage dans un congélateur.
- Les denrées congelées doivent être consommées immédiatement après leur décongélation et elles ne doivent jamais être recongelées.

- Veuillez respecter les instructions suivantes afin d'obtenir les meilleurs résultats.
1. Ne congelez pas une quantité trop importante à la fois. La qualité des aliments est préservée de façon optimale lorsqu'ils sont entièrement congelés aussi rapidement que possible.
 2. Le fait d'introduire des aliments chauds dans le congélateur entraîne le fonctionnement du système de refroidissement en continu jusqu'à ce que les aliments soient entièrement congelés.
 3. Faites particulièrement attention à ne pas mélanger les produits déjà congelés et les produits frais.

Recommandations concernant la conservation des aliments congelés

- Pour un compartiment des denrées congelées  (4 étoiles), les aliments préemballés et surgelés, destinés à un usage commercial, doivent être conservés conformément aux instructions du fabricant de produits congelés.
- Afin de veiller à ce que la qualité supérieure recherchée par le fabricant et le détaillant des produits congelés soit atteinte, il convient de se rappeler les points suivants :

1. Mettre les emballages dans le congélateur aussi rapidement que possible après achat.
2. S'assurer que le contenu est étiqueté et daté.
3. Ne pas dépasser les dates « à consommer avant le » et « à consommer de préférence avant le » figurant sur l'emballage.

Dégivrage

Le compartiment congélateur se dégivre automatiquement.

Disposition des denrées

Clayettes du compartiment congélation	Différentes denrées congelées comme de la viande, du poisson, des crèmes glacées, des légumes, etc.
Casier à œufs	Œufs
Clayettes du compartiment de réfrigération	Nourriture dans des casseroles, assiettes couvertes et récipients fermés
Balconnets de la porte du compartiment de réfrigération	Produits ou boissons de petite taille et sous emballage (comme du lait, des jus de fruits ou de la bière)
Bac à légumes	Fruits et légumes
Compartiment Fraîcheur	Produits délicats (fromage, beurre, salami, etc.)

Informations concernant la congélation

Les denrées doivent être congelées le plus rapidement possible lorsqu'elles sont placées dans un réfrigérateur, afin de préserver leur qualité.

La norme TSE exige (sous certaines conditions de mesures) que le réfrigérateur congèle au moins 4,5 kg de denrées par volume de 100 litres de congélation en moins de 24 heures, avec une température ambiante de 32°C et une température intérieure inférieure ou égale à -18°C.

Il n'est possible de conserver des denrées sur de longues périodes qu'avec des températures inférieures ou égales à -18°C.

Vous pouvez conserver la fraîcheur de vos denrées pendant plusieurs mois (à des températures inférieures ou égales à -18°C dans le surgélateur).

Avertissement ! △

- Il est conseillé de séparer les denrées en portions en fonction des besoins quotidiens de votre famille ou par repas.
- Les denrées doivent être emballées hermétiquement afin d'éviter qu'elles ne s'assèchent, même si elles ne doivent être conservées qu'une courte période.

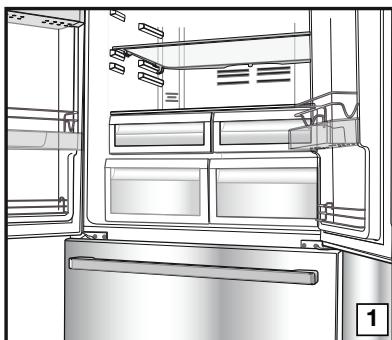
Matériaux nécessaires à l'emballage :

- Bande adhésive résistant au froid
- Etiquette autocollante
- Elastiques en caoutchouc
- Stylo

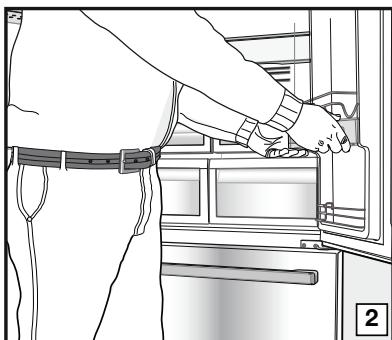
Les matériaux utilisés pour l'emballage des denrées doivent résister aux déchirures, au froid, à l'humidité, et doivent être imperméables aux odeurs, aux graisses et aux acides.

Il faut éviter que les denrées à congeler n'entrent en contact avec des aliments déjà congelés afin d'empêcher le dégel partiel de ces aliments.

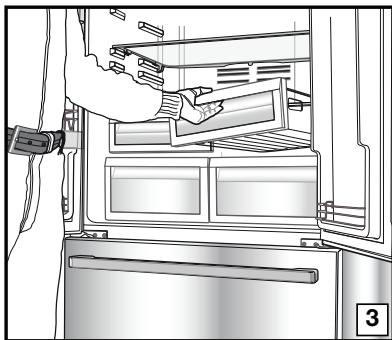
Les denrées congelées doivent être consommées immédiatement après leur décongélation et elles ne doivent jamais être recongelées.



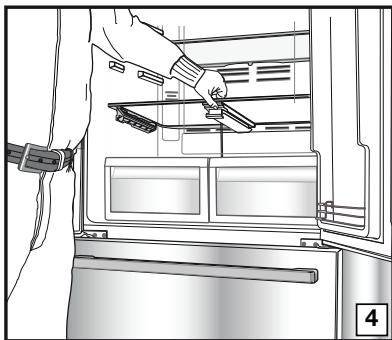
1



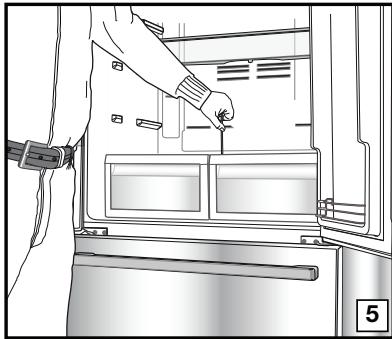
2



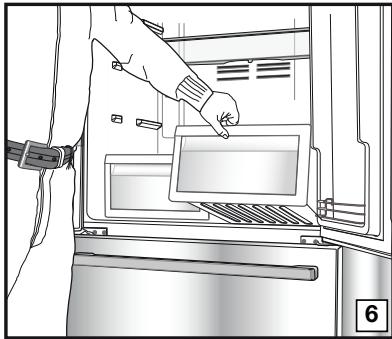
3



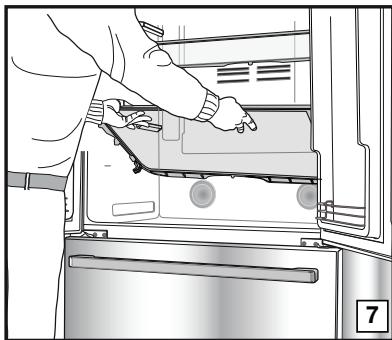
4



5



6



7

Bac à légumes

Le bac à légumes de votre réfrigérateur a été spécialement conçu pour vous aider à conserver vos denrées au frais sans que celles-ci n'aient à perdre de leur humidité. Dans cet objectif, l'air frais circule tout autour du bac à légumes. Enlevez les balconnets de porte alignés sur le bac à légumes avant d'enlever les bacs à légumes. Vous pouvez enlever les bacs à légumes comme illustré sur le schéma.

Section centrale modulable

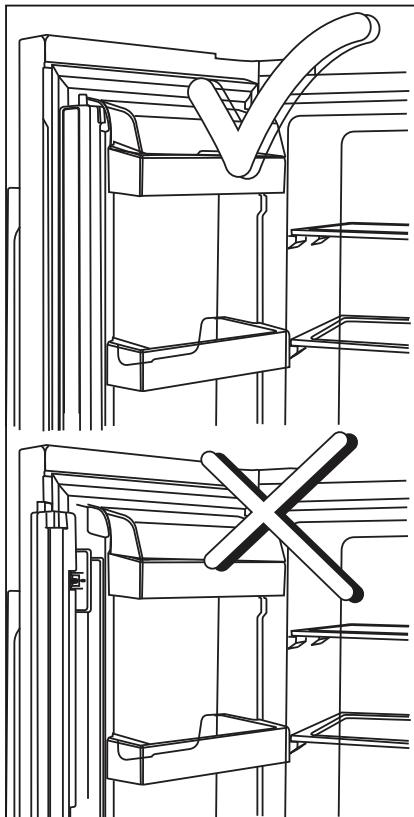
La section modulable centrale est destinée à empêcher l'air froid à l'intérieur de réfrigérateur de s'échapper.

1- Un scelllement est fourni lorsque les joints d'étanchéité qui se trouvent sur la porte se retrouvent à la surface de la section centrale modulable quand les portes du compartiment réfrigérateur sont fermées.

2- Une autre explication à l'adoption d'une section centrale modulable est que cela permet d'augmenter le volume net du compartiment de réfrigération. Les sections centrales standards occupent une volume inutilisable dans le réfrigérateur.

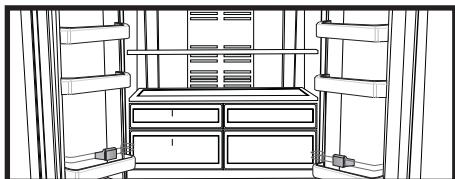
3- La section centrale modulable est fermée lorsque la porte gauche du compartiment réfrigérateur est également fermée.

4- Elle ne doit pas s'ouvrir manuellement. Elle se déplace sous le contrôle des pièces en plastique de la carrosserie lorsque la porte est fermée.



Éclairage bleu

Les denrées conservées dans les bacs à légumes sont éclairées par une lumière bleue qui, grâce aux effets de sa longueur d'onde, permet aux fruits et légumes de continuer la photosynthèse et ainsi de conserver leur fraîcheur et leur teneur en vitamines.

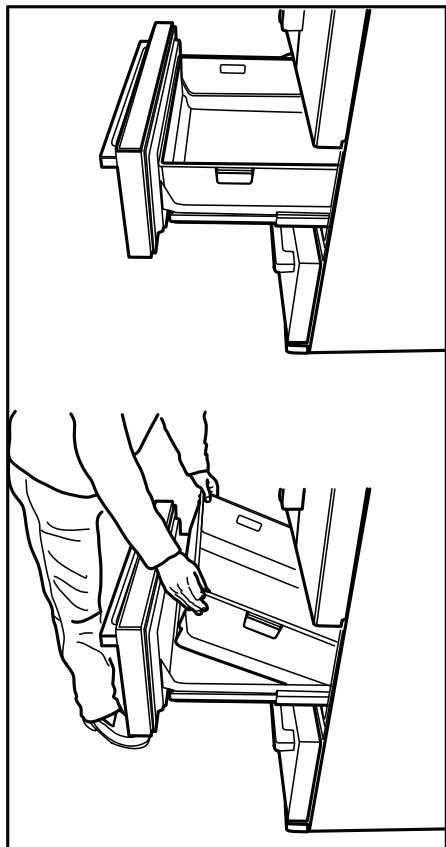


Tiroir télescopique

Veillez à ne pas mettre une partie de votre corps (mains, pieds, etc.) entre les parties amovibles pendant l'utilisation du tiroir afin d'éviter d'éventuelles blessures.

Il est possible d'enlever la cloison qui se trouve dans le tiroir en procédant comme dans l'illustration afin de

Vous pouvez enlever les tiroirs uniquement pour les nettoyer. Il n'est pas du tout possible de regrouper les tiroirs à leurs places respectives après les avoir chargé d'aliments lorsqu'ils sont retirés.



6 Entretien et nettoyage

- ⚠ N'utilisez jamais d'essence, de benzène ou de matériaux similaires pour le nettoyage.
- ⚠ Nous vous recommandons de débrancher l'appareil avant de procéder au nettoyage.
- ⓘ N'utilisez jamais d'ustensiles tranchants, savon, produit de nettoyage domestique, détergent et cirage pour le nettoyage.
- ⓘ Utilisez de l'eau tiède pour nettoyer la carrosserie du congélateur / réfrigérateur et séchez-la soigneusement à l'aide d'un chiffon.
- ⓘ Utilisez un chiffon humide imbibé d'une solution composée d'une cuillère à café de bicarbonate de soude pour un demi litre d'eau pour nettoyer l'intérieur et séchez soigneusement.
- ⚠ Prenez soin de ne pas faire couler d'eau dans le logement de la lampe et dans d'autres éléments électriques.
- ⚠ En cas de non utilisation de votre congélateur / réfrigérateur pendant une période prolongée, débranchez le câble d'alimentation, sortez toutes les denrées, nettoyez-le et laissez la porte entrouverte.
- ⓘ Inspectez les joints de porte régulièrement pour vérifier qu'ils sont propres et qu'il n'y a pas de résidus de nourriture.
- ⓘ Pour retirer les balconnets de portes, sortez tout son contenu puis poussez simplement le balconnet vers le haut à partir de la base.
- ⓘ Ne jamais utiliser des produits nettoyants ou de l'eau contenant du chlore pour le nettoyage des surfaces externes et des pièces chromées du produit. Le chlore entraîne la corrosion de ces surfaces métalliques.

Protection des surfaces en plastique.

- Ne placez pas d'huiles ou de plats huileux dans le congélateur / réfrigérateur dans des récipients non fermés, car les graisses peuvent endommager les surfaces en plastique du congélateur / réfrigérateur. Si vous versez ou éclabousssez de l'huile sur les surfaces en plastique, nettoyez et lavez les parties souillées avec de l'eau chaude immédiatement.

7 Dépannage

Veuillez vérifier la liste suivante avant d'appeler le service après-vente. Cela peut vous faire économiser du temps et de l'argent. Cette liste regroupe les problèmes les plus fréquents ne provenant pas d'un défaut de fabrication ou d'utilisation du matériel. Il se peut que certaines des fonctions décrites ne soient pas présentes sur votre produit.

Le réfrigérateur ne fonctionne pas.

- La fiche n'est pas insérée correctement dans la prise. >>>Insérez correctement la fiche dans la prise.
- Est-ce que le fusible ou la douille de raccord du réfrigérateur sont connectés ou est-ce que le fusible principal a sauté ? >>>Vérifiez le fusible.

Condensation sur la paroi intérieure du compartiment réfrigérateur. (MULTIZONE, COOL CONTROL et FLEXI ZONE).

- La température ambiante est très froide. >>>N'installez pas le réfrigérateur dans des endroits où la température peut être inférieure à 10 °C.
- La porte a été ouverte souvent. >>>Evitez d'ouvrir et de fermer trop fréquemment la porte du réfrigérateur.
- L'environnement est très humide. >>>N'installez pas votre réfrigérateur dans des endroits très humides.
- La nourriture contenant du liquide est conservée dans des récipients ouverts. >>>Ne conservez pas de la nourriture contenant du liquide dans des récipients ouverts.
- La porte du réfrigérateur est laissée entrouverte. >>>Fermez la porte du réfrigérateur.
- Le thermostat est réglé à un niveau très froid. >>>Réglez le thermostat à un niveau adapté.

Le compresseur ne fonctionne pas.

- Le dispositif de protection thermique du compresseur sautera en cas de coupures soudaines du courant ou de débranchement intempestif, en effet la pression du liquide réfrigérant du système de refroidissement ne sera pas équilibrée. Le réfrigérateur recommencera à fonctionner normalement après 6 minutes environ. Veuillez contacter le service après-vente si le réfrigérateur ne redémarre pas après cette période.
- Le réfrigérateur est en mode de dégivrage. >>>Cela est normal pour un réfrigérateur à dégivrage semi-automatique. Le cycle de dégivrage se déclenche régulièrement.
- Le réfrigérateur n'est pas branché à la prise. >>>Assurez-vous que la prise est branchée dans la prise murale.
- Les réglages de température ne sont pas effectués correctement. >>>Sélectionnez la température appropriée.
- Il y a une panne de courant. >>>Le réfrigérateur recommence à fonctionner normalement après le retour du courant.

Le niveau sonore augmente lorsque le réfrigérateur est en marche.

- Les caractéristiques de performance du réfrigérateur peuvent changer en raison des variations de la température ambiante. Cela est normal et n'est pas un défaut.

Le réfrigérateur fonctionne fréquemment ou pendant de longues périodes.

- Votre nouveau réfrigérateur est peut être plus large que l'ancien. Les grands réfrigérateurs durent plus longtemps.
- La température de la pièce est probablement élevée. >>>Il est normal que l'appareil fonctionne plus longtemps quand la température ambiante est élevée.
- Le réfrigérateur pourrait y avoir été branché tout récemment ou pourrait avoir été chargé de denrées alimentaires. >>>Quand le réfrigérateur a été branché ou récemment rempli avec de la nourriture, il met plus de temps à atteindre la température réglée. Ce phénomène est normal.
- D'importantes quantités de denrées chaudes ont peut être été introduites dans le réfrigérateur récemment. >>>Ne mettez pas de nourriture chaude dans le réfrigérateur.
- Les portes ont peut être été ouvertes fréquemment ou laissées entrouvertes pendant une durée prolongée. >>>L'air chaud qui entre dans l'appareil oblige le réfrigérateur à travailler sur de plus longues périodes. N'ouvez pas les portes fréquemment.
- La porte du réfrigérateur est probablement entrouverte. >>>Vérifiez que les portes sont bien fermées.
- Le réfrigérateur est réglé à une température très basse. >>>Réglez la température du réfrigérateur à un degré supérieur et attendez que la température réglée soit atteinte.
- Le joint de la porte du réfrigérateur ou du congélateur peut être sale, déchiré, rompu ou mal en place. >>>Nettoyez ou remplacez le joint. Tout joint endommagé/déchiré fait fonctionner le réfrigérateur pendant une période de temps plus longue afin de conserver la température actuelle.

La température du congélateur est très basse alors que celle du réfrigérateur est correcte.

- La température du congélateur est réglée à une température très basse. >>>Réglez la température du congélateur à un degré supérieur et vérifiez.

La température du réfrigérateur est très basse alors que celle du congélateur est correcte.

- La température du réfrigérateur est réglée à une température très basse. >>>Réglez la température du réfrigérateur à un degré supérieur et vérifiez.

Les denrées conservées dans les tiroirs du compartiment de réfrigération sont congelées.

- La température du réfrigérateur est réglée à une température très basse. >>>Réglez la température du réfrigérateur à un niveau inférieur et vérifiez.

La température dans le réfrigérateur ou le congélateur est très élevée.

- La température du réfrigérateur est réglée à une température très basse. >>>Le réglage du compartiment réfrigérant a un effet sur la température du congélateur. Changez les températures du réfrigérateur ou du congélateur et attendez que les compartiments atteignent une température suffisante.
- Les portes ont peut être été ouvertes fréquemment ou laissées entrouvertes pendant une durée prolongée. >>>N'ouvrez pas les portes fréquemment.
- La porte est entrouverte. >>>Refermez complètement la porte.
- Le réfrigérateur a été récemment branché ou rempli avec de la nourriture. >>>Ce phénomène est normal. Lorsque le réfrigérateur vient d'être branché ou récemment rempli avec de la nourriture, il met plus de temps à atteindre la température réglée.
- D'importantes quantités de denrées chaudes ont peut être été introduites dans le réfrigérateur récemment. >>>Ne mettez pas de nourriture chaude dans le réfrigérateur.
- Vibrations ou bruits
- Le sol n'est pas plat ou stable. >>>Si le réfrigérateur balance lorsqu'il est déplacé lentement, équilibrerez-le en ajustant sa base. Assurez-vous que le sol est plat et suffisamment solide pour supporter le poids et le volume de l'appareil.
- Les éléments placés sur le réfrigérateur peuvent faire du bruit. >>>Enlevez les éléments du haut du réfrigérateur.

Le réfrigérateur produit des bruits semblables à de l'eau qui coule, à la pulvérisation d'un liquide, etc.

- Des écoulements de gaz et de liquides surviennent dans le réfrigérateur, de par ses principes de fonctionnement Cela est normal et n'est pas un défaut.

Un sifflement sort du réfrigérateur.

- Les ventilateurs sont utilisés pour refroidir le réfrigérateur. Cela est normal et n'est pas un défaut.

Condensation sur les parois intérieures du réfrigérateur.

- Un temps chaud et humide augmente la formation de givre et de condensation. Cela est normal et n'est pas un défaut.
- Les portes ont peut être été ouvertes fréquemment ou laissées entrouvertes pendant une durée prolongée. >>>N'ouvrez pas les portes fréquemment. Refermez-les si elles sont ouvertes.
- La porte est entrouverte. >>>Refermez complètement la porte.

De l'humidité est présente à l'extérieur ou entre les portes du réfrigérateur.

- Il y a peut être de l'humidité dans l'air; ceci est tout à fait normal par un temps humide. Lorsque l'humidité est faible, la condensation disparaîtra.

Présence d'une mauvaise odeur dans le réfrigérateur.

- Il n'y a pas de nettoyage régulier effectué. >>>Nettoyez régulièrement l'intérieur du réfrigérateur avec une éponge, de l'eau tiède ou du carbonate dissout dans l'eau.
- Certains récipients ou matériaux d'emballage peuvent provoquer ces odeurs. >>>Utilisez un autre récipient ou changez de marque de matériau d'emballage.
- Les denrées sont mises au réfrigérateur dans des récipients sans couvercle. >>>Conservez les aliments liquides dans des récipients fermés. Les micro-organismes issus de récipients non fermés peuvent dégager des odeurs désagréables.
- Enlevez les aliments périmés et pourris du réfrigérateur.

La porte ne se ferme pas.

- Des récipients empêchent la fermeture de la porte. >>>Retirez les emballages qui obstruent la porte.
- Le réfrigérateur n'est pas complètement vertical sur le sol. >>>Ajustez les pieds du réfrigérateur pour l'équilibrer.
- Le sol n'est pas plat ou solide. >>>Assurez-vous que le sol est plat et qu'il peut supporter le poids du réfrigérateur.

Les bacs à légumes sont coincés.

- Il se peut que les denrées touchent le plafond du tiroir. >>>Disposez à nouveau les denrées dans le tiroir.

Bitte lesen Sie zuerst diese Anleitung!

Lieber Kunde,

Wir sind sicher, dass Ihnen dieses Produkt, das in modernsten Fertigungsstätten hergestellt und den strengsten Qualitätsprüfungen unterzogen wurde, lange Zeit gute Dienste leisten wird.

Wir empfehlen Ihnen, vor Inbetriebnahme des Gerätes das gesamte Handbuch durchzulesen und es anschließend aufzubewahren.

Diese Anleitung...

- hilft Ihnen, Ihr Gerät schnell und sicher zu bedienen.
- Lesen Sie die Anleitung, bevor Sie Ihr Gerät aufstellen und bedienen.
- Halten Sie sich an die Anweisungen, beachten Sie insbesondere die Sicherheitshinweise.
- Bewahren Sie die Anleitung an einem leicht zugänglichen Ort auf, damit Sie jederzeit darin nachschlagen können.
- Lesen Sie auch die weiteren Dokumente, die mit Ihrem Produkt geliefert wurden.
- Bitte beachten Sie, dass diese Anleitung eventuell auch für andere Geräte eingesetzt werden kann.

Symbole und ihre Bedeutung

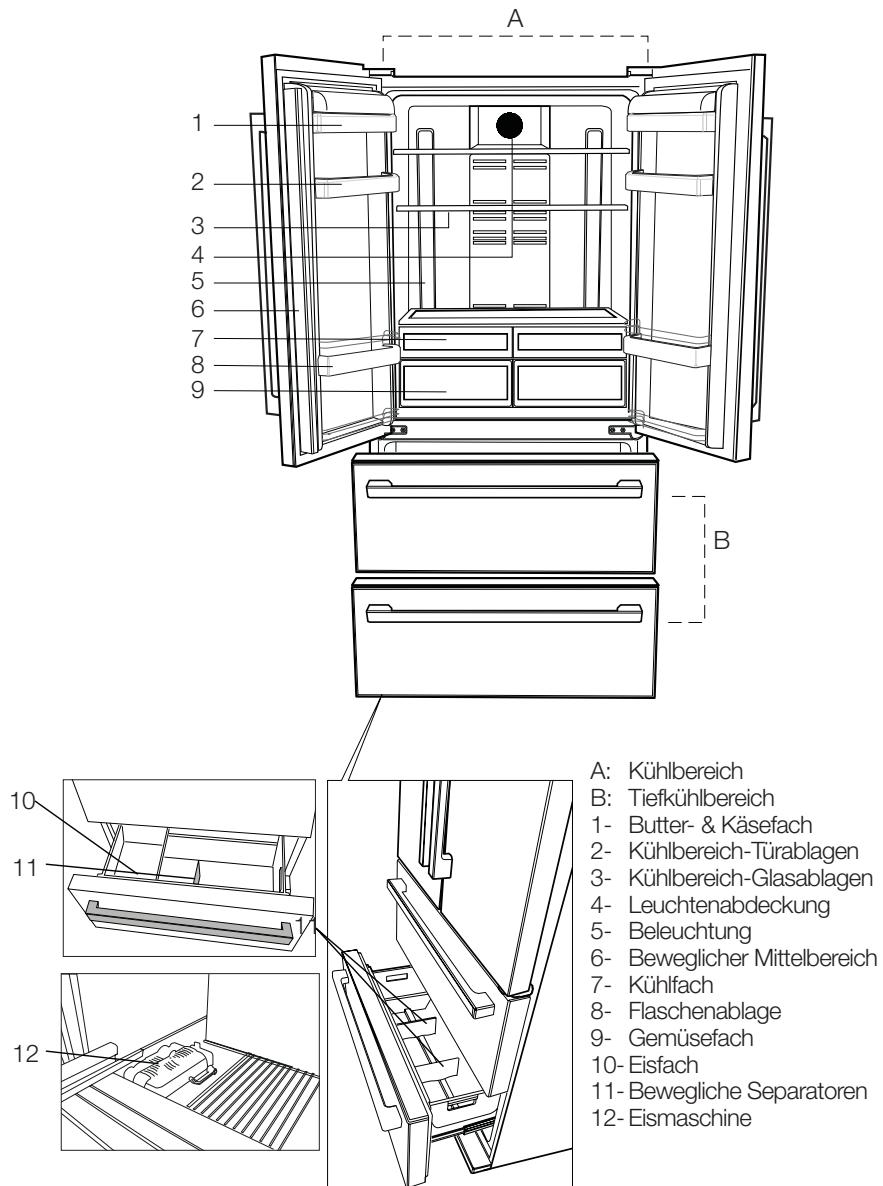
In dieser Anleitung finden Sie die folgenden Symbole:

-  Wichtige Informationen oder nützliche Tipps.
-  Warnung vor Verletzungen oder Sachschäden.
-  Warnung vor elektrischem Strom.

INHALT

1 Der Kühlschrank	3	So benutzen Sie den Wasserspender	18
2 Wichtige Sicherheitshinweise	4	Tropfschale	18
Bestimmungsgemäßer Einsatz.....	4		
Allgemeine Hinweise zu Ihrer Sicherheit	4		
Bei Geräten mit Wasserspender:	6		
Kinder – Sicherheit	6		
Konformität mit der AEEE-Richtlinie zur Entsorgung von Altgeräten	6		
Hinweise zur Verpackung	7		
HCA-Warnung	7		
Tipps zum Energiesparen	7		
Empfehlungen zum Kühlbereich.....	8		
3 Installation	9		
Was Sie bei einem weiteren Transport Ihres Kühlschrank/ Gefrierschrank/ Gefrierschranks beachten müssen.....	9		
Bevor Sie Ihren Kühlschrank/ Gefrierschrank/ Gefrierschrank einschalten	9		
Elektrischer Anschluss	10		
Verpackungsmaterialien entsorgen ..	10		
Altgeräte entsorgen	10		
Aufstellung und Installation	10		
Gerade, ausbalancierte Aufstellung..	11		
Spalt zwischen den Türen anpassen	11		
Wasserfilter installieren	13		
Wasserschlauch an den Kühlschrank anschließen	13		
Wasserleitung mit dem Wasserbehälter verbinden	14		
Wasserschlauch an den Kaltwasseranschluss anschließen ...	15		
Vor dem ersten Wasserspendereinsatz:.....	17		
4 Vorbereitung	19		
5 Nutzung des Kühlschrank/ Gefrierschranks	20		
Anzeigefeld.....	20		
Tür offen-Alarm:	22		
Anzeigefeld.....	23		
Tür offen-Alarm:	25		
So lassen Sie die Zeit bis zum Filterwechsel automatisch berechnen	26		
Eierbehälter	27		
Verschiebbare Ablagen	27		
Kühlfach	27		
Gemüsefach.....	28		
Beweglicher Mittelbereich	29		
Blaues Licht.....	29		
Teleskopschublade	30		
Doppeltes Kühlsystem.....	30		
Frische Lebensmittel tiefkühlen	30		
Eisbereiter	31		
Eisfach	31		
Empfehlungen zur Konservierung gefrorener Lebensmittel	32		
Abtauen.....	32		
Hinweise zum Tiefkühlen	32		
Lebensmittel platzieren	33		
6 Wartung und Reinigung	34		
Schutz der Kunststoffflächen	34		
7 Empfehlungen zur Problemlösung	35		

1 Der Kühlschrank



! Abbildungen und Angaben in dieser Anleitung sind schematisch und können etwas von Ihrem Gerät abweichen. Falls Teile nicht zum Lieferumfang des erworbenen Gerätes zählen, gelten sie für andere Modelle.

2 Wichtige Sicherheitshinweise

Bitte lesen Sie die folgenden Hinweise aufmerksam durch. Bei Nichtbeachtung dieser Angaben kann es zu Verletzungen und Sachschäden kommen. In diesem Fall erlöschen auch sämtliche Garantie- und sonstigen Ansprüche.

Die reguläre Einsatzzeit Ihres Gerätes liegt bei 10 Jahren. In diesem Zeitraum halten wir Originalersatzteile bereit, damit Ihr Gerät stets einwandfrei funktioniert.

Bestimmungsgemäßer Einsatz

Dieses Produkt dient dem Einsatz in

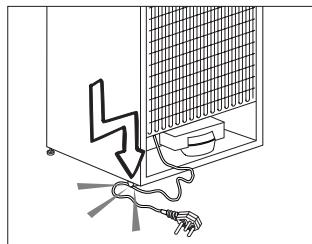
- Innenräumen und geschlossenen Bereichen, wie z. B. Haushalten;
- geschlossenen Arbeitsbereichen, wie Läden und Büros;
- geschlossenen Unterkunftsgebäuden, wie Bauernhöfen, Hotels und Pensionen.
- Das Gerät sollte nicht im Freien benutzt werden.

Allgemeine Hinweise zu Ihrer Sicherheit

- Wenn Sie das Gerät entsorgen möchten, wenden Sie sich am besten an den autorisierten Kundendienst. Hier erhalten Sie notwendige Informationen und erfahren, welche Stellen für die Entsorgung zuständig sind.
- Bei Problemen und Fragen zum Gerät wenden Sie sich grundsätzlich an den autorisierten Kundendienst. Ziehen Sie keine Dritten zu Rate, versuchen Sie nichts in Eigenregie, ohne den autorisierten Kundendienst davon in Kenntnis zu setzen.
- Bei Geräten mit Tiefkühlbereich: Der Verzehr von Speiseeis und Eiswürfeln unmittelbar nach der Entnahme aus dem Tiefkühlbereich ist nicht ratsam. (Dies kann zu Erfrierungen führen.)

- Bei Geräten mit Tiefkühlbereich: Bewahren Sie Getränke in Flaschen sowie Dosen niemals im Tiefkühlbereich auf. Diese platzen.
- Berühren Sie gefrorene Lebensmittel nicht mit der Hand; sie können festfrieren.
- Trennen Sie Ihren Kühlschrank vor dem Reinigen oder Abtauen vom Stromnetz.
- Verwenden Sie niemals Dampf- oder Sprühreiniger zum Reinigen und Abtauen Ihres Kühlschranks. Die Dämpfe oder Nebel können in Kontakt mit stromführenden Teilen geraten und Kurzschlüsse oder Stromschläge auslösen.
- Missbrauchen Sie niemals Teile Ihres Kühlschranks (z. B. Tür) als Befestigungen oder Kletterhilfen.
- Nutzen Sie keine elektrischen Geräte innerhalb des Kühlschranks.
- Achten Sie darauf, den Kühlkreislauf keinesfalls mit Bohr- oder Schneidwerkzeugen zu beschädigen. Das Kühlmittel kann herausspritzen, wenn die Gaskanäle des Verdunsters, Rohr- und Schlauchleitungen oder Oberflächenversiegelungen beschädigt werden. Dies kann zu Hautreizungen und Augenverletzungen führen.
- Decken Sie keinerlei Belüftungsöffnungen des Kühlschranks ab.
- Elektrische Geräte dürfen nur von autorisierten Fachkräften repariert werden. Reparaturen durch weniger kompetente Personen können erhebliche Gefährdungen des Anwenders verursachen.
- Sollten Fehler oder Probleme während der Wartung oder Reparaturarbeiten auftreten, so trennen Sie den Kühlschrank von der Stromversorgung, indem Sie die entsprechende Sicherung abschalten oder den Netzstecker ziehen.

- Ziehen Sie niemals am Netzkabel – ziehen Sie direkt am Stecker.
- Lagern Sie hochprozentige alkoholische Getränke gut verschlossen und aufrecht.
- Bewahren Sie niemals Sprühdosen mit brennbaren und explosiven Substanzen im Kühlschrank auf.
- Nutzen Sie keine mechanischen oder anderen Hilfsmittel, um das Gerät abzutauen – es sei denn, solche Hilfsmittel werden ausdrücklich vom Hersteller empfohlen.
- Dieses Produkt darf nicht von Personen (einschließlich Kindern) mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten bedient werden, sofern sie nicht durch eine Person, die für ihre Sicherheit verantwortlich ist, in der Bedienung des Produktes angeleitet werden.
- Nehmen Sie einen beschädigten Kühlschrank nicht in Betrieb. Wenden Sie sich bei jeglichen Zweifeln an einen Kundendienstmitarbeiter.
- Die elektrische Sicherheit des Gerätes ist nur dann gewährleistet, wenn das hausinterne Erdungssystem den zutreffenden Normen entspricht.
- Setzen Sie das Gerät keinem Regen, Schnee, direktem Sonnenlicht oder Wind aus; dies kann die elektrische Sicherheit gefährden.
- Wenden Sie sich zur Vermeidung von Gefahren an den autorisierten Kundendienst, falls das Netzkabel beschädigt ist.
- Stecken Sie während der Installation niemals den Netzstecker ein. Andernfalls kann es zu schweren bis tödlichen Verletzungen kommen.
- Dieser Kühlschrank dient nur der Aufbewahrung von Lebensmitteln. Für andere Zwecke sollte er nicht verwendet werden.
- Das Etikett mit den technischen Daten befindet sich an der linken Innenwand des Kühlschranks.
- Schließen Sie Ihren Kühlschrank niemals an energiesparende Systeme an; dies kann den Kühlschrank beschädigen.
- Falls sich ein blaues Licht am Kühlschrank befindet, blicken Sie nicht längere Zeit mit bloßem Auge oder optischen Werkzeugen hinein.
- Bei manuell gesteuerten Kühlschränken warten Sie mindestens 5 Minuten, bevor Sie den Kühlschrank nach einem Stromausfall wieder einschalten.
- Falls Sie das Gerät an einen anderen Besitzer weitergeben, vergessen Sie nicht, die Bedienungsanleitung ebenfalls auszuhändigen.
- Achten Sie darauf, dass das Netzkabel beim Transport des Kühlschranks nicht beschädigt wird. Übermäßiges Biegen des Kabels birgt Brandgefahr. Platzieren Sie keine schweren Gegenstände auf dem Netzkabel.
- Berühren Sie den Netzstecker niemals mit feuchten oder gar nassen Händen.



- Schließen Sie den Kühlschrank nicht an lose Steckdosen an.
- Sprühen Sie aus Sicherheitsgründen niemals Wasser auf die Innen- und Außenflächen des Gerätes.
- Sprühen Sie keine Substanzen mit brennbaren Gasen, wie z. B. Propangas,

- in die Nähe des Kühlschranks; andernfalls bestehen Brand- und Explosionsgefahr.
- Stellen Sie keine mit Wasser gefüllten Gegenstände auf den Kühlschrank; dies birgt Brand- und Stromschlaggefahr.
- Überladen Sie das Gerät nicht mit Lebensmitteln. Wenn das Gerät überladen ist, können beim Öffnen der Kühlschranktür Lebensmittel herausfallen und Verletzungen verursachen.
- Stellen Sie keinesfalls Gegenstände auf den Kühlschrank; sie könnten beim Öffnen oder Schließen der Kühlschranktür herunterfallen.
- Materialien wie beispielsweise Impfstoffe, wärmeempfindliche Arznei, wissenschaftliche Proben usw. sollten nicht im Kühlschrank aufbewahrt werden, da sie bei exakt festgelegten Temperaturen gelagert werden müssen.
- Trennen Sie den Kühlschrank vom Stromnetz, wenn er längere Zeit nicht benutzt wird. Ein mögliches Problem im Netzkabel kann einen Brand auslösen.
- Die Steckerkontakte sollten regelmäßig mit einem trockenen Tuch gereinigt werden; andernfalls besteht Brandgefahr.
- Wenn die höhenverstellbaren Füße nicht sicher auf dem Boden stehen, kann sich der Kühlschrank bewegen. Die angemessene Sicherung der höhenverstellbaren Füße am Boden kann eine Bewegung des Kühlschranks verhindern.
- Halten Sie den Kühlschrank beim Tragen nicht am Türgriff. Andernfalls könnte er abbrechen.
- Wenn Sie Ihr Produkt neben einem anderen Kühl- oder Gefrierschrank aufstellen möchten, sollte der Abstand zwischen beiden Geräten mindestens 8 cm betragen. Andernfalls können die benachbarten Seitenwände feucht werden.

Bei Geräten mit Wasserspender:

Der Wasserdruk sollte zwischen 1 und 8 bar liegen.

- Nur Trinkwasser verwenden.

Kinder – Sicherheit

- Bei abschließbaren Türen bewahren Sie den Schlüssel außerhalb der Reichweite von Kindern auf.
- Achten Sie darauf, dass Kinder nicht mit dem Produkt spielen.

Konformität mit der AEEE-Richtlinie zur Entsorgung von Altgeräten

Dieses Produkt enthält keine der in der vom türkischen Ministerium für Umwelt und Stadtplanung ausgestellten „Richtlinie zur Steuerung von elektrischen und elektronischen Altgeräten“ beschriebenen gefährlichen oder verbotenen Materialien. Übereinstimmung mit AEEE-Richtlinie.



Dieses Gerät wurde mit hochwertigen Materialien hergestellt, die wiederverwendet und recycelt werden können. Entsorgen Sie das Gerät am Ende seiner Einsatzzeit daher nicht mit dem regulären Hausmüll. Bringen Sie das Gerät zu einer Sammelstelle zum Recycling von elektrischen und elektronischen Geräten. Ihre Stadtverwaltung informiert Sie gerne über Sammelstellen in Ihrer Nähe. Durch das Recycling von Altgeräten leisten Sie einen wichtigen Beitrag zum Umweltschutz und zum Erhalt natürlicher Ressourcen. Zur Sicherheit von Kindern: Schneiden Sie vor der Entsorgung des Produktes das Netzkabel ab und setzen Sie den Sperrmechanismus der Tür außer Kraft (sofern vorhanden).

Hinweise zur Verpackung

Die Verpackungsmaterialien des Gerätes wurden gemäß nationalen Umweltschutzbestimmungen aus recyclingfähigen Materialien hergestellt. Entsorgen Sie Verpackungsmaterialien nicht mit dem regulären Hausmüll oder anderen Abfällen. Bringen Sie Verpackungsmaterialien zu geeigneten Sammelstellen; Ihre Stadtverwaltung berät Sie gern.

Nicht vergessen!

Recycelte Materialien leisten einen wichtigen Beitrag zu einer schönen und gesunden Umwelt.

Wenn Sie zur Wiederverwertung von Verpackungsmaterialien beitragen möchten, informieren Sie sich bei Ihren Umweltschutzbehörden oder der Stadtverwaltung, wo entsprechende Sammelstellen zu finden sind.

HCA-Warnung

Falls das Kühlsystem Ihres Produktes R600a enthält:

Dieses Gas ist leicht entflammbar. Achten Sie also darauf, Kühlkreislauf und Leitungen während Betrieb und Transport nicht zu beschädigen. Bei Beschädigungen halten Sie das Produkt von potenziellen Zündquellen (z. B. offenen Flammen) fern und sorgen für eine gute Belüftung des Raumes, in dem das Gerät aufgestellt wurde.

Ignorieren Sie diese Warnung, falls das Kühlsystem Ihres Produktes R134a enthält.

Die Art des im Gerät eingesetzten Gases wird auf dem Typenschild an der linken Innenwand des Kühlschranks angegeben.

Entsorgen Sie das Produkt keinesfalls durch Verbrennen.

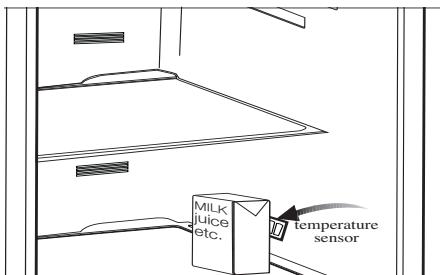
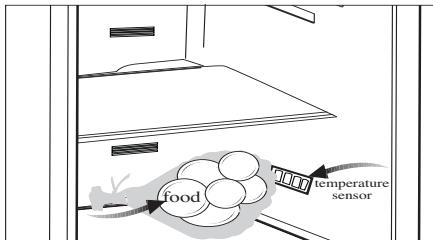
Tipps zum Energiesparen

- Halten Sie die Kühlertüren nur möglichst kurz geöffnet.
- Geben Sie keine warmen Speisen oder Getränke in den Kühlschrank.
- Überladen Sie den Kühlschrank nicht; die Luft muss frei zirkulieren können.
- Stellen Sie den Kühlschrank nicht im direkten Sonnenlicht oder in der Nähe von Wärmequellen wie Öfen, Spülmaschinen oder Heizkörpern auf. Halten Sie den Kühlschrank mindestens 30 cm von Wärmequellen und mindestens 5 cm von elektrischen Öfen entfernt.
- Achten Sie darauf, Ihre Lebensmittel in verschlossenen Behältern aufzubewahren.
- Bei Geräten mit Tiefkühlbereich: Sie können noch mehr Lebensmittel einlagern, wenn Sie die Ablage oder Schublade aus dem Tiefkühlbereich herausnehmen. Der für Ihren Kühlschrank angegebene Energieverbrauch wurde nach dem Entfernen der Ablage oder Schublade und bei maximaler Beladung bestimmt. Ansonsten ist es Ihnen freigestellt, die Ablage oder Schublade zu verwenden.
- Das Auftauen von gefrorenen Lebensmitteln im Kühlbereich ist energiesparend und bewahrt die Qualität der Lebensmittel.

Empfehlungen zum Kühlbereich

* FAKULTATIV

- Achten Sie darauf, dass der Temperatursensor im Kühlbereich nicht mit Lebensmitteln in Berührung kommt. Damit die optimale Lagerungstemperatur im variablen Fach beibehalten werden kann, darf der Sensor nicht von Lebensmitteln blockiert werden.
- Geben Sie keine heißen Speisen in das Gerät.



3 Installation

- i** Bitte beachten Sie, dass der Hersteller nicht haftet, wenn Sie sich nicht an die Informationen und Anweisungen der Bedienungsanleitung halten.

Was Sie bei einem weiteren Transport Ihres Kühlschrank/Gefrierschrank/Gefrierschranks beachten müssen

- Der Kühlschrank/ Gefrierschrank muss vor dem Transport geleert und gesäubert werden.
- Befestigen und sichern Sie Ablagen, Zubehör, Gemüsefach, etc. mit Klebeband, bevor Sie das Gerät neu verpacken.
- Die Verpackung muss mit kräftigem Klebeband und stabilen Seilen gesichert, die auf der Verpackung aufgedruckten Transporthinweise müssen beachtet werden.

i Bitte nicht vergessen:

Jeder wiederverwendete Artikel stellt eine unverzichtbare Hilfe für unsere Natur und unsere Ressourcen dar.

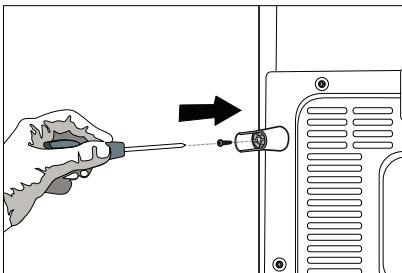
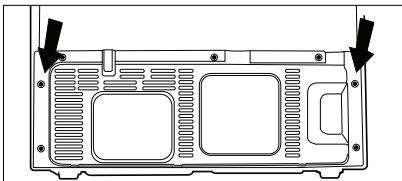
Wenn Sie zur Wiederverwertung von Verpackungsmaterialien beitragen möchten, können Sie sich bei Umweltschutzvereinigungen und Ihren Behörden vor Ort informieren.

Bevor Sie Ihren Kühlschrank/Gefrierschrank/Gefrierschrank einschalten

Bevor Sie Ihren Kühlschrank/Gefrierschrank/Gefrierschrank in Betrieb nehmen, beachten Sie bitte Folgendes:

- Ist der Innenraum des Kühlschrank/Gefrierschranks trocken, kann die Luft frei an der Rückseite zirkulieren?

- Sie können die beiden Kunststoffkeile wie in der Abbildung gezeigt anbringen. Die Kunststoffkeile sorgen für den richtigen Abstand zwischen Kühlschrank/Gefrierschrank und Wand - und damit für die richtige Luftzirkulation. (Die Abbildung dient lediglich zur Orientierung und muss nicht exakt mit Ihrem Gerät übereinstimmen.)



- Reinigen Sie das Innere des Kühlschrank/Gefrierschranks wie im Abschnitt „Wartung und Reinigung“ beschrieben.
- Stecken Sie den Netzstecker des Kühlschrank/Gefrierschranks in eine Steckdose. Bei geöffneter Tür schaltet sich das Licht im Innenraum ein.
- Sie hören ein Geräusch, wenn sich der Kompressor einschaltet. Die Flüssigkeiten und Gase im Kühlsystem können auch leichte Geräusche erzeugen, wenn der Kompressor nicht läuft. Dies ist völlig normal.
- Die Vorderkanten des Kühlgerätes können sich warm anfühlen. Dies ist normal. Diese Bereiche wärmen sich etwas auf, damit sich kein Kondenswasser bildet.

Elektrischer Anschluss

Schließen Sie Ihren Kühlschrank/ Gefrierschrank an eine geerdete (Schuko-) Steckdose an. Diese Steckdose muss mit einer passenden Sicherung abgesichert werden.

Wichtig:

- ⚠ Der Anschluss muss gemäß lokaler Vorschriften erfolgen.
- ⚠ Der Netzstecker muss nach der Installation frei zugänglich bleiben.
- ⚠ Die angegebene Spannung muss mit Ihrer Netzspannung übereinstimmen.
- ⚠ Zum Anschluss dürfen keine Verlängerungskabel oder Mehrfachsteckdosen verwendet werden.
- ⚠ Ein beschädigtes Netzkabel muss unverzüglich durch einen qualifizierten Elektriker ausgetauscht werden.
- ⚠ Das Gerät darf vor Abschluss der Reparaturen nicht mehr betrieben werden! Es besteht Stromschlaggefahr!
- ⚠ Warnung vor elektrischem Strom.

Verpackungsmaterialien entsorgen

⚠ Das Verpackungsmaterial kann eine Gefahr für Kinder darstellen. Halten Sie Verpackungsmaterialien von Kindern fern oder entsorgen Sie das Verpackungsmaterial gemäß den gültigen Entsorgungsbestimmungen. Entsorgen Sie Verpackungsmaterialien nicht mit dem regulären Hausmüll.

Die Verpackung Ihres Gerätes wurde aus recyclingfähigen Materialien hergestellt.

Altgeräte entsorgen

Entsorgen Sie Altgeräte auf umweltfreundliche Weise.

- ⚠ Bei Fragen zur richtigen Entsorgung wenden Sie sich bitte an Ihren Händler, an eine Sammelstelle oder an Ihre Stadtverwaltung.
- ⚠ Bevor Sie das Gerät entsorgen, schneiden Sie den Netzstecker ab und machen die Türverschlüsse (sofern vorhanden) unbrauchbar, damit Kinder nicht in Gefahr gebracht werden.

Aufstellung und Installation

⚠ Achtung: Stecken Sie während der Installation niemals den Netzstecker ein. Andernfalls kann es zu schweren bis tödlichen Verletzungen kommen.

⚠ Falls die Tür des Raumes, in dem der Kühlschrank/ Gefrierschrank aufgestellt werden soll, nicht breit genug ist, wenden Sie sich an den autorisierten Kundendienst, lassen die Kühlschrank/ Gefrierschranktüren demontieren und befördern das Gerät seitlich durch die Tür.

1. Stellen Sie Ihren Kühlschrank/ Gefrierschrank an einer gut erreichbaren Stelle auf.
2. Platzieren Sie den Kühlschrank/ Gefrierschrank nicht in der Nähe von Wärmequellen oder dort, wo er Feuchtigkeit oder direktem Sonnenlicht ausgesetzt ist.

3. Damit das Gerät richtig arbeiten kann, müssen Sie ausreichend Platz um das Gerät herum freilassen, damit eine ordentliche Belüftung gewährleistet ist. Wenn Sie den Kühlschrank/ Gefrierschrank in einer Nische aufstellen, müssen Sie einen Abstand von mindestens 5 cm zur Decke und 5 cm zu den Wänden einhalten. **Wenn Sie das Gerät auf einem Teppich oder Teppichboden aufstellen, müssen Sie einen Abstand von mindestens 2,5 cm zum Boden einhalten.**

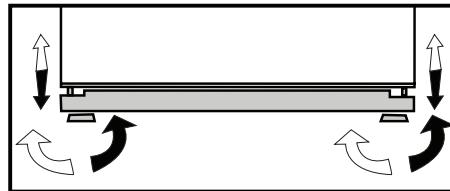
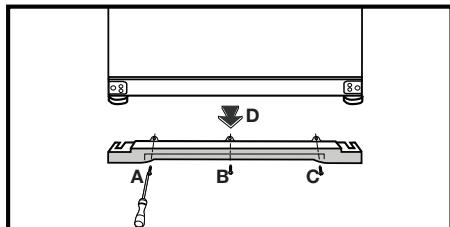
4. Stellen Sie Ihren Kühlschrank/ Gefrierschrank auf einem ebenen Untergrund auf, damit er nicht wackelt.
5. Stellen Sie den Kühlschrank/ Gefrierschrank nicht an Stellen auf, an denen Temperaturen von weniger als 10 °C herrschen.

Gerade, ausbalancierte Aufstellung

⚠ Wenn Ihr Kühlschrank/ Gefrierschrank nicht absolut gerade steht:

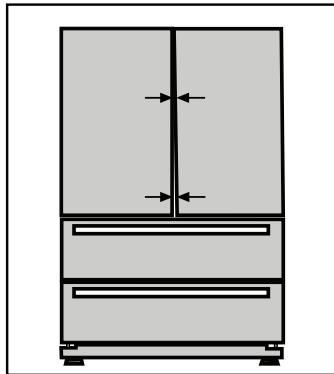
1. Drehen Sie zunächst die Schrauben an der Belüftungsöffnungabdeckung wie in der Abbildung gezeigt heraus. Sie können den Kühlschrank/ Gefrierschrank – wie in der Abbildung gezeigt – durch Drehen der Frontfüße ausbalancieren. Wenn Sie in Richtung des schwarzen Pfeils drehen, senkt sich die Ecke, an der sich der Fuß befindet. Beim Drehen in Gegenrichtung wird die Ecke angehoben. Diese Arbeit fällt erheblich leichter, wenn ein Helfer das Gerät etwas anhebt.

2. Wenn das Gerät absolut gerade steht, bringen Sie die Belüftungsöffnungabdeckung wieder an und fixieren sie mit Schrauben.



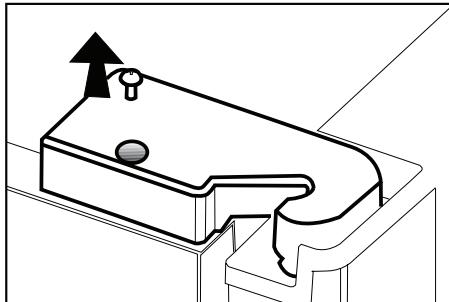
3. Drehen Sie die Schrauben an der unteren Belüftungsöffnungabdeckung mit einem Kreuzkopfschraubendreher heraus.

Spalt zwischen den Türen anpassen

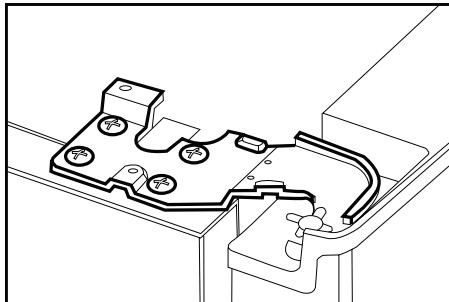


Sie können den Spalt zwischen den Kühlbereichstüren wie in den Abbildungen gezeigt anpassen.

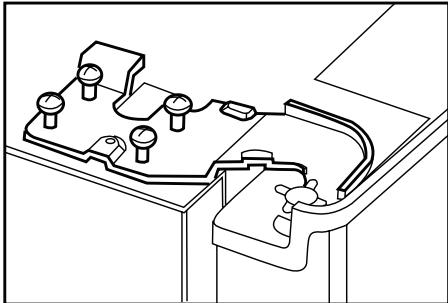
Beim Einstellen der Türhöhe sollten die Türablagen leer sein.



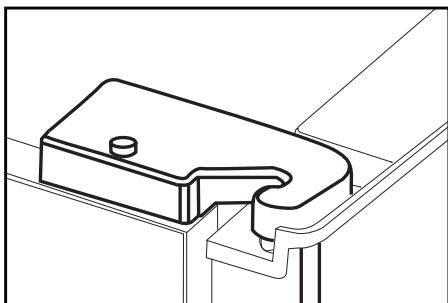
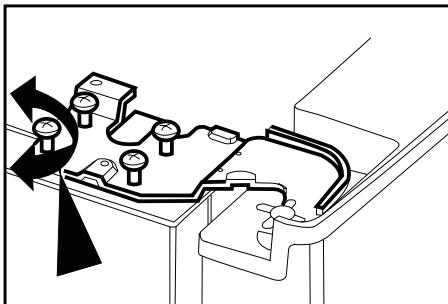
❶ Drehen Sie mit einem Schraubenzieher die Schraube am oberen Türscharnier der einzustellenden Tür heraus.



- ①** Stellen Sie die Tür nach Lösen der Schrauben nach Wunsch ein.



- ②** Fixieren Sie die eingestellte Tür durch Anziehen der Schrauben; ändern Sie die Türposition dabei nicht.



- ③** Setzen Sie die Scharnierabdeckung wieder auf, ziehen Sie die Schraube an.

**Wasserfilter installieren
(bei bestimmten Modellen)**
Ihr Kühlgerät kann über zwei unterschiedliche Wasseranschlüsse mit Frischwasser versorgt werden:
Über die normale Kaltwasserleitung oder über einen Wasserbehälter.

Installationsvoraussetzungen

Wenn Sie einen Wasserbehälter nutzen, ist eine Pumpe eine gute Idee.

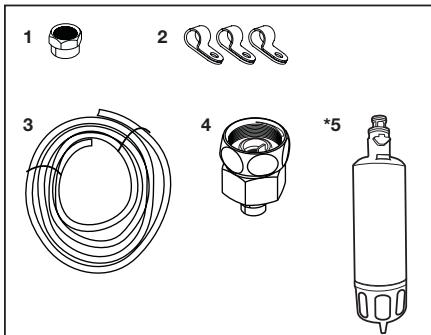
Überzeugen Sie sich davon, dass die nachstehenden Teile im Lieferumfang Ihres Gerätes enthalten sind.

1. Anschlussstück zum Anschluss der Wasserleitung an die Rückwand des Gerätes. (Falls dies nicht passen sollte, wenden Sie sich bitte an den autorisierten Kundendienst in Ihrer Nähe.)
2. 2 Rohrclips (zur Fixierung des Wasserschlauchs)

Hinweis: Da die oben erwähnten Teile bei Verwendung eines Wasserbehälters nicht erforderlich sind, sind diese Teile bei Ihrem Gerät eventuell nicht vorhanden.

3. Wasserschlauch, 5 m (Durchmesser 0,635 mm oder $\frac{1}{4}$ Zoll)
4. Kaltwasseranschlussventil mit Maschenfilter (Anschlussadapter)
5. Wasserfilter oder externer Filter, zum Einsetzen in die Halterung im Kühlbereich.

Entscheiden Sie sich zunächst, wo der externe Filter angebracht werden soll.
(Dies gilt nur, wenn ein Filter außerhalb des Kühlchanks verwendet wird.)
Anschließend bestimmen Sie den



Abstand zwischen Filter und Kühlchank und legen die erforderliche Schlauchlänge vom Filter bis zum Wassereinlass des Kühlchanks fest.

Der Wasserfilter muss wie in der Abbildung gezeigt aufrecht gehalten werden. Achten Sie darauf, dass der Filter richtig zwischen Wassereinlass und Wasserauslass angebracht wird.

Die ersten 3 – 4 Gläser Wasser nach Anbringen des Filters sollten nicht getrunken werden.

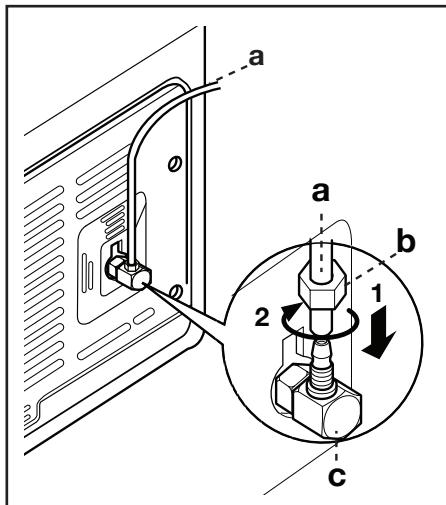
Wasserschlauch an den Kühlchank anschließen

1. Nachdem Sie das Anschlussstück am Wasserschlauch angebracht haben, führen Sie den Wasserschlauch in das Einlassventil am Kühlchank ein, indem Sie es fest nach unten drücken.

2. Fixieren Sie das Anschlussstück wie in der Abbildung gegenüber gezeigt durch Zusammendrücken des Einlassventils am Kühlchank per Hand.

(a: Wasserleitung, b: Anschlussstück, c: Ventil)

i Hinweis 1: Um Wasserdichtigkeit erreichen, ist es gewöhnlich nicht nötig, das Anschlussstück mit einem Werkzeug fest anzuziehen. Falls dennoch Wasser austritt, ziehen Sie das Anschlussstück mit einem Schlüssel oder einer Zange an.

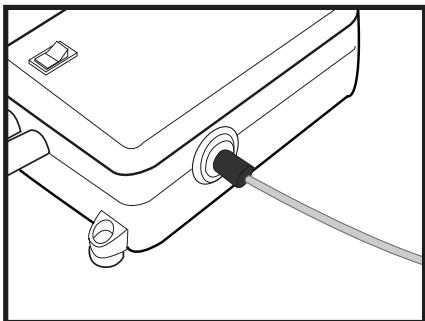
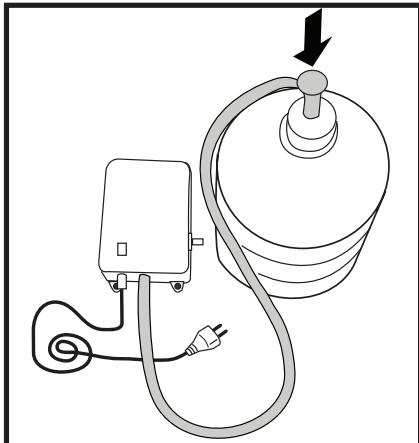
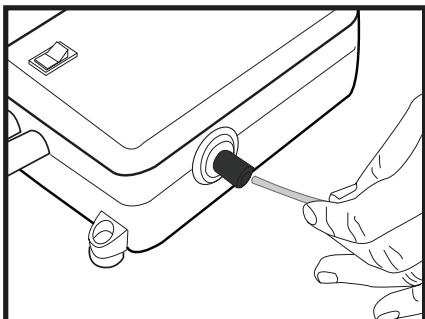


Wasserleitung mit dem Wasserbehälter verbinden (bei bestimmten Modellen)

Wenn Sie den Kühlenschrank über einen Wasserbehälter mit Wasser versorgen möchten, benötigen Sie eine Pumpe. Schließen Sie zunächst ein Ende des Wasserschlauches an den Kühlenschrank an (siehe vorherige Seite), führen Sie dann die nachstehenden Schritte aus.

1. Schließen Sie die Verbindung durch Einschieben des Schlauchendes in die Einlassöffnung der Pumpe ab; schauen Sie sich dazu die Abbildung an.

2. Fixieren Sie das Ende des Wasserschlauches wie in der Abbildung gezeigt im Behälter.
 3. Nach dem Anschluss stellen Sie die Stromversorgung her und schalten die Pumpe ein.
Warten Sie nach dem Einschalten der Pumpe noch 2 bis 3 Minuten ab.
- i** Schauen Sie beim Anschluss der Pumpe auch in die jeweilige Bedienungsanleitung.
i Beim Einsatz eines Wasserbehälters wird kein Wasserfilter benötigt.
i Eine Pumpe muss eingesetzt werden, wenn Sie einen Wasserbehälter verwenden.



Wasserschlauch an den Kaltwasseranschluss anschließen

(bei bestimmten Modellen)

Wenn Sie Ihren Kühlschrank an die Wasserleitung anschließen möchten, müssen Sie ein handelsübliches 1/2 Zoll-Ventilstück an die Kaltwasserleitung Ihres Hauses anschließen. Falls dieser Anschluss nicht vorhanden oder Sie sich nicht sicher sein sollten, ziehen Sie bitte einen versierten Klempner hinzu.

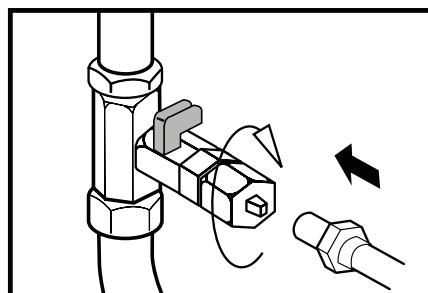
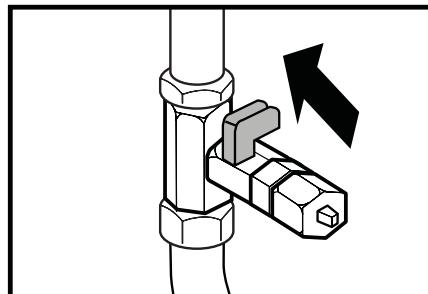
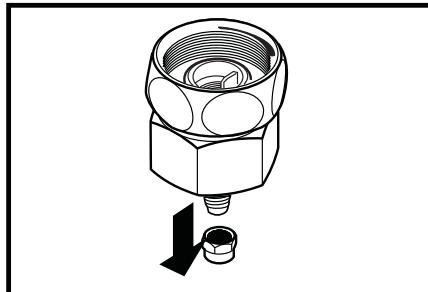
1. Lösen Sie das Anschlussstück vom Anschlussadapter. (Abbildung A)
2. Bringen Sie den Anschlussadapter wie in der Abbildung gezeigt am 1/2 Zoll-Anschluss an. (Abbildung B)
3. Nach Anschluss der Wasserleitung an das Anschlussstück bringen Sie dieses wie in der Abbildung gezeigt am Anschlussadapter und am Wasseranschluss an. (Abbildung C)
4. Ziehen Sie das Anschlussstück mit der Hand an. Falls dennoch Wasser austritt, ziehen Sie das Anschlussstück mit einem Schlüssel oder einer Zange an.

⚠ Achtung: Fixieren Sie den Wasserschlauch an geeigneten Stellen mit den mitgelieferten Rohrclips, damit sich der Schlauch nicht verschieben oder aus Versehen lösen kann.

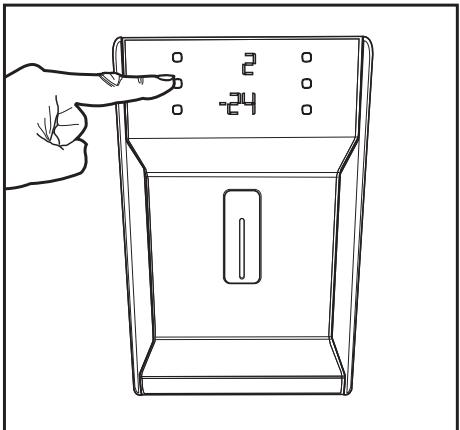
⚠ Achtung: Achten Sie nach dem Aufdrehen des Ventils darauf, dass kein Wasser an den beiden Verbindungsstellen des Wasserschlauches austritt. Falls Wasser austreten sollte, schließen Sie das Ventil sofort und ziehen sämtliche Verbindungen mit einem Schlüssel oder einer Zange an.

⚠ Achtung: Sorgen Sie dafür, dass ein 1/2 Zoll-Standardanschluss an der Kaltwasserleitung zur Verfügung steht und der Anschluss komplett zugedreht ist.

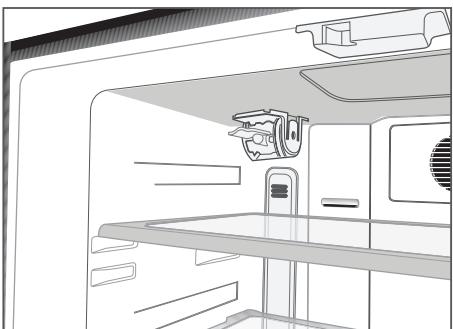
Zum Einsetzen des Wasserfilters halten Sie sich an die nachstehenden Anweisungen und beachten die Abbildungen:



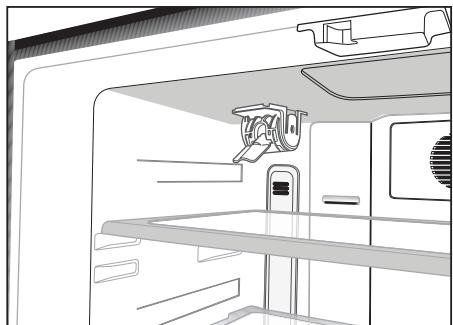
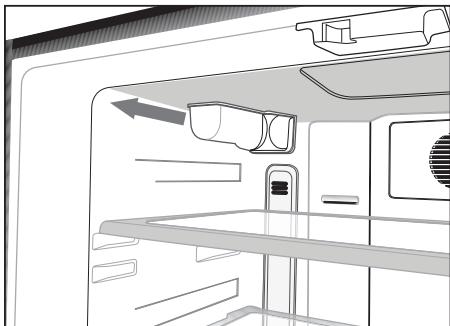
1. Drücken Sie die Kein Eis-Taste am Display.



3. Lösen Sie die Verzweigungsabdeckung durch Drehen nach unten.



2. Nehmen Sie die Filterabdeckung im Kühlbereich durch Ziehen nach vorne heraus.



⚠ Achtung: Achten Sie darauf, dass der Kein Eis-Modus aktiv ist, bevor Sie die Verzweigungsabdeckung abnehmen.

Hinweis: Nach dem Abnehmen der Abdeckung können ein paar Wassertropfen austreten; dies ist völlig normal.

4. Nehmen Sie den Deckel vom Wasserfilter ab, platzieren Sie die Komponente wie in der Abbildung gezeigt und drehen Sie sie zum Fixieren nach oben.

5. Heben Sie den Kein Eis-Modus wieder auf, indem Sie die Kein Eis-Taste am Bedienfeld noch einmal drücken.

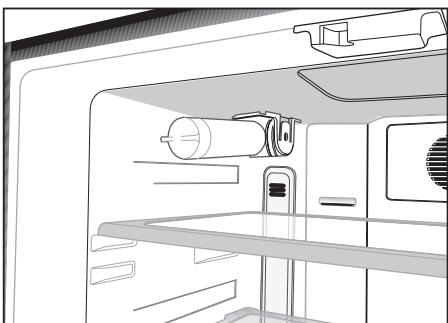
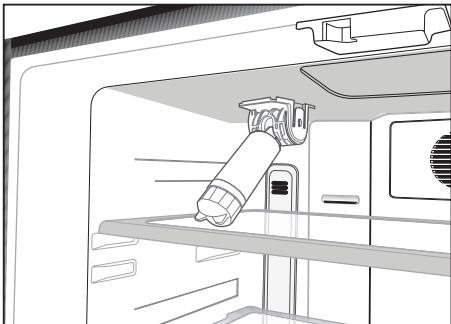
Der Wasserfilter sollte alle sechs Monate ausgetauscht werden.

Sofern der Zeitpunkt zum Auswechseln des Filters automatisch berechnet wurde und Sie eine entsprechende Meldung erhalten, lesen Sie bitte den Abschnitt „Filternutzungszeit automatisch berechnen“.

Wenn Sie den Wasserfilter austauschen oder nicht weiter verwenden möchten, müssen Sie ihn wie in der Abbildung gezeigt entfernen; die Verzweigungsabdeckung muss angebracht werden. Achten Sie darauf, dass das Gerät vor dem Entnehmen auf Kein Eis eingestellt ist.

⚠ Achtung: Der Wasserfilter entfernt Fremdkörper aus dem Wasser. Er reinigt das Wasser nicht von Mikroorganismen.

⚠ Achtung: Die Kein Eis-Taste muss grundsätzlich gedrückt werden, bevor Sie den Wasserfilter austauschen oder die Verzweigungsabdeckung installieren.



Vor dem ersten Wasserspendereinsatz:

i Der Wasserdruck muss mindestens 1 bar betragen.

i Der Wasserdruck darf 8 bar nicht überschreiten.

i Bei einem Wasserdruck unterhalb 1 bar und beim Einsatz eines Wasserbehälters ist eine Pumpe erforderlich.

i Das Wassersystem des Kühlschranks muss an den Kaltwasseranschluss angeschlossen werden. Es darf nicht mit dem Warmwasseranschluss verbunden werden.

i Nach der ersten Inbetriebnahme des Kühlschranks wird kein Wasser ausgegeben. Dies liegt daran, dass sich Luft im System befindet. Um sämtliche Luft aus dem System zu entfernen, halten Sie den Spenderhebel etwa 1 Minute lang gedrückt, bis Wasser aus dem Spender austritt. Zu Beginn kann der Wasserfluss noch etwas unregelmäßig sein. Der Wasserfluss stabilisiert sich, wenn sich keine Luft mehr im System befindet.

i Nach dem ersten Einschalten vergehen etwa 12 Stunden, bis kaltes Wasser ausgegeben wird.

i Damit der Eis-/Wasserspender problemlos funktioniert, muss der Wasserdruck zwischen 1 und 8 bar liegen. Als Richtwert: Ein Wasserglas (100 ml) wird in etwa 10 Sekunden gefüllt.

i Die ersten 10 Gläser Wasser sollten nicht getrunken werden.

i Die ersten 30 Eiswürfel aus dem Spender dürfen nicht verzehrt werden.

i Nutzen Sie immer den Wasserfilter, wenn Sie keinen Wasserbehälter einsetzen.

So benutzen Sie den Wasserspender

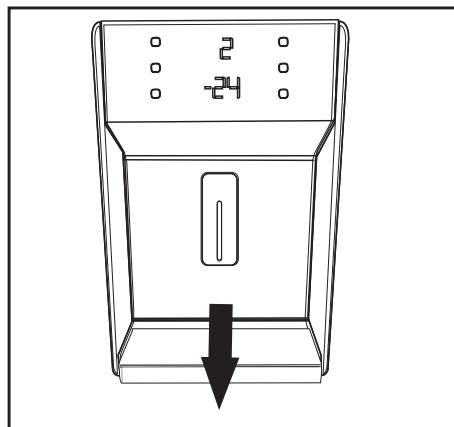
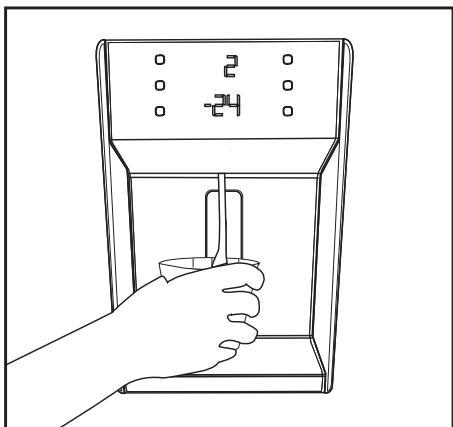
Warnungen

Das erste Wasser, das aus dem Spender fließt, kann noch etwas warm sein. Dies ist normal.

Wenn der Wasserspender längere Zeit nicht genutzt wurde, müssen Sie zunächst ein wenig Wasser ausfließen lassen, bis frisches Wasser ausgegeben wird.

Tropfschale

In der Tropfschale sammelt sich Wasser, das bei der Nutzung nach unten tropft. Sie können die Tropfschale entnehmen, indem Sie sie zu sich heranziehen oder (je nach Modell) die Kante hinabdrücken. Das Wasser lässt sich leicht mit einem Schwamm oder einem weichen Tuch entfernen.



4 Vorbereitung

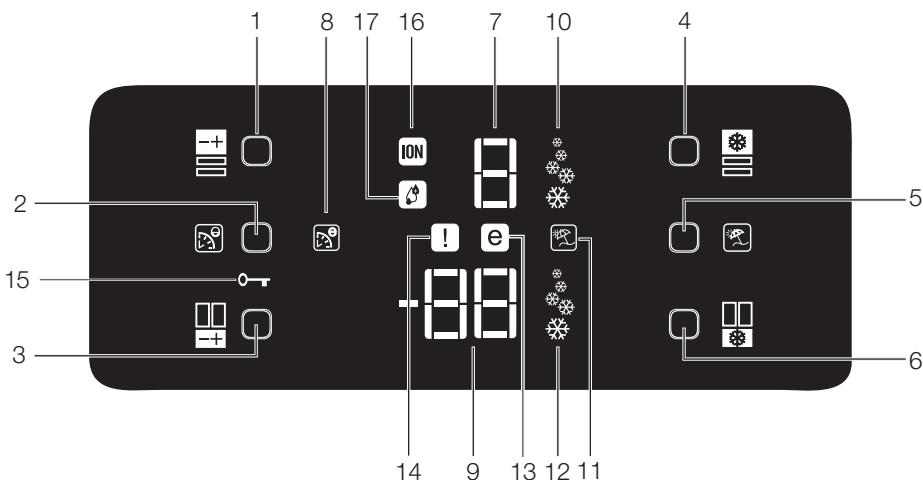
- Ihr Kühlschrank / Gefrierschrank sollte mindestens 30 cm von Hitzequellen wie Kochstellen, Öfen, Heizungen, Herden und ähnlichen Einrichtungen aufgestellt werden. Halten Sie mindestens 5 cm Abstand zu Elektroöfen ein, vermeiden Sie die Aufstellung im direkten Sonnenlicht.
- Die Zimmertemperatur des Raumes, in dem der Kühlschrank / Gefrierschrank aufgestellt wird, sollte mindestens 10 °C betragen. Im Hinblick auf den Wirkungsgrad ist der Betrieb des Kühlschrank / Gefrierschranks bei geringerer Umgebungstemperatur nicht ratsam.
- Sorgen Sie dafür, dass das Innere Ihres Kühlschrank / Gefrierschranks gründlich gereinigt wird.
- Falls zwei Kühlschränke nebeneinander platziert werden sollen, achten Sie darauf, dass sie mindestens 2 cm voneinander entfernt aufgestellt werden.
- Wenn Sie den Kühlschrank / Gefrierschrank zum ersten Mal in Betrieb nehmen, halten Sie sich bitte an die folgenden Anweisungen für die ersten sechs Betriebsstunden.
- Die Kühlschrank / Gefrierschranktür sollte nicht zu häufig geöffnet werden.
- Der Kühlschrank / Gefrierschrank muss zunächst vollständig leer arbeiten.
- Ziehen Sie nicht den Netzstecker. Falls der Strom ausfallen sollte, beachten Sie die Warnhinweise im Abschnitt „Empfehlungen zur Problemlösung“.
- Originalverpackung und Schaumstoffmaterialien sollten zum zukünftigen Transport des Gerätes aufbewahrt werden.

5 Nutzung des Kühlschrank/ Gefrierschranks

Anzeigefeld

Über das Sensor-Anzeigefeld können Sie die Temperatur einstellen, ohne die Tür Ihres Kühlgerätes öffnen zu müssen. Zur Temperatursauswahl berühren Sie die passenden Tasten einfach mit dem Finger.

* OPTIONAL (Je nach Modell)



1. Kühlbereichtemperatureinstelltaste
2. Öko-Extra-Taste
3. Tiefkühlbereichtemperatureinstelltaste
4. Schnellkühltaste
5. Urlaubstaste
6. Schnellgefriertaste
7. Kühlbereichtemperaturanzeige
8. Öko-Extra-Anzeige
9. Tiefkühlbereichtemperaturanzeige
10. Schnellkühlanzeige

11. Urlaubsfunktionanzeige
12. Schnellgefrieranzeige
13. Ökomodus-Anzeige
14. Fehlerstatusanzeige
15. Tastensperre-Anzeige
16. Ionisatoranzeigeleuchte
17. Feuchtigkeitsanzeige

! Abbildungen und Angaben in dieser Anleitung sind schematisch und können etwas von Ihrem Produkt abweichen. Falls Teile nicht zum Lieferumfang des erworbenen Produktes zählen, gelten sie für andere Modelle.

1- Kühlbereichtemperatoreinstelltaste

Durch mehrmaliges Drücken dieser Taste stellen Sie die Kühlbereichstemperatur auf 8 °, 6 °, 4° oder 2 ° ein.. Stellen Sie die Temperatur des Kühlbereiches mit dieser Taste ein.

2- Öko-Extra-Taste

Zum Einschalten der Öko Extra-Funktion berühren Sie diese Taste nur kurz.

3- Tiefkühlbereich

temperatoreinstelltaste

Durch mehrmaliges Drücken dieser Taste stellen Sie die Tiefkühlbereichstemperatur auf -18 °, -20 °, -22 °, -24 °, -18 °C ... ein. Stellen Sie die Temperatur des Tiefkühlbereiches mit dieser Taste ein.

4- Schnellkühltaste

Zum Einschalten der Schnellkühlfunktion berühren Sie diese Taste nur kurz. Zum Abschalten der ausgewählten Funktion berühren Sie die Taste noch einmal.

5- Urlaubstaste

Zum Einschalten der Öko-Extra-Funktion drücken Sie diese Taste nur kurz. Wenn Ihr Kühlschrank/ Gefrierschrank / Gefrierschranks kein Eis mehr bereiten soll, halten Sie dieselbe Taste 3 Sekunden lang gedrückt.

6- Schnellgefriertaste

Zum Einschalten der Schnellgefrierfunktion berühren Sie diese Taste nur kurz. Zum Abschalten der ausgewählten Funktion berühren Sie die Taste noch einmal.

7- Kühlbereichtemperaturanzeige

Zeigt die für den Kühlbereich eingestellte Temperatur an.

8- Öko-Extra-Anzeige

Zeigt an, dass die Öko Extras-Funktion aktiv ist. Wenn diese Funktion aktiv ist, erkennt Ihr Kühlgerät die Zeiten, in denen Sie das Kühlgerät besonders selten nutzen und passt die Kühlungsleistung in diesen Zeiträumen entsprechend an. In den Perioden besonders energiesparender Kühlung leuchtet die Ökomodus-Anzeige auf.

9- Tiefkühlbereichtemperaturanzeige

Zeigt die für den Tiefkühlbereich eingestellte Temperatur an.

10- Schnellkühlanzeige

Zeigt an, dass die Schnellkühlfunktion aktiv ist. Diese Funktion nutzen Sie, wenn Sie frische Lebensmittel in das Kühlfach geben oder Ihre Lebensmittel besonders schnell kühlen möchten. Wenn diese Funktion aktiv ist, arbeitet Ihr Kühlgerät 2 Stunden lang ununterbrochen.

Zum Abschalten dieser Funktion berühren Sie die Taste noch einmal.

11- Urlaubsfunktionanzeige

Zeigt an, dass die Urlaubsfunktion aktiv ist. Wenn diese Funktion aktiv ist, erscheint „- -“ in der Anzeige zum Kühlbereich – der Kühlbereich wird nicht mehr gekühlt. Die restlichen Bereiche werden weiterhin mit den vorgegebenen Temperaturen gekühlt.

Zum Abschalten dieser Funktion berühren Sie die Taste noch einmal.

12- Schnellgefrieranzeige

Zeigt an, dass die Schnellgefrierfunktion aktiv ist. Diese Funktion nutzen Sie, wenn Sie frische Lebensmittel in das Tiefkühlfach geben oder Eis benötigen. Wenn diese Funktion aktiv ist, arbeitet Ihr Kühlgerät 6 Stunden lang ununterbrochen.

Zum Abschalten dieser Funktion berühren Sie die Taste noch einmal.

13- Ökomodus-Anzeige

Zeigt an, dass das Kühlgerät besonders energiesparend arbeitet. Diese Anzeige leuchtet auf, wenn die Temperatur des Tiefkühlbereiches auf -18 °C eingestellt ist oder das Gerät im Zuge der Öko-Extra-Funktion besonders ökonomisch arbeitet.

14- Fehlerstatusanzeige

Diese Anzeige wird aktiv, wenn Ihr Kühlgerät nicht effektiv funktioniert oder ein Sensor ausgefallen sein sollte. Wenn diese Anzeige aktiv ist, zeigt die Tiefkühlbereichtemperaturanzeige „E“, die Kühlbereichtemperaturanzeige Zahlen an; z. B. „1, 2, 3, ...“. Anhand dieser Zahlen kann der Kundendienst wertvolle Informationen über den jeweiligen Fehler gewinnen.

15- Tastensperre-Anzeige

Diese Funktion nutzen Sie, wenn die Temperaturstellungen Ihres Kühlgerätes unverändert bleiben sollen. Zum Einschalten dieser Funktion halten Sie die Öko-Extra-Taste und die Tiefkühlbereichtemperaturstelltaste gemeinsam 3 Sekunden lang gedrückt. Zum Abschalten dieser Funktion drücken Sie die entsprechenden Tasten noch einmal.

16- Ionisatoranzeigeleuchte

Die Anzeige leuchtet ständig. Diese Leuchte zeigt an, dass Ihr Kühlschrank/ Gefrierschrank / Gefrierschranks gegen Bakterienbefall geschützt ist.

17- Feuchtigkeitsanzeige

Die Anzeige leuchtet ständig. Diese Leuchte zeigt an, dass Lebensmittel lange Zeit bei optimaler Feuchtigkeit aufbewahrt werden können.

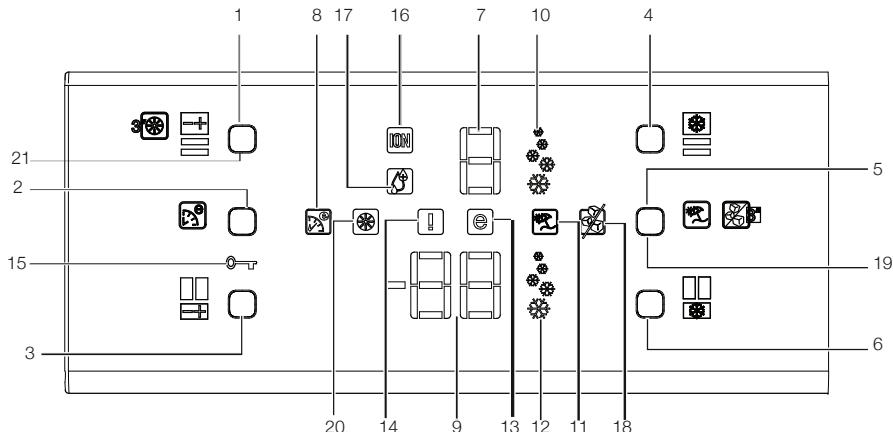
Tür offen-Alarm:

Falls die Tür zum Kühlbereich oder zum variablen Fach länger als 1 Minute geöffnet bleibt, erklingt ein Signalton. Zum Abschalten dieses Alarms drücken Sie einfach eine beliebige Taste oder schließen die geöffnete Tür.

Anzeigefeld

Über das Sensor-Anzeigefeld können Sie die Temperatur einstellen, ohne die Tür Ihres Kühlgerätes öffnen zu müssen. Zur Temperaturauswahl berühren Sie die passenden Tasten einfach mit dem Finger.

* OPTIONAL (Je nach Modell)



1. Kühlbereichtemperatureinstelltaste
2. Öko-Extra-Taste
3. Tiefkühlbereichtemperatureinstelltaste
4. Schnellkühl Taste
5. Urlaubsfunktionstaste
6. Schnellgefriertaste
7. Kühlbereichtemperaturanzeige
8. Öko-Extra-Anzeige
9. Tiefkühlbereichtemperaturanzeige
10. Schnellkühlanzeige
11. Urlaubsfunktionanzeige
12. Schnellgefrieranzeige

13. Ökomodus-Anzeige
14. Fehlerstatusanzeige
15. Tastensperre-Anzeige
16. Ionisatoranzeigeleuchte
17. Feuchtigkeitsanzeige
18. Eisbereiter AUS-Anzeige
19. Eisbereiter-Ein-/Austaste
20. Filterwechselanzeige
21. Filterstatus rücksetzen-Taste

! Abbildungen und Angaben in dieser Anleitung sind schematisch und können etwas von Ihrem Produkt abweichen. Falls Teile nicht zum Lieferumfang des erworbenen Produktes zählen, gelten sie für andere Modelle.

1- Kühlbereichtemperatureinstelltaste

Durch mehrmaliges Drücken dieser Taste stellen Sie die Kühlbereichstemperatur auf 8 °, 6 °, 4° oder 2 ° ein Stellen Sie die Temperatur des Kühlbereiches mit dieser Taste ein.

2- Öko Extra-Taste

Zum Einschalten der Öko Extra-Funktion berühren Sie diese Taste nur kurz.

3- Tiefkühlbereichtemperatur

einstelltaste

Durch mehrmaliges Drücken dieser Taste stellen Sie die Tiefkühlbereichstemperatur auf -18 °, -20 °, -22 °, -24 °, -18 °C ... ein. Stellen Sie die Temperatur des Tiefkühlbereiches mit dieser Taste ein.

4- SchnellkühlTaste

Zum Einschalten der Schnellkühlfunktion berühren Sie diese Taste nur kurz. Zum Abschalten der ausgewählten Funktion berühren Sie die Taste noch einmal.

5- Urlaubstaste

Zum Einschalten der Öko-Extra-Funktion drücken Sie diese Taste nur kurz. Wenn Ihr Kühlschrank/ Gefrierschrank / Gefrierschranks kein Eis mehr bereiten soll, halten Sie dieselbe Taste 3 Sekunden lang gedrückt.

6- Schnellgefriertaste

Zum Einschalten der Schnellgefrierfunktion berühren Sie diese Taste nur kurz. Zum Abschalten der ausgewählten Funktion berühren Sie die Taste noch einmal.

7- Kühlbereichtemperaturanzeige

Zeigt die für den Kühlbereich eingestellte Temperatur an

8- Öko-Extra-Anzeige

Zeigt an, dass die Öko Extras-Funktion aktiv ist. Wenn diese Funktion aktiv ist, erkennt Ihr Kühlgerät die Zeiten, in denen Sie das Kühlgerät besonders selten nutzen und passt die Kühlungsleistung in diesen Zeiträumen entsprechend an. In den Perioden besonders energiesparender Kühlung leuchtet die Ökomodus-Anzeige auf

9- Tiefkühlbereichtemperaturanzeige

Zeigt die für den Tiefkühlbereich eingestellte Temperatur an.

10- Schnellkühlanzeige

Zeigt an, dass die Schnellkühlfunktion aktiv ist. Diese Funktion nutzen Sie, wenn Sie frische Lebensmittel in das Kühlfach geben oder Ihre Lebensmittel besonders schnell kühlen möchten. Wenn diese Funktion aktiv ist, arbeitet Ihr Kühlgerät 2 Stunden lang ununterbrochen

Zum Abschalten dieser Funktion berühren Sie die Taste noch einmal.

11- Urlaubsfunktionanzeige

Zeigt an, dass die Urlaubsfunktion aktiv ist. Wenn diese Funktion aktiv ist, erscheint „- -“ in der Anzeige zum Kühlbereich – der Kühlbereich wird nicht mehr gekühlt. Die restlichen Bereiche werden weiterhin mit den vorgegebenen Temperaturen gekühlt. Zum Abschalten dieser Funktion berühren Sie die Taste noch einmal.

12- Schnellgefrieranzeige

Zeigt an, dass die Schnellgefrierfunktion aktiv ist. Diese Funktion nutzen Sie, wenn Sie frische Lebensmittel in das Tiefkühlfach geben oder Eis benötigen. Wenn diese Funktion aktiv ist, arbeitet Ihr Kühlgerät 6 Stunden lang ununterbrochen

Zum Abschalten dieser Funktion berühren Sie die Taste noch einmal.

13- Ökomodus-Anzeige

Zeigt an, dass das Kühlgerät besonders energiesparend arbeitet. Diese Anzeige leuchtet auf, wenn die Temperatur des Tiefkühlbereiches auf -18 °C eingestellt ist oder das Gerät im Zuge der Öko-Extra-Funktion besonders ökonomisch arbeitet.

14- Fehlerstatusanzeige

Diese Anzeige wird aktiv, wenn Ihr Kühlgerät nicht effektiv funktioniert oder ein Sensor ausgefallen sein sollte. Wenn diese Anzeige aktiv ist, zeigt die Tiefkühlbereichtemperaturanzeige „E“, die Kühlbereichtemperaturanzeige Zahlen an; z. B. „1, 2, 3, ...“. Anhand dieser Zahlen kann der Kundendienst wertvolle Informationen über den jeweiligen Fehler gewinnen.

15- Tastensperre-Anzeige

Diese Funktion nutzen Sie, wenn die Temperaturstellungen Ihres Kühlgerätes unverändert bleiben sollen. Zum Einschalten dieser Funktion halten Sie die Öko-Extra-Taste und die Tiefkühlbereichtemperaturstelltaste gemeinsam 3 Sekunden lang gedrückt. Zum Abschalten dieser Funktion drücken Sie die entsprechenden Tasten noch einmal.

16- Ionisatoranzeigeleuchte

Die Anzeige leuchtet ständig. Diese Leuchte zeigt an, dass Ihr Kühlschrank/ Gefrierschrank / Gefrierschranks gegen Bakterienbefall geschützt ist.

17- Feuchtigkeitsanzeige

Die Anzeige leuchtet ständig. Diese Leuchte zeigt an, dass Lebensmittel lange Zeit bei optimaler Feuchtigkeit aufbewahrt werden können.

18- Eisbereiter AUS-Anzeige

Diese Funktion nutzen Sie, wenn Ihr Kühlschrank/ Gefrierschrank / Gefrierschranks kein Eis bereiten soll. Dazu halten Sie die Eisbereiter-Ein-/Austaste 3 Sekunden lang gedrückt.

19- Eisbereiter-Ein-/Austaste

Wenn Ihr Kühlschrank/ Gefrierschrank / Gefrierschranks kein Eis mehr bereiten soll, halten Sie die Eisbereiter-Ein-/Austaste 3 Sekunden lang gedrückt. Bei abgeschalteter Eisbereitung gelangt kein Wasser mehr in das Eisfach. Allerdings kann noch etwas Eis im Eisfach zurückbleiben, das sich leicht entnehmen lässt. Wenn Ihr Kühlschrank/ Gefrierschrank / Gefrierschranks wieder Eis bereiten soll, halten Sie die Eisbereiter-Ein-/Austaste erneut 3 Sekunden lang gedrückt.

20- Filterwechselanzeige

Die Filterwechselanzeige leuchtet auf, wenn der Filter gewechselt werden muss.

21- Filterstatus rücksetzen-Taste

Der Filter Ihres Kühlschrank/ Gefrierschrank / Gefrierschranks muss alle 6 Monate ausgetauscht werden. Diese Zeit berechnet das Kühlgerät automatisch – die Filterwechselanzeige leuchtet auf, wenn es Zeit ist, den Filter zu wechseln. Nach dem Auswechseln des Filters halten Sie die Filterstatus rücksetzen-Taste 3 Sekunden lang gedrückt, damit die Berechnung wieder von neuem beginnen kann.

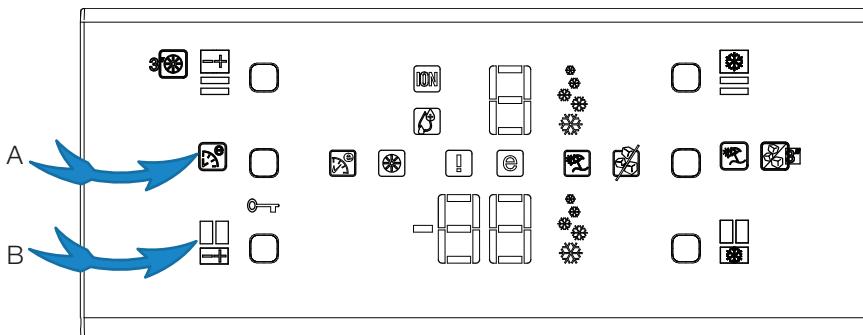
Tür offen-Alarm:

Falls die Tür zum Kühlbereich länger als 1 Minute geöffnet bleibt, ertönt ein Signalton. Zum Abschalten dieses Alarms drücken Sie einfach eine beliebige Taste oder schließen die geöffnete Tür.

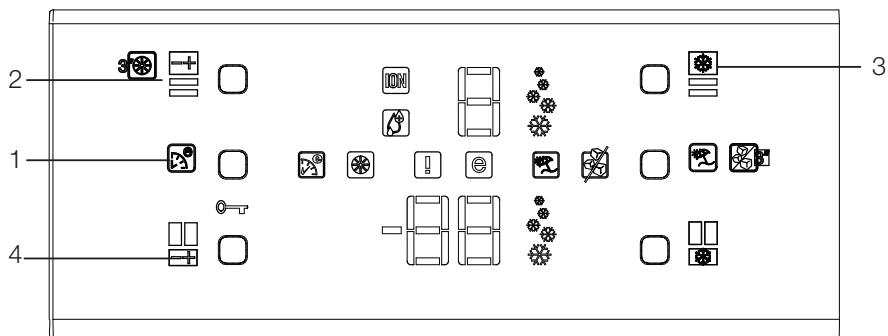
So lassen Sie die Zeit bis zum Filterwechsel automatisch berechnen

(Bei Geräten, die mit der Wasserleitung verbunden und mit einem Filter ausgestattet sind.)

1: Bei eingeschaltetem Kühlgerät: Schalten Sie die Tastensperre durch Gedrückthalten der Tasten A und B ein.



2: Drücken Sie nacheinander folgende Tasten: Öko-Extra (1), Kühlbereichtemperatureinstellaste (2), Schnellkühlen (3), Tiefkühlbereichtemperatureinstelltaste (4).



Wenn die Tasten in der richtigen Reihenfolge gedrückt werden, erlischt das Tastensperre-Symbol, ein kurzer Signalton erklingt, die Filterwechselanzeige leuchtet auf. Drücken Sie die Filterstatus rücksetzen-Taste (Nr. 21 bei der Beschreibung der Bedienelemente) nach dem Filterwechsel; die Zeit bis zum nächsten Filterwechsel wird nun automatisch berechnet.

① Wenn die Zeit bis zum nächsten Filterwechsel automatisch berechnet wird, leuchtet die Filterwechselanzeige nach dem Einsticken des Netzsteckers ein paar Sekunden lang auf.

② Die automatische Berechnung des richtigen Filterwechselzeitpunktes ist bei der Auslieferung des Gerätes nicht eingeschaltet. Diese muss bei Geräten mit Filter zunächst eingeschaltet werden.

③ Zum Abschalten der Berechnung der Filterwechselzeit führen Sie bitte dieselben Schritte wie beim Einschalten aus.

Eierbehälter

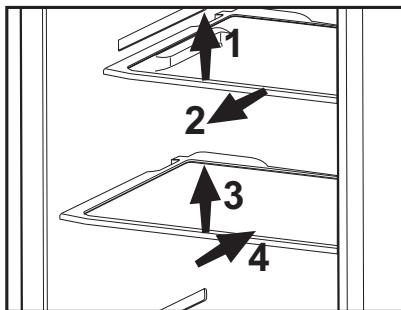
Sie können den Eierhalter in der Tür oder auf einer Ablage platzieren.

Legen Sie den Eierhalter niemals in den Tiefkühlbereich.

Verschiebbare Ablagen

Sie verschieben die Ablagen, indem Sie sie vorne etwas anheben und anschließend nach vorne ziehen oder nach hinten schieben. Sie können die Ablagen bis zum Anschlag herausziehen, um leichter an die Lebensmittel im hinteren Teil der Ablage heranzukommen. Die Ablage lässt sich vollständig entnehmen, indem Sie sie leicht anheben und anschließend weiter herausziehen.

Halten Sie die Ablage fest im Griff (am besten von unten abstützen), damit sie nicht kippt. Die Ablagen laufen in Schienen an den Seiten des Innenraums; Sie können Schienen in unterschiedlicher Höhe nutzen. Schieben Sie die Ablage stets bis zum Anschlag ein.

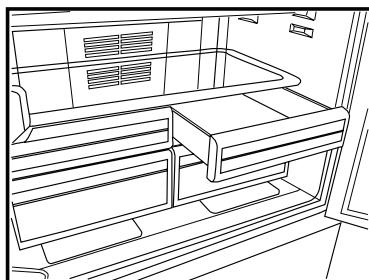


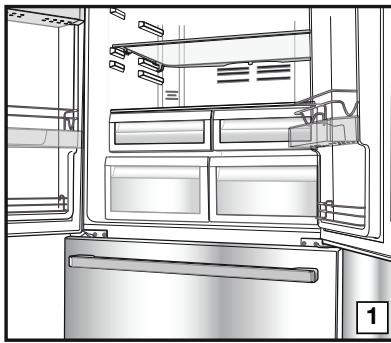
Kühlfach

Im Kühlfach können Sie Lebensmittel auf das Einfrieren vorbereiten.

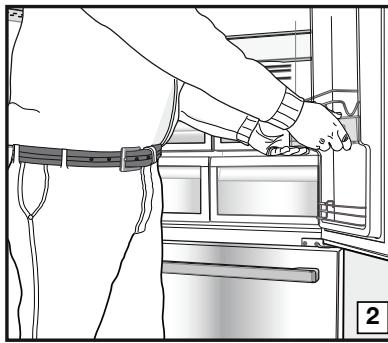
Ebenso eignet sich dieser Bereich für Lebensmittel, die Sie ein paar Grad unterhalb der regulären Kühlbereichtemperatur aufbewahren möchten.

Durch Herausnehmen der Külfächer können Sie das Volumen Ihres Kühlschranks vergrößern. Dazu ziehen Sie das entsprechende Fach zu sich heran, bis es gegen den Anschlag stößt. Nun heben Sie das Fach etwa 1 cm an und ziehen es zu sich hin heraus.

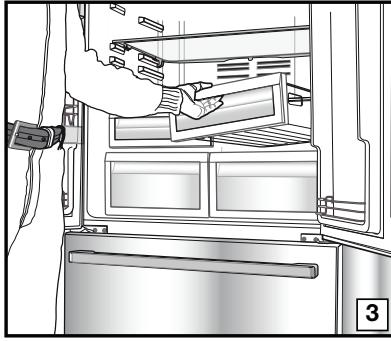




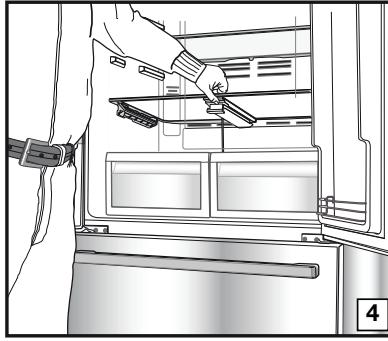
1



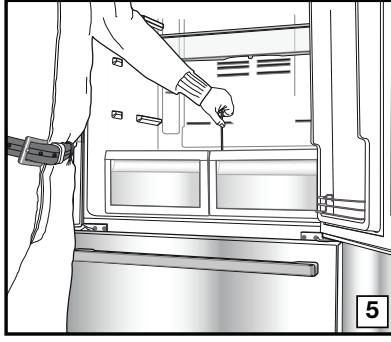
2



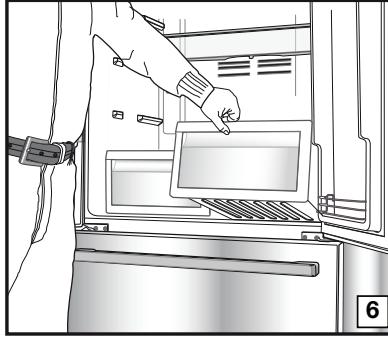
3



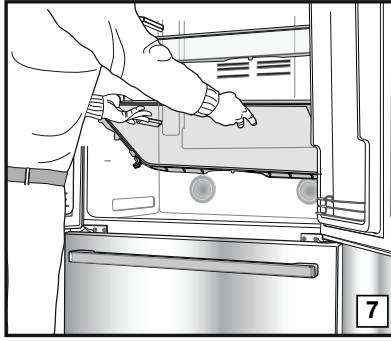
4



5



6



7

Gemüsefach

Im Gemüsefach Ihres Kühlgerätes bleibt Gemüse länger frisch und behält seine natürliche Feuchtigkeit. Dazu wird ständig kühle Luft zum Gemüsefach geleitet. Nehmen Sie die Türablagen in der Höhe des Gemüsefaches heraus, bevor Sie das Gemüsefach entnehmen. Das Gemüsefach entnehmen Sie wie in der Abbildung dargestellt.

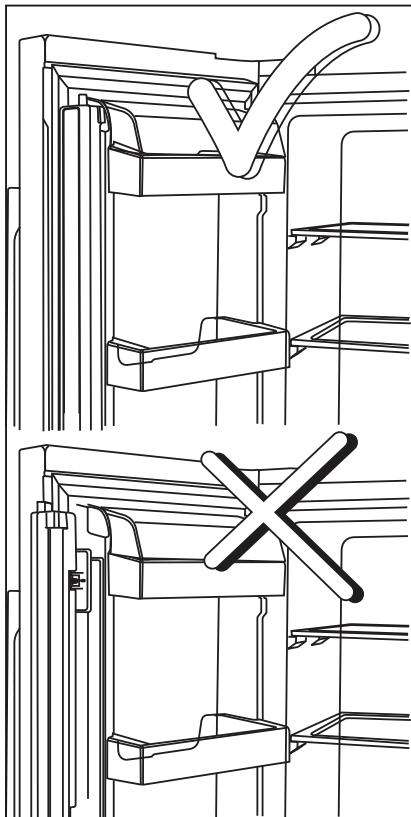
Beweglicher Mittelbereich

Der bewegliche Mittelbereich sorgt dafür, dass die kühle Luft im Inneren Ihres Kühlgerätes nicht nach außen entweichen kann.

- 1: Die Türdichtungen liegen bei geschlossener Tür am beweglichen Mittelbereich an und sorgen für Dichtigkeit.
- 2: Ein weiterer Vorteil des beweglichen Mittelbereiches besteht darin, dass sich dadurch das Nettovolumen des Kühlbereiches vergrößert. Andernfalls würde wertvoller Platz im Kühlgerät verschenkt.
- 3: Der bewegliche Mittelbereich schließt sich, wenn die linke Tür des Kühlbereiches geschlossen wird.
- 4: Nicht manuell öffnen! Ein spezielles Kunststoffteil besorgt das Öffnen und Schließen automatisch.

BlauS Licht

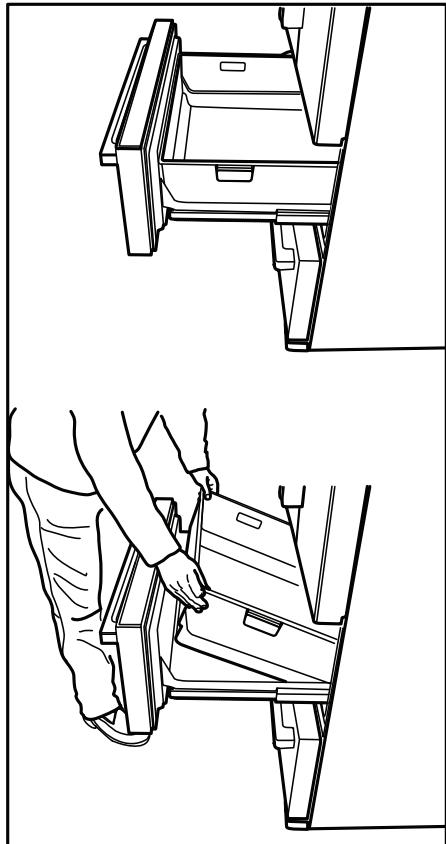
Im Gemüsefach gelagertes Gemüse, wird mit blauem Licht beleuchtet. Dadurch wird die Photosynthese mit Hilfe des Wellenlängeneffekts des blauen Lichts fortgesetzt, Vitamine und Frische bleiben erhalten.



Teleskopschublade

Achten Sie darauf, keine Körperteile zwischen beweglichen Teilen der Schublade einzuklemmen.

Zum Reinigen können Sie die Schublade wie in der Abbildung gezeigt zerlegen. Die Schubladen lassen sich zum Reinigen herausnehmen. Gefüllte Schubladen lassen sich nicht wieder einsetzen – achten Sie also darauf, dass die Schubladen beim Einsetzen leer sind.



Doppeltes KühlSystem

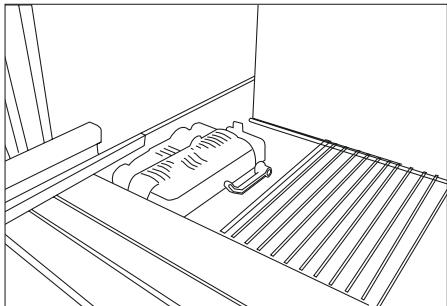
Ihr Kühlgerät ist mit zwei getrennten Kühlsystemen für Kühls- und Tiefkühlbereich ausgestattet. Dadurch vermischt sich die Luft im Kühlbereich nicht mit der Luft im Tiefkühlbereich. Durch die Trennung der Kühlsysteme kühlt Ihr Gerät erheblich schneller als viele andere Kühlgeräte. Auch die Gerüche der beiden Kühlbereiche bleiben getrennt. Darüber hinaus sparen Sie Energie, da auch das Abtauen getrennt erfolgt.

Frische Lebensmittel tiefkühlen

- Achten Sie darauf, Lebensmittel vor dem Einlagern im Kühlschrank einzwickeln oder abzudecken. Heiße Speisen müssen auf Raumtemperatur abgekühlt sein, ehe sie in den Kühlschrank gegeben werden.
- Lebensmittel, die Sie einfrieren möchten, sollten frisch und von guter Qualität sein.
- Verteilen Sie die Lebensmittel / Gerichte auf familienfreundliche oder anderweitig sinnvolle Portionen.
- Lebensmittel sollten luftdicht verpackt sein, damit sie nicht austrocknen. Dies gilt auch dann, wenn Sie Lebensmittel nur kurze Zeit lagern möchten.
- Verpackungsmaterialien müssen luftdicht und gegen Kälte und Feuchtigkeit beständig sein. Lebensmittelverpackungen sollten ausreichend dick und stabil sein. Andernfalls kann es vorkommen, dass Lebensmittel beim Gefrieren die Verpackung durchstoßen. Achten Sie grundsätzlich darauf, dass die Verpackung richtig versiegelt wird, damit Lebensmittel maximal lange haltbar bleiben.
- Verbrauchen Sie eingefrorene Lebensmittel direkt nach dem Auftauen, frieren Sie sie nicht wieder ein.
- Bitte beachten Sie die folgenden Hinweise, um beste Resultate zu erzielen.

Eisbereiter

Der Eisbereiter ist fest eingebaut und kann nicht entnommen werden. Achten Sie unbedingt darauf, dass der Eisbehälter stets unter dem Eisbereiter sitzt.

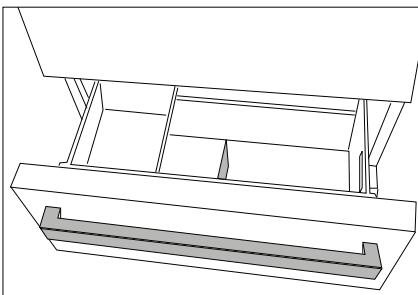


- 1.** Wenn Ihr Kühlgerät mit einer Schnellgefrierfunktion ausgestattet ist, nutzen Sie diese zum schnellen Einfrieren.
- 2.** Frieren Sie nicht zu große Mengen auf einmal ein. Die Qualität der Lebensmittel bleibt am besten erhalten, wenn sie so schnell wie möglich bis in den Kern tiefgekühlt werden.
- 3.** Achten Sie besonders darauf, bereits tiefgekühlte und frische Speisen nicht zu vermischen.
- 4.** Achten Sie darauf, dass rohe Lebensmittel keine gekochten Lebensmitteln im Kühlbereich berühren.

Eisfach

Bitte lesen Sie die Warnhinweise am Eisbehälter aufmerksam durch. Im Eisbehälter sammelt sich das vom Eisbereiter erzeugte Eis. Gießen Sie kein Wasser zur Eisbereitung hinein; der Behälter kann sonst bersten. Missbrauchen Sie den Eisbehälter nicht zum Einlagern von Lebensmitteln.

Warnung: Ändern Sie die Position des Eisbehälters nicht.



Tiefkühlbereich-einstellung	Kühlbereich-einstellung	Anmerkungen
-18 °C	4 °C	Dies ist die allgemein empfohlene Einstellung.
-20, -22 oder -24 °C	4 °C	Diese Einstellungen empfehlen wir bei Umgebungstemperaturen über 30 °C.
Schnellgefrieren	4 °C	Diese Funktion nutzen Sie zum Einfrieren von Lebensmitteln in kurzer Zeit. Auf diese Weise bleibt die Qualität möglichst schonend erhalten; dies gilt insbesondere für Fleisch und Fisch.
-18 °C und kälter	2 °C	Halten Sie sich an diese Einstellung, falls Sie meinen, dass der Kühlbereich aufgrund zu hoher Außentemperatur, der Nähe zu Wärmequellen oder zu häufiges Öffnen und Schließen der Kühlschranktür nicht kalt genug wird.
-18 °C und kälter	Schnellkühlen	Verwenden Sie diese Einstellung, wenn der Kühlbereich überladen ist oder Sie die Inhalte schneller abkühlen möchten. Wir empfehlen, die Schnellgefrierfunktion 4 bis 8 Stunden vor dem Einlagern frischer Lebensmittel einzuschalten.

Empfehlungen zur Konservierung gefrorener Lebensmittel

- Handelsübliche, verpackte Tiefkühlkost sollte gemäß den Hinweisen des Herstellers zur Lagerung in Tiefkühlfächern gelagert werden.
- Um besonders gute Ergebnisse zu erzielen und zu erhalten, sollten Sie Folgendes berücksichtigen:
 1. Geben Sie Lebensmittel so schnell wie möglich nach dem Kauf in den Tiefkühlbereich.
 2. Sorgen Sie dafür, dass sämtliche Lebensmittel beschriftet und mit einem Datum versehen werden.
 3. Achten Sie darauf, dass das Mindesthaltbarkeitsdatum auf der Verpackung nicht überschritten wird.

Abtauen

Der Tiefkühlbereich taut automatisch ab.

Hinweise zum Tiefkühlen

Lebensmittel sollten schnellstmöglich eingefroren werden, damit sie nicht an Qualität verlieren.

Die TSE-Norm schreibt (je nach Messbedingungen) vor, dass ein Kühlschrank mindestens 4,5 kg Lebensmittel pro 100 Liter Gefriervolumen bei einer Umgebungstemperatur von 32 °C in 24 Stunden auf -18 °C abkühlen kann.

Nur bei Temperaturen von -18 °C oder weniger ist es möglich, Lebensmittel lange Zeit zu lagern.

Sie können die Frische Ihrer Lebensmittel viele Monate bewahren (bei einer Tiefkühlbereichstemperatur von maximal -18 °C).

WARNING! △

- Verteilen Sie die Lebensmittel / Gerichte auf familienfreundliche oder anderweitig sinnvolle Portionen.
- Lebensmittel sollten luftdicht verpackt sein, damit sie nicht austrocknen. Dies gilt auch dann, wenn Sie Lebensmittel nur kurze Zeit lagern möchten.

Benötigtes Verpackungsmaterial:

Lebensmittel platzieren

- Kältebeständiges Klebeband
- Selbstklebende Etiketten
- Gummiringe
- Stift

Geeignete Verpackungsmaterialien müssen reißfest und unempfindlich gegenüber Kälte, Feuchtigkeit, Gerüchen, Ölen und Säuren sein.

Einzufrierende Lebensmittel sollten keinen direkten Kontakt zu bereits gefrorenen Lebensmitteln haben, damit diese nicht antauen. Angetaute Lebensmittel müssen so schnell wie möglich verbraucht, dürfen nicht wieder eingefroren werden.

Tiefkühlbereich-Ablagen	Verschiedene gefrorene Lebensmittel wie Fleisch, Fisch, Speiseeis, Gemüse etc.
Eierbehälter	Eier
Kühlbereich-Ablagen	Lebensmittel in Pfannen, Töpfen, auf abgedeckten Tellern, in geschlossenen Behältern
Kühlbereich-Türablagen	Kleine, verpackte Lebensmittelprodukte oder Getränke (zum Beispiel Milch, Saft oder Bier)
Gemüsefach	Gemüse und Früchte
Frischefach	Milch- und Wurstprodukte (Käse, Butter, Salami und dergleichen)

6 Wartung und Reinigung

- ⚠ Verwenden Sie zu Reinigungszwecken niemals Benzin oder ähnliche Substanzen.
- ⚠ Wir empfehlen, vor dem Reinigen den Netzstecker zu ziehen.
- ⓘ Verwenden Sie zur Reinigung niemals scharfe Gegenstände, Seife, Haushaltsreiniger, Waschmittel oder Wachspolituren.
- ⓘ Reinigen Sie das Gehäuse des Gerätes mit lauwarmem Wasser, wischen Sie die Flächen danach trocken.
- ⚠ Zur Reinigung des Innenraums verwenden Sie ein feuchtes Tuch, das Sie in eine Lösung aus 1 Teelöffel Natron und einem halben Liter Wasser getaucht und ausgewrungen haben. Nach dem Reinigen wischen Sie den Innenraum trocken.
- ⚠ Achten Sie darauf, dass kein Wasser in das Lampengehäuse oder andere elektrische Komponenten eindringt.
- ⚠ Wenn Ihr Kühlergerät längere Zeit nicht benutzt wird, ziehen Sie den Netzstecker, nehmen alle Lebensmittel heraus, reinigen das Gerät und lassen die Türe geöffnet.
- ⓘ Kontrollieren Sie die Türdichtungen regelmäßig, um sicherzustellen, dass diese sauber und frei von Speiseresten sind.
- ⓘ Zum Entfernen einer Türablage räumen Sie sämtliche Gegenständen aus der Ablage und schieben diese dann nach oben heraus.

- ⓘ Verwenden Sie zur Reinigung der Außenflächen und Chrom-beschichteten Produktteile niemals Reinigungsmittel oder Wasser, die/das Chlor enthält. Chlor lässt Metallocerflächen korrodieren.

Schutz der Kunststoffflächen

- ⓘ Geben Sie keine Öle oder stark fetthaltige Speisen offen in Ihren Kühlschrank / Gefrierschrank – dadurch können die Kunststoffflächen angegriffen werden. Sollten die Plastikoberflächen einmal mit Öl in Berührung kommen, so reinigen Sie die entsprechend Stellen umgehend mit warmem Wasser.

7 Empfehlungen zur Problemlösung

Bitte arbeiten Sie diese Liste durch, bevor Sie den Kundendienst anrufen. Das kann Ihnen Zeit und Geld sparen. In der Liste finden Sie häufiger auftretende Probleme, die nicht auf Verarbeitungs- oder Materialfehler zurückzuführen sind. Nicht alle hier beschriebenen Funktionen sind bei jedem Modell verfügbar.

Der Kühlschrank / Gefrierschrank arbeitet nicht.

- Ist der Kühlschrank / Gefrierschrank richtig angeschlossen? Stecken Sie den Netzstecker in die Steckdose.
- Ist die entsprechende Haussicherung herausgesprungen oder durchgebrannt? Überprüfen Sie die Sicherung.

Kondensation an den Seitenwänden des Kühlbereiches. (Multizone, Kühlkontrolle und FlexiZone)

- Sehr geringe Umgebungstemperaturen. Häufiges Öffnen und Schließen der Tür. Sehr feuchte Umgebung. Offene Lagerung von feuchten Lebensmitteln. Tür nicht richtig geschlossen. Kühlere Thermostateinstellung wählen.
- Türen kürzer geöffnet halten oder seltener öffnen.
- Offene Behälter abdecken oder mit einem geeigneten Material einwickeln.
- Kondensation mit einem trockenen Tuch entfernen und überprüfen, ob diese erneut auftritt.

Der Kompressor läuft nicht

- Eine Schutzschaltung stoppt den Kompressor bei kurzzeitigen Unterbrechungen der Stromversorgung und wenn das Gerät zu oft und schnell ein- und ausgeschaltet wird, da der Druck des Kühlmittels eine Weile lang ausgeglichen werden muss. Ihr Kühlschrank / Gefrierschrank beginnt nach etwa sechs Minuten wieder zu arbeiten. Bitte wenden Sie sich an den Kundendienst, falls Ihr Kühlschrank / Gefrierschrank nach Ablauf dieser Zeit nicht wieder zu arbeiten beginnt.
- Der Kühlschrank / Gefrierschrank taut ab. Dies ist bei einem vollautomatisch abtauenden Kühlschrank / Gefrierschrank völlig normal. Das Gerät taut von Zeit zu Zeit ab.
- Der Netzstecker ist nicht eingesteckt. Überprüfen Sie, ob das Gerät richtig angeschlossen ist.
- Stimmen die Temperatureinstellungen?
- Eventuell ist der Strom ausgefallen.

Der Kühlschrank / Gefrierschrank arbeitet sehr intensiv oder über eine sehr lange Zeit.

- Ihr neues Gerät ist vielleicht etwas breiter als sein Vorgänger. Dies ist völlig normal. Große Kühlgeräte arbeiten oft längere Zeit.
- Die Umgebungstemperatur ist eventuell sehr hoch. Dies ist völlig normal.
- Das Kühlgerät wurde möglicherweise erst vor kurzem in Betrieb genommen oder mit Lebensmitteln gefüllt. Es kann einige Stunden länger dauern, bis der Kühlschrank / Gefrierschrank seine Arbeitstemperatur erreicht hat.
- Kurz zuvor wurden größere Mengen warmer Speisen im Kühlschrank / Gefrierschrank eingelagert. Heiße Speisen führen dazu, dass der Kühlschrank / Gefrierschrank etwas länger arbeiten muss, bis die geeignete Temperatur zur sicheren Lagerung erreicht ist.
- Türen wurden häufig geöffnet oder längere Zeit nicht richtig geschlossen. Der Kühlschrank / Gefrierschrank muss länger arbeiten, weil warme Luft in den Innenraum eingedrungen ist. Öffnen Sie die Türen möglichst selten.
- Die Tür des Kühl- oder Tiefkühlbereichs war nur angelehnt. Vergewissern Sie sich, dass die Türen richtig geschlossen wurden.
- Die Kühl- und Gefrierschranktemperatur ist sehr niedrig eingestellt. Stellen Sie die Kühl- und Gefrierschranktemperatur höher ein und warten Sie, bis die gewünschte Temperatur erreicht ist.
- Die Türdichtungen von Kühl- oder Gefrierbereich sind verschmutzt, verschlissen, beschädigt oder sitzen nicht richtig. Reinigen oder ersetzen Sie die Dichtung. Beschädigte oder defekte Dichtungen führen dazu, dass der Kühlschrank / Gefrierschrank länger arbeiten muss, um die Temperatur halten zu können.

Die Temperatur im Tiefkühlbereich ist sehr niedrig, während die Temperatur im Kühlbereich normal ist.

- Die Tiefkühltemperatur ist sehr niedrig eingestellt. Stellen Sie die Gefrierfachtemperatur wärmer ein und prüfen Sie.

Die Temperatur im Kühlbereich ist sehr niedrig, während die Temperatur im Tiefkühlbereich normal ist.

- Die Kühltemperatur ist eventuell sehr niedrig eingestellt. Stellen Sie die Kühlbereichstemperatur wärmer ein und prüfen Sie.

Im Kühlbereich gelagerte Lebensmittel frieren ein.

- Die Kühltemperatur ist eventuell sehr niedrig eingestellt. Stellen Sie die Kühlbereichstemperatur wärmer ein und prüfen Sie.

Die Temperatur im Kühl- oder Tiefkühlbereich ist sehr hoch.

- Die Temperatur des Kühlbereichs ist eventuell sehr hoch eingestellt. Die Einstellung des Kühlbereichs beeinflusst die Temperatur im Tiefkühlbereich. Stellen Sie den Kühl- oder Tiefkühlbereich auf die gewünschte Temperatur ein.
- Türen wurden häufig geöffnet oder längere Zeit nicht richtig geschlossen; weniger häufig öffnen.
- Die Tür wurde eventuell nicht richtig geschlossen; Tür richtig schließen.
- Kurz zuvor wurden größere Mengen warmer Speisen im Kühlschrank / Gefrierschrank eingelagert. Warten Sie, bis der Kühl- oder Tiefkühlbereich die gewünschte Temperatur erreicht.
- Der Kühlschrank / Gefrierschrank war kurz zuvor von der Stromversorgung getrennt. Ihr Kühlschrank / Gefrierschrank braucht einige Zeit, um sich auf die gewünschte Temperatur abzukühlen.

Das Betriebsgeräusch nimmt zu, wenn der Kühlschrank / Gefrierschrank arbeitet.

- Das Leistungsverhalten des Kühlgerätes kann sich je nach Umgebungstemperatur ändern. Dies ist völlig normal und keine Fehlfunktion.

Vibrationen oder Betriebsgeräusche.

- Der Boden ist nicht eben oder nicht fest. Der Kühlschrank / Gefrierschrank wackelt, wenn er etwas bewegt wird. Achten Sie darauf, dass der Boden eben ist und das Gewicht des Kühlschrank / Gefrierschranks problemlos tragen kann.
- Das Geräusch kann durch auf dem Kühlschrank / Gefrierschrank abgestellte Gegenstände entstehen. Nehmen Sie abgestellte Gegenstände vom Kühlschrank / Gefrierschrank herunter.

Fließ- oder Spritzgeräusche sind zu hören.

- Aus technischen Gründen bewegen sich Flüssigkeiten und Gase innerhalb des Gerätes. Dies ist völlig normal und keine Fehlfunktion.

Windähnliche Geräusche sind zu hören.

- Zum gleichmäßigen Kühlen werden Ventilatoren eingesetzt. Dies ist völlig normal und keine Fehlfunktion.

Kondensation an den Kühlschrank / Gefrierschrankinnenflächen.

- Bei heißen und feuchten Wetterlagen tritt verstärkt Eisbildung und Kondensation auf. Dies ist völlig normal und keine Fehlfunktion.
- Die Türen wurden eventuell nicht richtig geschlossen; Türen komplett schließen.
- Türen wurden häufig geöffnet oder längere Zeit nicht richtig geschlossen; weniger häufig öffnen.

Feuchtigkeit sammelt sich an der Außenseite des Kühlschrank / Gefrierschranks oder an den Türen.

- Eventuell herrscht hohe Luftfeuchtigkeit; dies ist je nach Wetterlage völlig normal. Die Kondensation verschwindet, sobald die Feuchtigkeit abnimmt.

Unangenehmer Geruch im Kühlschrank / Gefrierschrankinnenraum.

- Das Innere des Kühlschrank / Gefrierschranks muss gereinigt werden. Reinigen Sie das Innere des Kühlschrank / Gefrierschranks mit einem Schwamm, den Sie mit lauwarmem oder kohlensäurehaltigem Wasser angefeuchtet haben.
- Bestimmte Behälter oder Verpackungsmaterialien verursachen den Geruch. Verwenden Sie andere Behälter oder Verpackungsmaterial einer anderen Marke.

Die Tür wurde nicht richtig geschlossen.

- Lebensmittelpackungen verhindern eventuell das Schließen der Tür. Entfernen Sie die Verpackungen, welche die Tür blockieren.
- Der Kühlschrank / Gefrierschrank steht nicht mit sämtlichen Füßen fest auf dem Boden und schaukelt bei kleinen Bewegungen. Stellen Sie die Höheneinstellschrauben ein.
- Der Boden ist nicht eben oder nicht stabil genug. Achten Sie darauf, dass der Boden eben ist und das Gewicht des Kühlschrank / Gefrierschranks problemlos tragen kann.

Das Gemüsefach klemmt.

- Die Lebensmittel berühren eventuell den oberen Teil der Schublade. Ordnen Sie die Lebensmittel in der Schublade anders an.

Lue tämä käyttöopas ensin!

Hyvä asiakas,

toivomme, että nykyaisissa tuotantolaitoksissa valmistamamme ja erittäin huolellisella laadunvalvonnalla tarkastettu tuote toimii käytössäsi mahdollisimman tehokkaasti.

Tämän varmistamiseksi toivomme, että luet huolellisesti koko käyttöoppaan ennen jääkaapin käyttöön ottoa, ja säilytät sitä helposti saatavilla tulevaa käyttöä varten.

Tämä käyttöopas

- Auttaa käyttämään jääkaappia nopeasti ja turvallisesti.
- Lue käyttöopas ennen jääkaapin asennusta ja käyttöä.
- Noudat ohjeita, erityisesti niitä, jotka koskevat turvallisuutta.
- Säilytä käyttöopasta helposti saatavilla olevassa paikassa, sillä voit tarvita sitä myöhemmin.
- Lue myös muut tuotteen mukana tulleet asiakirjat.

Huomaan, että tämä käyttöopas voi soveltuu myös muihin malleihin.

Symbolit ja niiden kuvaus

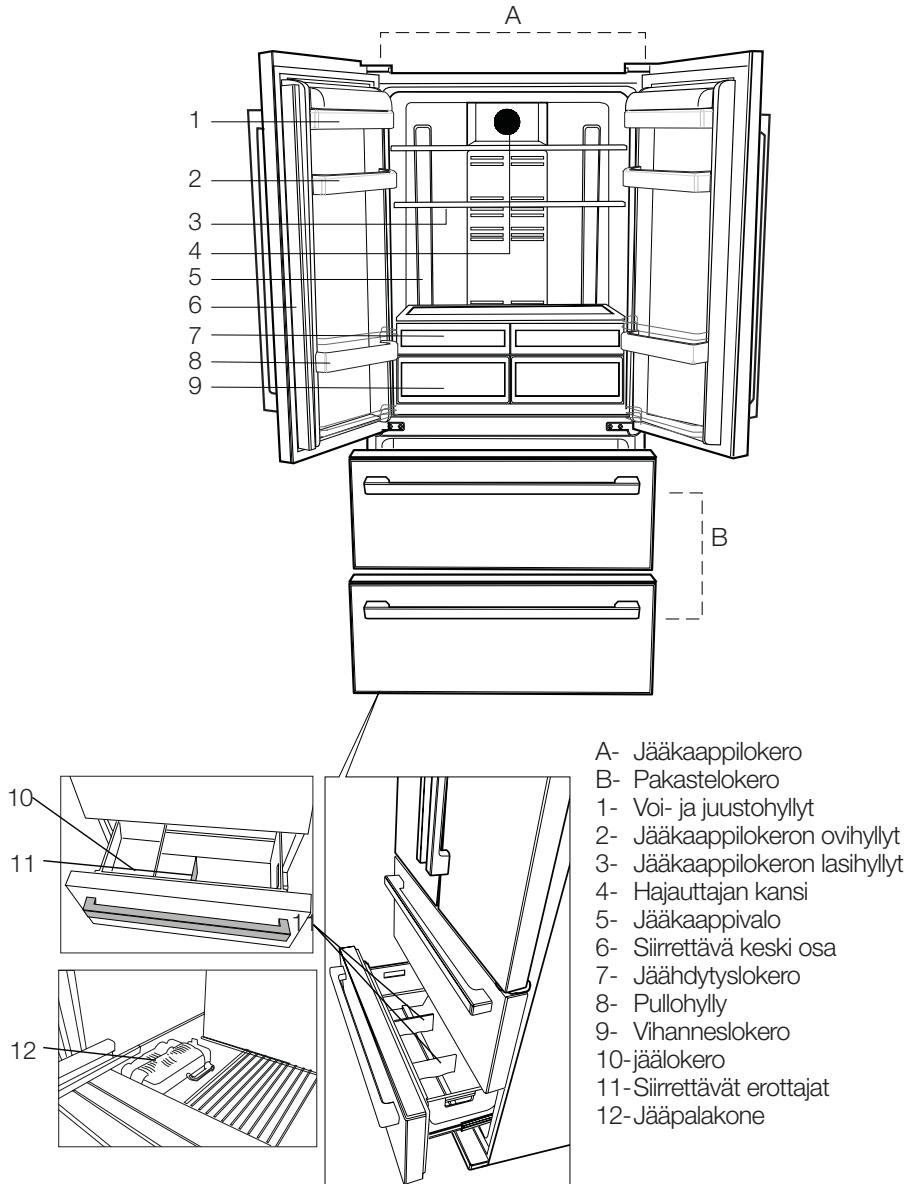
Tässä käyttöoppaassa käytetään seuraavia symboleja:

-  Tärkeitä tietoja tai hyödyllisiä käytövihjeitä.
-  Varoitus hengelle ja omaisuudelle vaarallisista olosuhteista.
-  Varoitus sähköjännitteestä.

SISÄLTÖ

1 Jääkaappi	3	4 Valmistelu	19
2 Tärkeitä turvallisuusvaroitukset		4	
Käyttötarkoitus	4	Näyttötaulu	20
Laitteet, joissa on vesiautomaatti	6	Ovi auki -hälytys:	22
Lasten turvallisuus	6	Ovi auki -hälytys:	25
Sähkö- ja elektroniikkaromua koskevan direktiivin (WEEE) vaatimustenmukaisuus ja tuotteen hävittäminen:	6	Tehtävät suodattimen käyttöajan laskemiseksi automaattisesti	26
RoHS-direktiivin vaatimustenmukaisuus:	6	Kanannmunalokero	27
Pakkaustiedot	6	Liukuvat hyllyt	27
HCA-varoitus	6	Jäähdytyslokero	27
Energian säästötoimet	7	Vihanneslokero	28
Suositukset tuoreruokaosastolle	7	Siirettävä keskiosa	29
3 Asennus		8	
Jääkaapin kuljetuksessa huomioitavat asiat	8	Sininen valo	29
Ennen jääkaapin käyttöä	8	Jatkettava lokero	30
Sähköliitännät	9	Kaksoisjäähdytysjärjestelmä:	30
Pakkauksen hävittäminen	9	Jääpalakone	31
Vanhan jääkaapin hävittäminen	9	Jäälokero	31
Sijoittaminen ja asennus	10	Tuoreen ruoan pakastaminen	32
Lattiatasapainon säätö	10	Pakastetun ruoan säilytyssuositukset	32
Yläoven raon säätäminen	11	Elintarvikkeiden sijoittaminen	33
Vesisuodattimen asennus	12	Pakastustiedot	33
Vesiletkun liittäminen jääkaappiin	13		
Vesiletkun ja säiliön liittäntä	15		
Vesiletkun liittäminen kylmävesijohtoon	15		
(joissakin malleissa)	15		
Ennen jään/veden annostelijan ensimmäistä käyttöä	17		
Vesilähteen käyttö	18		
Vuotoallas	18		
5 Jääkaapin käyttäminen		20	
Näyttötaulu	20		
Ovi auki -hälytys:	22		
Ovi auki -hälytys:	25		
Tehtävät suodattimen käyttöajan laskemiseksi automaattisesti	26		
Kanannmunalokero	27		
Liukuvat hyllyt	27		
Jäähdytyslokero	27		
Vihanneslokero	28		
Siirettävä keskiosa	29		
Sininen valo	29		
Jatkettava lokero	30		
Kaksoisjäähdytysjärjestelmä:	30		
Jääpalakone	31		
Jäälokero	31		
Tuoreen ruoan pakastaminen	32		
Pakastetun ruoan säilytyssuositukset	32		
Elintarvikkeiden sijoittaminen	33		
Pakastustiedot	33		
6 Ylläpito ja puhdistus		34	
Muoviosien suojeelu	34		
7 Suositellut ongelmanratkaisut		35	

1 Jääkaappi



■ Tämän ohjekirjan kuvitus on kaavakuviin perustuva eikä se ehkä vastaa täysin todellista tuotetta. Jos jokin osa puuttuu ostamastasi tuotteesta, kuvaus koskee muita malleja.

2 Tärkeitä turvallisuusvaroituksia

Tutustu seuraaviin ohjeisiin. Näiden ohjeiden noudattamatta jättäminen saattaa aiheuttaa loukkaantumisen tai aineellisia vahinkoja. Muuten kaikki takuu- ja käyttövarmuusvastuu mitätöityväät.

Ostamasi laitteen käyttöikä on 10 vuotta. Tämä on myös aika, jonka kuluessa laitteen toimintaan kuvatulla tavalla tarvittavia varaosia on saatavana.

Käyttötarkoitus

Tämä tuote on suunniteltu

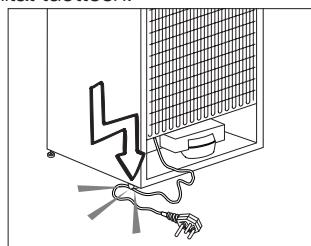
- sisätiloihin ja suljettuihin tiloihin kuten koteihin,
- suljettuihin työskentely-ympäristöihin, kuten myymälöihin ja toimistoihin,
- suljettuihin majoitustiloihin kuten maataloille, hotelleihin ja pensionaatteihin.
- Tuotetta ei saa käyttää ulkona.

Yleinen turvallisuus

- Kun haluat hävittää/romuttaa laitteen, suosittelemme ottamaan yhteyttä valtuutettuun huoltoon vaadittavien tietojen ja valtuutettujen tahojen selville saamiseksi.
- Ota yhteys valtuutettuun huoltoon kaikissa jääräkaapin liittyvissä kysymyksissä ja ongelmissa. Älä puudu tai anna kenenkään muun puuttua jääräkaapin huoltoon ilmoittamatta valtuutettuun huoltoon.
- Tuotteet joissa on pakastusosasto: Älä laita jäätelöä tai jääräkuutioita suuhusi heti otettuaasi ne pakastinosastosta! (Se voi aiheuttaa suuhun paleltuman.)
- Tuotteet joissa on pakastusosasto: Älä laita pullotettuja tai tölkiteityjä nesteitä pakastinosastoon. Ne voivat pakastettaessa särkyä.

- Älä kosketa käsin pakastettua ruokaa, se voi tarttua käteesi.
- Irrota jääräkaappi verkkovirrasta ennen puhdistamista tai sulattamista.
- Höyry ja höyrystyiä puhdistusaineita ei saa koskaan käyttää jääräkaapin puhdistuksessa ja sulatuksessa. Höyry voi tässä tapauksessa päästä kosketuksiin sähköosien kanssa ja aiheuttaa oikosulun tai sähköiskun.
- Älä koskaan käytä jääräkaapin osia, kuten ovea, tukena tai askelmana.
- Älä käytä sähkölaitteita jääräkaapin sisällä.
- Älä vahingoita poraamalla tai leikkaamalla osia, joissa jäähdyytsaine kiertää. Jäähdyytsainetta voi suihkuta ulos, kun haihduttimen kaasukanava, johdon jatke tai pinnoite puhkaistaan, ja se voi aiheuttaa ihmisen ärsytystä ja silmävahinkoja.
- Älä peitä tai tuki millään materiaalilla jääräkaapin tuuletusaukkoja.
- Vain valtuutetut henkilöt saavat korjata sähkölaitteita. Epäpätevän henkilön tekemät korjaukset voivat aiheuttaa vaaran käyttäjälle.
- Vian ilmetessä tai jääräkaappia huollettaessa tai korjattaessa sammuta virta joko käänämällä sulake pois päältä tai irrottamalla virtajohto.
- Älä vedä johdosta irrottaessasi pistokkeen.
- Säilytä väkeväät alkoholi- ja muiden kemikaalien tuukastit suljettuna pystyasennossa.
- Älä säilytä jääräkaapissa suihkepulloja, jotka sisältävät syttypiiriä ja räjähtäviä aineita.
- Älä käytä sulatusprosessin nopeuttamiseen mekaanisia tai muita keinoja, joita valmistaja ei suosittele.

- Tätä laitetta ei ole tarkoitettu sellaisten henkilöiden (lapset mukaan lukien) käytettäväksi, joilla on heikentyneet fyysiset, aistimelliset tai henkiset kyvyt tai joilta puuttuu kokemusta ja tietoa, jollei heidän turvallisuudestaan vastaava henkilö valvo heitä ja opasta heitä laitteen käytössä.
- Älä käytä rikkoutunutta jäääkaappia. Jos epäilet vikaa, ota yhteys huoltoedustajaan.
- Jääkaapin sähköturvallisuus taataan vain, jos kodin maadoitusjärjestelmä on standardien mukainen.
- Laitteen altistaminen sateelle, lumelle, auringolle ja tuulelle on vaarallista sähköturvallisuuden kannalta.
- Ota yhteys valtuutettuun huoltoon, jos sähköjohto on vahingoittunut, jotta vältetään vaarat.
- Älä koskaan liitä jäääkaappia pistorasiaan asennuksen aikana. Se voi aiheuttaa vaaran, joka voi johtaa kuolemaan tai vakavaan vammaan.
- Tämä jäääkaappi on tarkoitettu pelkästään elintarvikkeiden säilytykseen. Sitä ei saa käyttää mihinkään muihin tarkoituksiin.
- Tekniset tiedot sisältävä typpikilpi sijaitsee jäääkaapin sisällä vasemmalla seinällä.
- Älä liitä jäääkaappia sähkönsäästöjärjestelmiin. Ne voivat vahingoittaa jäääkaappia.
- Jos jäääkaapissa palaat sininen valo, älä katso siihen pitkään paljain silmin tai optisilla laitteilla.
- Odota käsinohjattavalla jäääkaapilla vähintään 5 minuuttia ennen jäääkaapin käynnistämistä virtakatkon jälkeen.
- Tämä käyttöopas tulee luovuttaa uudelle omistajalle tuotteen mukana, jos tuote vaihtaa omistajaa.
- Vältä vahingoittamasta virtajohtoa, kun siirrät jäääkaappia. Johdon taivuttaminen saattaa aiheuttaa tulipalon. Älä sijoita painavia esineitä sähköjohdon päälle. Älä kosketa pistoketta märin käsin, kun liität tuotteen.



- Älä kytke jäääkaappia pistorasiaan, jos sähköliitäntä on löysä.
- Vettä ei saa turvallisuuden vuoksi koskaan suihkuttaa suoraan tuotteen sisä- tai ulko-osiin.
- Älä suihkuta lähellä jäääkaappia syttyviä aineita, kuten propaanikaasua, sillä se aiheuttaa tulipalo- ja räjähdysvaaran.
- Älä aseta vettä sisältäviä astioita jäääkaapin päälle, sillä sellainen voi aiheuttaa sähköiskun tai tulipalon.
- Älä täytä jäääkaappia liian suurella elintarvikemäärällä. Jos jäääkaappi on ylikuormitettu, se saattaa kaataa ja vahingoittaa sinua, ja rikkoa jäääkaapin ovea avattessa. Älä aseta esineitä jäääkaapin päälle, sillä ne saattavat pudota jäääkaapin ovea avatessa tai sulkiessa.
- Sellaisia tuotteita, jotka vaativat tarkan lämpötilan säädön (esim. rokotteet, lämpöherkät lääkkeet, tieteellinen materiaali jne.), ei tule säilyttää jäääkaapissa.
- Jos jäääkaappia ei käytetä pidempään aikaan, se on irrotettava verkkovirrasta. Mahdollinen ongelma sähköjohdossa saattaa aiheuttaa tulipalon.
- Sähköpistokkeen kärki on puhdistettava säännöllisesti. Se voi muuten aiheuttaa tulipalon.

- Sähköpistokkeen kärki on puhdistettava säännöllisesti kuivalla liinalla. Se voi muuten aiheuttaa tulipalon.
- Jääkaappi saattaa siirtyä, jos säädettäviä jalkoja ei ole kiinnitetty oikein lattiaan. Säädettävien jalkojen kiinnittäminen lattiaan oikein voi estää jääkaappia siirtymästä.
- Kun kannat jääkaappia, älä pidä kiinni sen ovenkahvasta. Se saattaa silloin särkyä.
- Kun laite täytyy sijoittaa toisen jääkaapin tai pakastimen viereen, laitteiden välisen etäisyyden tulee olla vähintään 8 cm. Muuten vastakkaiset seinät saattavat härmistyä.

Laitteet, joissa on vesiautomaatti

Vesijohdon paineen tulee olla vähintään 1 bar. Vesijohdon paineen tulee olla enintään 8 bar.

- Käytä vain juomavettä.

Lasten turvallisuus

- Jos ovessa on lukko, avain tulee pitää lasten ulottumattomissa.
- Lapsia tulee valvoa, jotta he eivät pääse leikkimään laitteella.

Sähkö- ja elektroniikkaromua koskevan direktiivin (WEEE) vaatimustenmukaisuus ja tuotteen hävittäminen:



Tämä tuote noudattaa Euroopan unionin sähkö- ja elektroniikkaromua koskevaa direktiiviä 2012/19/EY (WEEE-direktiivi). Tässä tuotteessa on sähkö- ja elektroniikkalaitteiden (WEEE) kierrätysmerkki.

Tämä laite on valmistettu korkealuokkaisista osista ja materiaaleista, jotka voidaan käyttää uudelleen ja jotka soveltuват kierrätettäväksi. Älä hävitä tästä tuotetta normaalilta kotitalousjätteen mukana sen käyttöön päätytyä. Vie se sähkö- ja elektroniikkaromun kierrätyspisteesseen. Kysy paikallisilta viranomaisilta lähimmän kierrätyspisteen sijaintipaikka.

RoHS-direktiivin vaatimustenmukaisuus:

Valitsemasi tuote noudattaa Euroopan unionin tiettyjen vaarallisten aineiden käytön rajoittamisesta sähkö- ja elektroniikkalaitteissa koskevaa direktiiviä 2011/65/EY (RoHS-direktiivi). Laite ei sisällä direktiivissä määritettyjä haitallisia ja kiellettyjä materiaaleja.

Pakkaustiedot

Tuotteen pakausmateriaalit on valmistettu kierrätettävistä materiaaleista kansallisten ympäristösäädösten mukaisesti. Älä hävitä pakausmateriaalia kotitalousjätteen tai muun jätteen mukana. Vie materiaalit pakausmateriaalien keräyspisteisiin, joiden sijainnit saat tietoon paikallisilta viranomaisilta.

HCA-varoitus

Jos laite on varustettu jäähdysjärjestelmällä, joka sisältää R600a-kylmäainetta:

Tämä kaasu on syttivää. Varo siksi vahingoittamasta jäähdysjärjestelmää ja putkistoa käytön ja kuljetuksen aikana. Pidä laite erossa mahdollisista tulenlähteistä, jotka saattavat sytyttää sen tuleen. Tuuleta huone, johon laite on sijoitettu.

Ohita tämä varoitus, jos laitteen kylmäjärjestelmä sisältää R134a-kylmäainetta.

Laitteessa käytetyn kaasun tyyppi on ilmoitettu jääkaapin sisäpuolella vasemmalla seinällä olevassa typpikilvessä.

Älä hävitä laitetta polttamalla.

Energian säästötoimet

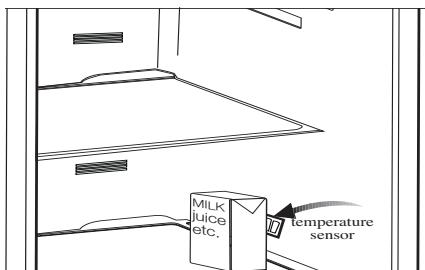
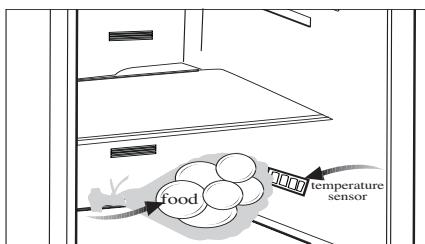
- Älä jätä jääläkäpelin ovea auki pitkäksi aikaa.
- Älä lataa lämpimiä ruokia tai juomia jääläkäppiin.
- Älä ylikuormita jääläkäppiä niin, että ilman kierrota kaapin sisällä estyy.
- Älä asenna jääläkäppiä suoraan auringonpaisteeseen tai lähelle lämmönlähteitä, kuten uunit, astianpesukoneet tai lämpöpatterit.
- Pidä huoli, että säilytät elintarvikkeita suljetuissa astioissa.
- Tuotteet joissa on pakastusosasto: voit säilyttää pakastimessa mahdollisimman paljon elintarvikkeita, kun irrotat pakastimen hyllyn tai lokeron. Jääläkäpissä ilmoitetut energiankulutusarviot on määritetty maksimitäytöllä irrottamalla jääläkäpelin hylly tai lokero. Vaaraa ei ole käytettäessä hyllyä tai vetolaatikkoa pakastettavien elintarvikkeiden mukaan.
- Pakastetun ruoan sulattaminen jääläkäppiosastossa säästää sekä energiaa että säilyttää ruoan laadun.

Suositukset

tuoreruokaosastolle

*VALINNAINEN

- Älä anna elintarvikkeiden joutua kosketuksiin tuoreruokaosaston lämpötila-anturin kanssa. Jotta tuoreruokaosaston lämpötila pysyy säilytykselle sopivana, anturia ei saa tukkia elintarvikkeilla.
- Älä lataa kuumaa ruokaa laitteeseen.



3 Asennus

- ❶ Muista, että valmistaja ei ole vastuussa, jos käyttöoppaanassa annettuja tietoja ei noudateta.

Jääkaapin kuljetuksessa huomioitavat asiat

1. Jääkaappi on aina tyhjennettävä ja puhdistettava ennen kuljetusta.
2. Jääkaapin hyllyt, lisävarusteet, vihanneslokerot jne. on kiinnitetävä paikoilleen lujasti teipillä niiden suojaamiseksi tärinältä ennen uudelleenpakkausta.
3. Pakkaus on sidottava vahvoilla teipeillä ja naruilla ja pakkaukseen painettuja kuljetusohjeita on noudatettava.

❷ Muista aina...

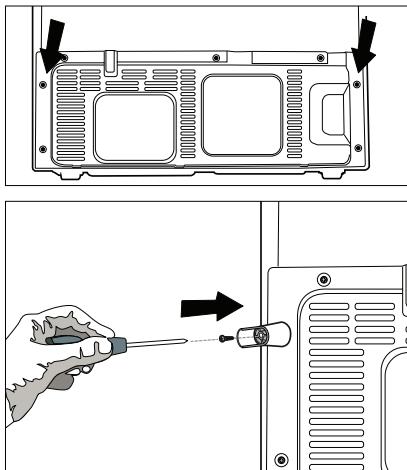
Kaikki kierrätetyt materiaalit ovat korvaamatona lähteä luonnonalle ja kansallisille resursseille. Jos haluat osallistua pakausmateriaalien kierrätykseen, saat lisätietoja ympäristöosastoilta tai paikallisilta viranomaisilta.

Ennen jääkaapin käyttöä

Tarkista seuraava ennen kuin alat käyttää jääkaappia:

1. Ovatko jääkaapin sisäpinnat kuivia ja kiertääkö ilma vapaasti jääkaapin takana?

2. Voit asentaa 2 muovikiilaan kuvassa esitettylä tavalla. Muovikiilat varmistavat vaadittavan etäisyyden jääkaapin ja seinän välillä ilman kierron takaamiseksi. (Kuva on vain esimerkki eikä vastaa tuotetta täsmällisesti.)



3. Puhdista jääkaapin sisäpinnat, kuten on suositeltu osassa "Ylläpito ja puhdistus".
4. Liitä jääkaapin virtajohto seinäpistorasiaan. Kun ovi avataan, kyseisen osaston sisävalo syttyy.
5. Kuulet ääntä, kun kompressorri käynnistyv. Jäähytysjärjestelmään suljetut nesteet ja kaasut voivat myös aiheuttaa jonkin verran ääntä silloinkin, kun kompressorri ei ole käynnissä. Se on aivan normaalia.
6. Jääkaapin etureunat voivat tuntua lämpimiltä. Tämä on normaalia. Näiden alueiden on suositeltu olevan lämpimiä kondensaation estämiseksi.

Sähköliitännät

Liitä jääläkki maadoitettuun pistorasiaan, joka on suojattu riittävän tehokkaalla sulakkeella.

Tärkeää:

- ⚠ Liitännän on oltava kansallisten säädösten mukainen.
- ⚠ Virtakaapelin pistokkeen on oltava helposti saatavilla asennuksen jälkeen.
- ⚠ Määritetyn jännitteen on oltava sama kuin sähköverkolla.
- ⚠ Liitännään ei saa käyttää jatkokaapeleita tai haaroitusrasioita.
- ⚠ Vahingoittunut virtakaapeli on jätettävä pätevän sähköteknikon vaihdettavaksi.
- ⚠ Tuotetta ei saa käyttää ennen kuin se on korjattu! Se aiheuttaa sähköiskun vaaran!
- ⚠ Varoitus sähköjännitteestä.

Pakkauksen hävittäminen

⚠ Pakkausmateriaali voi olla lapsille vaarallista. Pidä pakkausmateriaali lasten ulottumattomissa tai hävitä se lajitelemalla jätteiden hävitysohjeiden mukaisesti. Älä hävitä pakkausmateriaalia kotitalousjätteen mukana.
Jäläläkkiin pakaus on valmistettu kierrätettävistä materiaaleista.

Vanhan jääläkkinin hävittäminen

Hävitä vanha jääläkki aiheuttamatta vahinkoa ympäristölle.

- ⚠ Voit ottaa yhteiden valtuutettuun jälleenmyyjään tai kunnalliseen jätehuoltokeskukseen saadaksesi ohjeet jääläkkinin hävittämisestä.
- ⚠ Ennen kuin hävität jääläkkin, leikkaa virtapistoke irti, ja jos ovessa on lukitus, tee siitä toimintakyvytön, jottei siitä koidu vaaraa lapsille.

Sijoittaminen ja asennus

⚠ Varoitus: Älä koskaan liitä jääläkäappia pistorasiaan asennuksen aikana. Se voi aiheuttaa vaaran, joka voi johtaa kuolemaan tai vakavaan vammaan.

⚠ Jos oviaukko jääläkäapin asennushuoneeseen ei ole tarpeeksi leveä, soita valtuutettuun huoltoon ja pyydä heitää irrottamaan jääläkäapin ovet, jolloin se saattaa mahtua ovesta sivuttain.

1. Asenna jääläkäappi paikkaan, jossa sitä on helppo käyttää.

2. Pidä jääläkäappi etäällä lämmönlähteistä, kosteista paikoista ja suoralta auringonpaisteelta.

3. Jääläkäapin ympärillä on oltavaa tilaa kunnolliselle tuuletukselle, jotta se toimisi tehokkaasti.

Jos jääläkäappi asetetaan seinän syvennykseen, välä kattoon ja seiniin on jäätävä vähintään 5 cm.

Jos lattia on päälystetty matolla, jääläkäappi on oltava koholla lattiasta vähintään 2,5 cm.

4. Aseta jääläkäappi tasaisella lattiapinnalle tärinän ehkäisemiseksi.

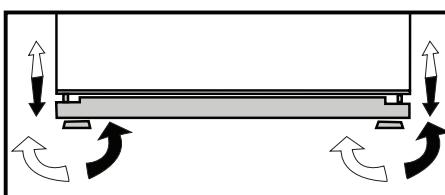
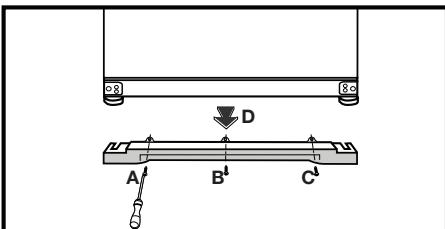
5. Älä säilytä jääläkäappia tilassa, jonka lämpötila on alle 10 °C.

Lattiatasapainon säätö

⚠ Jos jääläkäappi on epätasapainossa:

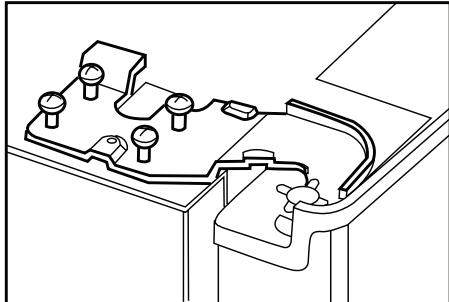
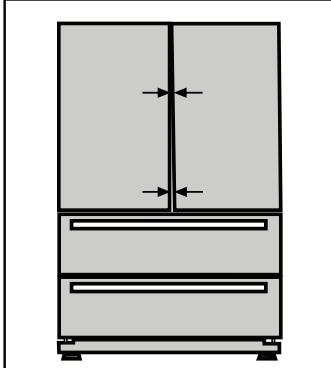
1- Tuuletuskansi irrotetaan avaamalla sen ruuvit ennen toimenpidettä, kuten alla olevassa kuvassa. Voit tasapainottaa jääläkäapin kiertämällä etujalkoja, kuten kuvassa. Kulma, jossa jalka sijaitsee, laskeutuu, kun jalkaa kierretään mustan nuolen suuntaiseksi ja nousee, kun sitä kierretään vastakkaiseen suuntaan. Toimenpidettä helpottaa, jos joku toinen auttaa nostamalla hieman jääläkäappia.

2. Kun tasapaino-ongelma on korjattu, asenna tuuletuskansi takaisin paikoilleen ja kiinnitä ruuvit.

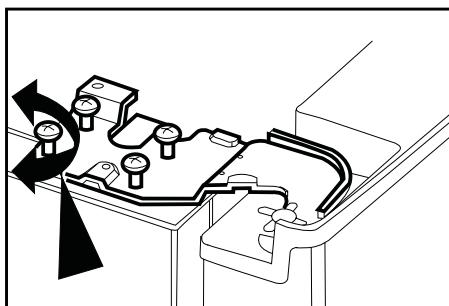
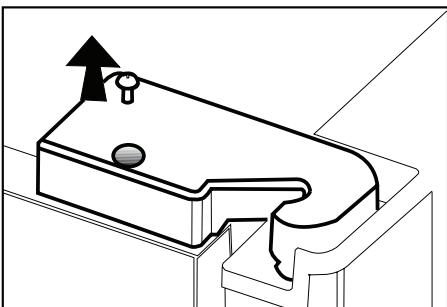


3. Irrota alatuuletuskantta kiinnittävät ruuvit ristipääruuvitالتalla.

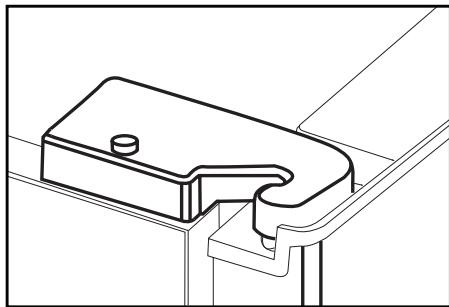
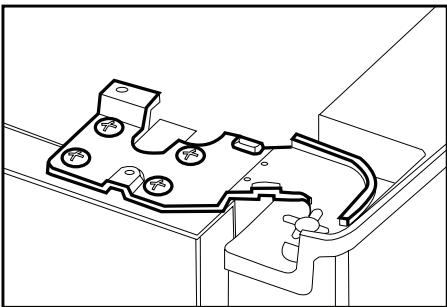
Yläoven raon säätäminen



- ❶ Voit säätää rakoa jäääkaapin osastojen ovien välillä, kuten kuvissa on näytetty. Oven hyllyjen tulee olla tyhjiä oven korkeutta säädettäessä.



- ❷ Irrota ruuvitallalla säädettävän oven yläsaranan suojuksen ruvi.



- ❸ Säädä ovi haluttuun tasoon löysäämällä ruuveja.

- ❹ Aseta saranan suojuksin ja kiinnitä ruuvilla.

Vesisuodattimen asennus

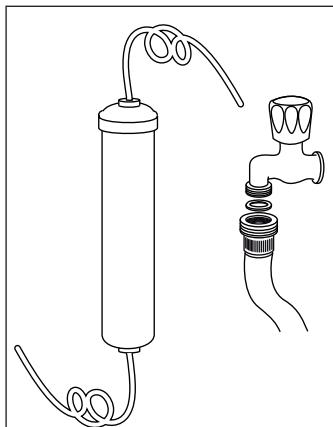
(joissakin malleissa)

Asennusvaatimukset

Kaksi erilaista vesilähettä voidaan liittää jäääkaapin vesilähteeksi: kylmävesijohto tai vesisäiliö.

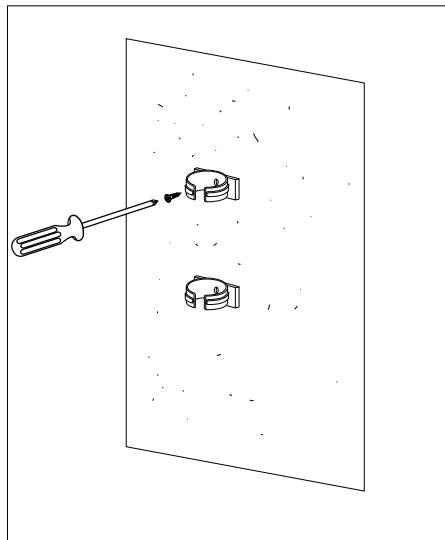
Säiliötä käytettäessä tulee käyttää pumpua.

Tarkista, että alla mainitut osat ovat mukana laitteesi toimituksessa.

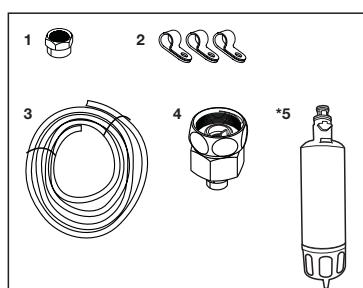


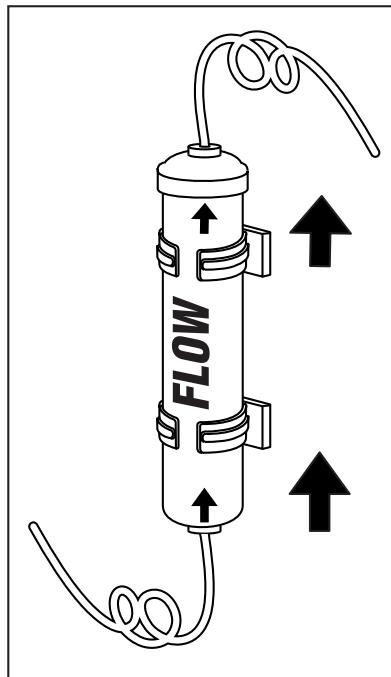
1. Liitin, jolla vesiletku kiinnitetään laitteen taakse.
2. 3 kappaletta johdon kiinnittiä (jos vesiletku on kiinnitetvä)

! Huomautus: Koska seuraavat osat eivät ole tarpeen säiliötä käytettäessä, niitä ei ehkä ole ostamassasi tuotteessa.

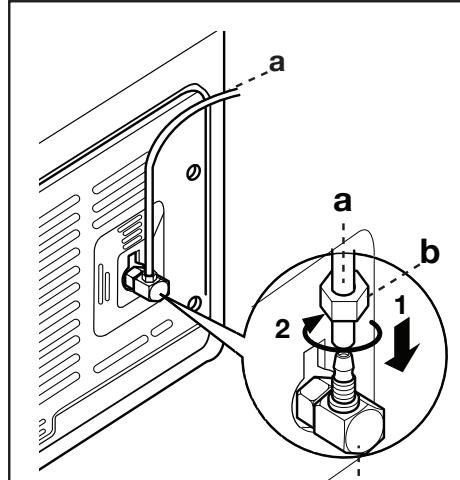


3. 5 metrin mittainen vesiletku (halkaisijaltaan $\frac{1}{4}$ ")
4. Kylmävesijohdon venttiili, jossa on verkkosuodatin (Hanasovitin)
5. Vesisuodatin, joka kiinnitetään jäääkaappiosaston sisällä olevaan kiinnikkeeseen.





Jääkaapin vesiliitintä
Noudata seuraavia ohjeita.



Vesiletkun liittäminen jääkaappiin.

1. Kun liitin on liitetty vesiletkuun, aseta vesiletku jääkaapin tuloventtiiliin painamalla sitä lujasti alaspäin.

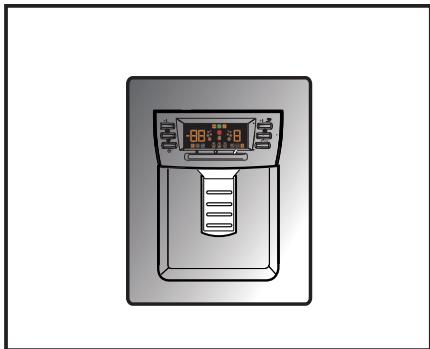
2. Kiinnitä liitin puristamalla kädellä jääkaapin tuloventtiilia, kuten viereisessä kuvassa.

(a- Vesiletku, b-Liitin, c-Venttiili)

⚠ Huomautus 1: Liintintä ei tarvitse kiristää työkalulla vedenpitävän liitoksen aikaansaamiseksi. Jos liitos vuotaa, liintintä voi kiristää jakoavaimella tai pihdeillä.

Noudata vedensuodattimen kinnityksessä alla olevia kuvalisia ohjeita:

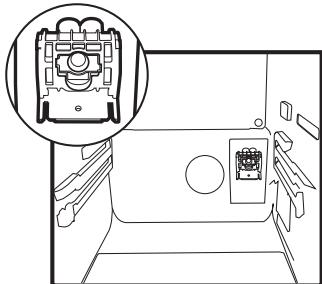
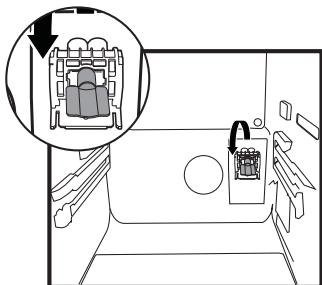
1. Paina näytön jään peruutus -painiketta.
(Kuva 1)



2. Irrota suodattimen kansi jääkaapilokerosta vetämällä sitä eteenpäin. (Kuva 2)
3. Poista vesisuodattimen varoventtiilin kansi kiertämällä sitä alaspäin. (Kuva 3–4)

⚠ Varoitus: Varmista, että Jää pois -tila on aktiivinen, ennen kuin irrotat varoventtiilin kannen.

Huomio: On normaalilla, että muutamia tippoa vettä tippuu, kun kansi on otettu pois.

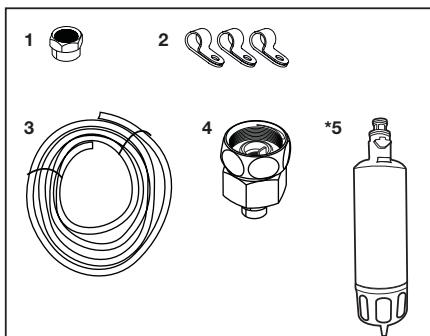


4. Irrota kansi vesisuodattimen päältä ja aseta se kuten kuvassa ja käänä ylöspäin lukitaksesi sen. (Kuva 5)
5. Paina näytön jään peruutus -painiketta uudelleen poistuaksesi tästä tilasta.

Vedensuodatin pitää vaihtaa kerran puolissa vuodessa. Vedensuodatin on irrotettava kuten kuvassa, kun se vaihdetaan tai kun sitä ei enää käytetä, ja varoventtiilin kanssi on kiinnitettyvä. On varmistettava, että Jää pois -tila on aktiivinen ennen sen poistamista.

⚠ Varoitus: Vesisuodatinta käytetään roskien poistamiseen vedestä. Se ei puhdista vettä mikro-organismeista.

⚠ Varoitus: Jää pois -painiketta on painettava aina vesisuodatinta vaihdettaessa tai asennettaessa varoventtiilin kantta.



Vesiletkun ja säiliön liitäntä

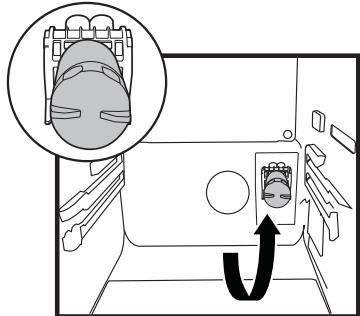
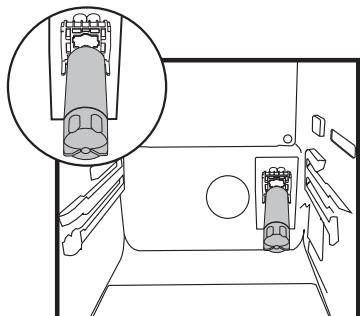
(joissakin malleissa)

Veden liittämiseksi jäärakkiin säiliöstä tarvitaan pumpu. Noudata alla olevia ohjeita, kun olet liittänyt yhden pumpusta tulevan vesijohdon jäärakkiin, kuten edellisellä sivulla on kuvattu.

1. Viimeistele liitintä työntämällä vesiputken toinen pää pumpun vesijohdon tuloon, kuten kuvassa.
2. Aseta ja kiinnitä pumpun letku säiliöön, kuten kuvassa.
3. Kun liitintä on valmis, kytke pumpu pistorasiaan ja käynnistä se.

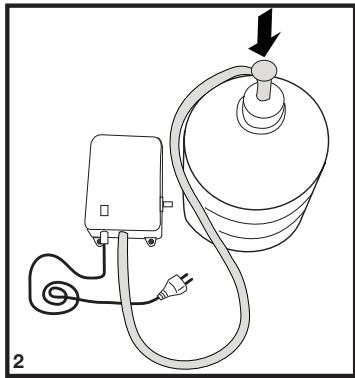
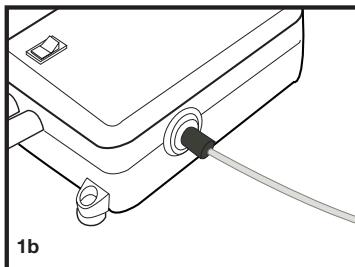
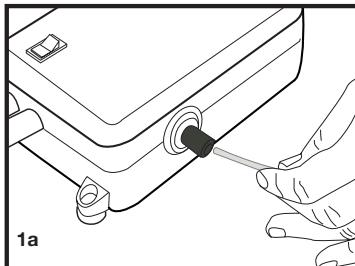
Varmistaaksesi pumpun tehokkaan toiminnan odota 2–3 minuuttia pumpun käynnistymisen jälkeen.

① Huomautus: Katso lisätietoja vesiliitännän tekemisestä pumpun käyttöoppaasta.



Vesiletkun liittäminen kylmävesijohtoon. (joissakin malleissa)

Jos haluat käyttää jäärakkiä kylmävesijohtoliitännällä, sinun on liitettävä asennuspaikan kylmävesijohtoon standardi 1/2":n venttiilisovitin. Jos tästä venttiiliä ei ole tai jos et ole siitä varma, otta yhteys pätevään putkimieheen.



1. Irrota liitin hanasovittimesta. (Kuva A)
2. Asenna hanasovitin 1/2":n venttiilisovittimeen, kuten kuvassa. (Kuva B)
3. Kun olet liittänyt vesiputken liittimeen, asenna se hanasovittimeen ja liitä hanaan, kuten kuvassa. (Kuva C)
4. Kiristä liitin käsin. Jos liitos vuotaa, liitintä voi kiristää jakoavaimella tai pihdeillä.

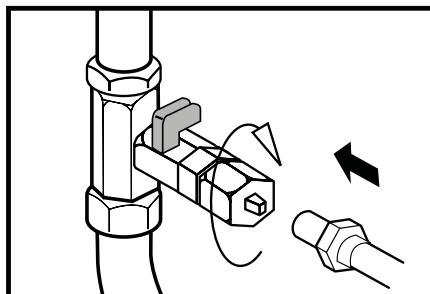
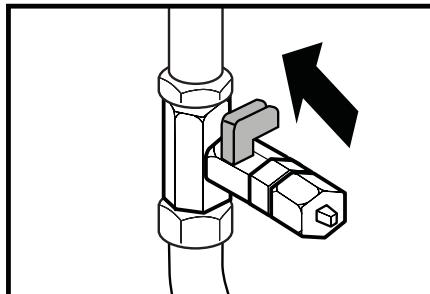
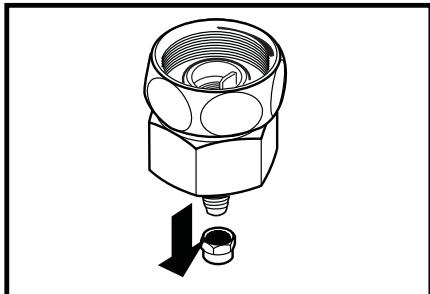
⚠ Varoitus: Kiinnitä vesiputki sopivista kohdista toimitukseen kuuluvilla letkun kiinnikkeillä vahinkojen, siirtymisen ja vahingossa irtoamisen väältämiseksi.

⚠ Varoitus: Kun vesiventtiili on käännetty päälle, varmista, ettei vuotoja esiinny vesiputken kummassakaan liitoskohdassa. Jos ilmenee vuotoa, sulje venttiili välittömästi ja kiristä liitokset uudelleen jakoavaimella tai pihdeillä.

⚠ Varoitus: Varmista, että kylmävesijohdon 1/2":n vakioventtiilisovitin on käytettäväissä ja käännetty kokonaan pois päältä.

Huomautus -1: Vesisuodatin ei ole tarpeen säiliötä käytettäessä.

Huomautus -2: Säiliötä käytettäessä on käytettävä pumppua.



Ennen jään/veden annostelijan ensimmäistä käyttöä

❶ Vesijohdon paine ei saa olla alle 1 barin.

❷ Vesijohdon paine ei saa olla alle 8 barin.

❸ Pumppua on käytettävä, jos vesijohtoveden paine laskee alle 1 barin, tai jos käytetään säiliötä.

❹ Jääkaapin vesijärjestelmän on oltava liitetty kylmävesijohtoon. Sitä ei saa liittää kuumavesijohtoon.

❺ Vettä ei ole saatavilla jääkaapin ensimmäisessä käytössä. This is caused by the air in the system. To discharge air from the system, press Dispenser latch for periods of 1 minute until water comes from the Dispenser. Water flow may be irregular in the beginning. Irregular water flow will be normalized after the air in the system is discharged.

❻ Jääkaapin ensimmäisestä käynnistyksestä kuluu noin 12 tuntia ennen kuin kylmää vettä on saatavilla.

❼ Vesijohdon paineen on oltava 1–8 baria, jotta Jää-/vesiautomaatti toimisi tasaisesti. Voit tarkistaa tämän katsomalla täyttyykö juomalasi (100 ml) kymmenessä sekunnissa.

❽ Kymmentä ensimmäistä lasillista vettä ei saa käyttää.

❾ Jääpala-automaatista saa jäätä ensimmäisen kerran vasta 12 tunnin kuluttua. Jos jääpala-automaatin annostelijassa ei ole tarpeeksi jäätää, automaatista ei ehkä saada jäätää.

❿ Noin 30:ntä ensimmäistä jääpalautomaatista saatavaa jääpalaa ei saa käyttää.

⓫ Kun säiliö ei ole käytössä, käytä aina vesisuodatinta.

Vesilähteen käyttö

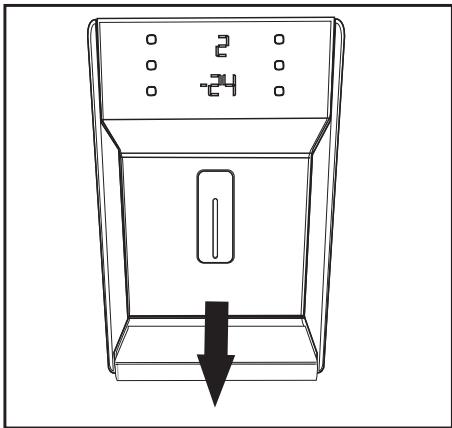
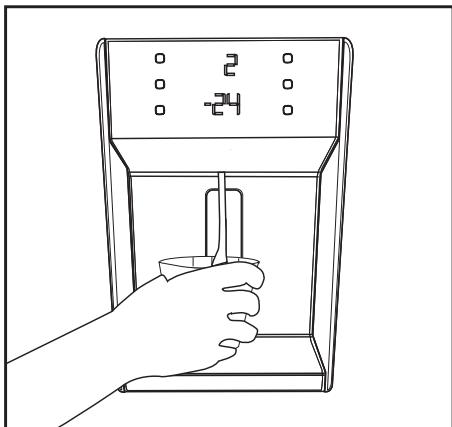
Varoitukset

On normaalia, että muutama ensimmäinen automaattista otettu lasillinen vettä on lämmintä.

Kun automaattia ei ole käytetty usein, pitää valuttaa riittävä määrä vettä, ennen kuin vesi on raikasta.

Vuotoallas

Käytön aikana tippuva vesi kertyy vuotoaltaaseen. Voit poistaa vuotoaltaan vetämällä sitä itseesi päin tai painamalla sen reunaa (mallin mukaan). Voit poistaa veden sienellä tai pehmeällä liinalla.



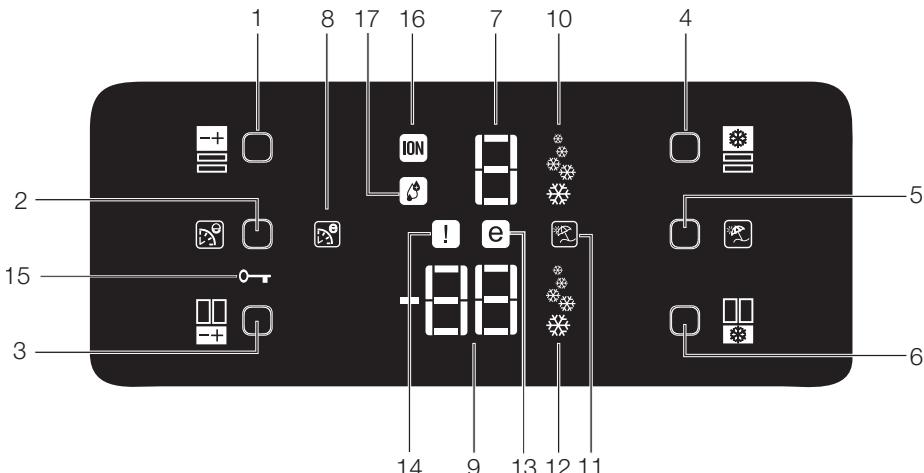
4 Valmistelu

- ❶ Jääkaappi on asennettava vähintään 30 cm:n etäisyydelle lämmönlähteistä, kuten keittotaso, liesi, keskuslämmitin ja uuni sekä vähintään 5 cm:n etäisyydelle sähköliedestä, eikä sitä saa sijoittaa suoraan auringonpaisteeseen.
- ❷ Jääkaapin sijoitushuoneen lämpötilan on oltava vähintään 10 °C. Jääkaapin käyttöä kylmemmissä olosuhteissa ei suositella, sillä sen tehokkuus kärsii.
- ❸ Varmista, että jääkaapin sisäpinta on puhdistettu huolellisesti.
- ❹ Jos kaksi jääkaappia asennetaan rinnakkain, niiden välillä on jätettävä tilaa vähintään 2 cm.
- ❺ Kun käytät jääkaappia ensimmäistä kertaa, huomioi seuraavat ohjeet ensimmäisten kuuden tunnin aikana.
 - Ovea ei saa avata jatkuvasti.
 - Jääkaappia on käytettävä tyhjänä ilman elintarvikkeita.
 - Älä irrota jääkaappia verkkovirrasta. Jos ilmenee itsestääsi riippumaton virtakatkos, katso varoituksset osassa "Suositellut ongelmanratkaisut".
- ❻ Alkuperäiset pakkaus- ja vaahtomuovimateriaalit kannattaa säilyttää tulevaa kuljetusta tai siirtoa varten.

5 Jääkaapin käyttäminen

Näyttötaulu

Tällä kosketusohjatulla merkkivalopaneelilla voit asettaa lämpötilan avaamatta jääkaapin ovea. Aseta vain lämpötila koskettamalla vastaavaa painiketta sormella.



1. Jääkaappiosasto – Lämpötilan asetuspainike
 2. Eko-ekstrapainike
 3. Pakastinosaston lämpötilan asetuspainike
 4. ikäjäähdytyspainike
 5. Lomapainike
 6. Pikapakastuspainike
 7. Jääkaappiosaston lämpötilan ilmaisin
 8. Ekoekstra-ilmaisin
 9. Pakastinosaston lämpötilan ilmaisin
 10. Pikajäähdytystoiminnon ilmaisin
 11. Lomatoiminnon ilmaisin
 12. Pikapakastustoiminnon ilmaisin
 13. Virransäästötilan ilmaisin
 14. Vika tilan ilmaisin
 15. Lukituksen ilmaisin
 16. Ionisaattorin ilmaisinvalo
 17. Kosteuden ilmaisin

1 Tämän ohjekirjan kuvitus on kaavakuviin perustuva eikä se ehkä vastaa täysin todellista tuotetta. Jos jokin osa puuttuu ostamastasi tuotteesta, kuvaus koskee muita malleja.

1. Jääkaappiosaston lämpötilan asetuspainike

Paina tätä painiketta asettaaksesi jääkaapin lämpötilaksi joko 8, 6, 4, 2, 8 ... astetta. Aseta jääkaappiosaston lämpötila halutuksi painamalla tätä painiketta.

2- Eko-ekstrapainike

Näpäytä painiketta aktivoidaksesi Eko-ekstratoiminnon.

3- Pakastinosaston lämpötilan asetuspainike

Paina tätä painiketta asettaaksesi pakastimen lämpötilaksi joko -18, -20, -22, -24, -18 astetta. Aseta jääkaappiosaston lämpötila halutuksi painamalla tätä painiketta.

4. Pikajäähdystospainike

Näpäytä painiketta aktivoidaksesi pikajäähdyststoiminnon. Aseta toiminto pois päältä painamalla painiketta uudelleen.

5- Lomapainike

Näpäytä painiketta aktivoidaksesi lomatoiminnon. Lopeta jäänmuodostus painamalla samaa painiketta 3 sekunnin ajan.

6- Pikapakastuspainike

Näpäytä painiketta aktivoidaksesi pikapakastustoiminnon. Aseta toiminto pois päältä painamalla painiketta uudelleen.

7- Jääkaappiosaston lämpötilan ilmaisin

Osoittaa jääkaappiosastolle asetetun lämpötilan

8- Ekoekstra-ilmaisin

Osoittaa, että eko-ekstratoiminto on aktiivinen. Jos toiminto on aktiivinen, jääkaappi havaitsee automaattisesti vähiten käytetty jaksot ja energiatehokas jäähdys suoritetaan niinä alkoina. Virransäästötilan ilmaisin on aktiivinen, kun energiatehokas jäähdys suoritetaan

9- Pakastinosaston lämpötilan ilmaisin

Osoittaa pakastinosastolle asetetun lämpötilan.

10- Pikajäähdyststoiminnon ilmaisin

Osoittaa, että pikajäähdyststoiminto on aktiivinen. Käytä toimintoa, kun asetat tuoreruokaa jääkaappiosastoon tai kun haluat jäähdyttää ruoan nopeasti. Toiminnon ollessa aktiivinen jääkaappi on käynnissä 2 tuntia pysähtymättä. Aseta toiminto pois päältä painamalla vastaavaa painiketta uudelleen.

11- Lomatoiminnon ilmaisin

Osoittaa, että lomatoiminto on aktiivinen. Jos tämä toiminto on aktiivinen, jääkaappiosaston ilmaisimessa näkyy " - ", eikä jääkaappiosaston jäähdystystä suoriteta. Muut osastot jäähdytetään niille asetetun lämpötilan mukaisesti. Aseta toiminto pois päältä painamalla vastaavaa painiketta uudelleen.

12- Pikapakastustoiminnon ilmaisin

Osoittaa, että pikapakastustoiminto on aktiivinen Käytä toimintoa, kun asetat tuoreruokaa pakastinosastoon tai kun haluat jätää. Toiminnon ollessa aktiivinen jääkaappi on käynnissä 6 tuntia pysähtymättä

Aseta toiminto pois päältä painamalla vastaavaa painiketta uudelleen.

13- Virransäästötilan ilmaisin

Ilmaisee, että jääkaappi on käynnissä virransäästötilassa. Tämä ilmaisin on aktiivinen, jos pakastinosaston lämpötilaksi on asetettu -18 tai jos energiaasäästävä jäähdys suoritetaan eko-ekstratoiminnon vuoksi.

14- Vikitilan ilmaisin

Jos jääkaappi ei jäädy riittävästi tai jos ilmenee anturivika, tämä ilmaisin aktivoituu. Kun ilmaisin on aktiivinen, pakastinosaston lämpötilan ilmaisimessa näkyy "E" ja jääkaappiosaston lämpötilan ilmaisimessa näkyy numeroita kuten "1,2,3...". Nämä numerot antavat tietoja viasta huoltohenkilökunnalle.

15- Lukituksen ilmaisin

Käytä tätä toimintoa, jos et halua muuttaa jääkaapin lämpötila-asetusta. Aktivoi toiminto painamalla samanaikaisesti eko-ekstrapainiketta ja pakastinosaston lämpötilan asetuspainiketta pitkään (3 s).

Aseta toiminto pois päältä painamalla vastaavia painikkeita uudelleen.

16- Ioniaattorin ilmaisinalvo

Ilmaisinalvo sytyy jatkuvasti. Tämä valo tarkoittaa, että jääkaappi on suojattu baktereereilta.

17- Kosteuden ilmaisin

Ilmaisinalvo sytyy jatkuvasti. Tämä valo osoittaa, että jääkaapissa säilytetty ruoka säilyy pidempään ihanteellisessa kosteudessa.

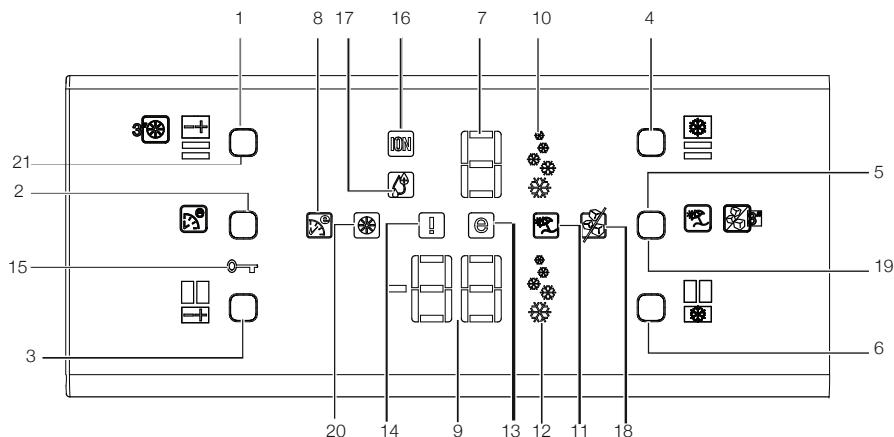
Ovi auki -hälytys:

Jos jääkaappiosaston tai jäähdytyksen ohjausosaston ovi jää auki vähintään 1 minuutiksi, kuuluva Ovi auki -hälytys aktivoituu ja kuuluu. Hiljennä hälytys painamalla mitä tahansa ilmaisimen painiketta tai sulkemalla ovi.

Näyttötaulu

Tällä kosketusohjatulla merkkivalopaneelilla voit asettaa lämpötilan avaamatta jääkaapin ovea. Aseta vain lämpötila koskettamalla vastaavaa painiketta sormella.

* VALINNAINEN



1. Jääkaappiosasto – lämpötilan asetuspainike
2. Eko-ekstrapainike
3. Pakastinosaston lämpötilan asetuspainike
4. Pikajäähdystyspainike
5. Lomatoimintapainike
6. Pikapakastuspainike
7. Jääkaappiosaston lämpötilan ilmaisin
8. Ekoekstra-ilmaisin
9. Pakastinosaston lämpötilan ilmaisin
10. Pikajäähdystystoiminnon ilmaisin
11. Lomatoiminnon ilmaisin

12. Pikapakastustoiminnon ilmaisin
13. Virransäätötilan ilmaisin
14. Vikatilan ilmaisin
15. Lukituksen ilmaisin
16. Ionisaattorin ilmaisinvalo
17. Kosteuden ilmaisin
18. Jääpalakone pois -merkkivalo
19. Jääpalakone ON/OFF -painike
20. Suodattimen vaihdon varoitusvalo
21. Suodattimen tilan palautuspainike

Tämän ohjekirjan kuvitus on kaavakuviin perustuva eikä se ehkä vastaa täysin todellista tuotetta. Jos jokin osa puuttuu ostamastasi tuotteesta, kuvaus koskee muita malleja.

1- Jääkaappiosaston lämpötilan asetuspainike

Paina tätä painiketta asettaaksesi jääkaapin lämpötilaksi joko 8, 6, 4, 2, 8 ... astetta. Aseta jääkaappiosaston lämpötila halutuksi painamalla tätä painiketta.

2- Eko-ekstrapainike

Näpäytä painiketta aktivoitaksesi Eko-ekstratoiminnon.

3- Pakastinosaston lämpötilan asetuspainike

Paina tätä painiketta asettaaksesi pakastimen lämpötilaksi joko -18, -20, -22, -24, -18 astetta. Aseta jääkaappiosaston lämpötila halutuksi painamalla tätä painiketta.

4- Pikajäähdystyspainike

Näpäytä painiketta aktivoitaksesi pikajäähdystystoiminnon. Aseta toiminto pois päältä painamalla painiketta uudelleen.

5- Lomapainike

Näpäytä painiketta aktivoitaksesi lomatoiminnon. Lopeta jäänmuodostus painamalla samaa painiketta 3 sekunnin ajan.

6- Pikapakastuspainike

Näpäytä painiketta aktivoitaksesi pikapakastustoiminnon. Aseta toiminto pois päältä painamalla painiketta uudelleen.

7- Jääkaappiosaston lämpötilan ilmaisin

Osoittaa jääkaappiosastolle asetetun lämpötilan.

8- Ekoekstra-ilmaisin

Osoittaa, että eko-ekstratoiminto on aktiivinen. Jos toiminto on aktiivinen, jääkaappi havaitsee automaattisesti vähiten käytetty jaksot ja energiatehokas jäähdystys suoritetaan niinä aikoina. Virransäästötilan ilmaisin on aktiivinen, kun energiatehokas jäähdystys suoritetaan.

9- Pakastinosaston lämpötilan ilmaisin

Osoittaa pakastinosastolle asetetun lämpötilan.

10- Pikajäähdystystoiminnon ilmaisin

Osoittaa, että pikajäähdystystoiminto on aktiivinen. Käytä toimintoa, kun asetat tuoreruokaa jääkaappiosastoon tai kun haluat jäähdyttää ruoan nopeasti. Toiminnon ollessa aktiivinen jääkaappi on käynnissä 2 tuntia pysähtymättä.

Aseta toiminto pois päältä painamalla vastaavaa painiketta uudelleen.

11- Lomatoiminnon ilmaisin

Osoittaa, että lomatoiminto on aktiivinen. Jos tämä toiminto on aktiivinen, jääkaappiosaston ilmaisimessa näkyy "- -", eikä jääkaappiosaston jäähdystystä suoriteta. Muut osastot jäähdytetään niille asetetun lämpötilan mukaisesti. Aseta toiminto pois päältä painamalla vastaavaa painiketta uudelleen.

12- Pikapakastustoiminnon ilmaisin

Osoittaa, että pikapakastustoiminto on aktiivinen. Käytä toimintoa, kun asetat tuoreruokaa pakastinosastoon tai kun haluat jäitä. Toiminnon ollessa aktiivinen jääkaappi on käynnissä 6 tuntia pysähtymättä.

Aseta toiminto pois päältä painamalla vastaavaa painiketta uudelleen.

13- Virransäästötilan ilmaisin

Ilmaisee, että jääkaappi on käynnissä virransäästötilassa. Tämä ilmaisin on aktiivinen, jos pakastinosaston lämpötilaksi on asetettu -18 tai jos energiaasäästävä jäähdystys suoritetaan eko-ekstratoiminnon vuoksi.

14- Vikatilan ilmaisin

Jos jääkaappi ei jäähdy riittävästi tai jos ilmenee anturivika, tämä ilmaisin aktivoituu. Kun ilmaisin on aktiivinen, pakastinosaston lämpötilan ilmaisimessa näkyy "E" ja jääkaappiosaston lämpötilan ilmaisimessa näkyy numeroita kuten "1,2,3...". Nämä numerot antavat tietoja viasta huoltohenkilökunnalle.

15- Lukituksen ilmaisin

Käytä tätä toimintoa, jos et halua muuttaa jäärakkipin lämpötilaa-asetusta. Aktivoi toiminto painamalla samanaikaisesti eko-ekstrapainiketta ja pakastinosaston lämpötilan asetuspainiketta pitkään (3 s).

Aseta toiminto pois päältä painamalla vastaavia painikkeita uudelleen.

16- Ioniaattorin ilmaisinalvo

Ilmaisinalvo syttyy jatkuvasti. Tämä valo tarkoittaa, että jäärakki on suojuettu bakteereilta.

17- Kosteuden ilmaisin

Ilmaisinalvo syttyy jatkuvasti. Tämä valo osoittaa, että jäärakkipissa säilytetty ruoka säilyy pidempään ihanteellisessa kosteudessa.

18- Jääpalakone pois -merkkivalo

Jollekä halua jäärakista jäättää, tätä toimintoa ei tarvitse käyttää. Voit käyttää tätä toimintoa painamalla jääpalakone ON/OFF-painiketta 3 sekuntia.

19- Jääpalakone ON/OFF-painike

Lopeta jäänmuodostus painamalla Jääpalakone ON/OFF-painiketta 3 sekunnin ajan. Kun jään peruuutus on valittu, vettä ei tule jäälökeroon. Tästä huolimatta hieman jäättää voi jäädä jäälökeroon, josta sitä voi ottaa. Käynnistä jäänmuodostus uudelleen painamalla Jääpalakone ON/OFF-painiketta 3 sekunnin ajan.

20- Suodattimen vaihdon varoitusvalo

Kun suodattimen käyttöaika on kulunut, suodattimen vaihdon varoitusvalo syttyy.

21- Suodattimen tilan palautuspainike

Jäärakkipin suodatin pitää vaihtaa kerran puolella vuodessa. Jäärakki laskee tämän ajan automaattisesti ja suodattimen varoitusilmainsin syttyy, kun suodattimen käyttöaika on kulunut. Paina Suodattimen tilan palautus -painiketta 3 sekuntia antaaksesi jäärakkipin laskea uuden suodattimen vaihtoajan automaattisesti suodattimen vaihdon jälkeen.

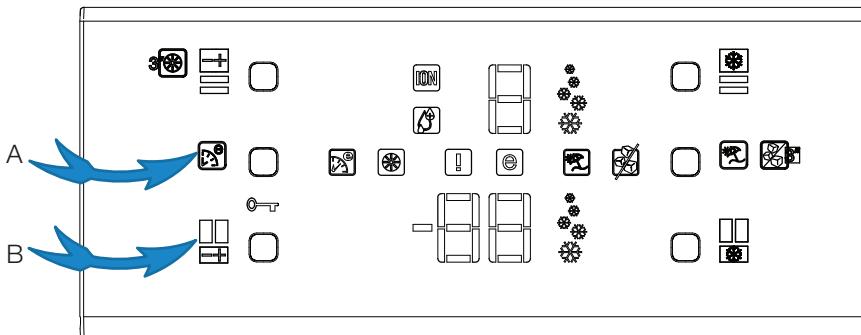
Ovi auki -hälytys:

Kun jäärakkiposaston ovi jää auki 1 minuutiksi, kuuluva Ovi auki -hälytys aktivoituu ja kuuluu. Hiljennä hälytys painamalla mitä tahansa ilmaisimen painiketta tai sulkemalla ovi.

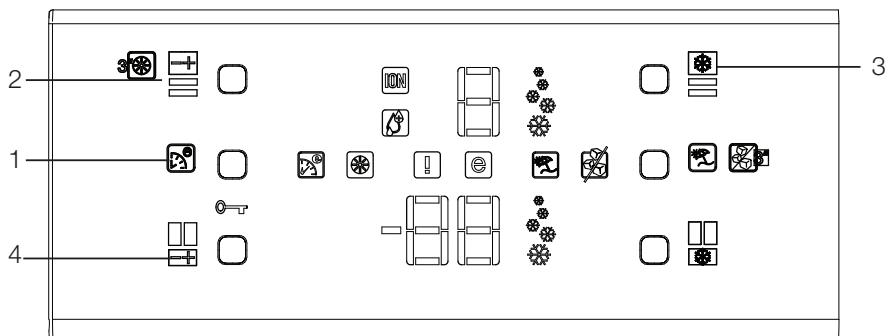
Tehtävät suodattimen käyttöajan laskemiseksi automaattisesti

(Tuotteille, jotka on liitetty vesijohtoliitännään ja varustettu suodattimella)

1- Kun olet kytkenyt jäääkaapin päälle, paina yhtä aikaa A- ja B-painiketta aktivoidaksesi avainlukituksen.



2- Paina sitten järjestyksessä Eco-Extra (1) -, Jääkaappiosaston lämpötilanasetus (2) -, Pikajäähdys (3) - ja Pakastusosaston lämpötilanasetus (4) painiketta.



Jos painikkeita painetaan oikeassa järjestyksessä, avainsymboli sammuu, summeriäni aktivoituu hetkeksi ja Suodattimen vaihdon varoitusilmaisin sytyy. Paina Suodattimen tilan palautus -painiketta (näytökuvausten kohde 21) suodattimen vaihtoajan laskemiseksi automaattisesti suodattimen vaihdon jälkeen.

i Jos suodattimen käyttöaika lasketaan automaattisesti, suodattimen varoitusilmaisin sytyy muutaman sekunnin kuluttua, kun tuote on kytketty päälle.

i Automaattinen suodattimen käyttöajan laskeminen ei ole toimituskokoonpanossa aktiivinen. Se on aktivoitava tuotteessa, joka on varustettu suodattimella.

i Toista samat toimenpiteet tuotteissa, joissa suodattimen käyttöajan automaattinen laskeminen on aktivoitu deaktivoidaksesi suodattimen käyttöajan laskennan.

Kananmunalokero

Voit asentaa munakotelon haluttuun oven tai rungon hyllyyn.
Älä koskaan säilytä munakoteloja pakastinosastossa.

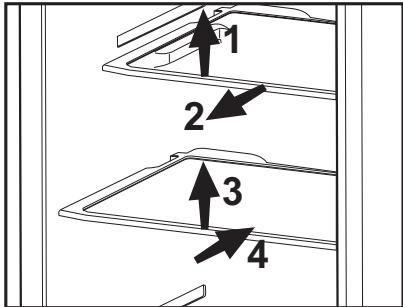
Liukuvat hyllyt

Liukuvia hyllyjä voidaan vetää nostamalla niitä hieman reunasta ja siirtää niitä eteen- ja taaksepäin. Ne voidaan vetää pysäytyspisteesseen jolloin pääset käsiksi hyllyn takaosaan sijoittuihin ruokiin.

Kun hylly on vedetty kevyesti nostamalla toiseen pysäytyspisteesseen, hylly voidaan vapauttaa.

Hyllyä on kannateltava myös alapuolelta, jotta se ei kallistu nurin. Hylly siirretään jäääkaapin runkoon asennettuille kiskoille nostamalla tai laskemalla sitä tason verran.

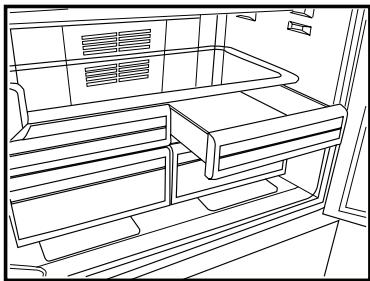
Hylly tulee työntää taakse kunnolla paikoilleen.

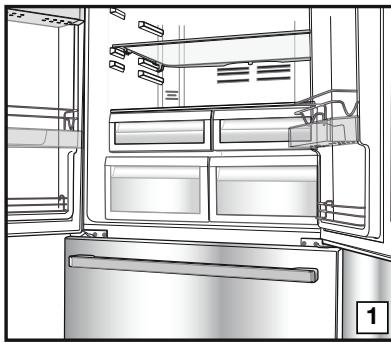


Jäähdityslokero

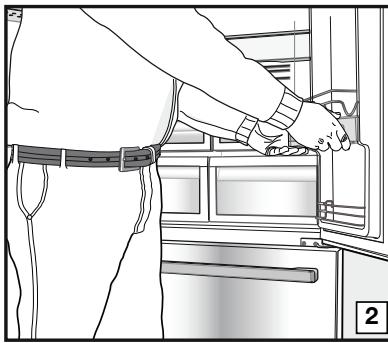
Pakastettava ruoka jäähytyy jäähdityslokeroissa valmiiksi pakastusta varten. Voit käyttää näitä osastoja myös ruuan säilyttämiseen jäääkaappia muutamaa astetta viileämässä lämpötilassa.

Voit lisätä jäääkaapin sisätilavuutta irrottamalla minkä tahansa jäähdityslokeroista. Tee niin vetämällä lokeroa itseäsi kohti. Lokero liuu vasten pysäytintä ja pysähtyy. Irrota lokero nostamalla sitä noin 1 cm ja vetämällä itseäsi kohti.

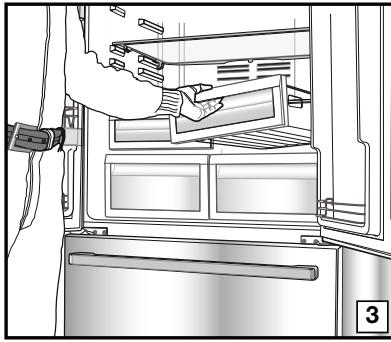




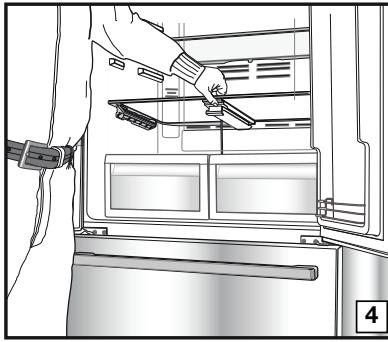
1



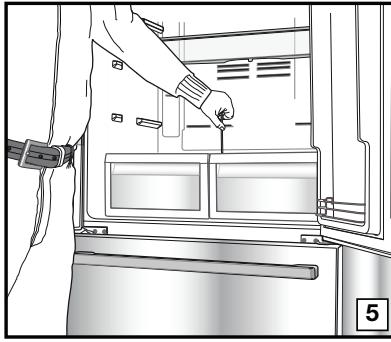
2



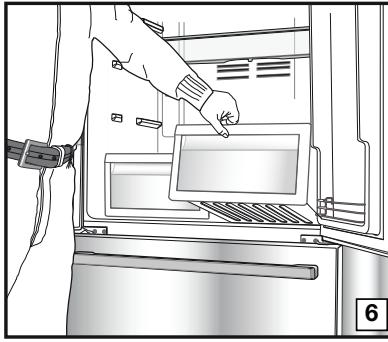
3



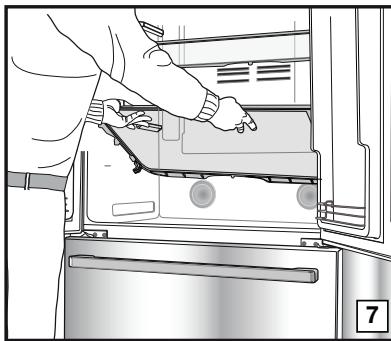
4



5



6



7

Vihanneslokeron

Jääkaapin vihannekselokeron on suunniteltu erityisesti pitämään kasvikset tuoreina ja säilyttämään kosteutensa. Tämän vuoksi vihannekselokerossa kiertää kylmää ilmaa. Irrota vihannekselokeron kanssa samansuuntaiset oven hyllyt ennen vihannekselokeroiden irrottamista. Voit irrottaa vihannekselokerot kuvassa esitettyllä tavalla.

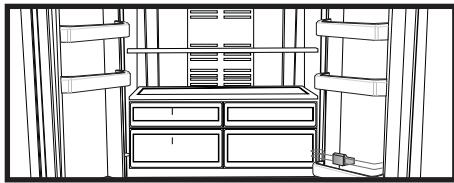
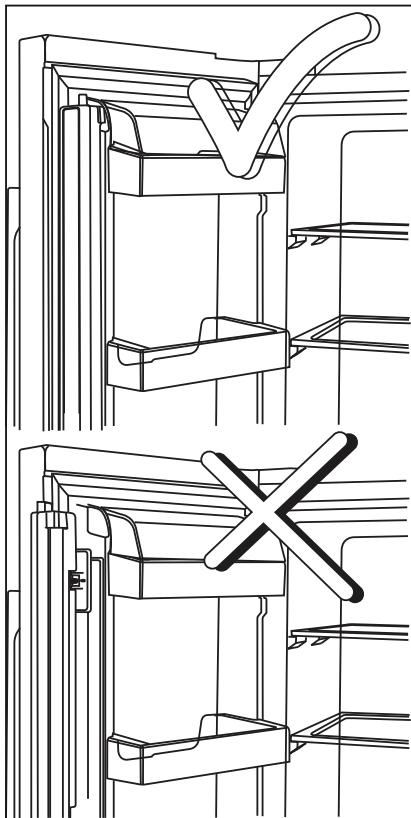
Siirrettävä keskiosa

Siirrettävä keskiosa on tarkoitettu estämään jäääkaapin sisällä olevan kylmän ilman karkaamista ulos.

- 1- Tiiviys on varmistettu, kun oven tiivistetetut painautuvat siirrettävän keskiosan pinnalle, kun jäääkaappiosaston ovet on suljettu.
- 2- Jääkaapin siirrettävän keskiosan toinen tarkoitus on lisätä jäääkaappiosaston nettotilavuutta. Normaalit keskiosat vievät jonkin verran jäääkaapin käyttökelvotonta tilavuutta.
- 3- Siirrettävä keskiosa on suljettu, kun jäääkaappiosaston vasen ovi on suljettu.
- 4- Se on avattava käsin. Se siirtyy rungon muovisen osan ohjaimen alle, kun ovi on suljettu.

Sininen valo

Sinisellä valolla valaistut vihanneslokeron vihannekset jatkavat fotosynteesiä sinisen valon aallonpituuuden vaikutuksesta ja säilyttävät siten tuoreutensa ja lisäävät vitamiinipitoisuuttaan.



Jatkettava lokeron

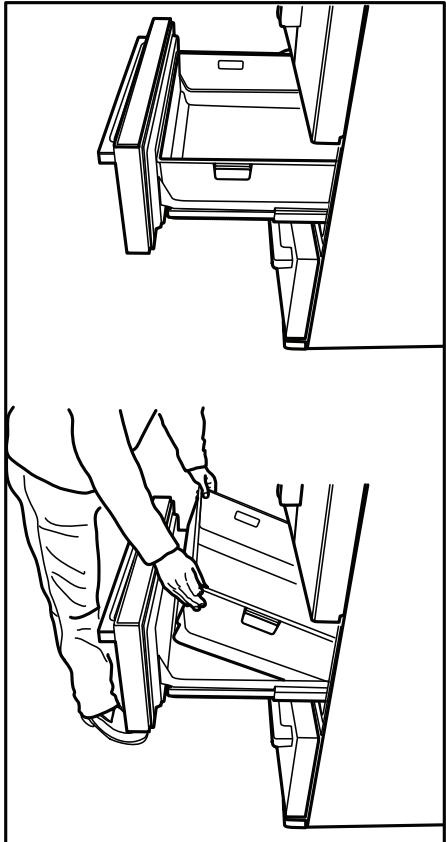
Varo, ettet jätä mitään kehon osaa, kuten kättä, jalkaa tms. siirrettävien osien väliin lokeron ollessa käytössä loukkaantumisen välttämiseksi.

Voit irrottaa lokeron väliseinämän kuvan esittämällä tavalla, kun haluat puhdistaa lokeron.

Voit irrottaa lokerot vain puhdistusta varten. Lokeroida ei ole mahdollista ryhmitellä paikoilleen, kun ne on täytetty elintarvikkeilla niiden ollessa pois paikoiltaan.

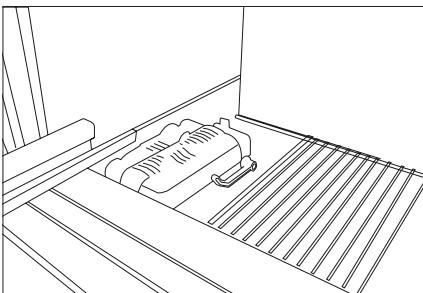
Kaksoisjäähdysjärjestelmä:

Jääkaappi on varustettu kahdella erillisellä jäähdysjärjestelmällä, jotka jäähdittävät tuoreruokaosaston ja pakastinosaston. Sillä tavoin tuoreruokaosaston ja pakastinosaston ilma ei sekoitu keskenään. Näiden kahden erillisen jäähdysjärjestelmän ansiosta jäähdysnopeus on huomattavasti suurempi kuin muilla jääkaapeilla. Osastojen hajut eivät sekoitu keskenään. Lisäksi säästetään energiata, sillä sulatus tapahtuu erikseen.



Jääpalakone

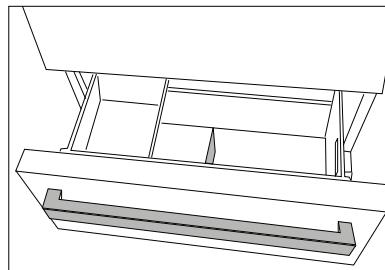
Jääpalakonetta ei voi irrottaa.
Jääpalakoneen pohjalla pitää olla
jääastia.



Jäälokeron

Lue jääastian varoitusset huolellisesti.
Jääastiaa käytetään jääpalakoneen
jäiden keräämiseen. Älä laita siihen vettä
jään tekoa varten sillä voi rikkoutua.
Jääastiaa ei saa käyttää ruokien
säilyttämiseen.

Varoitus: Älä muuta jääastian paikkaa.



Pakastinosaston säätö	Jääkaappiosaston säätö	Selitykset
-18°C	4°C	Tämä on normaali suositeltu asetus.
-20, -22 tai -24°C	4°C	Näitä asetuksia suositellaan, kun ympäröivä lämpötila on yli 30 °C.
Pikapakastus	4°C	Käytä tätä, kun haluat pakastaa ruokasi nopeasti. Jääkaappi palaa aikaisempaan tilaan, kun toiminta on lopussa.
-18 °C tai kylmempি	2°C	Jos sinusta tuntuu, että jääkaappiosasto ei ole tarpeeksi kylmä johtuen lämpimistä olosuhteista tai jatkuvasta oven avamisesta ja sulkemisesta.
-18 °C tai kylmempি	Pikajääkaappi	Voit käyttää tätä, kun jääkaappiosasto on ylikuormitettu tai jos haluat jäädyttää ruokasi nopeasti. Pikajääkaappitoiminto suositellaan aktivoitavaksi 4–8 tuntia ennen elintarvikkeiden laittamista.

Tuoreen ruoan pakastaminen

- Elintarvikkeet on syytä päälystää kelmulla tai säilöö kannelliiseen rasiaan ennen niiden asettamista jääkaappiin.
- Lämpimän ruoan on annettava jäähytä huonelämpötilaan ennen jääkaappiin asettamista.
- Pakastettavan ruoan tulee olla tuoretta ja hyvälaatuista.
- Ruoka tulee jakaa annoksiin päivittäiskäytön tai aterialla kuluvan määrään perusteella.
- Elintarvikkeet on pakattava ilmatiivisti niiden kuivumisen ehkäisemiseksi, vaikka niitä säilytettäisiinkin vain lyhyen aikaa.
- Pakausmateriaalin on oltava repeämätöntä ja sen on oltava kylmyden, kosteuden, hajun, öljyjen ja hoppojen kestävää sekä ilmatiivistä. Lisäksi pakauksen on oltava tiukasti suljettu ja valmistettu helppokäytöisestä materiaalista, joka sopii pakastuskäyttöön.
- Pakastettu ruoka on käytettävä heti sulamisen jälkeen eikä sitä saa koskaan pakastaa uudelleen.
- Parhaan tuloksen saamiseksi noudata seuraavia ohjeita.

1. Älä pakasta liian isoja määriä kerralla. Ruoan laatu säilyy parhaiten, kun se pakastetaan kokonaan niin nopeasti kuin mahdollista.
2. Lämpimän ruuan sijoittaminen pakastusosaan aiheuttaa sen, että jäädytysjärjestelmä toimii jatkuvasti kunnes ruoka on kokonaan jäätynyt.
3. Vältä sekoittamasta jo pakastettuja ja pakastamattomia ruokia.

Pakastetun ruoan säilytyssuositukset

- Valmiiksi pakattu, kaupallinen pakasteruoka tulee säilyttää pakasteen valmistajan ohjeiden mukaisesti (4 tähteä) pakasteruokalokerossa.
- Jotta varmistetaan pakasteruovan valmistajan ja jälleenmyyjän saavuttaman elintarvikkeiden korkean laadun säilyminen, on muistettava seuraavaa:
 1. Aseta pakkaukset pakastimeen niin nopeasti kuin mahdollista ostamisen jälkeen.
 2. Varmista, että niiden sisältö on merkitty ja päivätty.
 3. Älä ylitä pakkausten "Käytettävä ennen" ja "Parasta ennen" päivämäärää.

Sulatus

Pakastinosaston sulatus on automaattinen.

Elintarvikkeiden sijoittaminen

Pakasteosaston hyllyt	Lukuisat pakaste-elintarvikkeet, kuten liha, kala, jäätelö, vihannekset, jne.
Kananmunalokero	Kanamunat
Jääkaapin hyllyt	Ruokaa pannuissa, lautasilla, suljetuissa astioissa
Jääkaappilokeron ovihyllyt	Pienet ja pakatut elintarvikkeet tai juomat (kuten maito, hedelmämehu ja olut)
Vihanneslokero	Vihannekset ja hedelmät
Tuorealuelokero	Herkkutuotteet (juusto, voi, salami jne.)

Pakastustiedot

Ruoka on pakastettava niin nopeasti kuin mahdollista pakastimeen asetettaessa, jotta niiden hyvä laatu säilyisi.

TSE-normin vaatimuksena on (tietyissä mittausolosuhteissa), että pakastin pakastaa vähintään 4,5 kg elintarvikkeita 32 °C ympäristölämpötilassa -18 °C asteeseen tai kylmemmäksi 24 tunnissa jokaista 100 litran pakastintilavuutta kohti.

Ruokaa on mahdollista säilyttää pitkiä aikoja vain -18 °C asteessa tai sitä kylmemmissä lämpötiloissa.

Ruoan tuoreus säilyy useita kuukausia (pakasteena -18 °C asteessa tai sitä kylmemmissä lämpötiloissa).

VAROITUS! △

- Ruoka tulee jakaa annoksiin päivittäiskäytön tai aterialla kuluvan määrän perusteella.
- Elintarvikkeet on pakattava ilmatiiviisti niiden kuivumisen ehkäisemiseksi, vaikka niitä säilytetäisiinkin vain lyhyen aikaa.

Välttämättömät pakausmateriaalit:

- Kylmänkestäävä teippiä
- Merkintätarroja
- Kuminauhoja
- Kynä

Pakausmateriaalin on oltava repeämätöntä ja sen on oltava kylmyyden, kosteuden, hajun, öljyjen ja happojen kestävää.

Pakastettava ruoka ei saa joutua kosketuksiin aiemmin pakastetun ruoan kanssa, jotteivät ne pääse sulamaan osittain.

Pakastettu ruoka on käytettävä heti sulamisen jälkeen eikä sitä saa koskaan pakastaa uudelleen.

6 Ylläpito ja puhdistus

- ⚠ Älä koskaan käytä puhdistamiseen bensiiniä, bentseeniä tai vastaavia aineita.
- ⚠ Suosittelemme, että irrotat laitteen verkkovirrasta ennen puhdistusta.
- ⚠ Älä koskaan käytä puhdistamiseen teräviää, hankaavia välineitä, saippuaa, puhdistusainetta, pesuainetta ja vahaa.
- ⚠ Käytä jääkaappi/pakastin sisätilojen puhdistukseen haaleaa vettä ja pyyhi kuivaksi.
- ⚠ Käytä sisätilojen puhdistukseen liinaa, joka on kostutettu 1 tl ruokasoodaa ja 1/2 litraa vettä sisältävässä liuoksessa ja puristettu kuivaksi, kuivaa lopuksi.
- ⚠ Varmista, ettei vettä pääse lampukoteloon ja muihin sähkökohteisiin.
- ⚠ Mikäli jääkaappia ei käytetä pitkään aikaan, irrota virtakaapeli pistorasiasta, poista kaikki ruuat, puhdista jääkaappi ja jätä ovi raolleen.
- ⚠ Tarkista oven eristeet säännöllisesti varmistaaksesi, että ne ovat puhtaita ja vapaita ruuasta.
- ⚠ Ovitelineiden irrottamiseksi poista niistä kaikki sisältö ja työnnä sitten ovitelinettä pohjasta ylöspäin.
- ⚠ Älä käytä klooria sisältäviä puhdistusaineita tai vettä tuotteen ulkopintojen ja kromattujen osien puhdistamiseen. Kloori syövyttää sellaisia metallipintoja.

Muoviosien suojeelu

- ⚠ Älä laita nestemäistä öljyä tai öljyssä keitettyjä elintarvikkeita jääkaappiin avoimissa astioissa, sillä ne vahingoittavat jääkaappi/pakastin muovipintoja. Jos öljyä vuotaa tai tartuu muovipinnoille, puhdista ja huuhtele kohta heti lämpimällä vedellä.

7 Suositellut ongelmanratkaisut

Tarkista tämä luettelo, ennen kuin soitat huoltoon. Se voi säästää aikaa ja rahaa. Tämä luettelo sisältää useita valituksia, jotka eivät johdu virheellisestä työstä tai käytetystä materiaalista. Joitain tässä kuvatuista ominaisuuksista ei ehkä ole läitteessasi.

Jääkaappi ei käy

- Onko jääkaapin virtajohto kunnolla kiinni pistorasiassa? Aseta pistoke seinäpistorasiaan.
- Onko jääkaapin pistorasian sulake tai pääsulake palanut? Tarkista sulake.

Kondensaatiota jääkaappiosaston sivuseinässä.

- Hyvin kylmä ympäristö. Oven jatkuva avaaminen ja sulkeminen. Hyvin kostea ympäristö. Nestepitoisten ruokien säilytys avoimessa astiassa. Oven jättäminen raoilleen.
- Termostaatin kytkeminen kylmemmälle.
- Oven avoinnaoloajan lyhtytäminen tai käyttämällä sitä harvemmin.
- Avoimissa astioissa säilytetyjen ruokien peittäminen sopivalla materiaalilla.
- Pyyhi kondensoitunut vesi kuivalla liinalla ja tarkista tuleeko sitä lisää.

Kompressorori ei käy

- Kompressorin lämpövastus työntyy ulos äkillisen virtakatkoksen sattuessa tai kun virta sammuu ja syttyy uudelleen, kun jääkaapin jäähdytysjärjestelmän jäähdytsaineenpaine ei ole vielä tasapainossa. Jääkaappi käynnistyy noin 6 minuutin kuluttua. Soita huoltoon, jos jääkaappi ei käynnisty tässä ajassa.
- Jääkaapin sulatusjakso on käynnissä. Tämä on normaalia täysautomaattisesti itsesulattavassa jääkaapissa. Sulatuskierto tapahtuu tietyn väliajoin.
- Jääkaappia ei ole kytketty pistorasiaan. Varmista, että pistoke on asetettu tiukasti seinäpistorasiaan.
- Onko lämpötila-asetukset tehty oikein?
- Sähkökatkos. Soita sähköntoimittajalle.

Jääkaappi käy alituisseen tai pitkän ajan.

- Uusi jäääkaappisi voi olla leveämpi kuin edellinen. Tämä on aivan normaalista. Suuret jäääkaapit käyvät kauemmin.
- Huonelämpötila voi olla liian korkea. Tämä on aivan normaalista.
- Jääkaappi on voitu kytkeä päälle äskettään tai siihen on säilöty äskettään ruokaa. Jääkaapin jäähtyminen oikeaan lämpötilaan voi kestää muutamia tunteja kauemmin.
- Suuri määrä ruokaa on voitu säilöä jäääkaappiin äskettään. Lämmin ruoka aiheuttaa jäääkaapin käymisen pitempään, kunnes se saavuttaa turvallisen säilytyslämpötilan.
- Ovet on voitu avata äskettään tai jätetty raolleen pitkäksi aikaa. Jääääkaappiin päässyt lämmi ilma aiheuttaa jääääkaapin käymisen pitemmän aikaa. Avaa ovia harvemmin.
- Pakastin- tai jäääkaappiosaston ovi on voitu jättää raolleen. Tarkista onko ovet suljettu tiukasti.

Jääääkaappi käy alituisseentai pitkän ajan.

- Jääääkaappi on säädetty hyvin alhaiselle lämpötilalle. Säädä jääääkaapin lämpötila lämpimämmäksi ja odota, kunnes haluttu lämpötila on saavutettu.
- Jääääkaapin tai pakastimen oven tiiviste voi olla likainen, kulunut, rikkoutunut tai huonosti paikallaan. Puhdista tai vaihda tiiviste. Vahingoittunut, rikkoutunut tiiviste aiheuttaa jääääkaapin käymisen pitempää aikoa nykyisen lämpötilan ylläpitämiseksi.
- Pakastimen lämpötila on hyvin alhainen, kun jääääkaapin lämpötila on sopiva.
- Pakastin on säädetty hyvin alhaiselle lämpötilalle. Säädä pakastimen lämpötila lämpimämmäksi ja tarkista.

Jääääkaapin lämpötila on hyvin alhainen, kun pakastimen lämpötila on sopiva.

- Jääääkaappi on säädetty hyvin alhaiselle lämpötilalle. Säädä jääääkaapin lämpötila lämpimämmäksi ja tarkista.

Jääääkaappiosaston vetolaatikoissa säilytetty ruoka jäättyy.

- Jääääkaappi on säädetty hyvin alhaiselle lämpötilalle. Säädä jääääkaapin lämpötila lämpimämmäksi ja tarkista.

Jääääkaapin tai pakastimen lämpötila on hyvin korkea.

- Jääkaappi on säädetty hyvin korkealle lämpötilalle. Jääkaapin säädöt vaikuttavat pakastimen lämpötilaan. Muuta jääkaapin tai pakastimen lämpötilaa, kunnes jääkaappi tai pakastin saavuttaa riittävän tason.
- Ovet on voitu avata äskettäin tai jätetty raolleen pitkäksi aikaa. Lämmintä ilmaa tunkeutuu jääkaappiin tai pakastimeen, kun ovet avataan. Avaa ovia harvemmin.
- Ovi on voitu jättää raolleen. Sulje ovi kokonaan.
- Suuri määrä ruokaa on voitu säilöä jääkaappiin äskettäin. Odota, kunnes jääkaappi tai pakastin saavuttaa halutun lämpötilan.
- Jääkaapin virtajohto on voitu liittää pistorasiaan äskettäin. Jääkaapin jäähdytyminen kokonaan kestää kauemmin sen koon vuoksi.

Käyntiäni voimistuu, kun jääkaappi käy.

- Jääkaapin käyttöteho saattaa muuttua ympäristön lämpötilan muutosten mukaan.
- Se on normaalia eikä ole vika.

Tärinä tai käyntiäni.

- Lattia ei ole tasainen tai se on heikko. Jääkaappi huojuu, kun sitä siirretään hitaasti. Varmista, että lattia on tasainen, luja, ja että se kestää jääkaapin painon.
- Melu saattaa johtua jääkaappin laitetuista kohteista. Tällaiset kohteet tulisi poistaa jääkaapin yläosasta.

Esiintyy nesteen vuotamisen tai suihkuamisen kaltaisia ääniä.

- Neste- ja kaasuvuotoja ilmenee jääkaapin käytöperiaatteiden mukaisesti. Se on normaalia eikä ole vika.

Kuuluu tuulen huminan kaltaista ääntä

- Ilma-aktiivaitoreita (tuulettimia) käytetään jääkaapin jäähdyttämiseen tehokkaasti. Se on normaalia eikä ole vika.
- Jääkaapissa oleva vesi/kondensaatio/jää.

Kondensaatio jääkaapin sisäseinissä.

- Kuuma ja kostea sää lisää jäätymistä ja kondensaatiota. Se on normaalia eikä ole vika.
- Ovet ovat raollaan. Varmista, että ovet on suljettu kokonaan.
- Ovia on voitu avata jatkuvasti tai ne on voitu jättää auki pitkäksi aikaa. Avaa ovea harvemmin.
- Jääkaapin ulkopinnolla oleva vesi/kondensaatio/jää.

Kosteutta esiintyy jääkaapin ulkopinnolla tai ovien välissä.

- Sää voi olla kostea. Tämä on aivan normaalista kostealla sääillä. Kun kosteutta on vähemmän, kondensaatio häviää.

Paha haju jääkaapin sisällä.

- Jääkaapin sisäpuoli on puhdistettava. Puhdista jääkaapin sisäpuoli sienellä, lämpimällä vedellä tai hiilihapollisella vedellä.
- Jotkut astiat tai pakkausmateriaalit voivat olla hajun aiheuttajia. Käytä erilaista säilytysastiaa tai erimerkkistä pakkausmateriaalia.

Ovi/ovet eivät mene kiinni.

- Elintarvikepakaukset voivat estää oven sulkeutumisen. Poista pakaukset, jotka ovat oven esteenä.
- Jääkaappi ei todennäköisesti ole aivan pystysuorassa lattialla ja se voi keinua hieman siirrettynä. Säädä nostoruuveja.
- Lattia ei ole tasainen tai kestävä. Varmista, että lattia on tasainen, ja että se kestää jääkaapin painon.

Lokerot ovat juuttuneet.

- Elintarvikkeita voi olla kosketuksissa lokeron kattoon.
- Järjestää ruuat uudelleen vetolaatikossa.

Læs venligst denne vejledning inden du tager køleskabet i brug.

Kære kunde,

Vi håber, at dit produkt, der er produceret i moderne produktionsanlæg og kontrolleret under de grundigste kvalitetskontrolprocedurer, vil give yde dig en effektiv service.

Vi anbefaler, at denne brugsanvisning læses grundigt inden køleskabet tages i brug og manualen opbevares til fremtidig reference.

Denne vejledning

- Vil hjælpe dig med at bruge køleskabet hurtigt og sikkert.
- Læs manualen inden ovnen installeres og tages i brug.
- Følg instruktioner, særlig dem angående sikkerhed.
- Opbevar altid brugsvejledningen ved hånden for hurtig reference.
- Læs også andre dokumenter vedlagt til produktet.

Bemærk, at denne brugsvejledning også kan være gyldig for andre modeller.

Symboler og deres beskrivelse

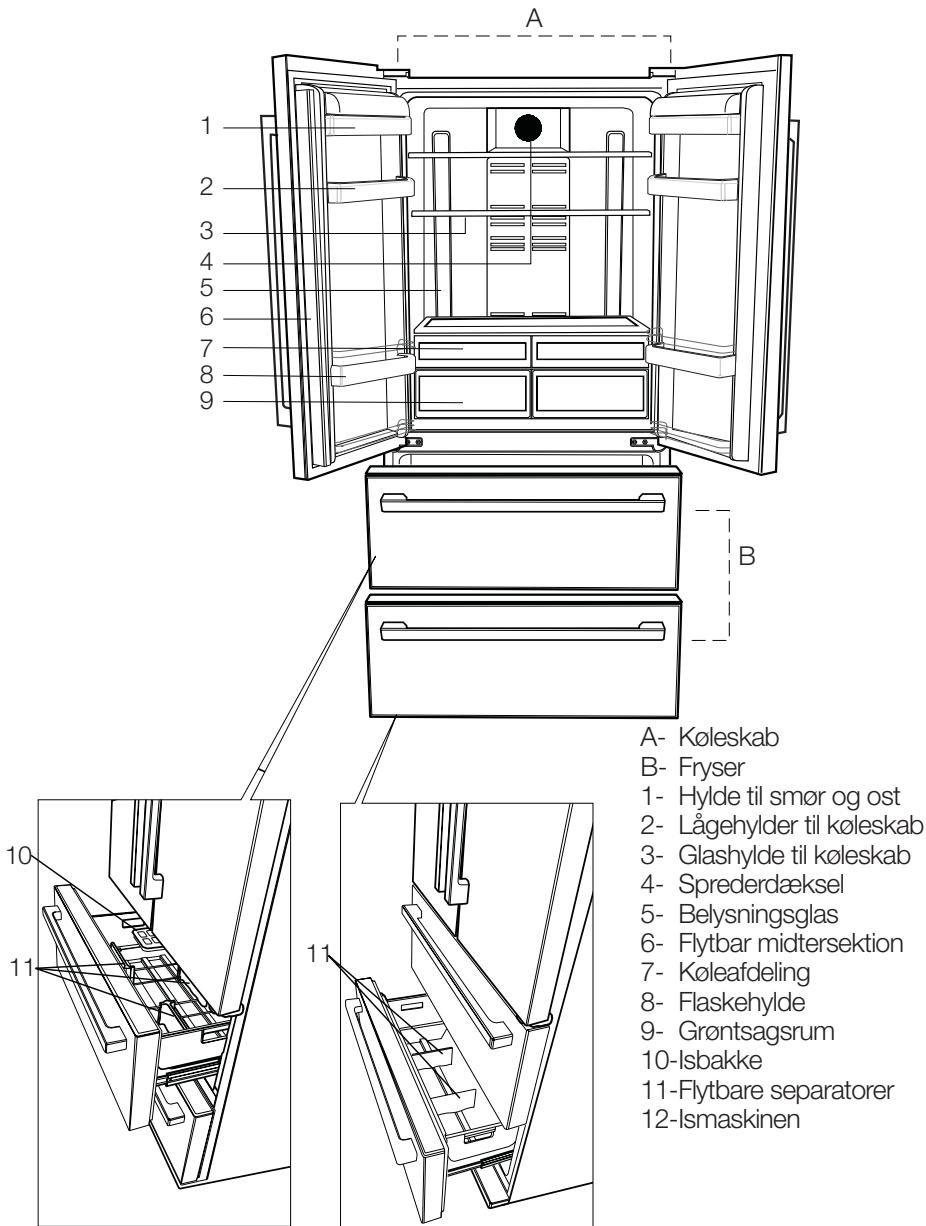
Denne brugsvejledning indeholder følgende symboler:

- ❶ Vigtige informationer eller brugbare tips.
- ⚠ Advarsel mod farlige forhold for liv og ejendom.
- ⚠ Advarsel mod strømspænding.

INDHOLD

1 Køleskabet	3	5 Anvendelse af køleskabet	20
2 Vigtige sikkerhedsadvarsler	4	Indikatorpanel	20
Tilsigtet brug	4	Indikatorpanel	23
Børnesikkerhed	6	Alarm for åben dør:	25
Overholdelse af WEEE-direktivet og bortskaffelse af affald:	6	Hvad du skal gøre for at få filtertiden beregnet automatisk	26
Overholdelse af RoHS-direktivet:	6	Æggebakke	27
Emballageoplysninger	7	Glidehylder	27
HCA Advarsel	7	Køleafdeling	27
Energibesparende foranstaltninger	7	Grøntsagsrum	28
Anbefalinger til ferskvare-rummet	7	Flytbar midtersektion	29
3 Installation	8	Blåt lys	29
Punkter, der skal tages hensyn til, hvis køleskabet skal transporteres igen	8	Teleskopisk skuffe	30
Inden køleskabet betjenes	8	Dobbelt afkølingssystem:	30
Elektrisk tilslutning	9	Isfremstiller	31
Bortskaffelse af emballagen	9	Isbakke	31
Bortskaffelse af det gamle køleskab	9	Frysning af friske madvarer	32
Placering og installation	10	Anbefalinger til opbevaring af frossen mad	32
Justering af balancen på gulvet	10	Placering af maden	33
Justering af afstanden mellem øverste låge	11	Information om dybfrysning	33
Installation af vandfilter	12		
Tilslutning vandrøret til køleskabet	13		
Tilslutning af vandslange til kanden	15		
Tilslutning af vandrøret til koldtvandsledningen	15		
i visse modeller)	15		
Inden is/vandbeholderen anvendes første gang	17		
Anvendelse af vandkilden	18		
Spildebakke	18		
4 Forberedelse	19	6 Vedligeholdelse og rengøring	34
		Beskyttelse af plasticoverflader	34
		7 Anbefaede løsninger på problemerne	35

1 Køleskabet



⚠ Tallene i denne manual er skematiske og svarer måske ikke helt til dit produkt.
Hvis delene ikke er indeholdt i det produkt, du har købt, findes de i andre modeller.

2 Vigtige sikkerhedsadvarsler

Gennemgå følgende informationer. Hvis man undlader at overholde disse informationer, kan det forårsage kvæstelser eller materiel skade. Ellers vil alle garantier og løfter om driftssikkerhed blive ugyldige. Brugslevetiden for enheden, du har købt, er 10 år. Det er den periode, de reservedele bevares, der er nødvendige for, at enheden kan køre som beskrevet.

Tilsigtet brug

Dette produkt er beregnet til at blive brugt

- indendørs og i lukkede områder, som f.eks. hjem;
- i lukkede arbejdsmiljøer, som f.eks. butikker og kontorer;
- lukkede boligområder, som f.eks. stuehuse, hoteller, pensionater.
- Dette produkt skal ikke bruges udendørs.

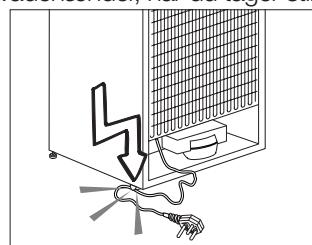
Generelle sikkerhedsregler

- Når du vil bortkaste/skrotte produktet, anbefaler vi, at du rådfører dig med den autoriserede service for at tilegne dig de krævede informationer samt med de autoriserede myndigheder.
- Kontakt den autoriserede forhandler for at få svar på spørgsmål og problemer omkring køle-/fryseskabet. Undlad at foretage indgreb eller lade andre foretage indgreb på køle-/fryseskabet uden at informere den autoriserede forhandler.
- For produkter med fryser; Undlad at spise vaffelis eller isterninger lige efter, du har taget dem ud af fryseren!

(Det kan forårsage forfrysninger i munden.)

- For produkter med fryser; læg ikke flydende drikkevarer på flaske eller kande i fryseren. De kan eksplodere.
- Rør ikke frosne madvarer med hænderne, da de kan hænge fast i din hånd.
- Tag køle-/fryseskabet ud af stikket inden rengøring eller afrimming.
- Damp og fordampede rengøringsmaterialer skal aldrig bruges ved rengøring og afrimming af køle-/fryseskabet. Hvis det sker, kan dampen komme i kontakt med de elektriske dele og forårsage kortslutning eller elektrisk stød.
- Brug aldrig delene på køle-/fryseskabet, som f.eks. lågen til at støtte dig på eller stå på.
- Brug ikke elektriske apparater inde i køle-/fryseskabet.
- Undlad at beskadige de dele, hvor kølemidlet cirkulerer, med bore- eller skæreværktøjer. Kølemidlet, som kan blæse ud, når fordamperens gaskanaler, forlængerrørene eller overfladebelægningerne punkteres, kan forårsage hudirritationer og øjenskader.
- Undlad med nogen form for materiale at tildække eller blokere ventilationshullerne på køle-/fryseskabet.
- Elektrisk udstyr må kun repareres af autoriserede personer. Reparationer, der er udført af inkompetente personer, skaber en risiko for brugerne.

- I tilfælde af fejlfunktion under vedligeholdelses- eller reparationsarbejde skal køle-/fryseskabets forsyningsnet afbrydes ved enten at slukke for den relevante sikring eller ved at tage apparatets stik ud af kontakten.
- Træk ikke i ledningen, når stikket skal tages ud.
- Placer de drikkevarer, der indeholder højere alkoholprocent, stramt lukket og lodret.
- Opbevarer aldrig sprayflasker, der indeholder brændbare og eksplosive substanser, i køle-/fryseskabet.
- Der må ikke anvendes mekanisk udstyr eller andre midler, ud over de af producenten anbefalede, for at fremskynde afrmningsprocessen.
- Dette produkt er ikke beregnet til at bruges af personer med fysiske handicap, føleforstyrrelser og psykiske lidelser eller personer, som ikke har modtaget instruktion (herunder børn), medmindre de er ledsaget af en person, der er ansvarlig for deres sikkerhed eller som instruerer dem i brug af produktet.
- Lad ikke et beskadiget køle-/fryseskab køre. Kontakt serviceagenten, hvis du har nogen betænkeligheder.
- Der kan kun garanteres for køle-/fryseskabets strømsikkerhed, hvis jordingssystemet i dit hjem opfylder standarderne.
- At udsætte produkterne for regn, sne, sol og vind er farligt hvad angår el-sikkerheden.
- Kontakt autoriseret service, hvis der er et beskadiget strømkabel, for at undgå fare.
- Sæt aldrig køle-/fryseskabet ind i stikkontakten under installationen. Hvis det sker, kan der opstå risiko for dødsfald eller alvorlig skade.
- Dette køle-/fryseskab er kun beregnet til at opbevare madvarer. Det bør ikke bruges til andre formål.
- Typeskiltet med tekniske informationer er placeret på den venstre væg i køle-/fryseskabet.
- Tilslut aldrig køle-/fryseskabet til el-besparende systemer; de kan beskadige køle-/fryseskabet.
- Hvis der er et blåt lys på køleskabet, skal du undgå at kigge på det med eller uden briller i en længere tid.
- For manuelt betjente køle-/fryseskabe skal man vente mindst 5 minutter med at starte det efter strømsvigt.
- Denne brugermanual skal afleveres til den nye ejer når det skifter ejermand.
- Undlad at beskadige strømkablet, når køle-/fryseskabet transporteres. Det kan forårsage brand at bøje kablet. Placer aldrig tunge genstande på strømkablet. Rør ikke ved stikket med vådehænder, når du tager stikket ud.



- Tilslut ikke køle-/fryseskabet hvis stikkontakten er løs.
- Vand bør ikke blive sprayet direkte på indre og ydre dele af produktet af sikkerhedsmæssige årsager.
- Undlad at sprojete substanser, der indeholder brændbare gasser, som.

- f.eks. propangas, nær ved køle-/fryseskabet for at undgå risiko for brand og eksplosion.
- Placer aldrig beholdere, der er fyldt med vand, oven på køle-/fryseskabet, da det kan forårsage elektrisk stød eller brand.
- Overfyld ikke køle-/fryseskabet med overdrevne mængder mad. Hvis det er overfyldt, kan maden falde ned og beskadige dig og beskadige køle-/fryseskabet, når lågen åbnes. Placer aldrig genstande oven på køle-/fryseskabet; disse genstande kan falde ned, når du åbner eller lukker køle-/fryseskabslågen.
- Vacciner, varmefølsome medikamenter, videnskabelige materialer osv. bør ikke opbevares i køle-/fryseskabet, da de har brug for præcis temperatur.
- Køle-/fryseskabet skal tages ud af stikkontakten, hvis det ikke skal bruges i længere tid. Et evt. problem i strømkablet kan forårsage brand.
- Spidsen på stikket bør rengøres jævnligt; ellers kan den forårsage brand.
- Spidsen af stikket bør rengøres jævnligt med en tør klud, da det ellers kan forårsage brand.
- Køle-/fryseskabet kan flytte sig, hvis de justerbare ben ikke er sikret godt nok på gulvet. Rigtigt sikrede justerbare ben på gulvet kan forhindre køle-/fryseskabet i at flytte sig.
- Når køle-/fryseskabet skal bæres, må man ikke holde i lågens håndtag. Hvis det sker, kan det brække.
- Hvis produktet skal placeres ved siden af et andet køle-/fryseskab eller fryser, skal afstanden mellem de to apparater være mindst 8 cm. Ellers kan de tilgrænsende sidevægge blive fugtige.

For produkter med en vanddispenser;

- Vandtrykket skal være mindst 1 bar.
- Vandtrykket skal være højst 8 bar.
- Brug kun drikkevand.

Børnesikkerhed

- Hvis døren har en lås, bør nøglen opbevares uden for børns rækkevidde.
- Børn skal overvåges for at forhindre, at de piller ved produktet.

Overholdelse af WEEE-direktivet og bortskaffelse af affald:



Dette produkt er i overensstemmelse med WEEE-direktiv (2012/19/EU). Dette produkt bærer et symbol for klassificering af bortskaffelse af elektrisk og elektronisk udstyr (WEEE).

Dette produkt er fremstillet af dele og materialer af høj kvalitet, der kan bruges igen, og som er egnede for genbrug. Smid ikke produktet med husholdningsaffald og andet affald ved slutningen af dets levetid. Bring det til et opsamlingssted for genbrug af elektroniske og elektriske apparater. Kontakt dine lokale myndigheder for at finde nærmeste opsamlingssted.

Overholdelse af RoHS-direktivet:

Det produkt, du har købt, er i overensstemmelse med EU RoHS-direktivet (2011/65/EU). Det indeholder ikke skadelige og forbudte materialer angivet i direktivet.

Emballageoplysninger

Produktets emballage er fremstillet af genbrugsmaterialer i overensstemmelse med vores nationale miljøbestemmelser. Smid ikke emballagen sammen med husholdningsaffald eller andet affald. Bring den til et opsamlingssted udpeget af de lokale myndigheder.

HCA Advarsel

Hvis køle-/fryseskabets

kølesystem indeholder R600a:

Denne gas er brændbar. Du skal derfor være opmærksom på ikke at ødelægge kølesystemet og kølerørene under brug og transport. I tilfælde af beskadigelse skal produktet holdes væk fra mulige brandkilder, der kan forårsage, at produktet går i brand, og du skal sørge for at lufte ud i rummet, hvor produktet er placeret.

Ignorer denne advarsel, hvis dit køle-/fryseskabs kølesystem indeholder R134a.

Gastypen, der bruges i produktet, er meddelt på typeskiltet, der er på venstre væg inde i køle-/fryseskabet. Kast aldrig produktet i en brand for bortskaffelse.

Energibesparende foranstaltninger

- Undlad at lade lågerne i køle-/fryseskabet stå åbne i lang tid.
- Put ikke varm mad eller drikke i køle-/fryseskabet.
- Overfyld ikke køle-/fryseskabet, så luftcirkulationen bliver forhindret.
- Placer ikke dit køle-/fryseskab under direkte sollys eller tæt på varmeudstrålende apparater, som f.eks. ovne, opvaskemaskiner eller radiatorer.
- Vær omhyggelig med at opbevare maden i lukkede beholdere.

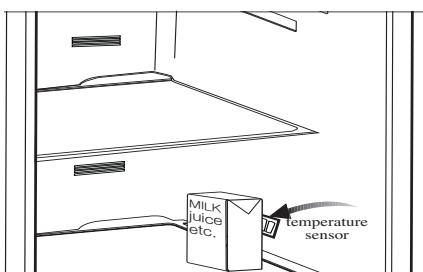
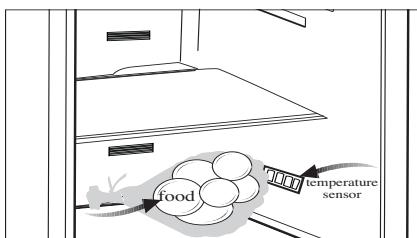
- Produkter med en fryser: Du kan opbevare maksimal mængde madvarer i fryseren, hvis du fjerner hylden eller skuffen i fryseren. Energiforbrugsværdien, der er angivet for køle-/fryseskabet, er blevet bestemt ved at fjerne fryserhylden eller -skuffen og under maksimal indfyldning. Der er ingen skade ved at bruge en hylde eller skuffe der passer i form og størrelse til de madvarer der skal frysес.

- Optørling af frossen mad i køle-/fryseskabet vil både skabe energibesparelse og bevare madens kvalitet.

Anbefalinger til ferskvare-rummet

*VALGFRI

- Lad ikke nogen fødevarer komme i kontakt med temperaturføleren i ferskvare-rummet. For at opretholde den optimale temperatur i ferskvare-rummet, må føleren ikke blokeres af fødevarer.
- Sæt ikke varm mad ind i dit køle-/fryseskab.



3 Installation

- i** Husk at leverandøren ikke kan holdes ansvarlig, hvis informationerne i brugsvejledningen ikke er overholdt.

Punkter, der skal tages hensyn til, hvis køleskabet skal transporteres igen

1. Køleskabet skal tømmes og rengøres inden transport.
2. Hylder, tilbehør, grøntsagsskuffer osv. i køleskabet skal fastgøres sikkert for at modvirke stød, inden produktets pakkes igen.
3. Emballagen skal fastgøres med tykt tape og stærke reb, og reglerne for transport, der er trykt på pakken, skal følges.

i Husk altid...

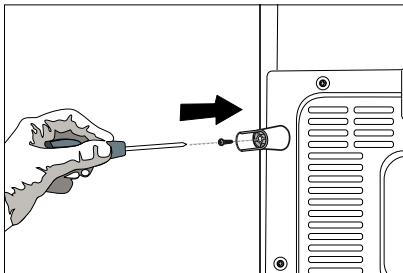
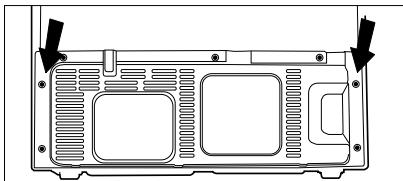
Alt genbrugsmateriale er en undværlig kilde for naturen og for vore nationale ressourcer. Hvis du ønsker at medvirke til at genbruge emballagen, kan du få yderligere informationer hos miljøorganisationerne eller de lokale myndigheder.

Inden køleskabet betjenes

Inden du begynder at bruge køleskabet, skal du kontrollere følgende:

1. Er køleskabet tørt indvendigt, og kan luften cirkulere frit bagved det?

2. Du kan installere de 2 plastikkiler som vist på figuren. Plastickilerne vil give den krævede afstand mellem dit køleskab og væggen, så der bliver plads til luftcirkulation. (Den illustrerede tegning er kun et eksempel og passer ikke præcis med dit produkt.)



3. Rengør køleskabet indvendigt som anbefalet i afsnittet "Vedligeholdelse og rengøring".
4. Sæt køleskabets stik ind i kontakten. Når døren åbnes, vil det indvendige lys tændes.
5. Der vil kunne høres en lyd, når kompressoren starter. Kølevæsken og luftarterne, der findes i kølesystemet, kan også støje lidt, selv om kompressoren ikke kører, hvilket er helt normalt.
6. Køleskabets forreste kanter kan føles varme. Dette er normalt. Disse områder er beregnet til at være varme for at undgå kondensering.

Elektrisk tilslutning

Tilslut køleskabet til en jordet kontakt, der er beskyttet af en sikring med passende kapacitet.

Vigtigt:

- ⚠ Tilslutningen skal være i overensstemmelse med de nationale regulativevær.
- ⚠ Stikket i netledningen skal være lettilgængelig efter installationen af køleskabet.
- ⚠ Den angivne spænding skal være lig med spændingen for dit forsyningsnet.
- ⚠ Mellemkabler og stikdåser med flere stik skal ikke bruges til tilslutningen.
- ⚠ Et ødelagt strømkabel skal udskiftes af en autoriseret elektriker.
- ⚠ Enheden må ikke betjenes, før den er repareret! Der er fare for elektrisk stød!
- ⚠ Advarsel mod strømspænding.

Bortskaffelse af emballagen

⚠ Emballagen kan være farlig for børn. Hold emballagen væk fra børns rækkevidde eller bortskaf dem, idet du skal klassificere dem i henhold til affaldsinstruktionerne. Smid dem ikke væk sammen med det øvrige husholdningsaffald.

Køleskabets emballage er produceret af genanvendelige materialer.

Bortskaffelse af det gamle køleskab

Bortskaf det gamle køleskab uden at skade miljøet.

- ⚠ Kontakt din autoriseret forhandler eller affaldscenter i din kommune før bortskaffelsen af køleskabet for yderligere informationer.
- ⚠ Inden køleskabet bortskaffes, skal du skære elstikket af, og hvis der er låse i lågen, skal du gøre dem ubrugelige for at beskytte børn mod fare.

Placering og installation

⚠ Forsigtig: Sæt aldrig køleskabet ind i stikkontakten under installationen. Hvis det sker, kan der opstå risiko for dødsfald eller alvorlig skade.

⚠ Hvis indgangsdøren til rummet, hvor køleskabet skal installeres, ikke er bred nok til køleskabet at komme igennem, skal du kontakte autoriseret serviceagent for at fjerne køleskabsdøre og så bære køleskabet sidelæns igennem døren.

1. Installér køleskabet på et sted, hvor det er nemt at bruge.

2. Hold køleskabet væk fra varmekilder, fugtige steder og direkte sollys.

3. Der skal være tilstrækkelig ventilation rundt om køleskabet for at opnå en effektiv funktion.

Hvis køleskabet skal placeres i en fordybning i væggen, skal der være mindst 5 cm afstand fra loft og væg. Hvis gulvet er belagt med tæppe, skal produktet hæves 2,5 cm fra gulvet.

4. Placér køleskabet på en jævn guloverflade for at undgå rystebevægelser.

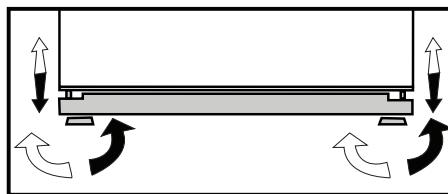
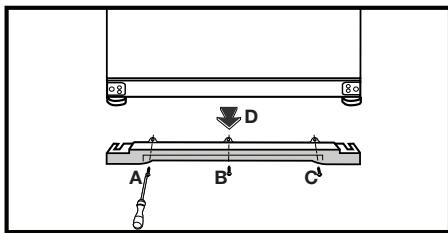
5. Stil ikke køleskabet på et sted, hvor de omgivende temperaturer er under 10°C.

Justerering af balancen på gulvet

⚠ Hvis køleskabet ikke er i balance;

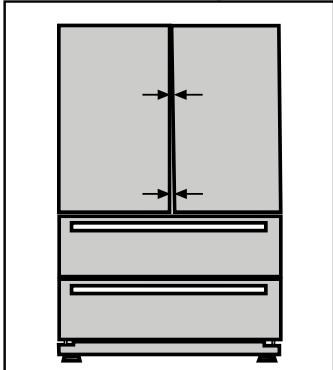
1- Ventilationsdækslet fjernes ved at løsne skruerne som illustreret på figuren inden proceduren. Du kan bringe køleskabet i balance ved at dreje de forreste ben som illustreret på tegningen. Det hjørne, hvor benet befinner sig, bliver sænket, når du drejer i retning af den sorte pil, og hævet, når du drejer i den modsatte retning. Hvis du får hjælp fra nogen til at løfte køleskabet let, vil det lette denne proces.

2. Når balanceproblemet er løst, sættes ventilationsdækslet på igen og skruerne skrues fast.



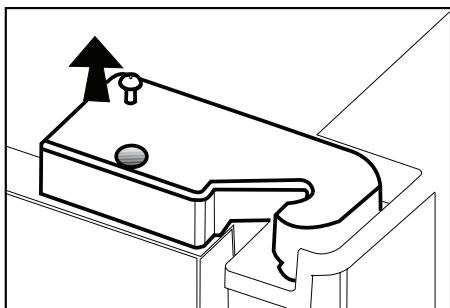
3. Fjern skruerne der fastholder det nederste ventilationsdæksel med en Philips skruetrækker.

Justering af afstanden mellem øverste låge

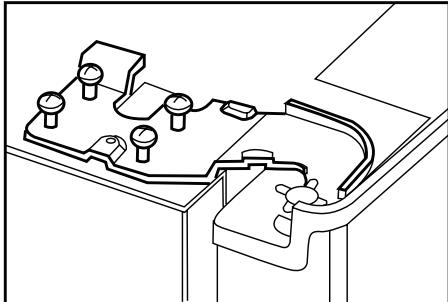
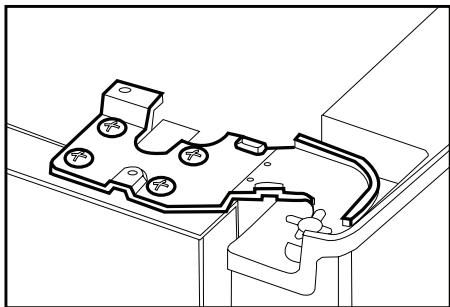


➊ Du kan justere afstanden mellem køleskabslågerne som illustreret på tegningerne.

Lågehylde skal tømmes, når lågehøjden justeres.

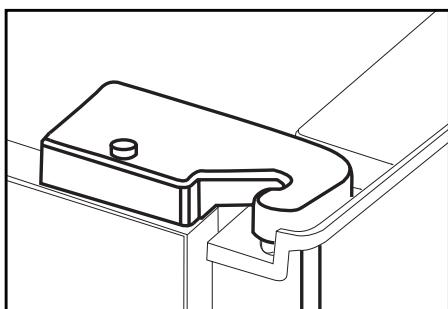
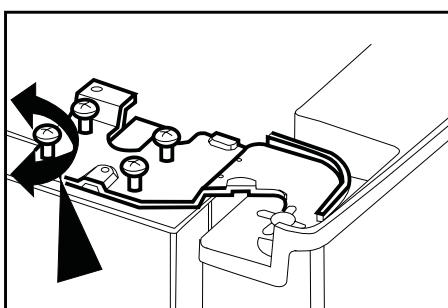


➋ Vha. af en skruetrækker skal du tage skruen af den låges øverste hængseldæksel, som du vil justere.



➌ Tilpas døren som du ønsker ved at løsne skruerne.

➍ Fastgør den justerede dør ved at spænde skruerne uden at ændre dørens position.



➎ Sæt hængselsdækslet tilbage og fastgør det med skruen.

Installation af vandfilter

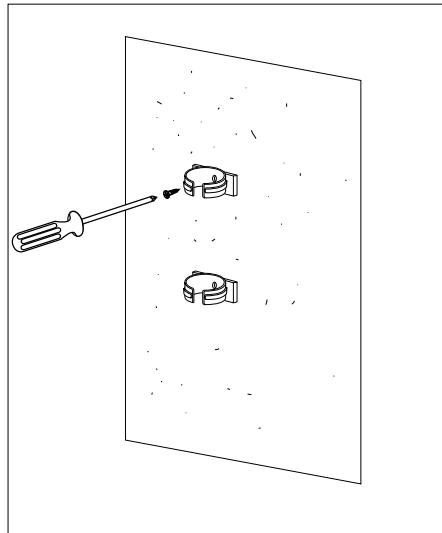
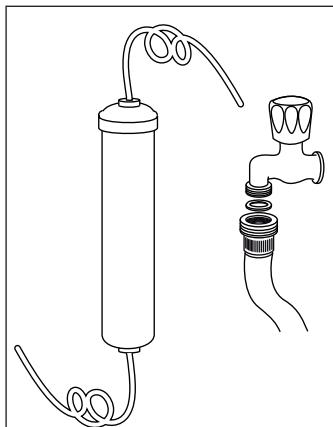
i visse modeller)

Krav til installation

Der kan tilsluttes to forskellige vandkilder til køleskabets vandforsyning: koldtvandsforsyningen eller vand i en kande.

Der skal bruges en pumpe hvis der anvendes vand i en kande.

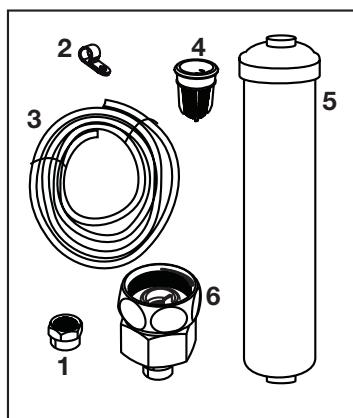
Tjek at delene nævnt nedenfor leveret sammen med enheden.



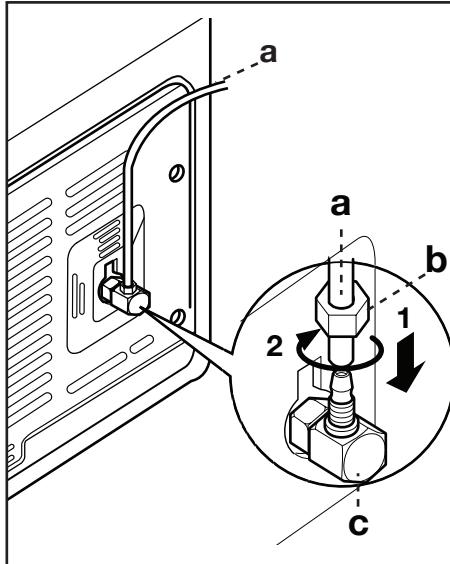
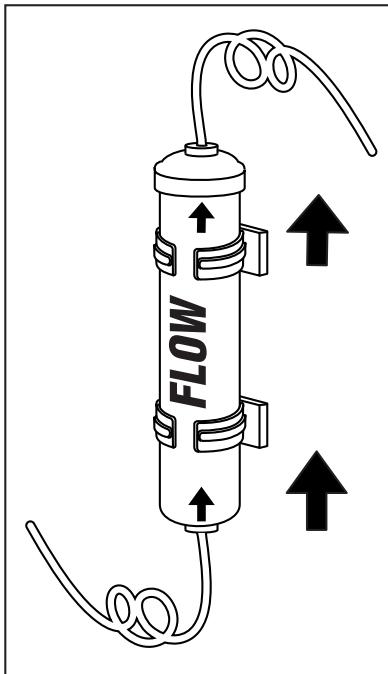
1. Samler til tilslutning af vandrøret til bagsiden af apparatet
2. 3 stk. rørholdere (kræves for at sikre vandrøret)

⚠ Bemærk: Eftersom følgende dele ikke er nødvendige ved anvendelse af en kande, leveres de måske ikke med det produkt du har købt.

3. 5 meter langt vandrør (1/4" i diameter)
4. Koldtvandsventil med maskefilter (haneforbindelsesdel)
5. Vandfilter, der skal passes til konsollen i køleskabet.



Vandtilslutning til køleskabet
Følg nedenstående instruktioner.



**Tilslutning vandrøret til
køleskabet**

1. Når samleren er tilsluttet vandrøret, skal vandrøret sættes ind i køleskabets indgangsventil ved at trykke fast nedad.

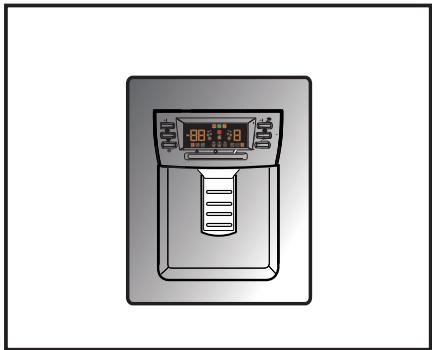
2. Fastgør samleren, som vist omstående figur, ved at dreje køleskabets indgangsventil med hånden.

(a- Vandrør, b-Samler, c-Ventil)

Bemærk1: Du behøver ikke at stramme samleren med et værktøj for at opnå tæt vandsamling. Hvis der er en læk, skal du bruge en nøgle eller en tang til at stramme samleren.

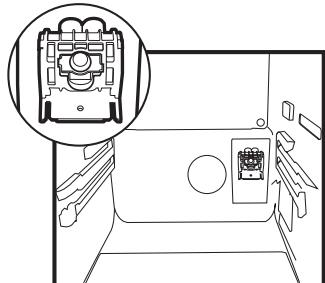
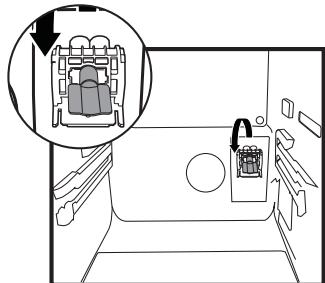
For at fastgøre vandfilteret skal du følge nedenstående instruktioner ved at læse medfølgende figurer:

1. Tryk på knappen til afriming på displayet. (Figur 1)



2. Fjern filterdækslet i køleskabet ved at trække det fremad. (Figur 2)
3. Tag dækslet til vandfilterets omføring ud ved at dreje det nedad. (Figur 3-4)
⚠️ Advarsel: Sørg for at "Ice off" er aktiveret, inden bypass dækslet tages ud.

Bemærk: Det er normalt, der der drypper et par vandråber, når dækslet er taget ud.

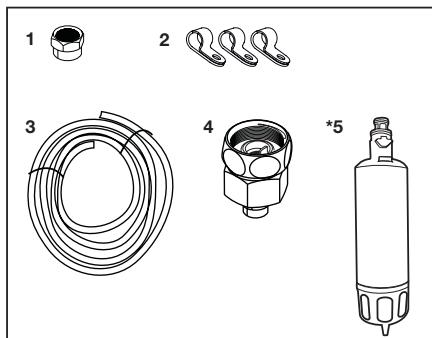


4. Fjern låget oven på vandfilteret og anbring det som vist på figuren og drej det opad for at låse det. (Figur 5)
5. Tryk igen på afrimningsknappen på displayet for at komme ud af denne tilstand.

Vandfilteret bør udskiftes hvert halve år. Vandfilteret skal fjernes som vist på figuren når det skal udskiftes, eller ikke længere skal bruges, og omføringsdækslet skal sættes på. Sørg for at Ice Off-tilstanden er aktiveret før det fjernes.

⚠️ Advarsel: Vandfilteret renser nogle fremmedlegemer i vandet. Det renser ikke vandet for mikroorganismer.

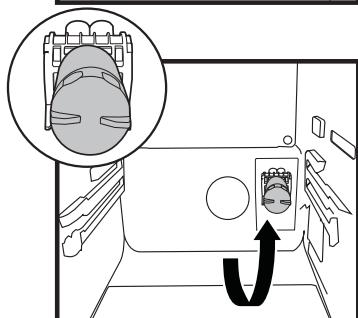
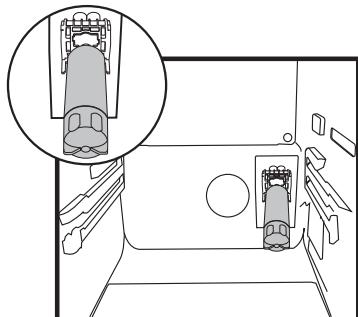
⚠️ Advarsel: Ice Off knappen skal altid trykkes på under udskiftning af vandfilter eller installation af by-pass dækslet.



Tilslutning af vandslange til kanden

i visse modeller)

For at tilslutte vandet til køleskabet fra en kande skal du bruge en pumpe. Følg instruktionerne herunder efter du har forbundet den ende af vandrøret der kommer fra pumpen til køleskabet som beskrevet på foregående side.



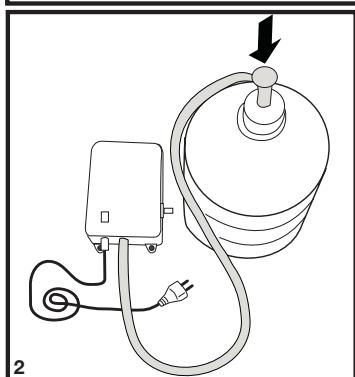
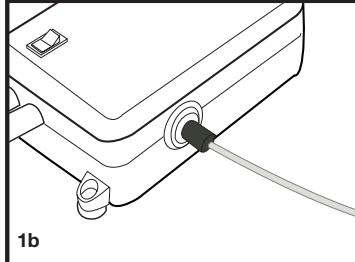
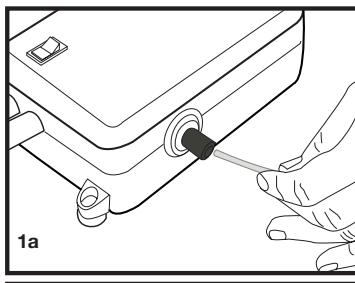
1. Færdiggør tilslutningen ved at skubbe den anden ende af vandrøret ind i pumpens indgang til vandrør som vist på figuren.
2. Sæt og fastgør泵eslangen til kanden som vist på figuren.
3. Når tilslutningen er færdig, tilslut pumpen og start den.

For at pumpen skal fungere effektivt, bør du vente 2-3 minutter efter du har startet pumpen.

Bemærk: Du kan få brug for at se i brugervejledningen til pumpen når du skal tilslutte vandet.

Tilslutning af vandrøret til koldtvandsledningen. i visse modeller)

Hvis du vil tilslutte dit køleskab til koldtvandsledningen, skal du tilslutte en almindelig 1/2"-tilslutningsventil der passer til koldvandsforsyningen i dit hus. Hvis denne ventil ikke er tilgængelig, eller hvis du ikke er sikker, skal du konsultere en kvalificeret VVS-installator.



1. Adskil samleren fra haneforbindelsesdelen. (Figur A)
2. Tilslut haneforbindelsen til 1/2"-ventilen som vist på figuren. (Figur B)
3. Efter du har placeret vandrøret i samleren, skal du tilslutte haneforbindelsen og sætte på i hanen som vist på figuren. (Figur C)
4. Stram samleren manuelt. Hvis der er en læk, skal du bruge en nøgle eller en tang til at stramme samleren.

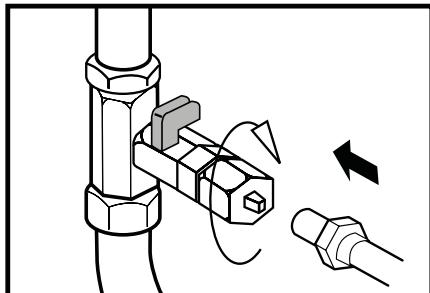
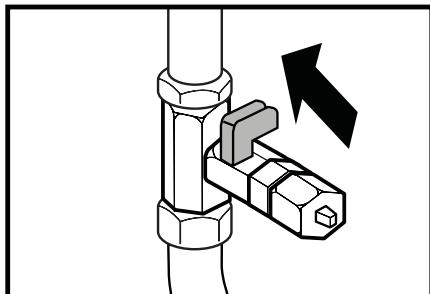
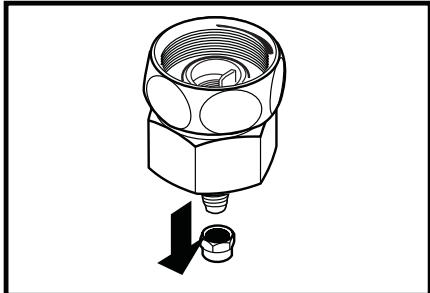
⚠️ Advarsel: Fastgør vandrøret til egnede punkter vha. af de medfølgende rørbøjler for at undgå skade eller flytning eller uforsættig afbrydelse.

⚠️ Advarsel: Når vandventilen er tændt, skal du sørge for, at ikke er nogen lækage i nogen af de to tilslutningspunkter på vandrøret. I tilfælde af en læk skal du slukke for ventilen med det samme og stramme alle samlinger igen vha. af en skruenøgle eller en tang.

⚠️ Advarsel: Sørg for at den almindelige ½"-ventil der får vand fra koldstvandsforsyningen er tilgængelig og helt slukket.

Bemærkning -1: Det er ikke nødvendigt at anvende et vandfilter hvis du bruger en kande.

Bemærkning -2: Hvis du bruger en kande, er det nødvendigt med en pumpe.



Inden is/vandbeholderen anvendes første gang

❶ Vandledningstryk må ikke komme under 1 bar.

❷ Vandledningstryk må ikke være mere end 8 bar.

❸ Der skal benyttes pumper hvis vandtrykket falder til under 1 bar, eller hvis der benyttes en kande.

❹ Køleskabets vandsystem skal være tilsluttet koldtvandsledningen. Det må ikke være tilsluttet varmtvandsledningen.

❺ Måske kan du ikke få vand når køleskabet starter op. Dette er forårsaget af luft i systemet. For at tømme luft af systemet skal du trykke på Dispenser palen i perioder af 1 minut, indtil der kommer vand fra dispenseren. Vandflowet kan være uregelmæssigt i starten. Uregelmæssig vandflow vil blive normaliseret, når luften er taget ud af systemet.

❻ Efter køleskabet tages i brug første gang skal der gå ca. 12 timer før der er koldt vand.

❼ Vandledningstrykket skal være mellem 1-8 bar for at is-/vanddispenseren kan arbejde jævnt. For at finde ud af dette skal du kontrollere, at 1 glas vand (100 cm³) kan fyldes på 10 sekunder.

❽ De første 10 glas vand bør ikke drikkes.

❾ Der skal gå 12 timer før du kan få is fra isdispenseren første gang. Hvis der ikke er nok is i isdispenseren, er det ikke sikkert du kan få is fra isdispenseren.

❿ Ca. de 30 første isterninger, der fås fra isdispenseren, må ikke bruges.

⓫ Benyt altid et vandfilter når en kande ikke bruges.

Anvendelse af vandkilden

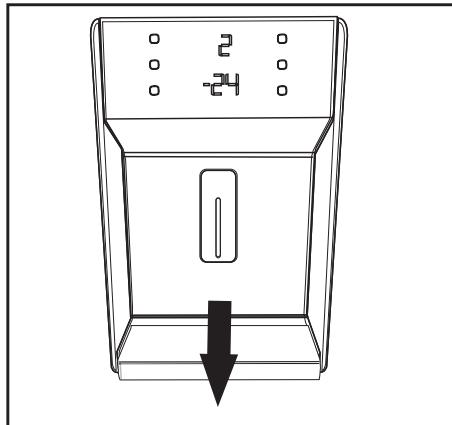
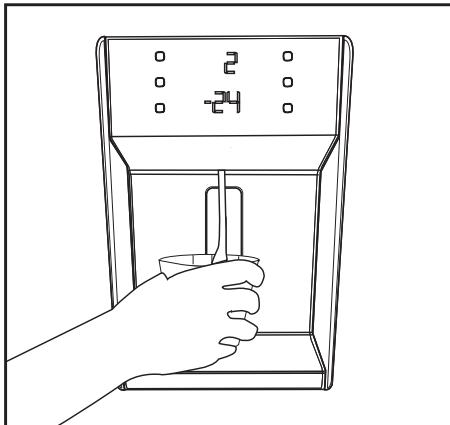
Advarsler

Det er normalt, at de første par glas vand, der er taget fra dispenseren, er varme.

I tilfælde af, at vanddispenseren ikke har været brugt jævnligt, skal der tømmes en tilstrækkelig mængde vand fra dispenseren for at få frisk vand.

Spildebakke

Vanddråber, der drypper under brug, akkumuleres i spildbakken. Du kan fjerne spildebakken ved at trække den mod dig selv eller trykke på kanten (afhænger af model). Du kan fjerne vandet med en ske eller en blød klud.



4 Forberedelse

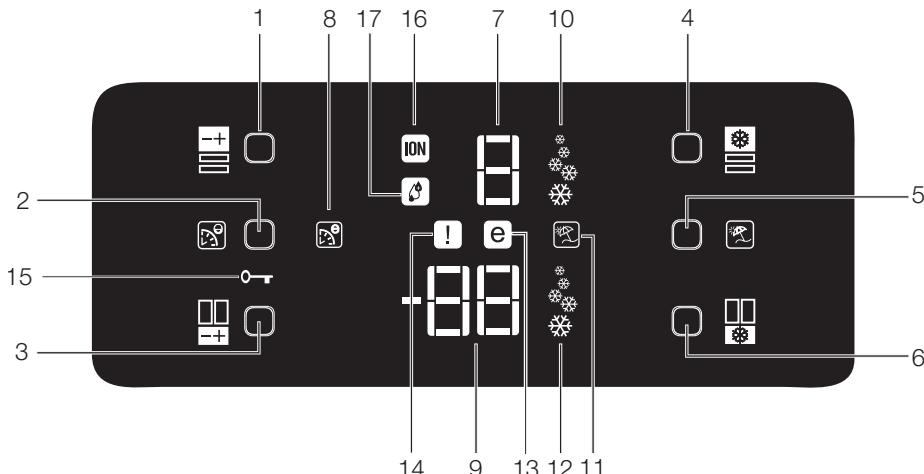
- ❶ Køleskabet skal installeres mindst 30 cm væk fra varmekilder, som f.eks. kogeplader, ovne, radiatorer og brændeovne, og mindst 5 cm væk fra elektriske ovne, og det bør ikke placeres i direkte sollys.
- ❷ Den omgivende temperatur i det rum, hvor køleskabet installeres, bør være mindst 10°C. For at køleskabet skal være effektivt, anbefales det ikke at betjene det under koldere forhold.
- ❸ Sørg for at den indvendige del af køleskabet er grundigt rengjort.
- ❹ Hvis der skal installeres to køleskabe ved siden af hinanden, bør der være mindst 2 cm imellem dem.
- ❺ Når du lader køleskabet køre første gang, skal du overholde følgende instruktioner de første 6 timer.
 - Lågen skal ikke åbnes ofte.
 - Det skal køre tomt uden nogen form for mad i det.
 - Tag ikke køleskabets stik ud af stikkontakten. Hvis der forekommer strømudfald uden for din kontrol, så læs advarslerne under afsnittet "Anbefalede løsninger ved problemer".
- ❻ Den originale emballage og skummaterialeerne bør gemmes for fremtidig transport eller flytning.

5 Anvendelse af køleskabet

Indikatorpanel

* EKSTRAUDSTYR

Med dette touch-kontrol indikatorpanel kan du indstille temperaturen uden at åbne døren til køleskabet. Du skal blot røre den pågældende knap med fingeren for at indstille temperaturen.



1. Knap til temperaturindstilling i køleskabet
2. Knap til Øko-ekstra
3. Fryser - Knap til temperaturjustering
4. Knap til hurtig afkøling
5. Knap til feriefunktion
6. Hurtig-frys knap
7. Indikator for temperatur i køleskab
8. Indikator for økoekstrafunktion
9. Indikator for frysertemperatur
10. Indikator for hurtig-køl funktion

11. Indikator for feriefunktion
12. Indikator for Hurtigfrysfunction
13. Indikator for sparetilstand
14. Indikator for fejtilstand
15. Indikator for tastelås
16. Indikatorlys for ionisator
17. Fugtighedsindikator

! Tallene i denne manual er skematiske og svarer måske ikke helt til dit produkt. Hvis delene ikke er indeholdt i det produkt, du har købt, findes de i andre modeller.

1- Knap til temperaturindstilling i køleskabet

Tryk på denne knap for at indstille køleskabsrummets temperatur til hhv. 8, 6, 4 og 8. Tryk på denne knap for at indstille den ønskede temperatur for køleskabet.

2- Knap til Øko-ekstra

Tryk kort på denne knap for at så økoekstra funktionen til.

3- Knap til temperaturindstilling i fryserummet

Tryk på denne knap for at indstille fryserummets temperatur til hhv. -18, -20, -22 og -24. Tryk på denne knap for at indstille den ønskede temperatur for fryseren.

4- Knap til hurtig afkøling

Tryk kort på denne knap for at så hurtigkølfunktionen til. Tryk på knappen igen for at så den valgte funktion fra.

5- Knap til feriefunktion

Tryk kort på denne knap for at så feriefunktionen til. For at stoppe isdannelse, tryk på denne knap og hold nede i 3 sekunder.

6- Knap til hurtig frys

Tryk kort på denne knap for at så hurtigfrys funktionen til. Tryk på knappen igen for at så den valgte funktion fra.

7- Fryser - Indikator for temperaturjustering

Viser temperaturen indstillet i køleskabsrum

8- Indikator for økoekstra funktion

Indikerer at økoekstrafunktionen er aktiveret. Når denne funktion er aktiveret, vil køleskabet automatisk finde ud af hvornår det bruges mindst, og en energieffektiv køling vil blive aktiveret i disse perioder. Økonomi-indikator aktiveres samtidig med aktivering af energieffektiv køling

9- Indikator for temperaturindstilling i fryserummet

Den indikerer temperaturindstillingen for fryseren.

10- Indikator for hurtig afkøling

Indikerer at hurtigkølfunktionen er aktiveret. Brug denne funktion når du anbringer friske madvarer i køleskabet, eller når du har brug for hurtigt at nedkøle din mad. Når denne funktion aktiveres vil køleskabet arbejde 2 timer uden afbrydelse

Tryk på den relevante knap igen for at så denne funktion fra.

11- Indikator for feriefunktion

Indikerer at feriefunktionen er aktiveret. Når denne funktionen er aktiveret, vil " - " blive vist i køleskabets indikator, og kølerummet vil ikke blive kølet ned. Andre rum køles i henhold til den temperatur der er indstillet.

Tryk på den relevante knap igen for at så denne funktion fra.

12- Indikator for hurtig frysning

Viser, at hurtig frysning funktion er aktiveret Brug denne funktion når du anbringer friske madvarer i fryseren, eller når du har brug for is. Når denne funktion aktiveres vil køleskabet arbejde 6 timer uden afbrydelse

Tryk på den relevante knap igen for at så denne funktion fra.

13- Indikator for økonomimodus

Viser, at køleskabet arbejder i energieffektiv tilstand Denne indikator aktiveres når fryserummets temperatur er indstillet til -18 eller når energieffektiv afkøling er aktiveret gennem øko-ekstra funktion.

14- Indikator for fejltilstand

Hvis køleskabet ikke kører ordentligt, eller hvis der er en sensorfejl, vil denne indikator lyse. Når denne indikator lyser, vil et "E" blive vist på fryserens temperaturindikator, og tal som "1,2,3..." vil blive vist på køleskabets temperaturindikator. Tallene på indikatoren giver oplysninger om fejlen til servicepersonalet.

15- Indikator for tastelås

Brug denne funktion hvis du ikke ønsker at temperaturindstillingen bliver ændret. Tryk på knapperne øko-ekstra og temperaturindstilling i fryserummet samtidigt i 3 sekunder for at aktivere denne funktion.

Tryk på de relevante knapper igen for at slå denne funktion fra.

16- Indikatorlys for ionisator

Indikatorlyset lyser konstant. Dette lyser angiver, at køleskabet er beskyttet mod bakterier.

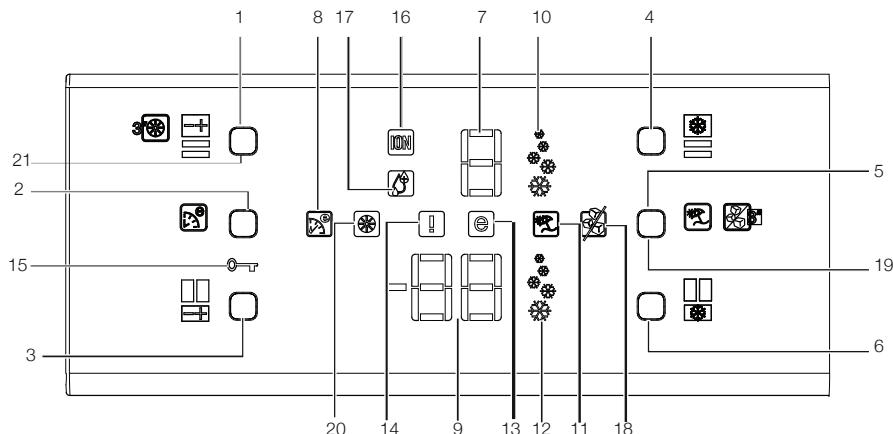
17- Fugtighedsindikator

Indikatorlyset lyser konstant. Dette lys angiver, at maden i køleskabet kan opbevares i længere tid under perfekt fugtighed.

Indikatorpanel

Med dette touch-kontrol indikatorpanel kan du indstille temperaturen uden at åbne døren til køleskabet. Du skal blot røre den pågældende knap med fingeren for at indstille temperaturen.

* EKSTRAUDSTYR



1. Køleskab- Indikator for temperaturjustering
2. Knap til Øko-ekstra
3. Fryser - Knap til temperaturjustering
4. Knap til hurtig afkøling
5. Knap til feriefunktion
6. Hurtig-frys knap
7. Fryser - Indikator for temperaturjustering
8. Indikator for øko-ekstrafunktion
9. Indikator for frysertemperatur
10. Indikator for hurtig-køl-funktion
11. Indikator for feriefunktion
12. Indikator for hurtigfrys-funktion
13. Indikator for sparetilstand
14. Indikator for fejtilstand
15. Indikator for tastelås
16. Indikatorlys for ionisator
17. Fugtighedsindikator
18. Indikator for ismaskine-Off
19. On/Off-knappen til ismaskine
20. Indikator for filterudskiftningsvarsel
21. Knap til nulstilling af filterstatus

⚠ Tallene i denne manual er skematiske og svarer måske ikke helt til dit produkt.
Hvis delene ikke er indeholdt i det produkt, du har købt, findes de i andre modeller.

1- Knap til temperaturindstilling i køleskabet

Tryk på denne knap for at indstille køleskabsrummets temperatur til hhv. 8, 6, 4 og 8. Tryk på denne knap for at indstille den ønskede temperatur for køleskabet.

2- Knap til Øko-ekstra

Tryk kort på denne knap for at slå økoekstra funktionen til.

3- Knap til temperaturindstilling i fryserummet

Tryk på denne knap for at indstille fryserummets temperatur til hhv. -18, -20, -22 og -24. Tryk på denne knap for at indstille den ønskede temperatur for fryseren.

4- Knap til hurtig afkøling

Tryk kort på denne knap for at slå hurtigkølfunktionen til. Tryk på knappen igen for at slå den valgte funktion fra.

5- Knap til feriefunktion

Tryk kort på denne knap for at slå feriefunktionen til. For at stoppe isdannelse, tryk på denne knap og hold nede i 3 sekunder.

6- Knap til hurtig frys

Tryk kort på denne knap for at slå hurtigfrys funktionen til. Tryk på knappen igen for at slå den valgte funktion fra.

7- Fryser - Indikator for temperaturjustering

Viser temperaturen indstillet i køleskabsrum.

8- Indikator for økoekstra funktion

Indikerer at økoekstrafunktionen er aktiveret. Når denne funktion er aktiveret, vil køleskabet automatisk finde ud af hvornår det bruges mindst, og en energieffektiv køling vil blive aktiveret i disse perioder. Økonomi-indikator aktiveres samtidig med aktivering af energieffektiv køling.

9- Indikator for temperaturindstilling i fryserummet

Den indikerer temperaturindstillingen for fryseren.

10- Indikator for hurtig afkøling

Indikerer at hurtigkølfunktionen er aktiveret. Brug denne funktion når du anbringer friske madvarer i køleskabet, eller når du har brug for hurtigt at nedkøle din mad. Når denne funktion aktiveres vil køleskabet arbejde 2 timer uden afbrydelse.

Tryk på den relevante knap igen for at slå denne funktion fra.

11- Indikator for feriefunktion

Indikerer at feriefunktionen er aktiveret. Når denne funktionen er aktiveret, vil " - " blive vist i køleskabets indikator, og kølerummet vil ikke blive kølet ned. Andre rum køles i henhold til den temperatur der er indstillet.

Tryk på den relevante knap igen for at slå denne funktion fra.

12- Indikator for hurtig frysning

Viser, at hurtig frysning funktion er aktiveret. Brug denne funktion når du anbringer friske madvarer i fryseren, eller når du har brug for is. Når denne funktion aktiveres vil køleskabet arbejde 6 timer uden afbrydelse.

Tryk på den relevante knap igen for at slå denne funktion fra.

13- Indikator for økonomimodus

Viser, at køleskabet arbejder i energieffektiv tilstand. Denne indikator aktiveres, når fryserummets temperatur er indstillet til -18 eller når energieffektiv afkøling er aktiveret gennem øko-ekstra funktion.

14- Indikator for fejltilstand

Hvis køleskabet ikke køler ordentligt, eller hvis der er en sensorfejl, vil denne indikator lyse. Når denne indikator lyser, vil et "E" blive vist på fryserens temperaturindikator, og tal som "1,2,3..." vil blive vist på køleskabets temperaturindikator. Tallene på indikatoren giver oplysninger om fejlen til servicepersonalet.

15- Indikator for tastelås

Brug denne funktion hvis du ikke ønsker at temperaturindstillingen bliver ændret. Tryk på knapperne øko-ekstra og temperaturindstilling i fryserummet samtidigt i 3 sekunder for at aktivere denne funktion.

Tryk på de relevante knapper igen for at slå denne funktion fra.

16- Indikatorlys for ionisator

Indikatorlyset lyser konstant. Dette lyser angiver, at køleskabet er beskyttet mod bakterier.

17- Fugtighedsindikator

Indikatorlyset lyser konstant. Dette lys angiver, at maden i køleskabet kan opbevares i længere tid under perfekt fugtighed.

18- Indikator for ismaskine-Off

Hvis du ikke ønsker is i køleskabet, skal du benytte denne funktion. Du kan benytte denne funktion ved at trykke On/Off-knappen til ismaskinen i 3 sekunder.

19- On/Off-knappen til ismaskine

For at stoppe isdannelsen, skal du trykke på On/Off-knappen til ismaskinen i 3 sekunder. Når afrimning er valgt, vil der ikke komme noget vand ind i fryseboksen. Dog kan der være noget is tilbage i fryseboksen, der kan stamme herfra. For at genstarte isdannelsen, skal du trykke på On/Off-knappen til ismaskinen i 3 sekunder.

20- Indikator for filterudskiftningsvarsel

Når filterets tid er brugt, vil indikatoren for filterudskiftningsvarsel begynde at lyse.

21- Knap til nulstilling af filterstatus

Køleskabets filter skal udskiftes hver 6. måned. Dit køleskab beregner denne tid automatisk, og indikatoren for filterudskiftningsvarsel lyser, når filterets tid er brugt. Tryk på knappen til nulstilling af filterstatus i 3 sekunder for at få køleskabet til at beregne den nye filtertid automatisk efter udskiftning af filteret.

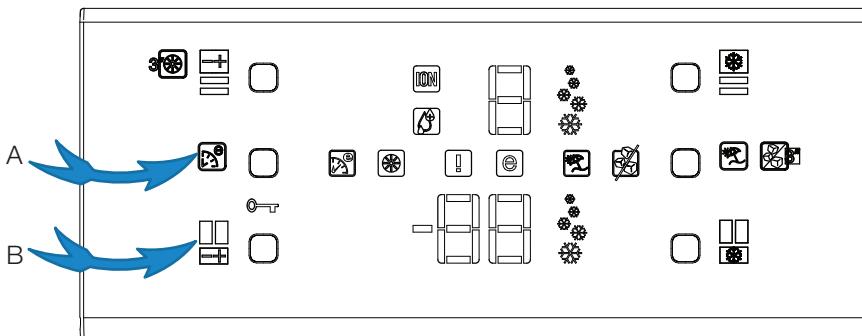
Alarm for åben dør:

Hvis døren til køleskabsrum står åben i 1 minut vil åben dør-alarmen blive aktiveret og hørt. Tryk på en hvilken som helst knap på indikatoren, eller luk døren for at slukke alarmen.

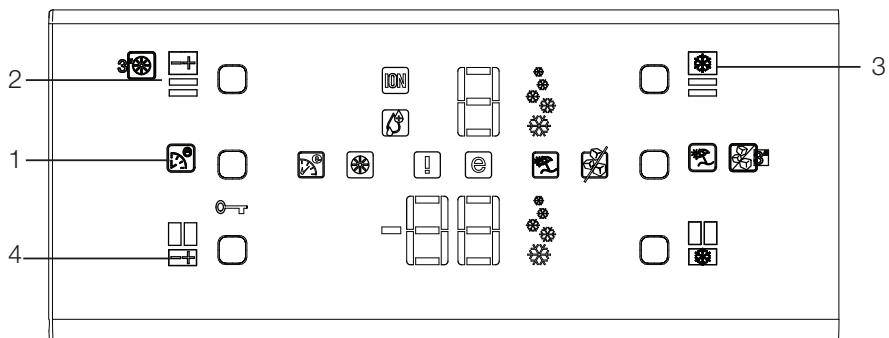
Hvad du skal gøre for at få filtertiden beregnet automatisk

(For produkter der er tilsluttet hovedvandtilførslen og udstyret med filter)

1- Efter køleskabet er tilsluttet tryk på knapperne A og B samtidig for at aktivere tastelåsen.



2- Tryk på henholdsvis Øko-ekstra (1), indstilling af køleskabstemperatur (2), hurtigkøl (3) og indstilling af fryserumstemperaturen (4).



Hvis du trykker på knapperne i den rigtige rækkefølge, vil symbolet for tastelås forsvinde, brummeren vil blive aktiveret kortvarigt, og filterudskiftningsadvarselslampen lyser. Tryk på knappen til nulstilling af filterstatus (nr.21 på displaybeskrivelser) efter udskiftning af filteret for at beregne filtertiden automatisk.

ⓘ Hvis filtertiden beregnes automatisk, vil filterudskiftningsindikatoren lyse få sekunder efter produktet er tilsluttet.

ⓘ Automatisk beregning af filtertiden er ikke aktiveret fra fabrikken. Det skal aktiveres på produkter udstyret med filter.

ⓘ Gentag proceduren for produkter hvor den automatiske beregning af filtertiden er aktiveret for at abryde beregningen af filtertiden.

Æggebakke

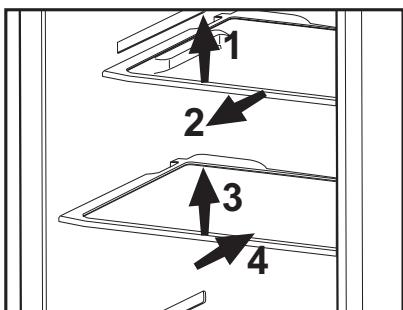
Du kan installere æggeholderen på den ønskede låge eller hylde. Opbevar aldrig æggeholderen i fryseren.

Glidehylder

Glidehylder kan trækkes ud ved forsigtigt at løfte dem op foran og bevæge dem frem og tilbage. De kommer til et punkt, når de trækkes fremad, der gør det muligt for dig at nå fødevarerne, der er placeret bagest på hylden. Når den trækkes ud efter at have løftet op en smule ved det andet punkt, frigives hylden.

Der bør holdes godt fast på bunden af hylden for at forhindre den i at vælte. Hylden placeres på skinnerne på køleskabets sider ved at bringe det til et lavere eller højere niveau.

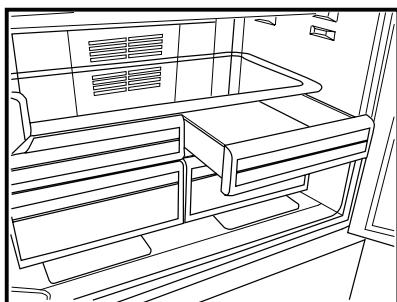
Hylden bør skubbes tilbage for at placere den rigtigt.

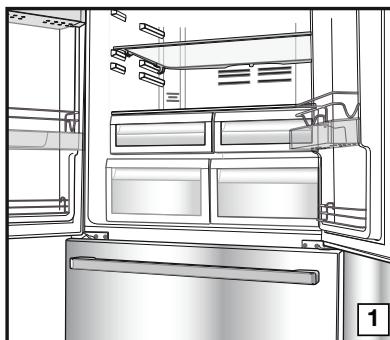


Køleafdeling

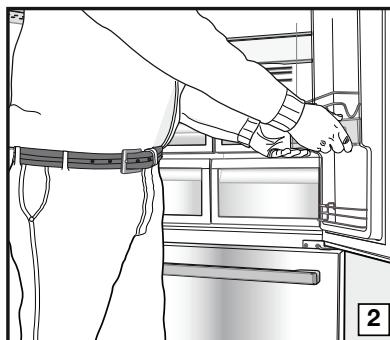
Køleafdelingerne gør madvarer der skal frysес klar til at blive frosset. Du kan også bruge disse rum til at opbevare fødevarer ved en lav temperatur nogle få grader under køleskabet.

Du kan øge den indre volumen af køleskabet ved at fjerne et af rummene til snack. For at gøre dette skal du trække rummet imod dig selv, rummet vil støtte mod stopklodsen og stoppe. Rummet frigøres når du løfter det ca. 1 cm og trækker det mod dig selv.

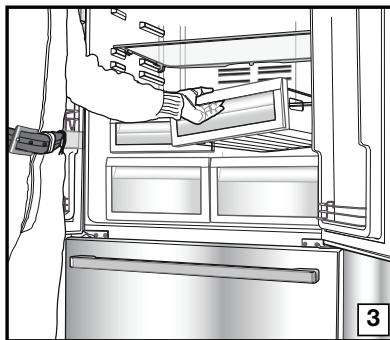




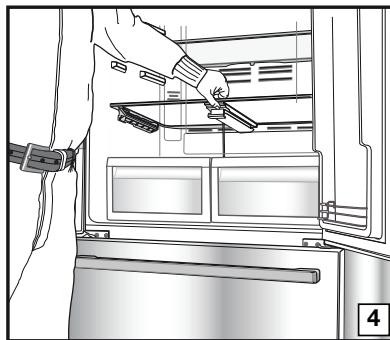
1



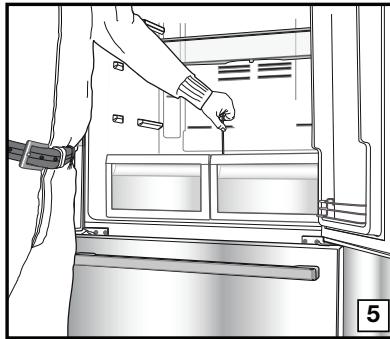
2



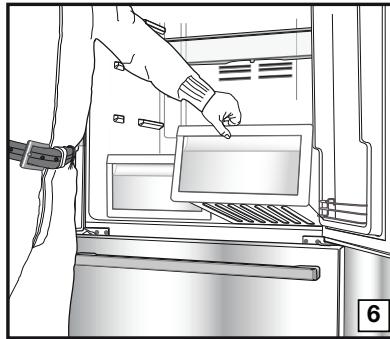
3



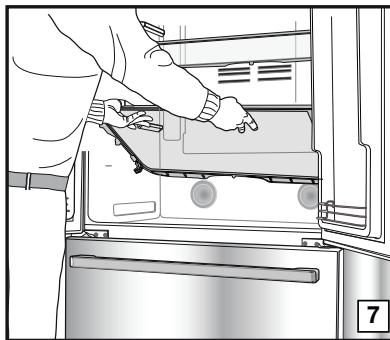
4



5



6



7

Grøntsagsrum

Dit køleskabs grøntsagsskuffe er specielt fremstillet til at holde dine grøntsager friske, uden de mister deres fugtighed. Til dette formål cirkulerer der kold luft rundt om hele grøntsagsskuffen. Fjern dørhylderne på højde med grøntsagsskuffen før denne fjernes. Du kan fjerne grøntsagsskufferne som vist på figuren.

Flytbar midtersektion

Formålet med den flytbare midtersektion er at forhindre at den kolde luft inden i køleskabet slipper ud.

1- Tætningen aktiveres når lågepakningen trykkes mod overfladen på den flytbare midtersektion mens dørene til køleskabet er lukkede.

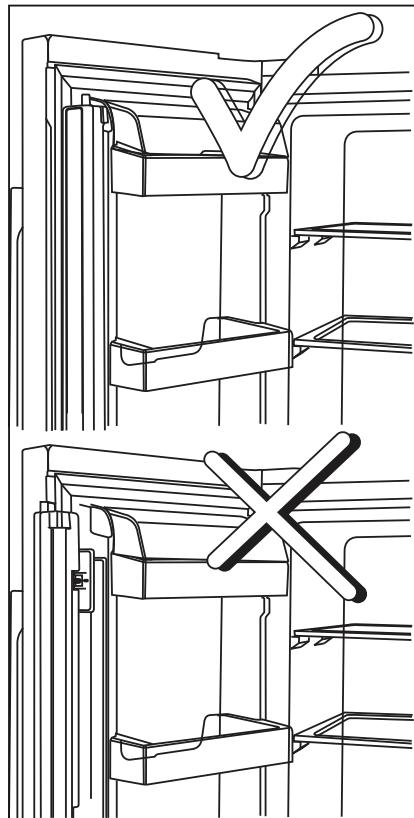
2- En anden årsag til at dit køleskab har en drejelig midtersektion er at køleskabets rumindhold bliver større. Almindelige midtersektioner optager plads i køleskabet der ikke kan bruges.

3- Den flytbare midtersektion lukkes når køleskabets venstre dør lukkes.

4- Den må ikke åbnes manuelt. Den flyttes ved plastikdelen nmår døren lukkes.

Blåt lys

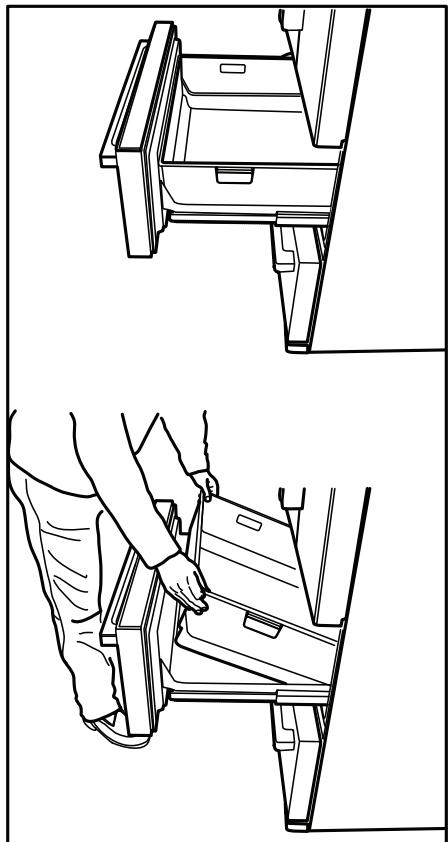
Madvarer, der opbevares i grøntsagsskufferne, der er oplyst med et blåt lys, fortsætter deres fotosyntese vha. bølgelængs effekten fra det blå lys, og på den måde bevares deres friskhed, og deres vitaminindhold forøges.



Teleskopisk skuffe

Vær opmærksom på ikke at klemme nogen kropsdele, såsom hænder, føder, osv, mellem bevægelige dele, når skuffen bruges, for at undgå skader.

Du kan fjerne skufferummet til rengøring som vist på tegningen. Fjern kun skufferne til rengøring. Det er ikke muligt at sætte skufferne på plads efter at have fyldt dem op med madvarer.

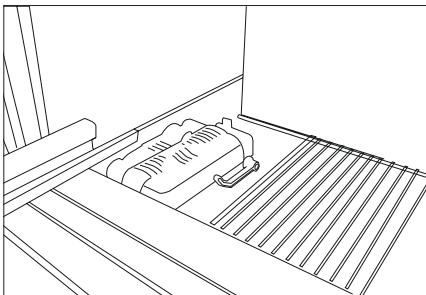


Dobbelt afkølingssystem:

Køleskabet er udstyret med to separate afkølingssystemer til at afkøle køleskabssektionen og fryserrummet. Derved bliver luften i køleskabssektionen og fryserrummet ikke blandet sammen. Takket være disse to separate afkølingssystemer er afkølingshastigheden meget højere end i andre køleskabe. Lugte i sektionerne bliver ikke blandet sammen. Der er desuden en yderligere energibesparelse, eftersom den afrmnningsfunktionen udføres enkeltvist.

Isfremstiller

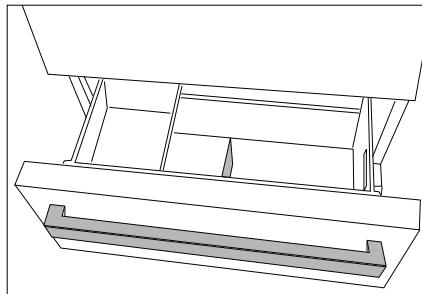
Ismaskinen kan ikke fjernes. I bunden af ismaskinen skal være en isbeholder.



Isbakke

Læs advarslen anbragt på isbeholderen omhyggeligt. Isbeholderen bruges til at samle is dannet i ismaskinen. Hæld ikke vand i beholderen, da denne kan gå i stykker. Isbeholderen bruges ikke til opbevaring af madvarer.

Advarsel: Flyt ikke isbeholderen.



Justering af fryser	Justering af køleskab	Forklaringer
-18°C	4°C	Dette er den normalt anbefalede indstilling.
-20,-22 eller -24°C	4°C	Disse indstillinger anbefales, når den omgivende temperatur overstiger 30°C.
Hurtig frys	4°C	Brug denne funktion, når du ønsker at fryse din mad ned på kort tid. Dit køleskab vil gå tilbage til den tidligere tilstand, når processen er færdig.
-18°C eller koldere	2°C	Hvis du tror, at køleskabet ikke er koldt nok pga. varme eller jævnlig åbning og lukning af lågen, kan du justere til disse værdier.
-18°C eller koldere	Hurtig-køl funktion	Du kan bruge det, når dit køleskab er overfyldt, eller hvis du vil køle maden hurtigt ned. Det anbefales, at du aktiverer hurtig-køl funktionen 4-8 timer inden, du anbringer maden.

Frysning af friske madvarer

- Det er at foretrække at pakke maden ind eller dække den til, før den placeres i køleskabet.
- Varm mad skal køles ned til rumtemperatur, inden den sættes ind i køleskabet.
- Madvarerne, du ønsker at fryse, skal være friske og af god kvalitet.
- Madvarer bør deles op i portioner alt efter familiens daglige behov for mad eller baseret på måltider.
- Madvarer skal pakkes ind på en lufttæt måde for at forhindre, at de tørre ud, også selv om de kun skal opbevares i kort tid.
- Materialerne, der bruges til indpakning, skal være revne-sikre og bestandige mod kulde, fugt, lugt, olie og syrer, og de skal også være lufttætte. Desuden skal de være godt lukkede, og de skal være lavet af brugervenlige materialer, der er beregnet til dybfrost.
- Frossen mad bør bruges med det samme, efter det er tøet op, og det må ikke frysnes ned igen.
- Ved at følge disse retningslinier, opnås de bedste resultater.

- Frys ikke for store mængder ad gangen. Madvarernes kvalitet bevares bedst, hvis de indfryses komplet og så hurtigt som muligt.
- Hvis varme madvarer lægges i fryseren, vil det få kølesystemet til at køre uafbrudt, indtil madvarerne er dybfrosne.
- Vær især opmærksom på ikke at blande allerede frosne madvarer med friske madvarer.

Anbefalinger til opbevaring af frossen mad

- Præpakkede industrielt frosne madvarer bør opbevares i henhold til instruktioner, der er givet af producenten af de frosne madvarer om et ******* (4-stjernet) fryserrum.
 - For at sikre, at den høje kvalitet, som producenten af de frosne madvarer, og som detailhandleren af maden har sikret, bør følgende huskes:
- Læg pakker i fryseren så hurtigt som muligt efter køb.
 - Sørg for at indholdet er mærket og dateret.
 - Overskrid ikke "Anvendes inden", "Sidste salgsdato" datoerne på pakningen.

Afrimning

Fryserafdelingen afrimer automatisk.

Placering af maden

Hylde til fryserrum	Forskellige frosne madvarer, som f.eks. kød, fisk, is, grøntsager osv.
Æggebakke	Æg
Hylder til køleskab	Mad i skåle, overdækkede tallerkener og lukkede beholdere
Lågehylder til køleskab	Små og pakkeede madvarer eller drinks (f.eks. mælk, frugtjuice og øl)
Grøntsagsrum	Frugt og grønt
Freshzone-sektion	Delikatesseprodukter (ost, smør, salami osv.)

Information om dybfrysning

Mad skal frysес så hurtigt som muligt efter at være blevet sat i køleskabet, for at bevare den gode kvalitet.

TSE normen kræver (flg. visse målebetegnelser), at fryseskabet fryser 4,5 kg madvarer ved 32°C omgivende temperatur til -18°C eller lavere inden for et døgn for hver 100 liters fryserrumindhold.

Det er kun muligt at opbevare mad i lang tid ved -18°C eller lavere temperaturer.

Du kan bevare madens friskhed i mange måneder (ved -18°C eller lavere temperaturer i dybfryseren).

ADVARSEL! △

- Madvarerne skal deles i portioner, der svarer til familiens daglige behov eller efter måltider.
 - Madvarerne skal pakkes i lufttætte poser for at forhindre dem i at udtørre, selv om de bliver opbevaret i kort tid.
- Nødvendige materialer til emballering:
- Kuldebestandigt selvklæbende tape
 - Selvkłæbende label
 - Gummiringe
 - Kuglepen

Materialerne, der bruges til indpakning, skal være revne-sikre og bestandige mod kulde, fugt, lugt, olier og syrer.

Madvarer, der skal frysес, bør ikke komme i kontakt med de allerede frosne varer for at forhindre, at disse delvist tør op.

Frossen mad bør bruges med det samme, efter det er tøet op, og det må ikke frysес ned igen.

6 Vedligeholdelse og rengøring

- ⚠ Anvend aldrig benzin, benzen eller lignede stoffer til rengøring.
- ⚠ Vi anbefaler at koble køle-/fryseskabet fra strømmen inden rengøring.
- ⚠ Anvend aldrig skarpe, slibende redskaber, sæbe, rengøringsmidler, detergenter og pudsemidler med voks til rengøring.
- ⓘ Brug lunt vand til rengøring af køle-/fryseskabet udvendigt og tør det af.
- ⓘ Anvend en fugtig, opvredet klud i en oplosning af en teske af natron til en halv liter vand til rengøring af køle-/fryseskabet indvendigt og tør det af.
- ⚠ Sørg for, at ingen vand kommer i kontakt med lampen og andre elektriske dele.
- ⚠ Hvis køle-/fryseskabet ikke skal bruges i en længere periode, træk stikket ud af kontakten, fjern al mad, rengør køle-/fryseskabet og lad døren stå på klem.
- ⓘ Kontroller jævnligt dørlisterne for at sikre, at de er rene og frie for madrester.
- ⚠ For at fjerne dørhylder, tømmes indholdet ud, hvorefter dørhylden ganske enkelt løftes op fra sin plads.
- ⚠ Brug aldrig rengøringsmidler eller vand, der indeholder klorin, til rengøring af de ydre overflader og de forkromede dele af produktet. Klorin forårsager korrosion på den slags metaloverflader.

Beskyttelse af plasticoverflader

- ⓘ Sæt ikke flydende olie eller olieholdige madvarer i åbne beholdere da de kan ødelægge køle-/fryseskabets plastikdele. Hvis der spildes eller smøres olie på plasticoverfladerne, skal den relevante del af overfladen renses og skylles med det samme med varmt vand.

7 Anbefalede løsninger på problemerne

Læs denne liste igennem, inden du ringer efter service. Det kan spare dig for tid og penge. Denne liste indeholder ofte forekommende reklamationer, der ikke opstår af defekt udførelse eller materialebrug. Det er muligt, at nogle af de her beskrevne funktioner ikke findes i dit produkt.

Køle-/fryseskabet virker ikke

- Er køle-/fryseskabet sat rigtigt i stikkontakten? Sæt stikket i kontakten i væggen.
- Er sikringen, som køle-/fryseskabet er tilsluttet, eller hovedsikringen sprunget? Kontroller sikringen.

Kondensation på siden af køle-/fryseskabet (MULTIZONE, KØLEKONTROL og FLEXIZONE).

- Meget kolde omgivelser. Ofte åbning og lukning af lågen. Højt fugtindhold i omgivelserne. Opbevaring af mad, der indeholder væske, i åbne beholdere. Lågen står på klem. Sæt termostaten på koldere grader.
- Reducér tiden, hvor lågen står åben, eller brug den mindre ofte.
- Dæk maden, der opbevares i åbne beholdere, til med passende materiale.
- Tør kondensvandet af vha. en tør klud og kontroller, om det vedvarer.

Kompressoren kører ikke.

- Beskyttelsestermo fra kompressoren vil blæse ud under pludselig strømudfald eller tilkoblinger frakoblinger, da kølemiddeltrykket i køle-/fryseskabets kølesystem ikke er bragt i balance endnu. Køle-/fryseskabet vil starte med at køre efter ca. 6 minutter. Ring efter service, hvis køle-/fryseskabet ikke starter efter denne periode.
- Køle-/fryseskabet er ved at afrime. Dette er normalt for et køle-/fryseskab med fuldautomatisk afrimning. Afrimning foregår med jævne mellemrum.
- Køle-/fryseskabsstikket er ikke sat i kontakten. Sørg for, at stikket er sat ordentligt i kontakten.
- Er temperaturindstillingerne foretaget rigtigt?
- Strømmen kan være afbrudt.

Køle-/fryseskabet kører ofte eller i lang tid.

- Det nye køle-/fryseskab kan være bredere end det foregående. Det er ganske normalt. Store køle-/fryseskabe arbejder i længere perioder.
- Den omgivende rumtemperatur kan være høj. Det er ganske normalt.
- Køle-/fryseskabet kan have været sat til for nylig eller have været fyldt op med mad. Komplet nedkøling af køle-/fryseskabet kan vare et par timer længere.
- Store mængder varm mad kan være blevet sat ind i køle-/fryseskabet fornylig. Varm mad medfører, at køle-/fryseskabet skal køre i længere tid, indtil maden når den ønskede temperatur.
- Lågerne kan have været åbnet jævnligt eller have stået på klem i lang tid. Den varme luft, der er kommet ind i køle-/fryseskabet, får køle-/fryseskabet til at køre i længere perioder. Undlad at åbne lågen så ofte.
- Fryserens eller køle-/fryseskabets dør kan have stået på klem. Kontroller om lågerne er lukket tæt.
- Køle-/fryseskabet er indstillet meget koldt. Indstil køle-/fryseskabstemperaturen højere, indtil temperaturen er tilpas.
- Køle-/fryseskabets eller fryserens lågepakning kan være snavset, slidt, ødelagt eller ikke sat ordentligt på. Rengør eller udskift pakningen. Beskadiget/brækket pakning forårsager, at køle-/fryseskabet kører i længere perioder for at vedligeholde den aktuelle temperatur.

Frysertemperaturen er meget lav, mens køle-/fryseskabstemperaturen er tilpas.

- Frysertemperaturen er indstillet meget koldt. Juster frysertemperaturen varmere og kontroller.

Køle-/fryseskabstemperaturen er meget lav, mens fryserstemperaturen er tilpas.

- Køle-/fryseskabstemperaturen er indstillet til en meget lav temperatur. Juster køle-/fryseskabstemperaturen varmere og kontroller.

Mad, der opbevares i køle-/fryseskabet, fryser.

- Køle-/fryseskabstemperaturen er indstillet til en meget lav temperatur. Juster køle-/fryseskabstemperaturen varmere og kontroller.

Temperaturen i køle-/fryseskab eller fryser er meget høj.

- Køle-/fryseskabstemperaturen er indstillet til en meget lav temperatur. Køle-/fryseskabsindstillingen har virkning på fryserens temperatur. Skift køle-/fryseskabets eller fryserens temperatur, indtil køle-/fryseskabs- eller frysertemperatur når et tilpas niveau.
- Lågerne kan have været åbnet jævnligt eller have stået på klem i lang tid.
- Døren kan have stået på klem, luk døren helt.
- Store mængder varm mad kan være blevet sat ind i køle-/fryseskabet fornylig. Vent til køle-/fryseskabet eller fryseren når den ønskede temperatur.
- Køle-/fryseskabet kan være taget ud af kontakten fornylig. Komplet nedkøling af køle-/fryseskabet tager tid.

Funktionslyden øges, når køle-/fryseskabet kører.

- Egenskaberne for køle-/fryseskabets driftsydelse kan ændre sig alt efter ændringerne i den omgivende temperatur. Det er normalt og ikke en fejl.

Vibrationer eller støj.

- Gulvet er ikke lige, eller det er svagt. Køle-/fryseskabet vipper, når det flyttes langsomt. Sørg for, at gulvet er lige, stærkt og kapabelt til at bære køle-/fryseskabet.
- Støj kan være forårsaget af de genstande, der er lagt i køle-/fryseskabet. Ting oven på køle-/fryseskabet skal fjernes.

Der er støj som væske, der løber over eller sprøjter.

- Væske- og gasstrømning sker i henhold til køle-/fryseskabets driftsprincipper. Det er normalt og ikke en fejl.

Der er en støj som en vind, der blæser.

- Ventilatorer bruges til at køle køle-/fryseskabet. Det er normalt og ikke en fejl.

Kondensvand på køle-/fryseskabets indervægge.

- Varmt og fugtigt vejr øger isdannelse og udsvedning. Det er normalt og ikke en fejl.
- Dørerne kan have stået på klem, sørg for de er helt lukkede.
- Lågerne kan have været åbnet jævnligt eller have stået på klem i lang tid.

Der opstår fugt på ydersiden af køle-/fryseskabet eller mellem lågerne.

- Der kan være fugtighed i luften hvilket er normalt i fugtigt vejr. Når fugtigheden er mindre, vil kondensen forsvinde.

Dårlig lugt inde i køle-/fryseskabet.

- Køle-/fryseskabets skal rengøres indvendigt. Rengør køle-/fryseskabet indvendigt med en svamp, varmt vand eller kulstofholdigt vand.
- Nogle beholdere eller emballeringsmaterialer kan forårsage lugten. Brug en anden beholder eller et andet mærke indpakningsmateriale.

Døren lukker ikke.

- Madbeholdere forhindrer lågen i at lukke. Omplacer pakkerne, der blokerer lågen.
- Køle-/fryseskabet står ikke helt lodret på gulvet og vipper når det flyttes lidt. Justér højdeskruerne.
- Gulvet er ikke lige eller stærkt. Sørg for, at gulvet er lige, stærkt og kapabelt til at bære køle-/fryseskabet.

Grøntsagsskuffer sidder fast.

- Maden berører måske skuffens top. Omarranger maden i skuffen.

Vennligst les denne veiledningen først!

Kjære kunde,

Vi håper at produktet ditt, som er produsert ved moderne anlegg og som er kontrollert med strenge kvalitetssikringsprosedyrer, vil gi deg effektiv ytelse.

Derfor ber vi deg lese nøye gjennom denne veiledningen før du bruker produktet og beholde denne for fremtidig bruk.

Bruksanvisningen

- Vil hjelpe deg til å bruke apparatet på en hurtig og sikker måte.
- Vennligst les bruksanvisningen før du installerer og bruker produktet.
- Følg instruksjonene, spesielt de som angår sikkerheten.
- Hold veiledningen lett tilgjengelig, siden du kan ha behov for den senere.
- Les også de andre dokumentene som ble levert sammen med produktet.

Vennligst merk at denne bruksanvisningen kan gjelde for flere andre modeller.

Symboler og beskrivelser av disse

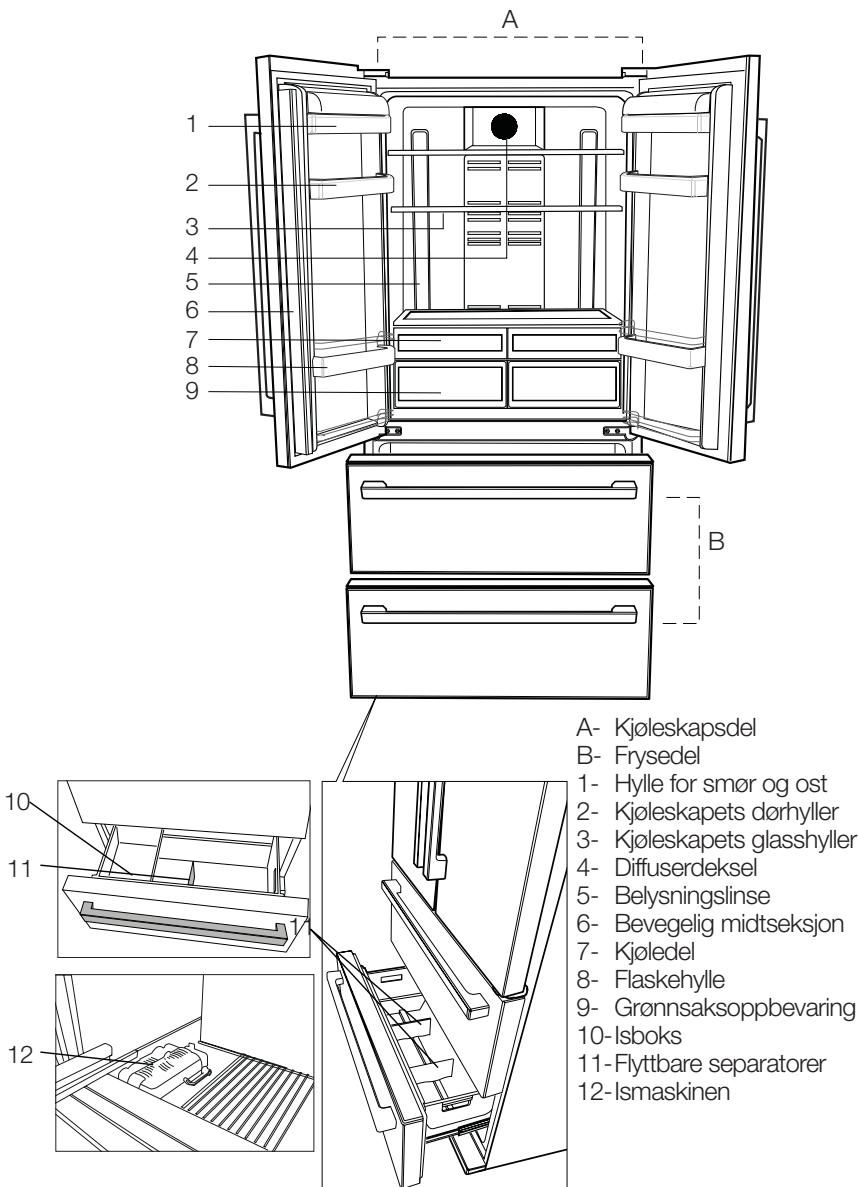
Denne veiledningen inneholder følgende symboler:

-  Viktig informasjon eller nyttige tips om bruk.
-  Advarsel om farlige tilstander for liv og eiendom.
-  Advarsel om elektrisk spenning.

INNHOLD

1 Kjøleskapet	3	5 Bruke kjøleskapet	20
2 Viktige sikkerhetsadvarsler	4	5Indikatorpanel	20
Beregnet bruk.....	4	Alarm for åpen dør:	22
For produkter med en vanndisplenser:6		Indikatorpanel.....	23
Barnesikring	6	Alarm for åpen dør:	25
Samsvar med WEEE-direktivet og Deponering av avfallsproduktet:	6	Dette må gjøres for å få filterbrukstiden kalkulert automatisk.....	26
Samsvar med RoHS-direktivet:.....	6	Eggbrett	27
Informasjon om emballasjen	6	Glidehyller.....	27
HCA-advarsel	6	Kjøledel	27
Ting å gjøre for å spare energi	7	Grønnsaksoppbevaring	28
Anbefalinger for ferskvareskuff	7	Bevegelig midtseksjon	29
3 Installasjon	8	Blått lys	29
Punkter som er viktige ved ny transportering av kjøleskapet	8	Uttrekkbar skuff	30
Før du bruker kjøleskapet	8	Dobbelt kjølesystem:	30
Elektrisk tilkobling	9	Islager	31
Bortskaffing av emballasjen	9	Isboks	31
Bortskaffing av det gamle kjøleskapet	9	Frysing av ferske matvarer	32
Plassering og installasjon.....	10	Anbefalinger for bevaring av frossen mat.....	32
Gulvbalansejustering.....	10	Plassering av maten	33
Justering av avstanden til den øvre døren.....	11	Dypfrysninginformasjon.....	33
Installere vannfilter	12		
Tilkopling av vannrør til kjøleskapet ..	13		
Tilkopling av vannslangen til muggen	15		
Tilkopling av vannrør til kaldvannsforsyningen	15		
(På noen modeller).....	15		
Før første gangs bruk av is/vanndispenser	17		
4 Forberedelse	19	6 Vedlikehold og rengjøring	34
		Beskyttelse av plastoverflater	34
		7 Anbefalte løsninger på problemer	35

1 Kjøleskapet



⚠ Figurene i denne veileddningen er skjematiske og kan derfor være litt forskjellige fra ditt produkt. Hvis noen deler ikke medfølger produktet du har kjøpt, gjelder den for andre modeller.

2 Viktige sikkerhetsadvarsler

Vennligst les følgende informasjon. Hvis denne informasjonen ikke overholdes, kan det forårsake personskader eller materialskader. Videre vil garanti og pålitelighetsløfte bli ugyldig.

Levetiden for produktet du har kjøpt, er 10 år. Dette er perioden for å holde reservedeler som kreves for at enheten skal fungere slik som beskrevet.

Beregnet bruk

Dette produktet er beregnet til bruk

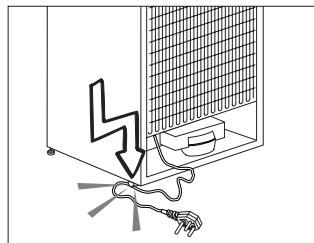
- Innendørs og på lukkede områder, slik som hjem.
- I lukkede arbeidsmiljøer, slik som butikker og kontorer.
- I lukkede husområder, slik som gårder, hoteller, pensjonater.
- Dette produktet skal ikke brukes utendørs.

Generell sikkerhet

- Når du ønsker å kaste/skrote produktet, anbefaler vi at du forhører deg med autorisert service for å få nødvendig informasjon og autoriserte myndigheter.
- Hør med autorisert service når det gjelder alle spørsmål og problemer relatert til kjøleskapet. Ikke foreta endringer eller la noen andre foreta endringer på kjøleskapet uten å varsle autorisert service.
- For produkter med en fryserdel: Ikke spis iskrem med kjeks eller isbiter straks etter at du tar dem ut av fryseren! (Dette kan forårsake frostbitt i munnen.)
- For produkter med en fryserdel: Ikke putt drikkevarer på flaske eller bokser i fryseren. Dette kan føre til at de sprekker.
- Ikke rør frossen mat med hendene, da disse kan hefte seg til hånden.

- Trekk ut støpselet før rengjøring eller avisering.
- Damp og damprensegjøringsmaterialer skal aldri brukes i rengjørings- og avtinningsprosesser for kjøleskapet. I slike tilfeller kan dampen komme i kontakt med de elektriske planene og forårsake kortslutning eller elektrisk sjokk.
- Bruk aldri deler på kjøleskapet slik som døren som støtte eller trinn.
- Ikke bruk elektriske innretninger på innsiden av kjøleskapet.
- Ikke ødelegg delene der kjølevæsken sirkulerer, med drill eller kutteverktøy. Kjølevæsken som kan strømme ut når gasskanaler for fordamper, rørfor lengselser eller overflatebelegg punkteres, kan forårsake hudirritasjon og øyeskader.
- Ikke dekk til eller blokker ventilasjonsåpningene på kjøleskapet med noe materiale.
- Elektriske enheter må kun repareres av autoriserte personer. Reparasjoner som utføres av en inkompetent person kan forårsake fare for brukeren.
- I tilfelle feil under vedlikehold eller reparasjonsarbeid, kople fra kjøleskapets strømforsyning ved å slå av relevant sikring eller trekke ut støpselet.
- Ikke trekk etter ledningen når du trekker ut støpselet.
- Plasser drikkebeholdere tett lukket og stående.
- Lagre aldri spraybokser som inneholder antennelig og eksplosive stoffer i kjøleskapet.

- Ikke bruk mekanisk utstyr eller andre midler for å akselerere avisingsprosessen annet enn slikt utstyr som produsenten anbefaler.
- Dette produktet er ikke beregnet til bruk av personer med fysiske, sensoriske eller mentale forstyrrelser eller personer som ikke er opplært eller ikke har erfaring (inkludert barn), med mindre det holdes under oppsyn av personer som er ansvarlige for deres sikkerhet eller som vil instruere dem tilstrekkelig i bruk av produktet.
- Ikke bruk et ødelagt kjøleskap. Hør med serviceagenten hvis du har spørsmål.
- Elektrisk sikkerhet på kjøleskapet kan garanteres kun hvis jordingen i hjemmet oppfyller standardene.
- Det er farlig å utsette produktet for regn, snø, sol og vind pga. elektrisk sikkerhet.
- Ta kontakt med autorisert service når en strømkabel skades for å unngå fare.
- Plugg aldri kjøleskapet inn i vegguttaket under installasjonen. Dette kan føre til fare for døden eller alvorlig skade.
- Dette kjøleskapet er kun beregnet til for å oppbevare mat. Det skal ikke brukes til noen andre formål.
- Merket med tekniske spesifikasjoner befinner seg på venstre vegg inne i kjøleskapet.
- Koble aldri kjøleskapet til strømsparesystemer, de kan skade kjøleskapet.
- Dersom det er et blått lys på kjøleskapet, ikke se på det med det blotte øye eller ved hjelp av optiske verktøy over lengre tid.
- For manuelt kontrollerte kjøleskap vent i minst 5 minutter før å starte kjøleskapet etter et strømbrudd.
- Denne brukerhåndboken skal overleveres til neste eier av produktet hvis det skifter eier.
- Unngå å skade strømkabelen ved transport av kjøleskapet. Bøyning av kabelen kan forårsake brann. Plasser aldri tunge gjenstander på strømledningen. Ikke berør støpselet med våte hender når du kobler til produktet.



- Ikke koble til kjøleskapet hvis vegguttaket er løst.
- Ikke sprut vann direkte på de ytre eller indre delene av produktet av sikkerhetsmessige grunner.
- Ikke spray stoffer som inneholder antennelige gasser, slik som propangass i nærheten av kjøleskapet for å unngå brann- og ekslosjonsfare.
- Ikke plasser gjenstander som er fylt med vann oppå kjøleskapet, da det kan føre til elektrisk stot eller brann.
- Ikke overbelast kjøleskapet med for mye mat. Hvis det overlastes, kan maten falte ned og skade deg og kjøleskapet når du åpner døren. Ikke plasser gjenstander oppå kjøleskapet, da disse kan falte ned ved åpning eller lukking av kjøleskapsdøren.
- Produkter som trenger en nøyaktig temperaturkontroll (vakssiner, varmesensitive medisiner, forskningsmaterialer osv.), skal ikke oppbevares i kjøleskapet.
- Hvis det ikke skal brukes på lang tid, skal kjøleskapet kobles fra strømsettet. Et problem i den elektriske kabelen kan føre til brann.

- Tuppen på den elektriske pluggen skal rengjøres regelmessig, ellers kan det oppstå brann.
- Tuppen på pluggen skal rengjøres regelmessig med en tørr klut, ellers kan det oppstå brann.
- Kjøleskapet kan flytte seg hvis de justerbare beina ikke er riktig sikret på gulvet. Riktig sikring av justerbare bein på gulvet kan forhindre at kjøleskapet flytter seg.
- Når du bærer kjøleskapet, ikke hold det etter dørhåndtaket. Da kan det knekke av.
- Hvis du må plassere produktet ved siden av et annet kjøleskap eller fryser, skal avstanden mellom enheten være minst 8 cm. Ellers kan sideveggene som grenser til hverandre bli fuktige.

For produkter med en vanndisplenser:

Vanntrykket skal være minst 1 bar.

Vanntrykket skal være maks. 8 bar.

- Bruk kun drikkevann.

Barnesikring

- Hvis du har en lås på døren, skal nøkkelen oppbevares utilgjengelig for barn.
- Barn må passes på for å sikre at de ikke tukler med produktet.

Samsvar med WEEE-direktivet og Deponering av avfallsproduktet:



Dette produktet er i samsvar med EU-direktivet som omhandler elektronisk og elektrisk utstyr (2012/19/EU). Dette produktet har et klassifiseringsymbol for sortering av avfall elektrisk og elektronisk utstyr (WEEE).

Dette produktet er laget av høykvalitetsdeler og -materialer som kan gjenbrukes og resirkuleres. Produktet skal ikke kastes sammen med normalt husholdningsavfall og annet avfall på slutten av levetiden. Ta det med til et innsamlingspunkt for resirkulering av elektriske og elektroniske innretninger. Vennligst forhør deg med de lokale myndighetene for å få opplysninger om slike innsamlingssteder.

Samsvar med RoHS-direktivet:

Produktet du har kjøpt er i samsvar med EU-RoHS-direktivet (2011/65/EU). Det inneholder ingen farlige eller forbudte substanser som er angitt i direktivet.

Informasjon om emballasjen

Emballasjen for dette produktet er produsert av resirkulerbart materiale, i hht. nasjonale miljøforskrifter. Ikke kast emballasjen sammen med normalt husholdningsavfall eller annet avfall. Ta dem til et lokalt innsamlingspunkt som er beregnet på emballasjematerialer.

HCA-advarsel

Hvis produktets kjølesystem inneholder R600a:

Denne gassen er brennbar. Derfor, vær forsiktig så kjølesystemet og rørene ikke ødelegges under bruk og transport. I tilfelle skade skal produktet holdes på avstand fra potensielle brannkilder som kan gjøre at produktet begynner å brenne, og ventiler rommet der enheten er plassert.

Ignorer denne advarsele n hvis produktets kjølesystem inneholder R134a:

Typen gass som brukes i produktet er oppgitt på typeskiltet som finnes på venstre vegg inne i kjøleskapet.

Kast aldri produktet inn i flammer.

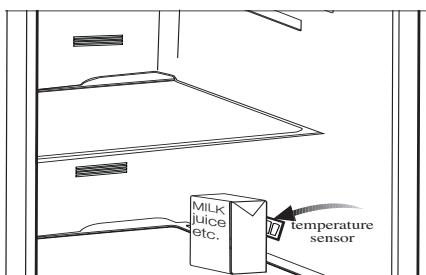
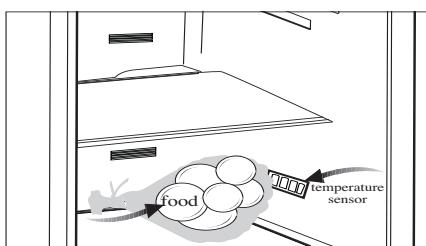
Ting å gjøre for å spare energi

- Ikke hold dørene til kjøleskapet åpne over lang tid.
- Ikke putt varm mat eller drikke i kjøleskapet.
- Ikke overlast kjøleskapet slik at luften sirkulerer inne i kjøleskapet hvis den ikke forhindres.
- Ikke installer kjøleskapet under direkte sollys eller i nærheten av varmeutstrålende apparater, slik som ovn, oppvaskmaskin eller radiator.
- Se til å holde maten i lukkede beholdere.
- For produkter med en fryserdel: Du kan lagre maksimale mengder mat i fryseren hvis du fjerner hyllen eller skuffen i fryseren. Energiforbruksverdien som er oppgitt for kjøleskapet har blitt bestemt ved å fjerne fryserhyllen eller skuffen og under maksimal last. Det er ingen fare ved bruk av hyllene eller skuffen i henhold til form og størrelse på maten som skal frysес.
- Optining av frossenmat i kjøleskapsdelen vil både gi energisparing og bevare matkvaliteten.

Anbefalinger for ferskvareskuff

* EKSTRAUTSTYR

- Pass på at matvarer ikke kommer i kontakt med temperaturføleren i ferskvareskuffen. For å sikre at den ideelle oppbevaringstemperaturen i ferskvareskuffen opprettholdes, må ikke føleren blokkeres av matvarer.
- Ikke sett varm mat inn apparatet.



3 Installasjon

- !** Vennligst husk at produsenten ikke skal holdes ansvarlig hvis informasjonen som gis i bruksanvisningen ikke overholdes.

Punkter som er viktige ved ny transportering av kjøleskapet

1. Kjøleskapet må tømmes og rengjøres før transport.
2. Hyller, tilbehør, grønnsaksoppbevaringsboks osv. i kjøleskapet må festes godt med teip mot støt før innpakning.
3. Innpakningen må festes med tykk teip og sterke tau, og transportreglene på pakningen må følges.

! Husk alltid på...

Hvert resirkulert material er en unnværelig kilde for naturen of for de nasjonale ressursene.

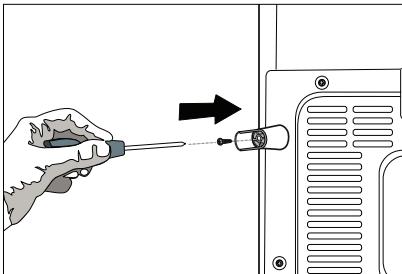
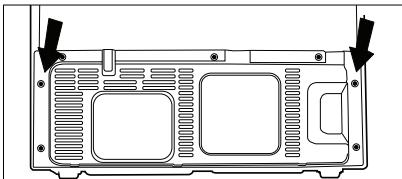
Hvis du ønsker å bidra til resirkulering av pakkematerialene, kan du få mer informasjon fra miljømyndigheter eller lokale myndigheter

Før du bruker kjøleskapet

Før du begynner å bruke kjøleskapet må du kontrollere følgende:

1. Er de indre delene av kjøleskapet tørre, og kan luften sirkulere fritt på baksiden av skapet?

2. Du kan installere de 2 plastkildene slik som vist på figuren. Plastkiler vi gi nødvendig avstand mellom kjøleskapet og veggene for å kunne gjøre det mulig med luftsirkulasjon. (Den illustrerte figuren er kun et eksempel og samsvarer ikke helt med ditt produkt.)



3. Rengjør de indre delene av kjøleskapet slik som anbefalt i avsnittet "Vedlikehold og rengjøring".
4. Sett kjøleskapets støpsel inn i strømuttaket. Hvis døren er åpen, vil respektivt interiørlys tennes.
5. Du vil høre en lyd når kompressoren starter opp. Væsken og gassene som er foreglet inne i kjølesystemet også kan lage litt støy, selv om kompressoren ikke går, og dette er helt normalt.
6. Frontkantene på kjøleskapet kan føles varme. Dette er normalt. Disse områdene er designet til å være varme for å unngå kondens.

Elektrisk tilkobling

Tilkople kjøleskapet til et jordet uttak som er beskyttet av en sikring med riktig kapasitet.

Viktig:

- ⚠ Tilkoplingen skal være i overensstemmelse med nasjonale forskrifter.
- ⚠ Strømledningens støpsel skal være lett tilgjengelig etter installasjon.,
- ⚠ Oppgitt spenning må tilsvare spenningen i strømnettet ditt.
- ⚠ Skjøtekabler og flerveisplugger skal ikke brukesfor tilkobling.
- ⚠ En ødelagt strømledning skal skiftes ut av en kvalifisert elektriker.
- ⚠ Apparatet skal ikke brukes med mindre det er reparert! Det er fare for elektrisk støt!
- ⚠ Advarsel om elektrisk spenning.

Bortskaffing av emballasjen

⚠ Innpakningsmaterialer kan være farlige for barn. Hold innpakningsmaterialene utilgjengelig for barn eller kast dem ved sortering etter avfallsforskriftene. Ikke kast dem sammen med normalt husholdningsavfall.

Emballasjen for maskinen din er produsert av resirkulerbare materialer.

Bortskaffing av det gamle kjøleskapet

Bortskaff det gamle kjøleskapet uten å skade miljøet.

- ⚠ Du kan forhøre deg med din autoriserte forhandler eller avfallssorteringssenteret der du bor om bortskaffing av kjøleskapet ditt.
- ⚠ Før du bortskaffer kjøleskapet, kutt av strømstøpselet, og hvis det finnes låser på døren, se til at de ikke lenger virker, slik at barn beskyttes mot all fare.

Plassering og installasjon

⚠️ Forsiktig: Plugg aldri kjøleskapet inn i vegguttaket under installasjonen. Dette kan føre til fare for døden eller alvorlig skade.

⚠️ Hvis inngangsdøren til rommet der kjøleskapet skal plasseres ikke er bred nok for å få gjennom kjøleskapet, ring autorisert service for å få dem til å fjerne dørene på kjøleskapet og før det gjennom døren sideveis.

1. Installer kjøleskapet på et sted det er enkelt å bruke det.

2. Hold kjøleskapet på avstand fra varmekilder, fuktige steder og direkte sollys.

3. Det skal være tilstrekkelig luftventilasjon rundt kjøleskapet for å oppnå en effektiv drift.

Hvis kjøleskapet skal plasseres i en innbygging i veggene, må det være minst 5 cm avstand fra taket og 5 cm fra veggene.

Hvis gulvet er dekket med et teppe, skal produktet heves 2,5 cm fra gulvet.

4. Plasser kjøleskapet på jevn guloverflate for å unngå støt.

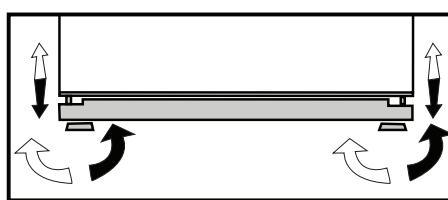
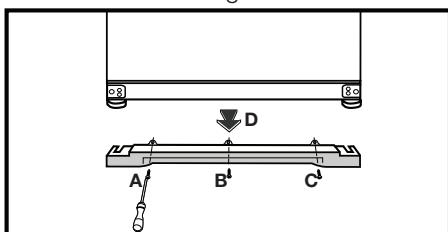
5. Ikke oppbevar kjøleskapet i omgivelser med temperaturer under 10°C.

Gulvbalansejustering

⚠️ Hvis kjøleskapet ikke er balansert:

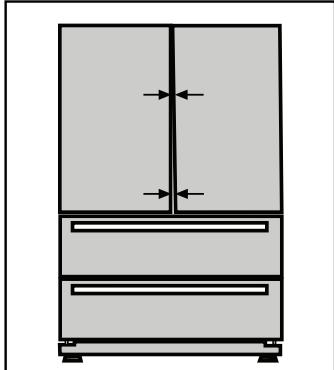
1 - Fjern ventilasjonsdekselet ved å skru løs skruene, slik som vist på figuren. Du kan balansere kjøleskapet ved å rotere frontbeina slik som illustrert på figuren. Hjørnet der beina finnes senkes når du roterer dem i retningen av den svarte pilen og løftes når du roterer i motsatt retning. Det er lettere hvis du får hjelp til å løfte kjøleskapet mens du gjennomfører denne prosessen.

2. Etter at balansen er opprettet, reinstaller ventilasjonsdekSEL og fest skruene som medfølger.

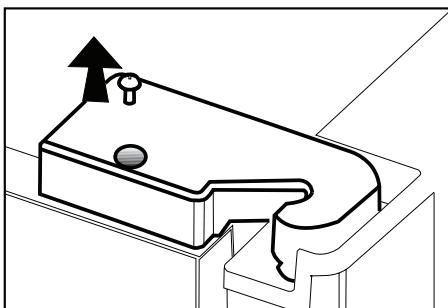


3. Fjern skruene som fester nedre ventilasjonsdekSEL ved bruk av en Philips skrutrekker.

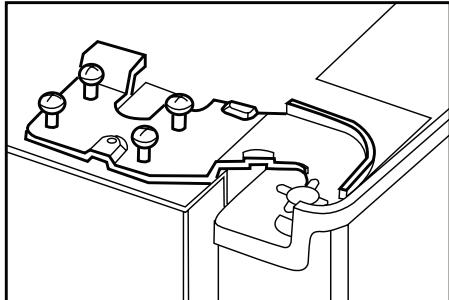
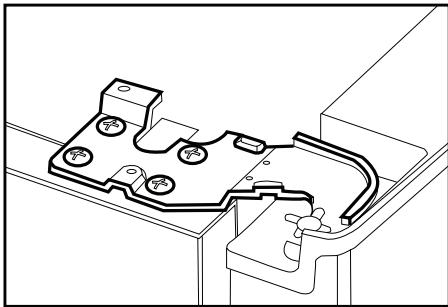
Justering av avstanden til den øvre døren



- ➊ Du kan justere avstanden mellom kjøleskapsdørene slik som vist på figurene.
Dørhyllene skal være tomme ved justering av dørhøyden.

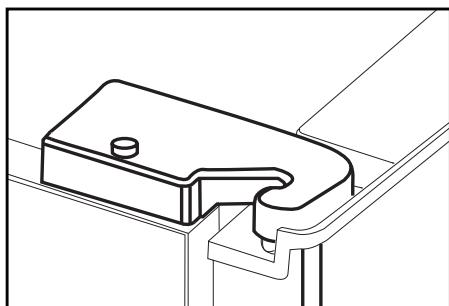
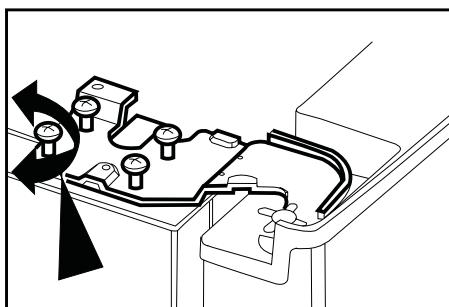


- ➋ Ved bruk av en skrutrekker fjernes skruen på øvre hengseldeksel på døren du ønsker å justere.



- ➌ Juster døren etter ønske ved å løsne skruene.

- ➍ Fest døren du justerte ved å trekke til skruene uten å skifte posisjon på døren.



- ➎ Sett på hengseldekslet og fest med skruen.

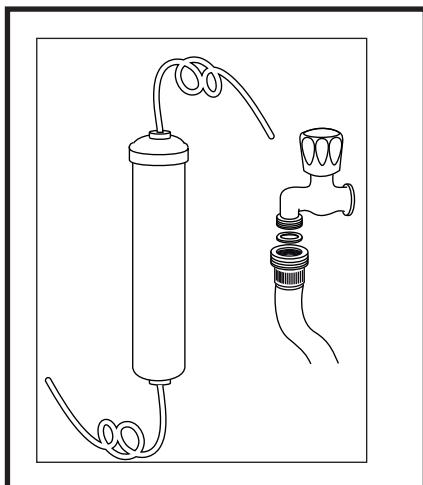
Installere vannfilter

(På noen modeller)

Installasjonskrav

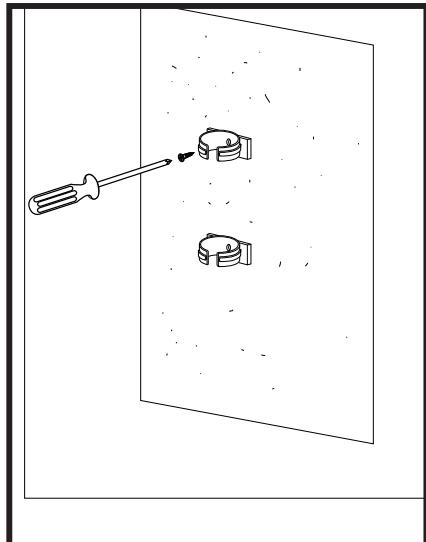
To ulike vannkilder kan kobles til kjøleskapet for vanntilførsel: Kaldtvann fra hovedkranen og vann i en mugge. Det må brukes en pumpe til bruk av vannmuggen.

Kontroller at delene som er oppgitt nedenfor leveres med apparatet.

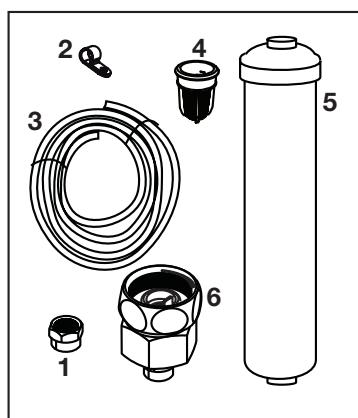


1. Enhet for tilkopling av vannrøret til baksiden av apparatet
2. 3 deler av rørklemmer (i tilfelle det er nødvendig å sikre vannrøret)

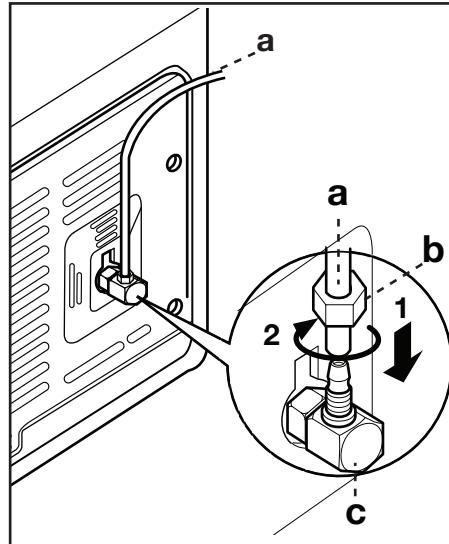
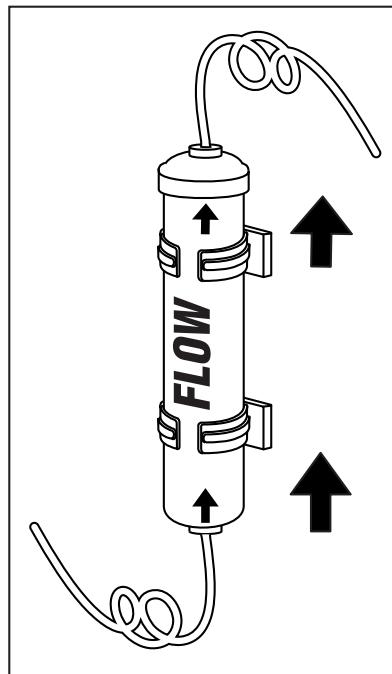
1 Merk: Siden de følgende delene ikke kreves ved bruk med en mugge, medfølger de ikke produktet du kjøpte.



3. 5 meter langt vannrør (1/4 tomme diameter)
4. Kaldtvannsventil med nettingfilter (kranadapter)
5. Vannfilter som skal tilpasses braketten inne i fryserdelen.



Vanntilkobling til kjøleskapet
Vennligst følg instruksjonene
nedenfor.



Tilkopling av vannrør til kjøleskapet

1. Etter installering av enheten på vannrøret, skal vannrøret settes inn i kjøleskapets inntaksventil ved å trykke godt ned.

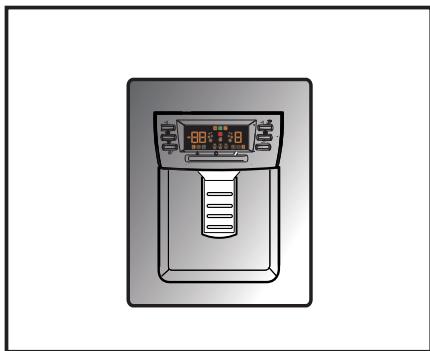
2. Fest enheten slik som sett i motsatt figur ved å trykke for hånd på kjøleskapets inntaksventil.

(a- vannrør, b- enhet, c-ventil)

Merknad 1: Du skal ikke være nødt til å trekke til enheten med et verktøy for å oppnå vanntett montering. I tilfelle lekkasje må du bruke en skrunøkkel eller tang for å trekke til enheten.

For å feste vannfilteret følger du instruksene nedenfor som henviser til de medfølgende figurene:

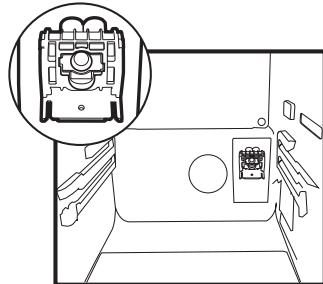
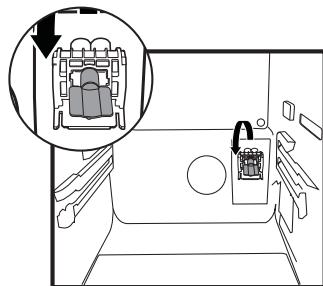
1. Trykk på is avbryt-knappen på displayet. (Figur 1)



2. Fjern filterdekselet i kjøleskapet ved å trekke det fremover. (Figur 2)
3. Ta ut vannfilterets forbikoplingsdeksel ved å rotere det nedover. (Figur 3-4)

⚠️ Advarsel: Sørg for at "avisningsmodus" er aktiv før du tar ut forbikoplingsdekselet.

Merk: Det er vanlig at noen få vanndråper drypper etter at dekselet har blitt tatt ut.

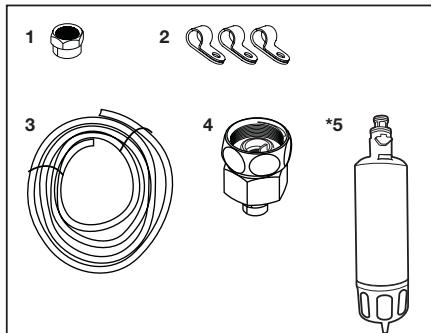


4. Fjern lokket oppå vannfiltere for å plassere det som vist på figuren og drei oppover for å låse det. (Figur 5)
5. Trykk på knappen Ice Off på displayet enda en gang for å avslutte denne modusen.

Vannfilteret skal erstattes hver 6. måned. Vannfilteret må fjernes slik som vist på figuren når det skal skiftes eller ikke lenger skal brukes, og forbikoplingsdekset må festes på. Det må være sikkert at Ice Off-modusen er aktiv før det tas ut.

⚠️ Advarsel: Vannfilteret renser vannet for fremmedlegemer. Det renser ikke vannet for mikroorganismer.

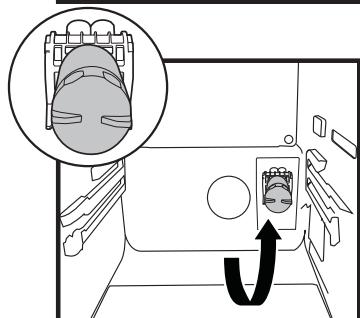
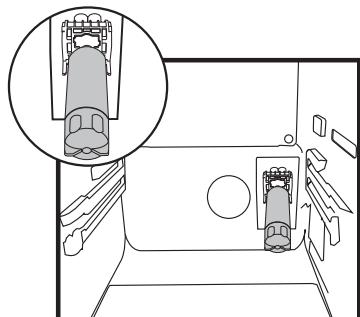
⚠️ Advarsel: Is av-knappen må alltid trykkes ved skifte av vannfilter eller installering av forbikoplingsdeksel.



Tilkopling av vannslangen til muggen

(På noen modeller)

For å koble vann til kjøleskapet fra en mugge, er det nødvendig med en pumpe. Følg instruksjonene nedenfor etter tilkobling av én ende av vannrøret som kommer ut av pumpen til kjøleskapet, slik som beskrevet på forrige side.



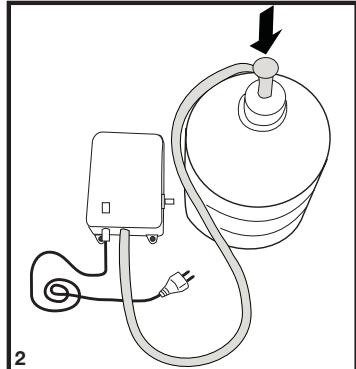
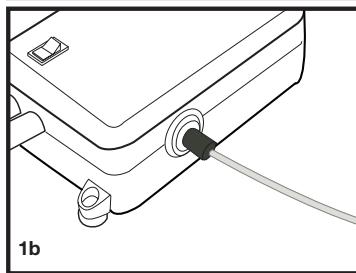
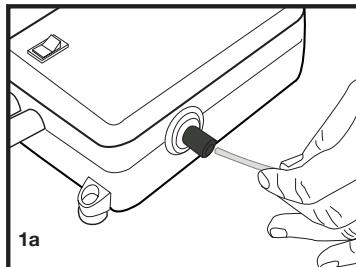
1. Fullfør tilkoblingen ved å skyve den andre enden av vannrøret inn i vannrørinntaket på pumpen, slik som vist på figuren.
2. Sett på og fest pumpeslangen inn i muggen slik som vist på figuren.
3. Etter fullføring av tilkoblingen, plugg inn og kjør pumpen.

For å sørge for en effektiv drift av pumpen, vent i 2-3 minutter etter start av pumpen.

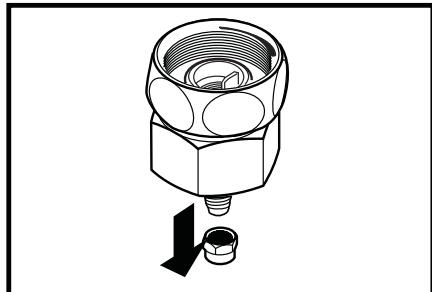
Merk: Du kan se i bruksanvisningen for pumpen mens du foretar vanntilkoblingen.

Tilkopling av vannrør til kaldvannsforsyningen (På noen modeller)

Hvis du ønsker å bruke kjøleskapet ved å koble det til kaldtvannsledningen, må du koble til en standard 1/2" ventiltilkoblingsenhett til kaldtvannsforsyningen i huset. Hvis denne ventilen ikke finnes, eller hvis du er i tvil, rådfør deg med en kvalifisert rørlegger.

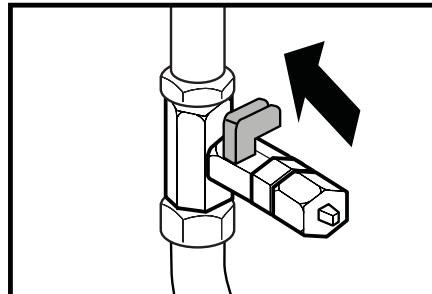


1. Separer enheten fra kranadapteren. (Figur A)
2. Monter kranadapteren til $\frac{1}{2}$ " ventilmontering slik som vist på figuren. (Figur B)
3. Installer den til kranadapteren slik som vist på figuren etter innsetting av vannrøret til mutteren, og sett inn på kranen. (Figur C)
4. Trekk til enheten manuelt. I tilfelle lekkasje må du bruke en skrunøkkel eller tang for å trekke til enheten.



⚠️ Advarsel: Sikre vannslange til egnede punkter ved hjelp av rørklemmer som medfølger for å unngå skade eller feilplassering eller utilsiktet frakoppling.

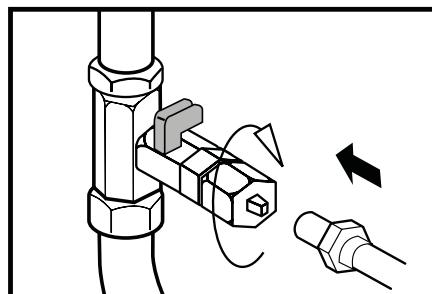
⚠️ Advarsel: Etter at vannventilen er slått på, se til at det ikke er noen lekkasje på begge tilkoplingspunkter av vannrøret. I tilfelle lekkasje må du straks slå av ventilen og trekke til alle ledd igjen ved bruk av en skrunøkkel eller tang.



⚠️ Advarsel: Se til at standard $\frac{1}{2}$ " ventilfeste ved kaldvannsforsyningen er tilgjengelig og er slått helt av.

Merknad -1 : Det er ikke behov for å bruke vannfilter hvis det brukes en mugge.

Merknad -2 : Pumpen må brukes ved bruk av muggen.



Før første gangs bruk av is/vanndispenser

■ Vannforsyningstrykket må ikke være under 1 bar.

■ Vannforsyningstrykket må ikke være over 8 bar.

■ Pumper må brukes i tilfelle vannforsyningstrykket faller under 1 bar eller hvis det skal brukes en mugge.

■ Vannsystemet for kjøleskapet må være tilkoplet kaldvannsledningen. Det må ikke tilkoples varmtvannsledningen.

■ Det kan ikke hentes vann rett etter oppstart av kjøleskapet. Dette er forårsaket av luften i systemet. For å tømme systemet for luft, trykkes dispenserlåsen ned i perioder på 1 minutt, inntil det kommer vann fra dispenseren. Vannstrømmen kan være uregelmessig i begynnelsen. Uregelmessig vannstrømning vil normaliseres etter at luften i systemet tømmes.

■ Ved første oppstart av kjøleskapet må det gå ca. 12 timer før kaldt vann kan hentes.

■ Vannforsyningstrykket må være mellom 1 og 8 bar for at is/vanndispenseren skal virke greit. Dette kontrolleres ved at 1 glass vann (100 ml) kan fylles i løpet av 10 sekunder.

■ De første 10 vannglassene skal ikke drikkes.

■ Det må gå 12 timer for å få is fra isbeholderen for første gang. I tilfelle det ikke er nok is til stede i isdispenseren, kan det ikke fås is fra isdispenseren.

■ De første ca. 30 første isbitene som fås fra isdispenseren skal ikke brukes.

■ Bruk alltid vannfilteret hvis det ikke brukes en mugge.

Bruke vannkilden

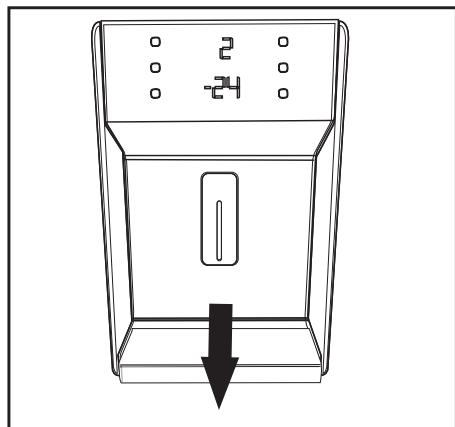
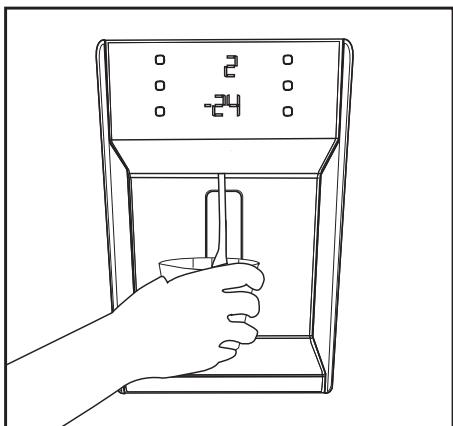
Advarsler

Det er vanlig at de første få glassene med vann som tas fra dispenseren er varmt.

I tilfeller der vanndispenseren ikke har blitt brukt ofte, må tilstrekkelige mengder vann tømmes fra dispenseren for å få ferskt vann.

Oppsamlingsbrett

Vandråper som dypper ved bruk samlles i oppsamlingsbrettet. Du kan fjerne overstrømningsbrettet ved å trekke det mot deg eller trykke på kanten (avhengig av modellen). Du kan fjerne vannet med en svamp eller myk klut.



4 Forberedelse

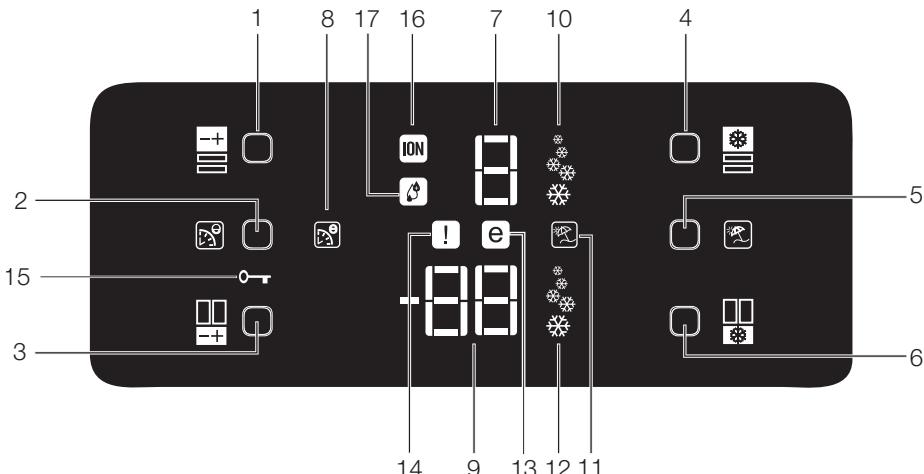
- Kjøleskapet skal installeres minst 30 cm på avstand fra varmekilder, slik som f.eks. komfyrer, ovner, sentralvarme og kokeplater, samt minst 5 cm borte fra elektriske ovner og skal ikke plasseres i direkte sollys.
- Omgivelsestemperaturen i det rommet der kjøleskapet plasseres skal være minst 10°C. Bruk av kjøleskapet under kaldere forhold enn dette anbefales ikke pga. effektiviteten.
- Vennligst se til at de indre delene av kjøleskapet rengjøres grundig.
- Hvis to kjøleskap skal installeres ved siden av hverandre, skal det være en avstand på minst 2 cm mellom dem.
- Når du bruker kjøleskapet for første gang, vennligst følg instruksene rundt de første seks timene.
 - Døren skal ikke åpnes ofte.
 - Det skal kun brukes tomt uten mat.
 - Ikke trekk ut støpsellet for kjøleskapet.Hvis et strømbrudd oppstår som du ikke kan kontrollere, vennligst se advarsler i avsnittet "Anbefalte løsninger på problemer".
- Originalinnpakningen og skummateriale skal beholdes for fremtidig transport eller flytting.

5 Bruke kjøleskapet

Indikatorpanel

* EKSTRAUTSTYR

Dette berøringskontrollindikatorpanelet gjør at du kan stille inn temperaturen uten å åpne døren på kjøleskapet. Bare berør den relevante knappen med fingeren for å stille inn temperaturen.



1. Kjøleskap - temperaturinnstillingsknapp
2. Øko-ekstra-knapp
3. Temperaturinnstillingssindrator for knapp
4. Urtigkjølingsknapp
5. Ferieknapp
6. Hurtigfrys-knapp
7. Kjøleskap - temperaturindikator
8. Eco Extra funksjonsindrator
9. Temperaturindrator for fryser
10. Hurtigkjølingsfunksjonsindrator

11. Feriefunksjonsindrator
12. Funksjonsindrator for hurtigfrys
13. Økonomimodusindrator
14. Feilstatusindratorer
15. Nøkkellåsindrator
16. Indikator for ionisator
17. Fuktighetsindrator

! Illustrasjonene i denne veiledningen er skjematiske og kan derfor være litt forskjellige fra ditt produkt. Hvis noen deler ikke medfølger produktet du har kjøpt, gjelder den for andre modeller.

1- Kjøleskap - temperaturinnstillingsknapp

Trykk på denne knappen for å stille inn temperaturen i kjøleskapet på 8, 6, 4, 2, 8... respektivt. Trykk på denne knappen for å stille inn ønsket temperatur på kjøleskapet.

2- Øko-ekstra-knapp

Trykk kort på denne knappen for å aktivere Eco Extra-funksjonen.

3- Fryserdel - temperaturinnstillingsknapp

Trykk på denne knappen for å stille inn temperaturen i fryserdelen på -18, -20, -22, -24, -18... respektivt. Trykk på denne knappen for å stille inn ønsket temperatur på fryseren.

4- Hurtigkjølingsknapp Trykk kort på denne knappen for å aktivere hurtigkjølingsfunksjonen. Trykk på denne knappen igjen for å deaktivere den valgte funksjonen.

5- Ferieknapp

Trykk kort på denne knappen for å aktivere feriefunksjonen. For å stoppe isdannelsen, trykkes den samme knappen i 3 sekunder.

6- Hurtigfrysknapp

Trykk kort på denne knappen for å aktivere hurtigfrysfunksjonen. Trykk på denne knappen igjen for å deaktivere den valgte funksjonen.

7- Kjøleskap - temperaturindikator

Indikerer temperaturen som er stilt inn for kjøleskapet.

8- Eco Extra funksjonsindikator

Indikerer at Eco Extra-funksjonen er aktiv. Hvis denne funksjonen er aktiv, vil kjøleskapet automatisk oppdage de siste bruksperiodene, slik at det utføres energieffektiv kjøling i løpet av disse tidene. Økonomiindikatoren vil være aktiv når det utføres energieffektiv nedkjøling.

9- Fryserdel - temperaturindikator

Den indikerer temperaturen som er stilt inn for fryserdelen.

10- Hurtigkjøl-funksjonsindikator

Indikerer at hurtigkjølingsfunksjonen er aktiv. Bruk denne funksjonen når du plasserer fersk mat i kjøleskapet eller når du trenger å kjøle ned maten hurtig. Når denne funksjonen er aktiv, vil kjøleskapet gå i 2 timer uten stopp. Trykk på den relevante knappen igjen for å deaktivere denne funksjonen.

11- Feriefunksjonsindikator

Indikerer at feriefunksjonen er aktiv. Hvis denne funksjonen er aktiv, vises " - " på indikatoren døren på kjøleskapet, og det utføres ingen nedkjøling i kjøleskapet. Andre deler vil være nedkjølte i overensstemmelse med temperaturen som er stilt inn for dem.

Trykk på den relevante knappen igjen for å deaktivere denne funksjonen.

12- Hurtigfrys-funksjonsindikator

Indikerer at hurtigfrysfunksjonen er aktiv. Bruk denne funksjonen når du plasserer fersk mat i fryserdelen eller når du trenger is. Når denne funksjonen er aktiv, vil kjøleskapet gå i 6 timer uten stopp. Trykk på den relevante knappen igjen for å deaktivere denne funksjonen.

13- Økonomimodusindikator

Indikerer at kjøleskapet kjører i energieffektiv modus. Denne indikatoren vil være aktiv hvis fryserdeltemperaturen er stilt på -18 eller den energieffektive kjølingen utføres på grunn av Eco-Extra-funksjonen.

14- Feilstatusindikatorer

Hvis kjøleskapet ikke kjøler passende eller hvis det er en sensorsvikt, vil denne indikatoren aktiveres.

Når denne indikatoren er aktiv, vil fryserdeltemperaturen indikere "E" og kjøleskapstemperaturen vil vise tall, slik som "1, 2, 3...". Disse tallene på indikatoren gir informasjon om feilen til servicepersonalet.

15- Nøkkellåsindikator

Bruk denne funksjonen hvis du ikke ønsker å endre kjøleskapets temperaturinnstilling. Trykk på Eco Extra-knappen og fryserdelens temperaturinnstillingsknapp over lengre tid (3 sek.) for å aktivere denne funksjonen.

Trykk på de relevante knappene igjen for å deaktivere denne funksjonen.

16- Indikator for ionisator

Indikatoren forblir tent. Dette lyset indikerer at kjøleskapet er beskyttet mot bakterier.

17- Fuktighetsindikator

Indikatoren forblir tent. Dette lyset indikerer at maten som oppbevares i kjøleskapet bevares i lang tid under ideell fuktighet.

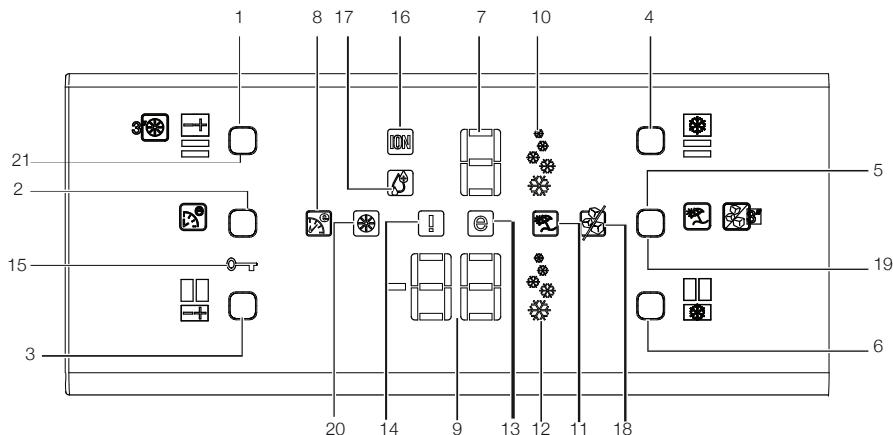
Alarm for åpen dør:

I tilfelle døren til fryserdelen eller kjøledelen står åpne i minst 1 minutt, vil alarmen for åpen dør aktiveres og høres. Bare trykk en knapp på indikatoren eller lukk den åpne døren for å slå av alarmen.

Indikatorpanel

Dette berøringskontrollindikatorpanelet gjør at du kan stille inn temperaturen uten å åpne døren på kjøleskapet. Bare berør den tilhørende knappen med fingeren for å stille inn temperaturen.

* EKSTRAUTSTYR



1. Kjøleskap - temperaturinnstillingsknapp
2. Øko-ekstra-knapp
3. Knapp til temperaturinnstillingsindikator
4. Hurtigkjølingsknapp
5. Feriefunksjonsknapp
6. Hurtigfrys knapp
7. Kjøleskap - temperaturindikator
8. Eco Extra funksjonsindikator
9. Temperaturindikator for fryser
10. Hurtigkjølingsfunksjonsindikator
11. Feriefunksjonsindikator
12. Funksjonsindikator for hurtigfrys
13. Økonomimodusindikator
14. Feilstatusindikatorer
15. Tastelåsindikator
16. Indikator for ionisator
17. Fuktighetsindikator
18. Indikator for ismaskin AV
19. Ismaskin PÅ/AV Knapp
20. Varselindikator for utskiftning av filter
21. Tilbakestillingsknapp for filterstatus

! Illustrasjonene i denne veiledningen er skjematiske og kan derfor være litt forskjellige fra ditt produkt. Hvis noen deler ikke medfølger produktet du har kjøpt, gjelder den for andre modeller.

1- Kjøleskap - temperaturinnstillingsknapp

Trykk på denne knappen for å stille inn temperaturen i kjøleskapet på 8, 6, 4, 2, 8... respektivt. Trykk på denne knappen for å stille inn ønsket temperatur på kjøleskapet.

2- Øko-ekstra-knapp

Trykk kort på denne knappen for å aktivere Eco Extra-funksjonen.

3- Fryserdel - temperaturinnstillingsknapp

Trykk på denne knappen for å stille inn temperaturen i fryserdelen på henholdsvis -18, -20, -22, -24, -18...

Trykk på denne knappen for å stille inn ønsket temperatur på fryseren.

4. Hurtigkjølingsknapp

Trykk kort på denne knappen for å aktivere hurtigkjølingsfunksjonen. Trykk på denne knappen igjen for å deaktivere den valgte funksjonen.

5- Ferieknapp

Trykk kort på denne knappen for å aktivere feriefunksjonen. For å stoppe isdannelsen, trykkes den samme knappen i 3 sekunder.

6- Hurtigfrys-knapp

Trykk kort på denne knappen for å aktivere hurtigfrysfunksjonen. Trykk på denne knappen igjen for å deaktivere den valgte funksjonen.

7- Kjøleskap - temperaturindikator

Indikerer temperaturen som er stilt inn for kjøleskapet.

8- Eco Extra funksjonsindikator

Indikerer at Eco Extra-funksjonen er aktiv. Hvis denne funksjonen er aktiv, vil kjøleskapet automatisk oppdage de siste brukspериодene, slik at det utføres energieffektiv kjøling i løpet av disse tidene. Økonomiindikatoren vil være aktiv når det utføres energieffektiv nedkjøling.

9- Fryserdel - temperaturindikator

Den indikerer temperaturen som er stilt inn for fryserdelen.

10- Hurtigkjøl-funksjonsindikator

Indikerer at hurtigkjølingsfunksjonen er aktiv. Bruk denne funksjonen når du plasserer fersk mat i kjøleskapet eller når du trenger å kjøle ned maten hurtig. Når denne funksjonen er aktiv, vil kjøleskapet gå i 2 timer uten stopp.

Trykk på den tilhørende knappen igjen for å deaktivere denne funksjonen.

11- Feriefunksjonsindikator

Indikerer at feriefunksjonen er aktiv. Hvis denne funksjonen er aktiv, vises " - - " på indikatoren øren på kjøleskapet, og det utføres ingen nedkjøling i kjøleskapet. Andre deler vil være nedkjølte i overensstemmelse med temperaturen som er stilt inn for dem.

Trykk på den tilhørende knappen igjen for å deaktivere denne funksjonen.

12- Hurtigfrys-funksjonsindikator

Indikerer at hurtigfrysfunksjonen er aktiv. Bruk denne funksjonen når du plasserer fersk mat i fryserdelen eller når du trenger is. Når denne funksjonen er aktiv, vil kjøleskapet gå i 6 timer uten stopp.

Trykk på den tilhørende knappen igjen for å deaktivere denne funksjonen.

13- Økonomimodusindikator

Indikerer at kjøleskapet kjører i energieffektiv modus. Denne indikatoren vil være aktiv hvis fryserdeltemperaturen er stilt på -18 eller den energieffektive kjølingen utføres på grunn av Eco-Extra-funksjonen.

14- Feilstatusindikatorer

Hvis kjøleskapet ikke kjøler ordentlig eller hvis det er en sensorsvikt, vil denne indikatoren aktiveres.

Når denne indikatoren er aktiv, vil fryserdeltemperaturen indikere "E" og kjøleskapsttemperaturen vil vise tall, slik som "1, 2, 3...". Disse tallene på indikatoren gir informasjon om feilen til servicepersonell.

15- Nøkkellåsindikator

Bruk denne funksjonen hvis du ikke ønsker å endre kjøleskapets temperaturinnstilling. Trykk på Eco Extra-knappen og fryserdelens temperaturinnstillingsknapp over lengre tid (3 sek.) for å aktivere denne funksjonen.

Trykk på de tilhørende knappene igjen for å deaktivere denne funksjonen.

16- Indikator for ionisator

Indikatoren forblir tent. Dette lyset indikerer at kjøleskapet er beskyttet mot bakterier.

17- Fuktighetsindikator

Indikatoren forblir tent. Dette lyset indikerer at maten som oppbevares i kjøleskapet bevares i lang tid under ideell fuktighet.

18- Indikator for ismaskin AV

Hvis du ikke ønsker å få is fra kjøleskapet, må du bruke denne funksjonen. Du kan bruke denne funksjonen ved å trykke på ismaskinens PÅ/AV-knapp i 3 sekunder.

19- Ismaskinens PÅ/AV-knapp

For å stoppe isdannelsen, trykkes ismaskinens PÅ/AV-knapp i 3 sekunder. Når du avbryter laging av is, vil det ikke sendes vann til isboksen. Til tross for dette kan litt is fortsatt finnes i isboksen, og denne kan tas ut derfra. For å starte isdannelsen igjen, trykkes ismaskinens PÅ/AV-knapp i 3 sekunder.

20- Varselindikator for utskiftning av filter

Når filterbrukstiden har utløpt, lyser varselindikatoren for utskiftning av filter.

21- Tilbakestillingsknapp for filterstatus

Filteret i kjøleskapet må skiftes ut hver 6. måned. Kjøleskapet beregner denne tiden automatisk, indikator for filterbyttevarsel lyser når filteret er så gammelt at det bør byttes ut. Trykk på tilbakestillingsknappen for filterstatus i 3 sekunder for å gjøre det mulig for kjøleskapet å kalkulere den nye filtretiden automatisk etter å ha skiftet filteret.

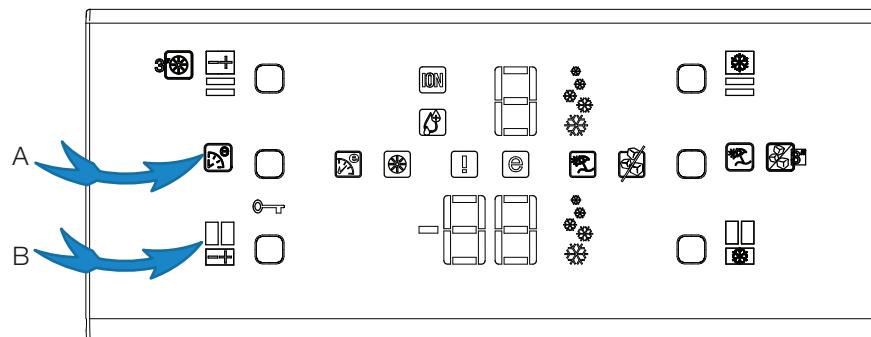
Alarm for åpen dør:

Når døren på kjøleskapet er åpen i 1 minutt, vil en hørbar alarm for åpen dør aktiveres og høres. Trykk på en av knappene på indikatoren, eller lukk den åpne døren for å slå av alarmen.

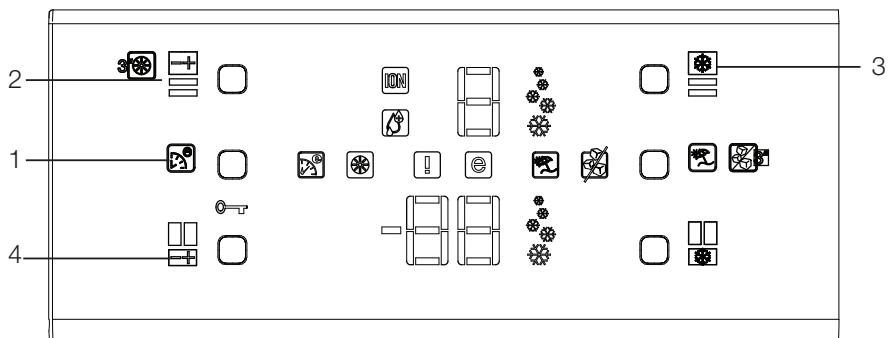
Dette må gjøres for å få filterbrukstiden kalkulert automatisk

(For produkter som er tilkoblet hovedvannlinjen og utstyrt med filter)

1- Etter at kjøleskapet er koblet til, trykk på knappen A og B samtidig for å aktivere tastelåsen.



2 - Trykk deretter respektivt på knappene for Økoekstra (1), temperaturinnstilling for kjøleskapet (2), hurtigkjøling (3) og temperaturinnstillingen for fryseren (4).



Hvis knappkonfigurasjonen trykkes i riktig rekkefølge, vil tastelåssymbolet slukke, alarmen vil aktiveres innen kort tid og varselindikatoren for utskifting av filter tennes. Trykk på tilbakestillingsskappen for filterstatus (gjenstand 21 i displaybeskrivelsene) etter å ha skiftet filteret for få filterbrukstiden kalkulert automatisk.

■ Hvis filterbrukstiden kalkuleres automatisk, vil varselindikatoren for utskifting av filter tennes innen noen få sekunder etter at produktet er koblet til.

■ Automatisk kalkulering av filterbrukstid er ikke aktiv med fabrikkinnstillinger. Den må aktiveres i produkter som er utstyrt med et filter.

■ Gjenta samme prosedyre for produkter der automatisk kalkulering av filterbrukstiden er aktivert for å deaktivere kalkuleringen av filterbrukstiden.

Eggbrett

Du kan installere eggholderen til ønsket dør eller hylle.

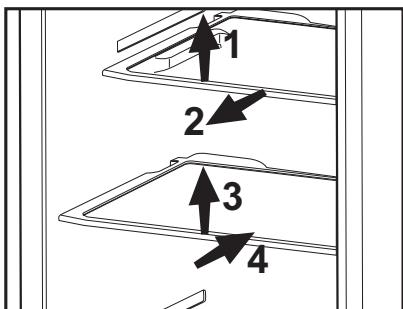
Lagre aldri eggholderen i fryseren.

Glidehyller

Glidehyllene kan trekkes ut ved å løfte litt opp foran og flyttes frem og tilbake. De kommer til et stoppepunkt når de trekkes fremover, slik at du når maten som er plassert bak på hyllen; når den trekkes ut etter å ha blitt løftet opp ved det andre stoppunktet, vil hyllen frigjøres.

Hyllen skal også holdes godt nedenfra for å forhindre at den velter. Hyllen plasseres på skinnene i siden på kjøleskapet ved å bringe den til et nivå lavere eller høyere.

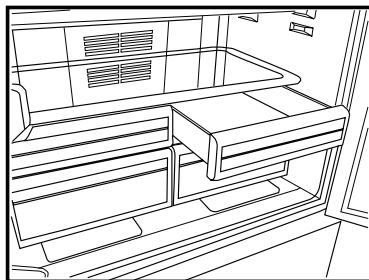
Hyllen skal skyves tilbake for å festes helt.

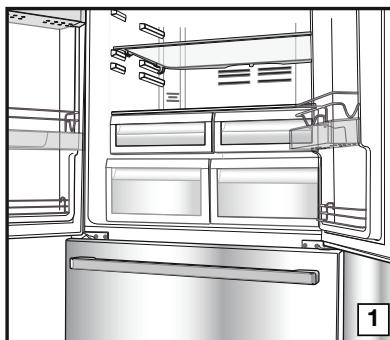


Kjøledel

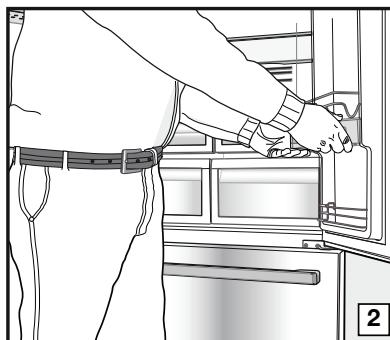
Kjøledelen gjør at mat som skal frysес blir klar for frysing. Du kan også bruke disse delene til å oppbevare maten din ved en temperatur som er noen få grader under kjøleskapsdelen.

Du kan øke det indre volumet på kjøleskapet ved å fjerne en av kjølerdelene. For å gjøre dette, trekk delen mot deg; delen vil hvile mot stopperen og stoppe. Denne delen vil frigis når du løfter den omtrent 1 cm og trekker den mot deg.

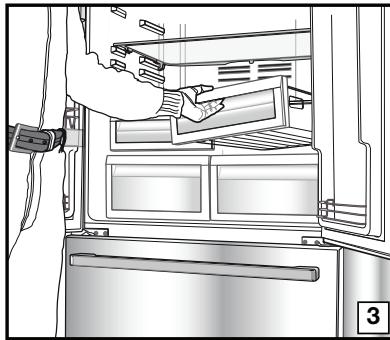




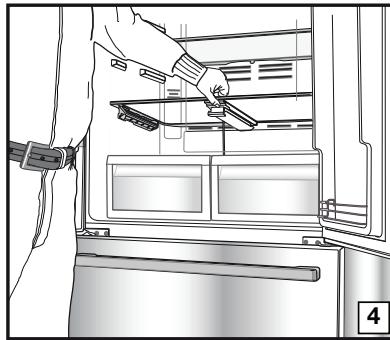
1



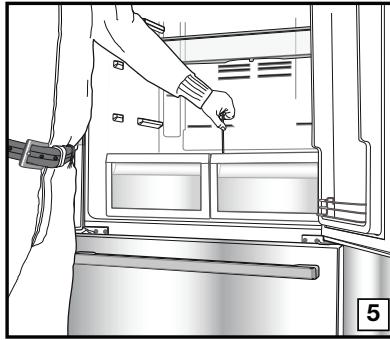
2



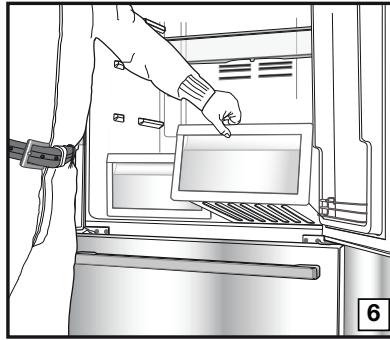
3



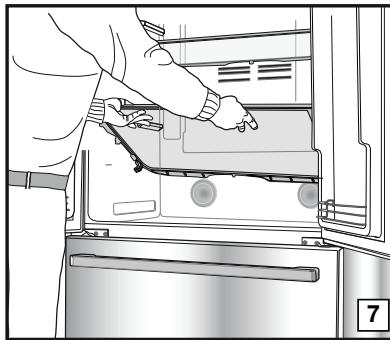
4



5



6



7

Grønnsaksoppbevaring

Grønnsaksskuffen i kjøleskapet er utformet spesielt til å holde grønnsakene dine ferske uten at de taper fuktigheten. Til dette formålet sirkulerer kald luft rundt fruktoppbevaringen. Ta ut dørhyllene som er innrettet med fruktoppbevaringsdelen før denne fjernes. Du kan fjerne fruktoppbevaringsdelene slik som vist på figuren.

Bevegelig midtseksjon

Den bevegelige midtseksjonen er beregnet til å forhindre at den kalde luften inne i kjøleskapet strømmer ut.

1- Det gis forsegling når pakningene på døren trykker mot overflaten på den bevegelige midtseksjonen når dørene på kjøleskapet er lukket.

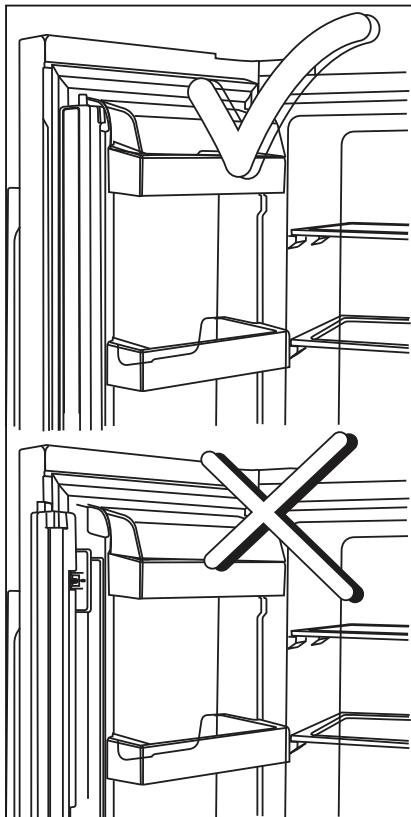
2- En annen grunn til at kjøleskapet er utstyrt med en bevegelig midtseksjon, er fordi den øker nettovolumet til kjøleskapet. Standard midtseksjoner tar opp ubrukelig volum i kjøleskapet.

3- Den bevegelige midtseksjonen lukkes når den venstre døren på kjøleskapet lukkes.

4- Den må åpnes manuelt. Den beveges under veileitung av plastdelen på rammen mens døren er lukkes.

Blått lys

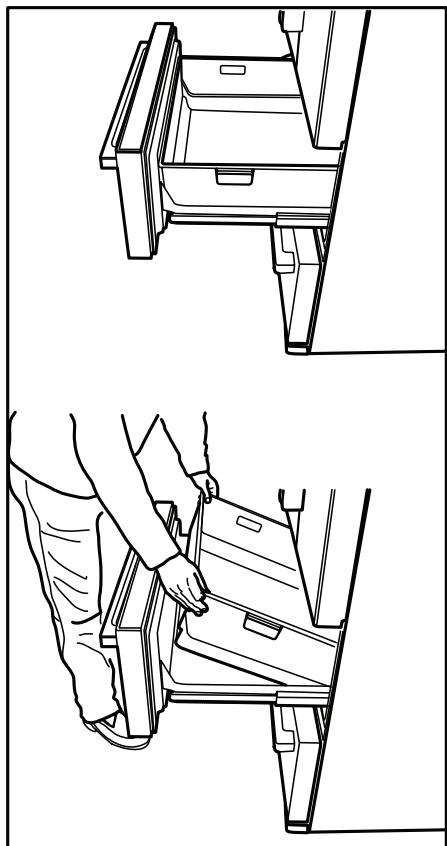
Maten som oppbevares i grønnsaksbeholderen som er opplyst med et blått lys fortsetter fotosyntesen med bølgelengdeeffekten fra det blå lyset og beholder dermed ferskheten og øker vitamininnholdet.



Uttrekkbar skuff

Vær oppmerksom så du ikke klemmer noen kroppsdelar, slik som hender, føtter osv. mellom de bevegelige delene mens skuffen er i bruk for å unngå noen skader.

Du kan fjerne inndelingen i skuffen slik som vist når du ønsker å rengjøre den. Du kan kun ta ut skuffene for rengjøring. Det er ikke mulig å gruppere skuffene på plassen etter at de er lastet med mat når de fjernes.

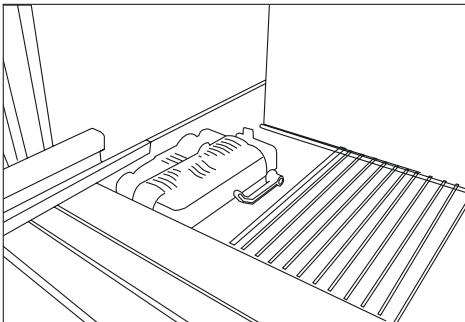


Dobbel kjølesystem:

Kjøleskapet er utstyrt med to separate kjølesystemer for å kjøle ned ferskmatdelen og fryserdelen. Dermed blir ikke luften i ferskmatdelen og fryserdelen blandet. Takket være disse to separate kjølesystemene er kjølehastigheten mye høyere enn på andre kjøleskap. Luktene i delene blandes ikke. Og det spares mer strøm, siden den avisering utføres separat.

Islager

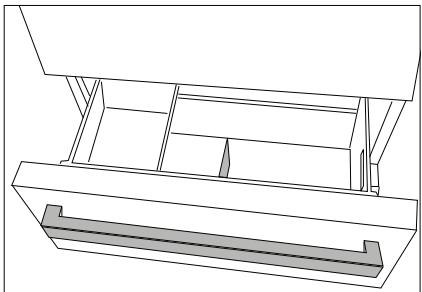
Ismaskinen kan ikke fjernes. Det må være en isbeholder i bunnen av ismaskinen.



Isboks

Les advarslene forsiktig på isbeholderen. Isbeholderen brukes til issamling fra ismaskinen. Ikke tilsatt vann i denne for å lage is, da den kan ødelegges. Isbeholderen brukes ikke til å lagre mat.

Advarsel: Ikke skift plassering på isbeholderen.



Justering av fryser	Justering av kjøleskap	Forklaringer
-18°C	4°C	Dette er den normale, anbefalte innstillingen.
-20,-22 eller -24°C	4°C	Disse innstillingene anbefales når omgivelsestemperaturen overstiger 30 °C.
Hurtigfrys	4°C	Bruk denne når du ønsker å fryse maten på kort tid. Kjøleskapet vil returnere til forrige modus når prosessen er over.
-18°C eller kaldere	2°C	Hvis du tror at fryseren ikke er kald nok på grunn av de varme forholdene eller hyppig åpning eller lukking av døren.
-18°C eller kaldere	Hurtigkjøl	Du kan bruke den når kjøleskapet er overlastet eller hvis du ønsker å kjøle ned maten hurtig. Det anbefales at du aktiverer hurtigfrysfunksjonen 4-8 timer før du legger inn maten.

Frysing av ferske matvarer

- Maten bør pakkes inn eller tildekkes før plassering i kjøleskapet.
- La varm mat kjøle seg ned i romtemperatur før den plasseres i kjøleskapet.
- Mat som du ønsker å fryse skal være av god kvalitet og ferske.
- Mat skal oppdeles i porsjoner etter familiens daglige eller måltidsavhengige behov.
- Maten skal pakkes inn lufttett for å unngå uttørking, selv om den skal oppbevares kun over kort tid.
- Materialer som skal brukes til pakking skal være revnebestandig og tåle kjølighet, fuktighet, lukt, oljer og syrer, samt må være lufttett. Videre skal den være godt lukket og laget av lettbrukelige materialer som eigner seg for dypfrysing.
- Frossen mat må brukes rett etter den er opptinnet og skal aldri frysnes igjen.
- Vennligst overhold følgende anvisninger for å oppnå best mulig resultat.
- 1. Ikke frys inn for store matmengder samtidig. Kvaliteten på matvarene blir best ivaretatt når de blir gjennomfrosne så snart som mulig.

2. Hvis du plasserer varm mat inn i fryseren, vil kjølesystemet arbeide kontinuerlig til matvarene er gjennomfrosne.
3. Pass på at du ikke blander matvarer som allerede er dypfrys og ferske matvarer.

Anbefalinger for bevaring av frossen mat

- Forhåndspakket kommersiell frossenmat skal lagres i overensstemmelse med produsenten av frossenmaten i en ~~****~~ (4 stjerners) lagringsdel for frossenmat.
- For å sikre den høye kvaliteten fra frossenmatprodusenten og matforhandleren, skal følgende huskes:
 1. Legg pakningene i fryseren så snart som mulig etter kjøpet.
 2. Sikre at innholdet er merket og datert.
 3. Ikke overskrid "Brukes innen"-, "Best før"-datoene på pakningen.

Avising

Frysedelen ises av automatisk.

Plassering av maten

Fryserhyller	Ulik mat, slik som f.eks. kjøtt, fisk, iskrem, grønnsaker osv.	<p>TSE-standarden krever (etter bestemte målingsforhold) at kjøleskapet fryser minst 4,5 kg. Mat ved 32°C omgivelsestemperatur til -18°C eller kaldere innen 24 timer for hver 100 liter fryservolum.</p> <p>Det er mulig å beholde maten over lang tid kun ved -18°C eller lavere temperaturer.</p> <p>Du kan beholde ferskheten på maten i mange måneder (ved -18°C eller lavere temperaturer i dypfryser).</p>
Eggbrett	Egg	
Kjøleskapshyller	Mat i kasseroller, dekkede tallerkener og lukkede beholdere	
Kjøleskapets dørhyller	Små og innpakkeerde matvarer eller drikkevarer (slik som melk, fruktjuice og øl)	<p>ADVARSEL! △</p> <ul style="list-style-type: none">• Mat skal oppdeles i porsjoner etter familiens daglige eller måltidsavhengige behov.• Maten skal pakkes inn lufttett for å unngå uttørking, selv om den skal oppbevares kun over kort tid. <p>Materialer som er nødvendig for pakking:</p> <ul style="list-style-type: none">• Kuldebestandig teip• Selvklebende merkelapp• Gummiringer• Penn <p>Materialer som skal brukes til pakking skal være revnebestandig og tåle kjølighet, fuktighet, lukt, oljer og syrer.</p> <p>Maten som skal frysnes, skal ikke komme i kontakt med tidligere frosne gjenstander for å unngå delvis opptining av disse.</p> <p>Frossen mat må brukes rett etter den er opptinnet og skal aldri frysnes igjen.</p>
Grønnsaksoppbevaring	Grønnsaker og frukt	
Ferskmatdel	Delikatesseprodukter (ost, smør, salami osv.)	

6 Vedlikehold og rengjøring

- ⚠️ Bruk aldri bensin, benzen eller lignende stoffer til rengjøring.
- ⚠️ Vi anbefaler at du trekker ut støpselet på appartet før rengjøring.
- ⓘ Bruk aldri noen skarpe redskaper eller rengjøringsmidler med skureffekt, såpe, rengjøringsmidler for hjemmebruk eller voks til rengjøringen.
- ⓘ Bruk lunkent vann for å vaske skapet og tørk det tørt.
- ⓘ Bruk en fuktig klut vridd opp i en opplosning av en teskje bikarbonatsoda til ca. ½ liter vann for å rengjøre innsiden av skapet og tørk det tørt.
- ⚠️ Pass på at det ikke kommer vann inn i pårehuset eller andre elektriske gjenstander.
- ⚠️ Hvis kjøleskapet ikke skal brukes over en lengre periode, må du trekke ut støpselet, ta ut alle matvarer, rengjøre det og sette døren på klem.
- ⓘ Kontroller pakningene til dørene jevnlig for å sikre at de er rene og fri for matrester.
- ⓘ For å demontere dørstativene tar du først ut alt innholdet og så skyver du ganske enkelt dørstativet opp fra bunnen.
- ⓘ Bruk aldri rengjøringsmidler eller vann som inneholder klor til å rense de ytre overflatene og krombelagte delene av produktet. Klor forårsaker korrosjon på slike metallflater.

Beskyttelse av plastoverflater

- ⓘ Ikke putt flytende oljer eller oljekokte måltider i kjøleskapet i uforseglete beholdere, da disse kan ødelegge plastoverflatene i kjøleskapet. Ved søling eller smøring av olje på plastoverflater, rengjør ogrens relevant del av overflaten med en gang med varmt vann.

7 Anbefalte løsninger på problemer

Kontroller følgende liste før du ringer service. Det kan spare deg tid og penger. Denne listen inkluderer hyppige klager som ikke oppstår fra defekt utføring eller materialbruk. Noen av funksjonene som beskrives her finnes kanskje ikke i ditt produkt.

Kjøleskapet virker ikke

- Er kjøleskapet plugget inn? Sett støpselet inn i strømuttaket.
- Har sikringen til uttaket kjøleskapet er tilknyttet eller hovedsikringen gått? Kontroller sikringen.

Kondens på sideveggen av kjøleskapet. (MULTI ZONE, COOL CONTROL og FLEXI ZONE)

- Svært kalde omgivelsesforhold. Hyppig åpning eller lukking av døren. Svært fuktige omgivelsesforhold. Lagring av mat som inneholder væske i åpne beholdere. Døren står på gløtt.
- Still termostaten til kaldere grad.
- Reduser tiden døren står åpen eller bruk mindre hyppig.
- Dekk til mat som lagres i åpne beholdere med egnet materiale.
- Tørk av kondensen med en tørr klut og kontroller om problemet fortsetter.

Kompressoren går ikke

- Termovern for kompressoren vil koples ut under plutselig strømbrudd eller utplugging og innplugging hvis kjølevæsketrykket i kjølesystemet til kjøleskapet ikke er balansert.
- Kjøleskapet vil starte etter ca. 6 minutter. Vennligst ring service hvis kjøleskapet ikke starter etter utløpet av denne tiden.
- Kjøleskapet er i defrostsyklus. Dette er normalt for helautomatisk avisningskjøleskap. Avisningssyklusen gjennomføres regelmessig.
- Kjøleskapet er ikke tilkoplet strømuttaket. Kontroller at støpselet er satt godt inn i kontakten.
- Er temperaturinnstillingene foretatt riktig? Det er strømbrudd. Ring strømleverandøren.

Kjøleskapet går hyppig eller over lang tid.

- Det nye kjøleskapet kan være bredere enn det gamle. Dette er helt normalt. Store kjøleskap arbeider over lengre tidsperioder.
- Romtemperaturen kan være høy. Dette er helt normalt.
- Kjøleskapet kan ha vært plugget inn nylig eller blitt lastet med mat. Fullstendig nedkjøling av kjøleskapet kan ta et par timer lenger.
- Store mengder varm mat har blitt lagt inn i kjøleskapet nylig. Varm mat forårsaker lengre drift av kjøleskapet inntil den oppnår sikker oppbevaringstemperatur.
- Dørene kan ha vært åpnet hyppig eller stått på gløtt i lang tid. Varm luft som har kommet inn i kjøleskapet gjør at kjøleskapet kjører over lang tid. Åpne dørene mindre hyppig.
- Fryser- eller kjøleskapsdør kan ha stått på gløtt. Kontroller om dørene er tett lukket.
- Kjøleskapet er justert til svært kald temperatur. Juster kjøleskapets temperatur til høyere grad og vent inntil temperaturen er oppnådd.
- Dørtetningen til kjøleskapet eller fryseren kan være tilsmusset, utslitt, ødelagt eller ikke på plass. Rengjør eller skift ut tetningen. Skadet/ødelagt tetning gjør at kjøleskapet går over lang tid for å opprettholde aktuell temperatur.

Frysertemperaturen er svært lav, mens kjøleskapstemperaturen er tilstrekkelig.

- Fryserens temperatur er justert til svært lav temperatur. Juster fryserens temperatur til høyere grad og kontroller.

Kjøleskapstemperaturen er svært lav, mens frysertemperaturen er tilstrekkelig.

- Kjøleskapets temperatur er justert til svært lav temperatur. Juster kjøleskapets temperatur til høyere grad og kontroller.

Mat som oppbevares i skuffene fryser.

- Kjøleskapets temperatur er justert til svært lav temperatur. Juster kjøleskapets temperatur til høyere grad og kontroller.

Temperaturen i kjøleskapet eller fryseren er svært høy.

- Kjøleskapets temperatur er justert til svært høy grad. Kjøleskapsjusteringen har virkning på temperaturen til fryseren. Endre temperaturen i kjøleskapet eller fryseren inntil kjøleskapets eller fryserens temperatur når et tilstrekkelig nivå.
- Døren kan ha stått på gløtt. Lukk døren helt.
- Store mengder varm mat har blitt lagt inn i kjøleskapet nylig. Vent inntil kjøleskap eller fryser når ønsket temperatur.
- Kanskje kjøleskapet nettopp ble tilkoblet. Fullstendig nedkjøling av kjøleskapet tar tid pga. størrelsen.

Støy som ligner lyden av sekunder som høres fra en analog klokke kommer fra kjøleskapet.

- Støyen kommer fra solenoidventilen på kjøleskapet. Solenoidventilen har til hensikt å sikre at kjølemiddelet passerer gjennom delen som kan justeres til kjøle- eller frysetemperaturer og utføre kjølefunksjoner. Dette er normalt og er ingen feil.

Driftslyden øker når kjøleskapet går.

- Ytelsesegenskapene til kjøleskapet kan endres etter endringene i omgivelsestemperaturen. Dette er helt normalt og er ingen feil.

Vibrasjon eller klapring.

<ul style="list-style-type: none"> • Gulvet er ikke jevnt eller er svakt. Kjøleskapet vugger når det flyttes sakte. Se til at gulvet et jevnt, sterkt og har evne til å bære kjøleskapet. • Støyen kan forårsakes av gjenstandene som legges inn i kjøleskapet. Slike gjenstander skal fjernes fra toppen av kjøleskapet.
Det er lyder som ligner væskesøl eller spraying.
<ul style="list-style-type: none"> • Væske- og gasstrømninger skjer etter virkeprinsippene til kjøleskapet. Dette er helt normalt og er ingen feil.
Det høres støy som om det blåser vind.
<ul style="list-style-type: none"> • Luftvifter brukes for at kjøleskapet skal kjøle effektivt. Dette er helt normalt og er ingen feil.
Kondens på de indre veggene på kjøleskapet.
<ul style="list-style-type: none"> • Varmt og fuktig vær øker ising og kondens. Dette er helt normalt og er ingen feil. • Dørene står på gløtt. Se til at dørene lukkes fullstendig. • Dørene kan ha vært åpnet svært hyppig eller stått åpne i lang tid. Åpne døren mindre hyppig.
Fuktighet oppstår på utsiden av kjøleskapet eller mellom dørene.
<ul style="list-style-type: none"> • Været kan være fuktig. Dette er helt normalt ved fuktig vær. Når fuktigheten er lavere, vil kondensen forsvinne.
Dårlig lukt inne i kjøleskapet.
<ul style="list-style-type: none"> • Det må rengjøres inni kjøleskapet. Rengjør innsiden av kjøleskapet med en svamp, varmt vann eller karbonert vann. • Noen beholdere eller innpakningsmaterialer kan forårsake lukten. Bruk en annen beholder eller annet merke på innpakningsmaterialet.
Døren(e) lukkes ikke.
<ul style="list-style-type: none"> • Matpakninger forhindrer lukking av døren. Flytt pakninger som forhindrer lukking av døren. • Kjøleskapet er antagelig ikke plassert helt vertikalt på gulvet og kan vugge når det beveges forsiktig. Juster høydeskruene. • Gulvet er ikke jevnt eller sterkt. Se til at gulvet et jevnt og har evne til å bære kjøleskapet.
Grønnsaksoppbevaringsboksene sitter fast.
<ul style="list-style-type: none"> • Mat kan berøre taket i skuffen. Ordne maten i skuffen på nytt.

Läs den här bruksanvisningen först!

Kära kund!

Vi hoppas att produkten, som har producerats på en modern anläggning och genomgått de allra noggrannaste kvalitetsprocesser, kommer att erbjuda effektiv service.

Vi rekommenderar därför att du läser igenom hela bruksanvisningen noggrant innan du använder den och att du förvarar den nära till hands för framtida referens.

Den här bruksanvisningen

- Hjälper dig använda enheten på ett snabbt och säkert sätt.
- Läs bruksanvisningen innan du installerar och använder produkten.
- Följ instruktionerna, speciellt säkerhetsanvisningarna.
- Förvara bruksanvisningen på en lättåtkomlig plats där du kan hämta den senare.
- Läs även övriga dokument som tillhandahålls tillsammans med produkten.

Observera att den här bruksanvisningen även kan gälla för andra modeller.

Symboler och beskrivningar för dem

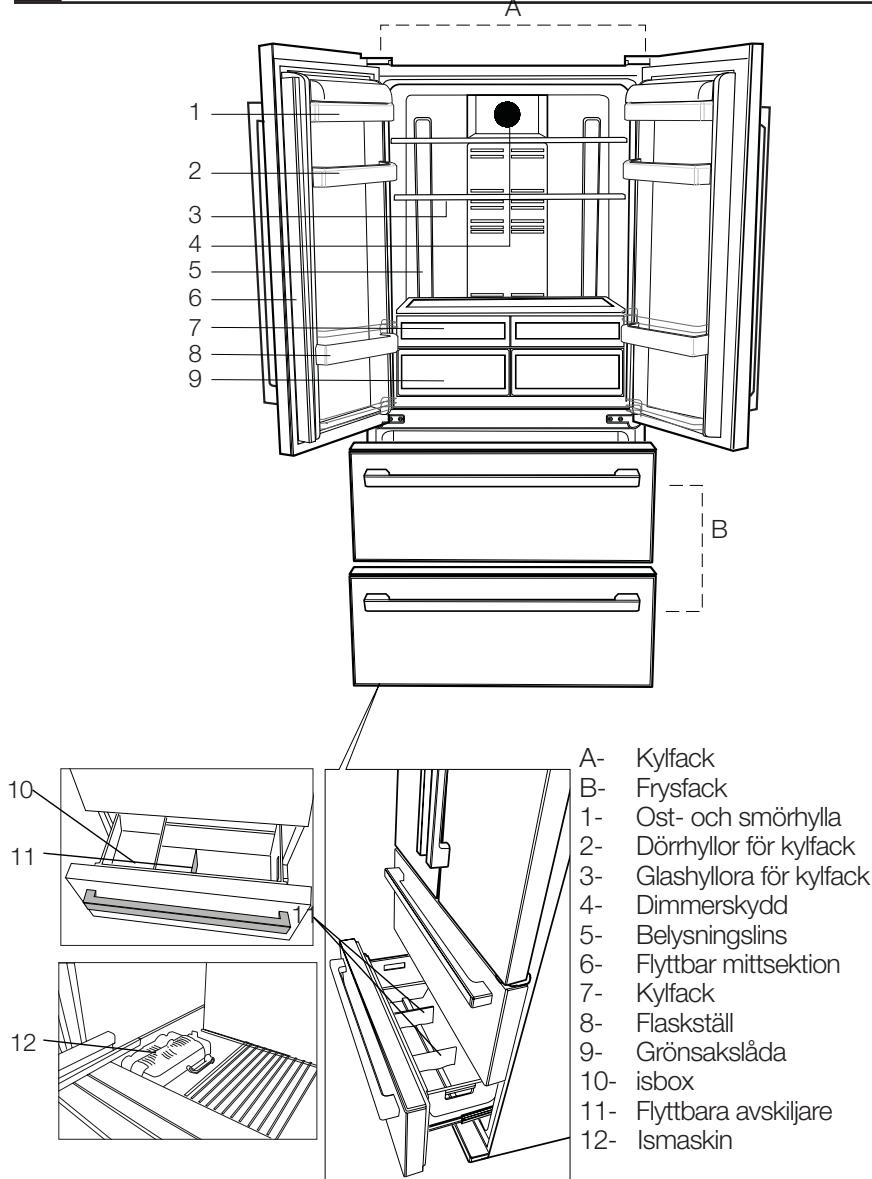
Den här bruksanvisningen innehåller följande symboler:

-  Viktig information eller användbara tips.
-  Varning för risker för liv och egendom.
-  Varning för elektrisk spänning.

INNEHÅLL

1 Kylskåpet	3	4 Förberedelse	19
2 Viktiga säkerhetsvarningar	4	5 Använda kylskåpet	20
Avsedd användning	4	Indikatorpanel	20
För produkter med vattenbehållare; ...	6	Dörröppningsalarm:	22
Barnsäkerhet	6	Indikatorpanel	23
I enlighet med WEEE-direktivet för hantering av avfallsprodukter:	6	Dörröppningsalarm:	25
I enlighet med RoHS-direktivet:	6	Saker att göra för filteranvändningstiden ska beräknas automatiskt	26
Paketinformation	6	Äggbehållare	27
HCA-Varning	6	Skjutbara hyllor	27
Saker att göra för att spara energi	7	Kylfack	27
Rekommendationer för förvaring av färskvaror	7	Grönsakslåda	28
3 Installation	8	Flyttbar mittsektion	29
Saker att tänka på vid transport av kylskåpet	8	Blå lampa	29
Innan du använder kylskåpet	8	Teleskopisk låda	30
Elektrisk anslutning	9	Dubbelt kylsystem:	30
Avytring av förpackningen.....	9	Ismaskin	31
Avytring av ditt gamla kylskåp.....	9	Isfack	31
Placering och installation	10	Infrysning av färsk mat	32
Golvbalansjustering	10	Rekommendationer för bevarande av fryst mat	32
Justerar öppningen vid den övre dörren	11	Placering av mat	33
Installera vattenfilter	12	Djupfrysningssinformation.....	33
Anslutning av vattenrör till kylskåpet.	13		
Anslutning av vattenslang till vattentillbringare	15		
Anslutning av vattenrören till kallvattenkranen	16		
(på vissa modeller)	16		
Före första användningen av is-/ vattenbehållaren	17		
6 Underhåll och rengöring	34		
7 Rekommenderade lösningar på problem	35		

1 Kylskåpet



- ⚠ Bilder som förekommer i den här bruksanvisningen är exempel och överensstämmer inte exakt med din produkt. Om delar inte medföljer produkten du har köpt så gäller det för andra modeller.

2 Viktiga säkerhetsvarningar

Läs följande information. Om du underläter att följa den här informationen kan det orsaka person- och materialskador. Annars blir alla garanti- och tillförlitlighetsåtaganden giltiga.

Användningslivslängden för enheten är 10 år. Det här är den period som reservdelarna krävs för att enheten ska hålla.

Avsedd användning

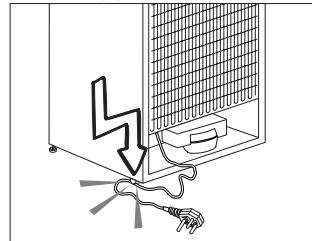
Den här produkten är avsedd för följande användning

- inomhus och i stängda rum, exempelvis i hemmet;
- i stängda miljöer, såsom butiker och kontor;
- i stängda inkvarteringsområden, såsom bondgårdar, hotell, pensionat.
- Denna produkt ska inte användas utomhus.

Allmän säkerhet

- När du vill avyttra produkten rekommenderar vi att du rådgör med auktoriserad kundtjänst för att få den information som krävs, samt auktoriserade organ.
- Rådfråga auktoriserad service när det gäller alla frågor och problem som är relaterade till kylskåpet. Modifiera inte kylskåpet utan att meddela auktoriserad kundtjänst.
- För produkter med frysfack; Ät inte glass och iskuber direkt efter att du har tagit ut dem ur frysfacket! (Det kan leda till köldskador i munnen.)
- För produkter med frysfack; Placera inte flaskprodukter och konserverade drycker i frysfacket. De kan explodera.
- Rör inte vid fryst mat med händerna; de kan fastna.
- Koppla ur kylskåpet före rengöring och avfrostning.
- Lättflyktiga material skall aldrig användas vid avfrostning av kylskåpet. Det kan leda till att ångan kommer i kontakt med elektriska delar och orsaka kortslutning eller elektriska stötar.
- Använd aldrig delar på ditt kylskåp såsom en dörr som stöd eller trappsteg.
- Använd inte elektriska enheter inne i kylskåpet.
- Skada inte delarna med borr eller vassa verktyg, när kylskåpet cirkulerar. Kylmedlet som kan läcka ut om rör eller ytor punkteras kan orsaka hudirritation och ögonskador.
- Täck inte över eller blockera ventilationshålen på kylskåpet med något material.
- Elektriska enheter måste repareras av behöriga fackmän. Reparationer som utförs av personer utan rätt kunskap kan orsaka risk för användaren.
- Vid eventuella fel eller felfunktion under service eller reparationsarbete, skall du koppla ur strömkällan till kylskåpet genom att antingen vrida ur motsvarande säkring eller dra ur sladden.
- Drag inte i kabeln – drag i kontakten.
- Placerar drycker i kylskåpet ordentligt stängda och upprätt.
- Förvara aldrig spraymedel som innehåller antändbara och explosiva ämnen i kylskåpet.

- Använd inte mekaniska enheter eller andra sätt för att snabba på avfrostningsprocessen, förutom det som rekommenderas av tillverkaren.
- Den här produkten är inte avsedd att användas av personer med nedsatt fysisk, psykisk eller mental förmåga eller oerfarna personer (inklusive barn) om de inte övervakas av en person som ansvarar för deras säkerhet eller instruerar dem i användningen av produkter
- Använd inte ett skadat kylskåp. Kontakta serviceombudet om du har några frågor.
- Elsäkerheten för kylskåpet garanteras endast om jordningssystemet i huset uppfyller de krav som gäller.
- Det är farligt att utsätta produkten för regn, snö, sol och vind med tanke på elsäkerheten.
- Kontakta auktoriserad service om strömkabeln skadas för att undvika fara.
- Koppla aldrig in kylskåpet i vägguttaget under installationen. Det ökar risken för allvarlig skada eller dödsfall.
- Det här kylskåpet är endast avsett för förvaring av livsmedel. Det får inte användas för något annat ändamål.
- Etiketten med tekniska specifikationer sitter på vänster insida i kylskåpet.
- Koppla aldrig in kylskåpet till energibesparande system; de kan skada kylskåpet.
- Om det finns en blå lampa på kylskåpet får du inte titta rakt in i den eller titta på den genom optiska verktyg under en längre stund.
- För manuellt kontrollerade kylskåp, vänta i minst 5 minuter för att starta kylskåpet efter strömbrottet.
- Den här bruksanvisningen ska lämnas till den nya ägaren av produkten när den lämnas till andra.
- Undvik att orsaka skada på strömkabeln vid transport av kylskåpet. Om du böjer kabeln kan det orsaka brand. Placera aldrig tunga föremål på strömkabeln. Rör inte vid kontakten med våta händer när du kopplar in produkten.



- Anslut inte kylskåpet till ett eluttag som sitter löst.
- Vatten får av säkerhetsskäl inte sprayas direkt på de inre eller yttre delarna av produkten.
- Spraya inte ämnen som innehåller antändbara gaser, såsom propangas, nära kylskåpet för att undvika brand och explosionsrisk.
- Placera aldrig behållare som är fyllda med vatten på kylskåpet, eftersom det kan orsaka elektrisk kortslutning eller brand.
- Överbelasta inte kylskåpet med för stora mängder mat. Om det överbelastas kan mat falla ned och skada dig och kylskåpet när du öppnar dörren. Placera aldrig föremål på kylskåpet; annars kan de falla ned när du öppnar eller stänger kylskåpsdörren.
- Produkter som behöver en exakt temperaturkontroll (vaccin, värmekänslig medicin, vetenskapliga material etc.) får inte förvaras i kylen.

- Om kylskåpet inte används under en längre tid ska det kopplas från strömkällan. Ett möjligt problem i strömkabeln kan orsaka brand.
- Kontakten stift ska rengöras regelbundet; annars kan det leda till brandrisk.
- Kontakten stift ska rengöras regelbundet med en torr trasa; annars kan det leda till brandrisk.
- Kylskåpet kan flytta på sig om de justerbara benen inte sitter fast ordentligt i golvet. Om du förankrar de justerbara benen ordentligt i golvet kan det förhindra att kylskåpet flyttar på sig.
- När du bär på kylskåpet ska du inte hålla i dörrhandtaget. Annars kan det släppa.
- Om du har placerat produkten intill ett annat kylskåp eller en frys ska avståndet mellan enheterna vara minst 8 cm. Annars kan de angränsande väggarna bli fuktiga.

För produkter med vattenbehållare;

Vattentrycket ska vara minst 1 bar. Vattentrycket ska vara max 8 bar.

- Använd bara drickbart vatten.

Barnsäkerhet

- Om dörren har ett lås ska nyckeln hållas borta från barn.
- Barn ska övervakas för att hindra att de pillar på produkten.

I enlighet med WEEE-direktivet för hantering av avfallsprodukter:

Den här produkten gäller under EU WEEE-direktivet (2012/19/EU). Den här produkten är försedd med en klassificeringssymbol för avfallshantering av elektriskt och elektroniskt material (WEEE).



Denna produkt är tillverkad med delar av hög kvalitet samt material som kan återanvändas och återvinnas. Produkten får inte slängas i hushållssoporna eller i annat avfall vid livsslut. Ta den till en återvinningsstation för elektrisk och elektronisk utrustning. Kontakta din kommun för mer information om närmaste återvinningsstation.

I enlighet med RoHS-direktivet:

Produkten du har köpt gäller under EU RoHS-direktivet (2011/65/EU). Den innehåller inga av de farliga eller förbjudna material som anges i direktiven.

Paketinformation

Produktens förpackningsmaterial tillverkas av återvinningsbara material i enlighet med våra nationella miljöregler. Kassera inte förpackningsmaterial tillsammans med hushållsavfall eller annat avfall. Ta med dem till ett insamlingsställe för förpackningsmaterial som anges av de lokala myndigheterna.

HCA-Warning

Om produktens kylsystem innehåller R600a:

Den här gasen är lättantändlig. Var därför noggrann så att du inte skadar kylsystemet och rören under användning och transport. Om det skulle uppstå någon skada skall produkten hållas borta från potentiella eldkällor som kan göra att produkten fattar eld och du ska ventilera rummet där enheten är placerad.

Du kan bortse från den här varningen om produktens kylsystem innehåller R134a.

Typen av gas som används i produkten anges på märkplåten som sitter på kylskåpets vänstra insida.

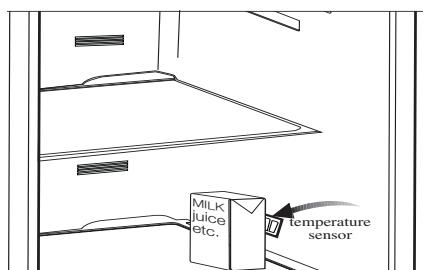
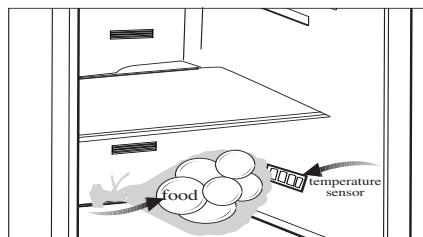
Kasta aldrig produkten i eld när den ska kasseras.

Saker att göra för att spara energi

- Låt inte dörrarna till kylskåpet stå öppna under en längre tid.
- Placera inte varm mat eller varma drycker i kylskåpet.
- Överbelasta inte kylskåpet så att luften inuti det påverkas.
- Installera inte kylskåpet i direkt solljus eller nära värmeeavsnörande enheter såsom ugn, diskmaskin eller element.
- Observera att mat ska förvaras i tillslutna behållare.
- För produkter med frysfack; Du kan lagra maximal mängd mat i frysen när du tar bort hyllan eller lådan till frysen. Energiförbrukningen som anges på kylskåpet har fastställts genom att ta bort fryshyllan eller lådan och ha maximal belastning. Det finns ingen risk i att använda en hylla eller låda enligt formerna och storlekarna på maten som ska frysas.
- Upptining av fryst mat i kylfacket sparar både energi och håller matens kvalitet.

Rekommendationer för förvaring av färskvaror

- Låt ingen mat komma i kontakt med temperatursensorn i facket för färskvaror. För att hålla optimal förvaringstemperatur i facket för färskvaror får inte sensorn blockeras av livsmedel.
- Placera inte varm mat i enheten.



3 Installation

- ❶ Kom ihåg att tillverkaren inte skall hållas ansvarig om användaren underläter att observerar något i den här bruksanvisningen.

Saker att tänka på vid transport av kylskåpet

1. Kylskåpet måste vara tomt och rent före transport.
2. Hyllor, tillbehör, grönsakslåda etc. i kylskåpet måste spänna fast ordentligt med självhäftande tejp före ompaketering.
3. Förpackningen måste fästas ihop med tjock tejp och starka rep och de transportregler som anges på förpackningen måste följas.

❷ Glöm aldrig...

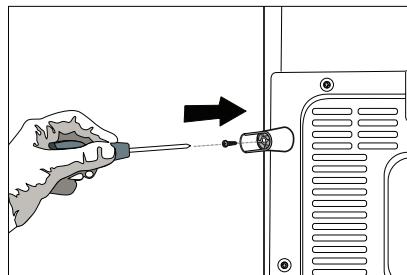
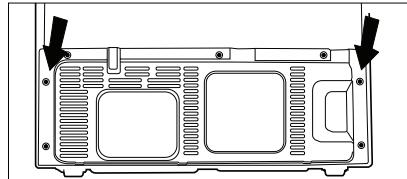
Varje återvunnet material är en ovärderlig källa för naturen och för våra nationella resurser.

Om du vill bidra till återvinningen av förpackningsmaterial kan du hämta ytterligare information från våra miljöorgan eller lokala myndigheter.

Innan du använder kylskåpet

Kontrollera följande innan du startar kylskåpet:

1. Är kylskåpets insida torr och kan luften cirkulera fritt bakom det?
2. Du kan installera de 2 plastklämmorna så som visas på bilden. Plastklämmorna ger rätt avstånd mellan kylskåpet och väggen för att tillåta luften att cirkulera. (Bilden som visas är bara ett exempel och överensstämmer inte exakt med din produkt.)



3. Rengör kylskåpets insida enligt rekommendationerna i avsnittet "Underhåll och rengöring".
4. Koppla in kylskåpet i vägguttaget. När dörren öppnas kommer respektive invändiga belysningen att tändas.
5. Du kommer att höra ett bullrande ljud när kompressorn startar. Vätska och gas inne i kylskåpet kan också ge upphov till ljud, även om kompressorn inte körs och detta är helt normalt.
6. De främre kanterna på kylskåpet kan kännas varma. Detta är normalt. De här områdena är utformade för att bli varma och därmed undvika kondens.

Elektrisk anslutning

Anslut kylskåpet till ett jordat uttag som skyddas av en säkring med lämplig kapacitet.

Viktigt

- ⚠ Anslutningen måste ske i enlighet med nationell lagstiftning.
- ⚠ Strömkabelns kontakt måste vara lätt att komma åt efter installationen.
- ⚠ Den angivna spänningen måste överensstämma med strömkällans spänning.
- ⚠ Förlängningskablar och grenkontakter får inte användas för anslutningen.
- ⚠ En skadad strömkabel måste bytas av en behörig elektriker.
- ⚠ Produkten får inte användas innan den reparerats! Det finns risk för kortslutning!
- ⚠ Varning för elektrisk spänning.

Avyttring av förpackningen

⚠ Förpackningsmaterial kan vara farligt för barn. Förvara förpackningsmaterialen utom räckhåll för barn eller avyttra dem i enlighet med gällande regler. Avyttra dem inte med hushållsavfallet.

Förpackningsmaterialet för ditt kylskåp produceras av återvinningsbara material.

Avyttring av ditt gamla kylskåp

Avyttra din gamla enhet utan att skada miljön.

- ⚠ Du kan kontakta en auktoriserad återförsäljare eller ett återvinningscenter angående avyttring av ditt kylskåp.
- ⚠ Innan du avyttrar kylskåpet ska du dra ur strömkontakten och, om det finns några lås på dörren, göra den obrukbar för att förhindra att barn skadar sig.

Placering och installation

⚠️ Observera: Koppla aldrig in kylskåpet i vägguttaget under installationen. Det ökar risken för allvarlig skada eller dödsfall.

⚠️ Om entrén till rummet där kylskåpet skall installeras är inte bred nog för att kylskåpet skall kunna passera skall du ringa till auktoriserad fackman så att de avlägsnar dörrarna på kylskåpet och tar in det i sidled genom dörren.

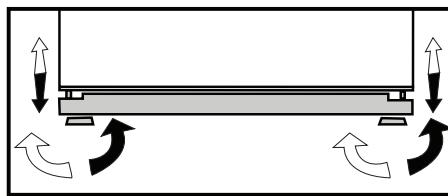
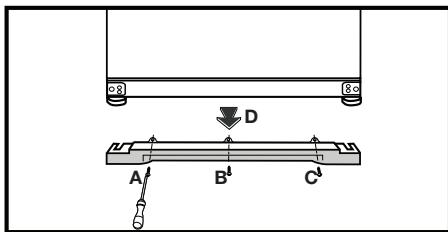
1. Installera kylskåpet på en plats där det är lättåtkomligt.
2. Håll kylskåpet borta från värmekällor, fuktiga platser och direkt solljus.
3. Det måste finnas tillräcklig ventilation runt kylskåpet för att uppnå effektiv användning.
Om kylskåpet placeras i en hållighet i väggen måste det vara ett avstånd på minst 5 cm till taket och 5 cm till väggen.
Om golvet täcks med en matta måste produkten ha ett mellanrum på 2,5 cm till golvet
4. Placera kylskåpet på en jämn och plan golvyta för att förhindra lutningar.
5. Låt inte kylskåpet stå i en omgivande temperatur som understiger 10°C.

Golvbalansjustering

⚠️ Om kylskåpet är obalanserat;

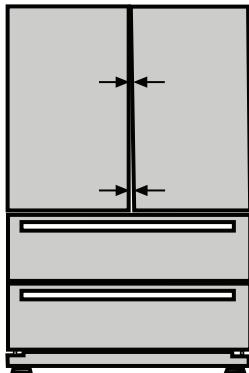
1. Ventilationsskyddet tas bort genom att skruva bort skruvorna, så som visas i bilden, innan du går vidare. Du kan balansera kylskåpet genom att vrida de främre benen såsom illustreras på bilden. Hörnet där benen finns sänks när du vrider i den svarta pilens riktning och höjs när du vrider i motsatt riktning. Det är lämpligt att be om hjälp när du gör detta för att göra det enklare.

2. När balansproblemet är åtgärdat monterar du tillbaka ventilationsskyddet och fäster skruvorna.



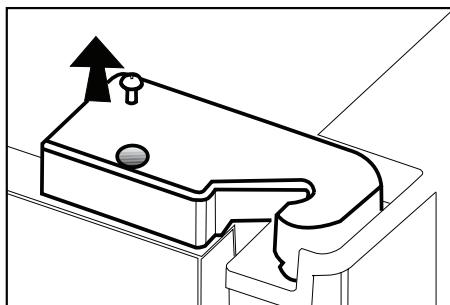
3. Avlägsna de skruvar som fäster det nedre ventilationsskyddet med en Philips skrufmejsel.

Justerar öppningen vid den övre dörren

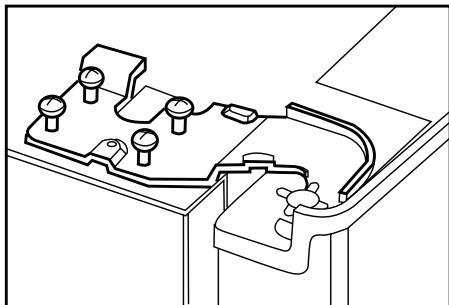
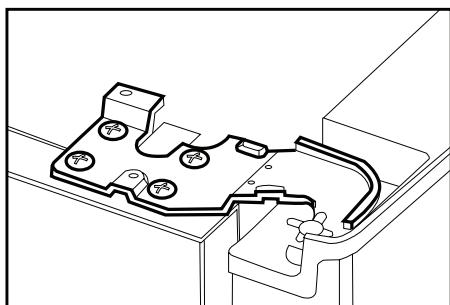


➊ Du kan justera öppningen mellan dörrarna på kylfacket så som visas på bilderna.

Dörrhyllorna skall vara tomma när du justerar dörrhöjden.

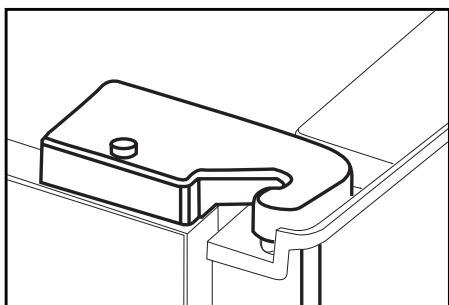
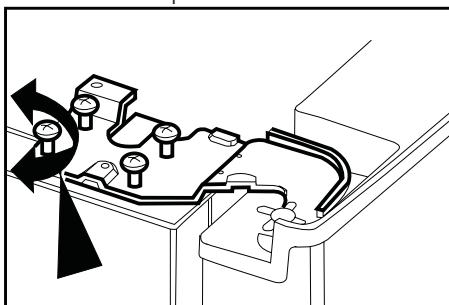


➋ Använd en skruvmejsel för att avlägsna det övre gångjärnsskyddet på dörren du vill justera.



➌ Justera dörren efter önskemål genom att lossa på skruvarna.

➍ Fixera dörren som du har justerat genom att dra åt skruvarna utan att ändra dörrrens position.



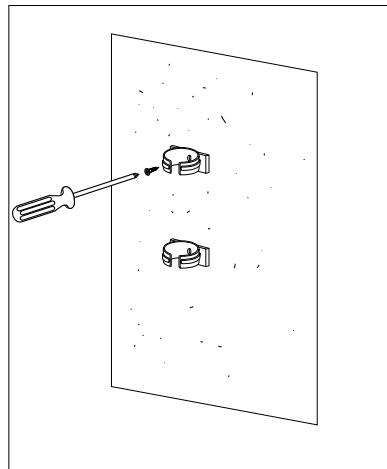
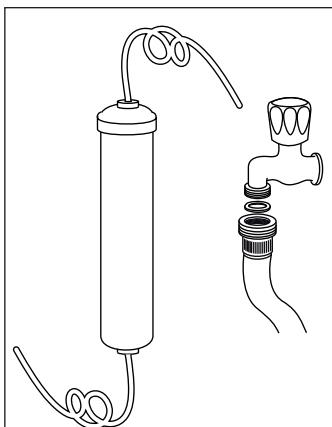
➎ Byt gångjärnsskydd och fäst med skruven.

Installera vattenfilter

(på vissa modeller)

Installationskrav

Två olika vattenkällor kan kopplas ihop med kylskåpet för vattentillförsel. kallvattenkranen och vattentillbringare. En pump ska användas för vattentillbringarans användning.

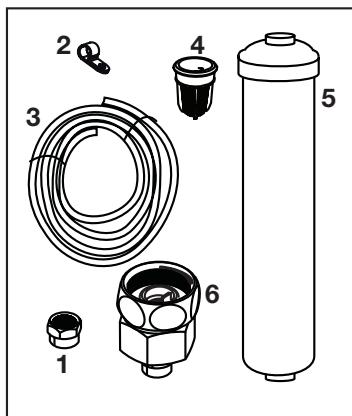


3. 5 meter långt vattenrör (1/4 tum i diameter)
4. Kallvattenventil med nätfILTER (kranadapter)
5. Vattenfilter som monteras i fästets insida i kylfacket.

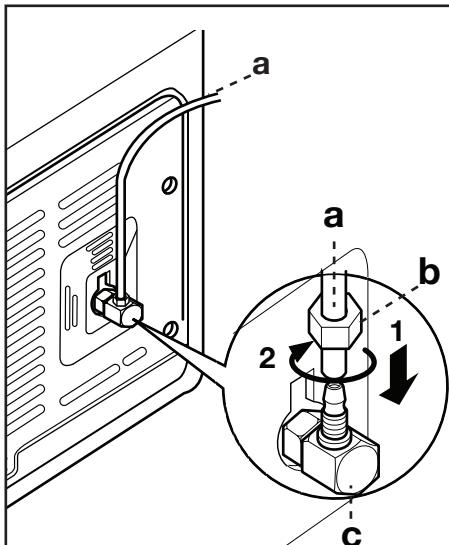
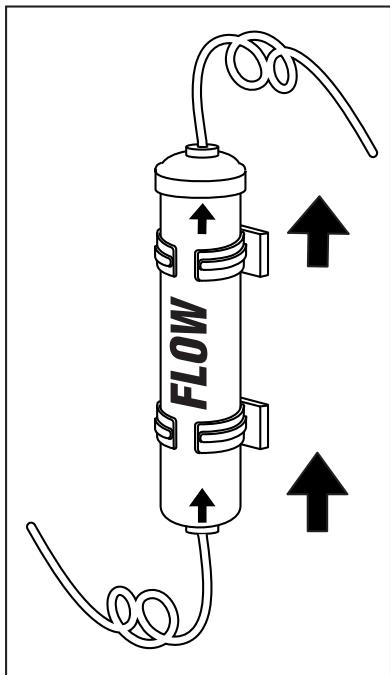
Kontrollera att delarna som visas nedan medföljer enheten.

1. Används för anslutning av vattenröret till enhetens baksida
2. 3 rörklips (vid behov för att säkra vattenröret)

Obs! Eftersom följande delar inte krävs vid användning med vattentillbringare kan de inte återfinnas i produkten vid köptillfället.



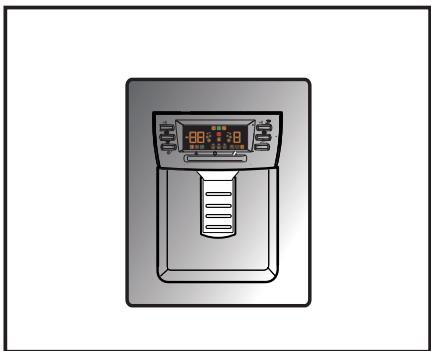
Vattenanslutning till kylskåpet
Följ instruktionerna nedan.



Anslutning av vattenrör till kylskåpet

1. Efter att hopkopplingen har installerats i vattenröret ska du föra in vattenröret i kylskåpet s inloppsventil genom att trycka kraftigt nedåt.
2. Fixera hopkopplingen så som visas i motsatt bild, genom att dra åt för hand i kylskåpet s inloppsventil.
(a- Vattenrör, b-hopkoppling, c-ventil)
Obs! Du ska inte dra åt hopkopplingen med ett verktyg för att montaget ska sitta hårt. Vid en eventuell läcka ska du använda skiftnyckel ellerstång för att dra åt hopkopplingen.
För att passa ihop vattenfiltret följer du instruktionerna nedan genom att se de bilder som visas:

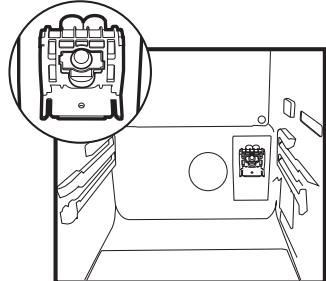
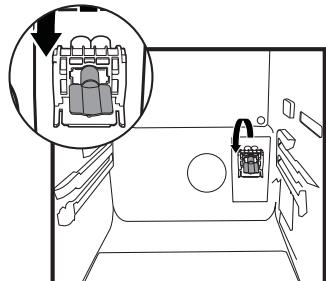
- Tryck på knappen för isavbrott på displayen. (Fig. 1).



- Avlägsna filterskyddet i kylfacket genom att dra det framåt. (Fig. 2).
- Ta ut vattenfiltrets skydd genom att rotera det nedåt. (Fig. 3-4).

⚠️ Varning: Se till att läget för "Is av" är aktivt innan du tar ut skyddet.

Obs! Det är normalt att det faller några vattendroppar efter att skyddet har tagits ut.

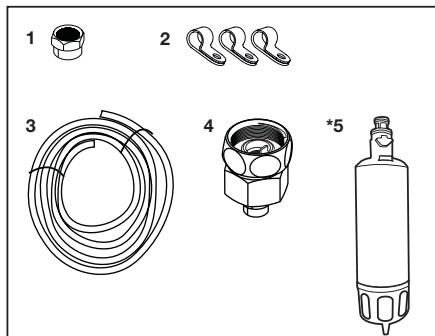


- Ta bort locket på vattenfiltrets ovansida för att placera det så som visas på bilden och vrid uppåt för att låsa det. (Fig. 5).
- Tryck på knappen för isavbrott på displayen igen för att stänga det här läget.

Vattenfiltret ska bytas var 6:e månad. Vattenfiltret ska tas bort så som visas på bilden när det ska bytas eller när det inte längre ska användas och bypass-skyddet måste sättas fast. Det är viktigt att se till att läget Is av är aktivt innan du tar ut det.

⚠️ Varning: Vattenfiltret filtrerar bort vissa främmande partiklar i vattnet. Det renar inte vattnet från mikroorganismer.

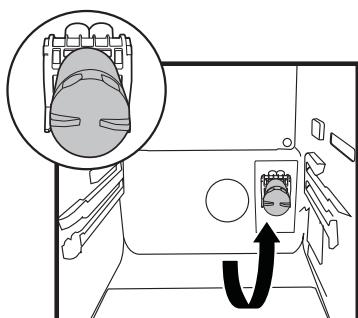
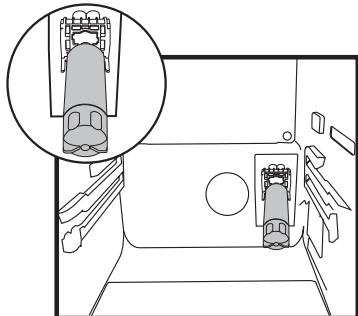
⚠️ Varning: Knappen Is av måste alltid tryckas ned under byte av vattenfilter eller installation av bypass-skyddet.



Anslutning av vattenslang till vattentillbringare

(på vissa modeller)

Om du ska ansluta vattnet till kylen från en vattentillbringare krävs en pump. Följ instruktionerna nedan efter anslutning av ena änden av vattenröret som kommer ut ur pumpen till kylen enligt vad som beskrivs på föregående sida.



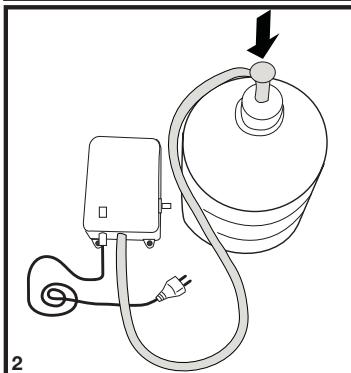
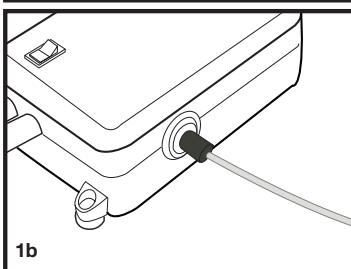
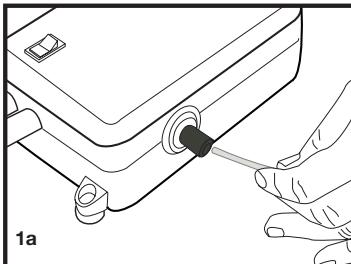
1. Slutför anslutningen genom att trycka andra änden av vattenröret in i vatteninloppsröret på pumpen så som visas på bilden.

2. Sätt ihop pumpslangen och vattentillbringaren så som visas på bilden.

3. Efter att du har slutfört anslutningen kopplar du in och kör pumpen.

För att erbjuda effektiv pumpanvändning ska du vänta 2-3 minuter efter att du har startat pumpen.

Obs! Du kan se bruksanvisningen för pumpen när du gör vattenanslutningen.



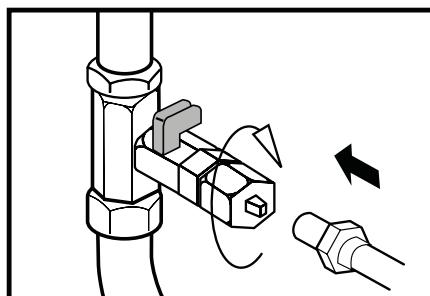
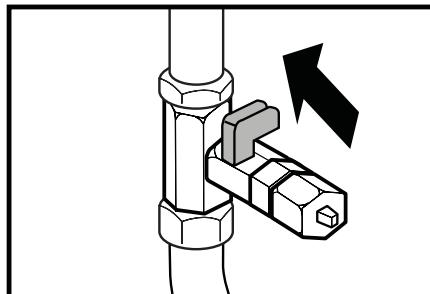
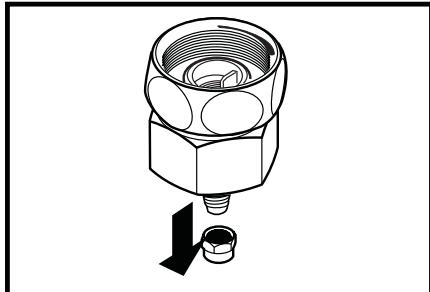
Anslutning av vattenröret till kallvattenkranen (på vissa modeller)

Om du vill använda kylen genom att ansluta den till kallvattenkranen, ska du ansluta en standardventil på 1/2" till kallvattenkranen i ditt hus. Om den här ventilen inte finns eller om du inte är säker, ska du kontakta en rörmokare.

1. Dela på hopkopplingen som sitter fast i kranadaptern. (Fig. A).
2. Installera kranadaptern till 1/2" ventilmonteringen så som visas på bilden. (Fig. B).
3. Efter att du har satt i vattenröret i hopkopplingen installerar du kranadaptern och för in kranen så som visas på bilden. (Fig. C).
4. Dra åt hopkopplingen manuellt. Vid en eventuell läcka ska du använda skiftnyckel ellerstång för att dra åt hopkopplingen.

⚠️ Varning: Säkra vattenrören i lämpliga punkter med hjälp av rörklips som medföljer för att undvika skador och oavsiktlig frånkoppling av anslutningen.

⚠️ Varning: Efter att du har slagit på vattenventilen ska du se till att det inte förekommer några läckage i båda anslutningspunkterna på vattenröret. Vid en eventuell läcka ska du omedelbart stänga ventilen och dra åt alla fogar igen med en skiftnyckel eller enstång.



⚠ Varning: Se till att ha en standardventil på 1/2" monterad med kallvattenkranen tillgänglig och helt frånslagen.

Obs -1: Du behöver inte använda vattenfiltret om en vattentillbringare används.

Obs -2: Pumpen måste användas när vattentillbringaren används.

Före första användningen av is-/vattenbehållaren

❶ Vattnets huvudtryck får inte ligga under 1 bar.

❶ Vattnets huvudtryck får inte ligga över 8 bar.

❶ Pumpar får inte användas om vattentrycker faller under 1 bar eller om en vattentillbringare ska användas.

❶ Vattensystemet för kylskåpet måste anslutas till kallvattenkranen. Den får inte anslutas till varmvattenkranen.

❶ Inget vatten får samlas i första starten av kylskåpet. Det här orsakas av luft i systemet. För att släppa ut luft ur systemet ska du trycka på låsvredet i perioder på 1 minut tills vattnet kommer ut ur behållaren. Vattenflödet kan vara oregelbundet i början. Oregelbundet vattenflöde normaliseras efter att luften i systemet laddas ur.

❷ Vid första starten av kylskåpet måste det gå omkring 12 timmar innan kallvattnet kan erhållas.

❸ Vattentrycket måste ligga mellan 1 och 8 bar för att användningen av is-/vattenbehållaren ska bli smidig. Kontrollera att 1 glas vatten (100 cc) kan fyllas i på 10 sekunder.

❹ De första 10 glasen vatten ska inte drickas.

❺ 12 timmar måste gå för att få isen från isbehållaren för första gången. Om det inte finns tillräckligt med is i isbehållaren kan isen inte fås från isbehållaren.

❻ Omkring de första 30 iskuberna som fås från isbehållaren får inte användas.

❼ Använd alltid vattenfiltret när en vattentillbringare inte används.

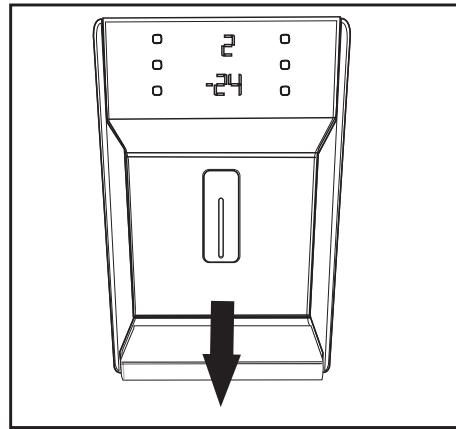
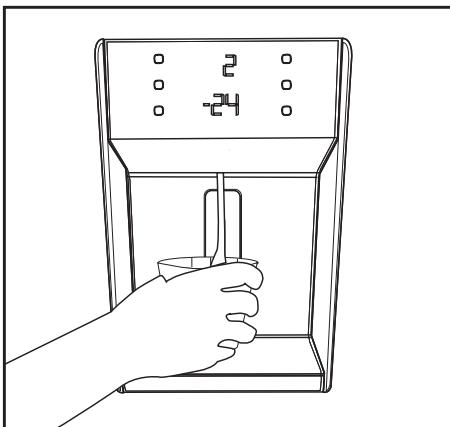
Använda vattenfjäder

Varng!

Det är normalt att vattnet i de första glasen från pumpen är varmt. Om vattenpumpen inte har använts på ett tag måste en viss mängd vatten tömmas från pumpen för att få färskt vatten.

Spillbehållare

Vattendroppar som dröppar under användning samlas upp i spillbehållaren. Du avlägsnar spillbehållaren genom att dra den mot dig eller genom att trycka på dess kanter (beroende på modell). Du kan ta bort vatten med en svamp eller mjuk trasa.



4 Förberedelse

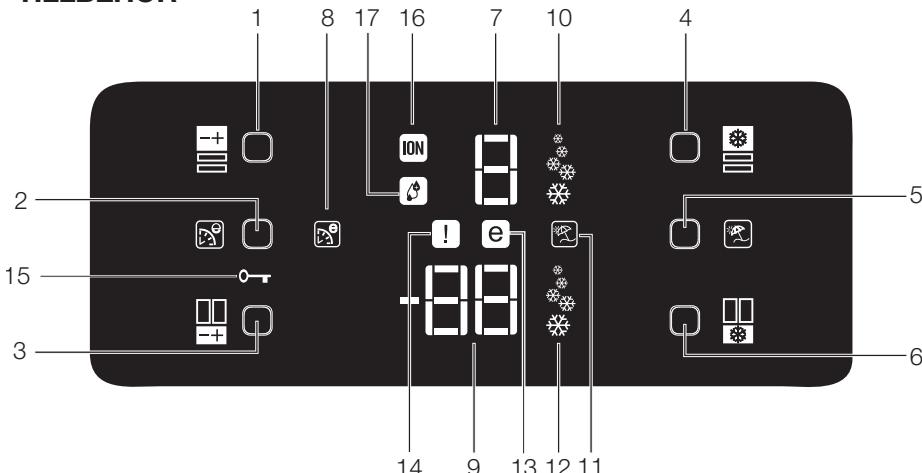
- ❶ Kylskåpet skall installeras minst 30 cm från värmekällor, såsom spis, ugn och centralvärme och minst 5 cm från elektriska ugnar och får inte placeras i direkt solljus.
- ❷ Den omgivande temperaturen i rummet där du installerar kylskåpet skall vara minst 10°C. Användning i kallare miljöer rekommenderas inte och kan minska effektiviteten.
- ❸ Se till att kylskåpet är ordentligt rengjort invändigt.
- ❹ Om två kylskåp skall installeras intill varandra skall det vara ett avstånd på minst 2 cm från varandra.
- ❺ Vid användning av kylskåpet för första gången skall du observera följande anvisningar under de första sex timmarna.
 - Dörren får inte öppnas för ofta.
 - Det måste köras tomt utan mat.
 - Dra inte ur sladden till kylskåpet. Om det inträffar ett strömbrott som ligger utanför din kontroll, se varningarna i avsnittet "Rekommenderade lösningar på problem".
- ❻ Originalförpackning och skumplastmaterial skall sparas för framtida transport.

5 Använda kylskåpet

Indikatorpanel

Med den pekstylda indikatorpanelen kan du ställa in temperaturen utan att öppna kylskåpsdörren. Peka bara på önskad knapp med fingret för att ställa in temperaturen.

* TILLBEHÖR



1. Kylfack - Temperaturinställningsknapp
2. Knappen Eko-Ekstra
3. Inställningsknapp för frysackstemperatur
4. Snabbkylningsknapp
5. Semesterknapp
6. Snabbfrysningsskapp
7. Kylfack - Temperaturindikator
8. Indikator för Eko-extrafunktion
9. Indikator för frysackstemperatur
10. Indikator för snabbkylningsfunktion

11. Indikator för semesterfunktion
12. Indikator för snabbfrysningssfunktion
13. Indikator för ekonomiläge
14. Indikator för felstatus
15. Indikator för knapplås
16. Ijoniserarindikatorlampa
17. Fuktighetsindikator

⚠ Bilder som förekommer i den här bruksanvisningen är exempel och överensstämmer inte exakt med din produkt. Om delar inte medföljer produkten du har köpt så gäller det för andra modeller.

1- Kylfack -

Temperaturinställningsknapp

Tryck på den här knappen för att ställa in temperaturen för kylfacket till 8, 6, 4, 2 respektive 8. Tryck på den här knappen för att ställa in önskad temperatur för kylfacket.

2- Knappen Eko-Ekstra

Tryck snabbt på knappen för att aktivera funktionen Eko-extra.

3- Frysack -

Temperaturinställningsknapp

Tryck på den här knappen för att ställa in temperaturen för frysfacket till -18, -20, -22, -24, respektive -18.... Tryck på den här knappen för att ställa in önskad temperatur för frysfacket.

4- Snabbkylningsknapp

Tryck snabbt på knappen för att aktivera funktionen Snabbkyllning.

Tryck på knappen igen för att avaktivera den valda funktionen.

5- Semesterknapp

Tryck snabbt på knappen för att aktivera funktionen semester. För att stoppa isbildning trycker du på samma knapp i 3 sekunder.

6- Snabbfrysningknapp

Tryck snabbt på knappen för att aktivera funktionen Snabbfrysning.

Tryck på knappen igen för att avaktivera den valda funktionen.

7- Kylfack - Temperaturindikator

Indikerar temperaturinställningen för kylfacket.

8- Indikator för Eko-extrafunktion

Anger om Eko-extrafunktion är aktiverad. När den här funktionen är aktiverad kommer kylskåpet att automatiskt hitta de perioder när enheten används minst och kyla mer energisnålt under de tiderna. Ekonomiindikatorn är aktiv under energisnål kylnings.

9- Frysack - Temperaturindikator

Indikerar temperaturen för frysfacket.

10- Indikator för

snabbkylningsfunktion

Anger om snabbkylningsfunktion är aktiverad. Använd den här funktionen när du placerar färsk mat i kylfacket eller när du snabbt vill kyla mat. När den här funktionen är aktiv kommer kylskåpet att köras i 2 timmar utan stopp.

Tryck på relevant knapp igen för att avaktivera den valda funktionen.

11- Indikator för semesterfunktion

Anger om semesterfunktion är aktiverad. Om den här funktionen är aktiv visar indikatorn på kylfacket “- -“ och kylfacket kyls inte. Övriga fack kyls i enlighet med den temperatur som är inställd för dem.

Tryck på relevant knapp igen för att avaktivera den valda funktionen.

12- Indikator för

snabbfrysningfunktion

Indikerar att snabbfrysningfunktionen är aktiverad. Använd den här funktionen när du placerar färsk mat i frysfacket eller när du behöver is. När den här funktionen är aktiverad körs kylskåpet i 6 timmar utan att stanna.

Tryck på relevant knapp igen för att avaktivera den valda funktionen.

13- Indikator för ekonomiläge

Indikerar att kylskåpet körs i energisnålt läge. Denna indikator kommer att vara aktiv om funktionen är inställd på -18 eller om energisnål kylning utförs av Eko-extrafunktionen.

14- Indikator för felstatus

Om kylskåpet inte kyler på rätt sätt eller om det uppstår ett sensorfel aktiveras denna indikator. När indikatorn är aktiv visar temperaturindikatorn för frysfacket "E" och temperaturindikatorn för kylfacket visar siffror som "1,2,3...". Siffrorna på indikatorn är information om vilket typ av fel det är, för servicepersonalen.

15- Indikator för knapplös

Använd den här funktionen om du inte vill ändra temperaturinställningarna.

Tryck på Eko extraknappen och inställningsknappen för frysfackstemperatur samtidigt en stund (3 sekunder) för att aktivera den här funktionen.

Tryck på relevanta knappar igen för att avaktivera den valda funktionen.

16- Indikator för Ijoniserare

Indikatorn tänds och lyser med fast sken. Den här lampen indikerar att kylen är skyddad mot bakterier.

17- Luftfuktighetsindikator

Indikatorn tänds och lyser med fast sken. Den här lampen indikerar att maten som finns i kylen klarar sig under en långt tid vid rätt luftfuktighet.

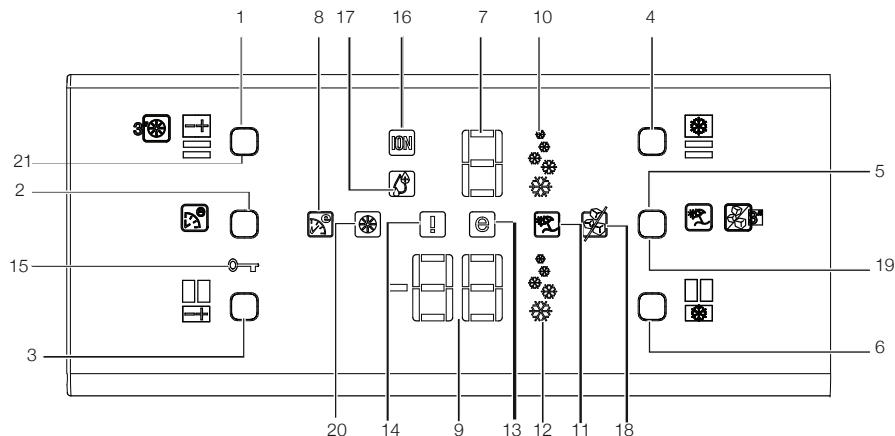
Dörröppningsalarm:

Om du lämnar några dörrar öppna till kylfacket eller kylkontrollfacket i minst 1 minuet hörs en signal för öppen dörr. Tryck på valfri knapp på indikatorn eller stäng den öppna dörren för att tysta alarmet.

Indikatorpanel

Med den pekstylda indikatorpanelen kan du ställa in temperaturen utan att öppna kylskåpsdörren. Peka bara på önskad knapp med fingret för att ställa in temperaturen.

* TILLBEHÖR



1. Kylfack - Temperaturinställningsknapp
2. Eco-Ekstra-knapp
3. Inställningsknapp för frysackstemperatur
4. Snabbkylningsknapp
5. Knapp för semesterfunktion
6. Snabbfrysningssknapp
7. Kylfack - Temperaturindikator
8. Indikator för Eko-extrafunktion
9. Indikator för frysackstemperatur
10. Indikator för snabbkylningsfunktion

11. Indikator för semesterfunktion
12. Indikator för snabbfrysningssfunktion
13. Indikator för ekonomiläge
14. Indikator för felstatus
15. Indikator för knapplös
16. Ijoniserarindikatorlampa
17. Fuktighetsindikator
18. Indikator för ismaskin AV
19. Indikator för ismaskin PÅ/AV Knapp
20. Varningsindikator för filerbyte
21. Återställningsknapp för filterstatus

⚠ Bilder som förekommer i den här bruksanvisningen är exempel och överensstämmer inte exakt med din produkt. Om delar inte medföljer produkten du har köpt så gäller det för andra modeller.

1- Kylfack -

Temperaturinställningsknapp

Tryck på den här knappen för att ställa in temperaturen för kylfacket till 8, 6, 4, 2 respektive 8. Tryck på den här knappen för att ställa in önskad temperatur för kylfacket.

2- Eco-Extra-knapp

Tryck snabbt på knappen för att aktivera funktionen Eko-extra.

3- Frysack -

Temperaturinställningsknapp

Tryck på den här knappen för att ställa in temperaturen för frysfacket till -18, -20, -22, -24 respektive -18. Tryck på den här knappen för att ställa in önskad temperatur för frysfacket.

4- Snabbkylningsknapp

Tryck snabbt på knappen för att aktivera funktionen Snabbkylning.

Tryck på knappen igen för att avaktivera den valda funktionen.

5- Semesterknapp

Tryck snabbt på knappen för att aktivera funktionen semester. För att stoppa isbildning trycker du på samma knapp i 3 sekunder.

6- Snabbfrysningsknapp

Tryck snabbt på knappen för att aktivera funktionen Snabbfrysning.

Tryck på knappen igen för att avaktivera den valda funktionen.

7- Kylfack - Temperaturindikator

Indikerar temperaturen för kylfacket..

8- Indikator för Eko-extrafunktion

Anger om Eko-extrafunktion är aktiverad. När den här funktionen är aktiverad kommer kylskåpet att automatiskt hitta de perioder när enheten används minst och kyla mer energisnålt under de tiderna. Ekonomiindikatorn är aktiv under energisnål kyling.

9- Frysack - Temperaturindikator

Indikerar temperaturen för frysfacket.

10- Indikator för

snabbkylningsfunktion

Anger om snabbkylningsfunktion är aktiverad. Använd den här funktionen när du placerar färsk mat i kylfacket eller när du snabbt vill kyla mat. När den här funktionen är aktiv kommer kylskåpet att köras i 2 timmar utan stopp.

Tryck på relevant knapp igen för att avaktivera den valda funktionen.

11- Indikator för semesterfunktion

Anger om semesterfunktion är aktiverad. Om den här funktionen är aktiv visar indikatorn på kylfacket “- -“ och kylfacket kyls inte. Övriga fack kyls i enlighet med den temperatur som är inställd för dem.

Tryck på relevant knapp igen för att avaktivera den valda funktionen.

12- Indikator för

snabbfrysningsfunktion

Anger om snabbfrysningsfunktion är aktiverad. Använd den här funktionen när du placerar färsk mat i frysfacket eller när du behöver is. När den här funktionen är aktiv kommer kylskåpet att köras i 6 timmar utan stopp.

Tryck på relevant knapp igen för att avaktivera den valda funktionen.

13- Indikator för ekonomiläge

Indikerar att kylskåpet körs i energisnålt läge. Denna indikator kommer att vara aktiv om funktionen är inställd på -18 eller om energisnål kyling utförs av Eko-extrafunktionen.

14- Indikator för felstatus

Om kylskåpet inte kyler på rätt sätt eller om det uppstår ett sensorfel aktiveras denna indikator.

När indikatorn är aktiv visar temperaturindikatorn för frysfacket "E" och temperaturindikatorn för kylfacket visar siffror som "1,2,3...". Siffrorna på indikatorn är information om vilket typ av fel det är, för servicepersonalen.

15- Indikator för knapplås

Använd den här funktionen om du inte vill ändra temperaturinställningarna.

Tryck på Eko extraknappen och inställningsknappen för frysackstemperatur samtidigt en stund (3 sekunder) för att aktivera den här funktionen.

Tryck på relevanta knappar igen för att aktivera den valda funktionen.

16- Indikator för Ijoniserare

Indikatorn tänds och lyser med fast sken. Den här lampan indikerar att kylen är skyddad mot bakterier.

17- Luftfuktighetsindikator

Indikatorn tänds och lyser med fast sken. Den här lampan indikerar att maten som finns i kylen klarar sig under en långt tid vid rätt luftfuktighet.

18- Indikator för ismaskin AV

Om du inte vill ta is från kylskåpet behöver du använda den här funktionen. Du kan använda den här funktionen genom att trycka på PÅ-/AV-knappen i 3 sekunder på ismaskinen.

19- Indikator för ismaskin PÅ/AV

För att stoppa isbildning trycker du på knappen PÅ/AV på ismaskinen i 3 sekunder. När iskanalen är vald skickas inget vatten till isboxen. Trots detta kan det finnas is kvar i isboxen som kan tas ut därifrån. För att starta om isbildning trycker du på knappen PÅ/AV på ismaskinen i 3 sekunder.

20- Varningsindikator för filterbyte

När filteranvändningstiden har förlutit börjar varningsindikatorn för filterbyte att lysa.

21-Återställningsknapp för filterstatus

Filtret till kylskåpet måste bytas var 6:e månad. Ditt kylskåp beräknar den här tiden automatiskt och varningsindikatorn för filterbyte tänds när filteranvändningstiden har förlutit. Tryck på återställningsknappen för filterstatus i 3 sekunder för att göra det möjligt för kylskåpet att beräkna den nya filtertiden automatiskt efter att du har bytt filtret.

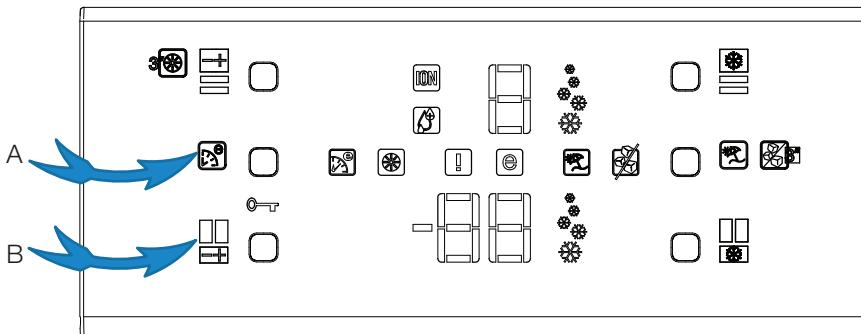
Dörröppningsalarm:

När dörren för kylskåpet står öppen i 1 minut hörs en signal för öppen dörr. Tryck på valfri knapp på indikatorn eller stäng den öppna dörren för att tysta alaramet.

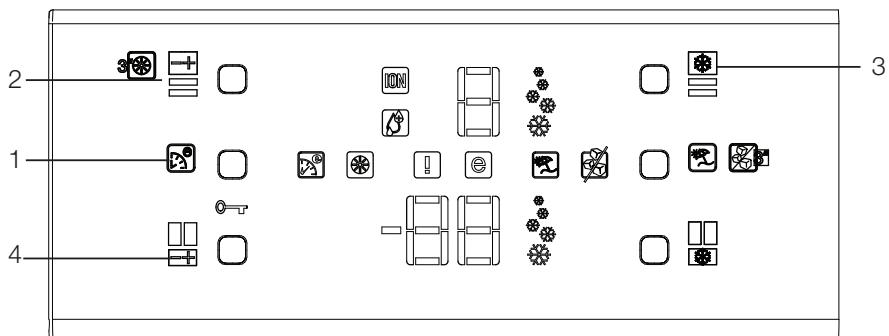
Saker att göra för filteranvändningstiden ska beräknas automatiskt

(För produkter som är anslutna till vatten och utrustas med filter)

1- Efter inkoppling av kylskåpet trycker du på knapparna A och B tillsammans för att aktivera knapplåset.



2- Tryck sedan på Eko-Extra (1), Temperaturinställningsknapp för kylfack (2), Snabbkylning (3) och Temperaturinställningsknapp för frysfack (4) samtidigt.



Om knappkonfigurationen trycks in i rätt ordning släcknar knapplåssymbolen, signalen aktiveras snabbt och varningsindikatorn för filterbyte tänds. Tryck på återställningsknappen för filterstatus (alternativ 21 i visningsbeskrivningen) efter att du har bytt filtret för att se till att beräkna filteranvändningstiden automatiskt.

i Om filteranvändningstiden beräknas automatiskt tänds varningsindikatorn för filterbyte några sekunder efter att produkten har kopplats in.

i Automatisk filteranvändningstidsberäkning är inte aktiv med fabriksinställningar. Den måste aktiveras på produkter som är utrustade med ett filter.

i Upprepa samma process på produkter vars automatiskt filteranvändningstidsberäkning är aktiverad för att avaktivera tidsberäkningen för filteranvändning.

Äggbehållare

Du kan installera äggbehållaren på önskad dörr eller hylla.
Lagra aldrig äggbehållaren i frysfacket.

Skjutbara hyllor

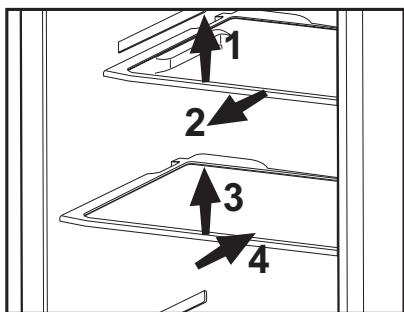
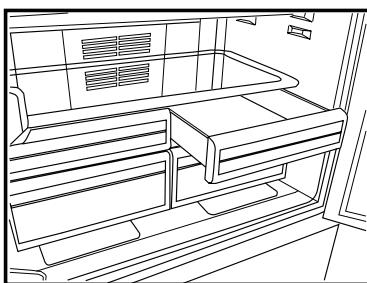
De skjutbara hyllorna kan dras genom att lyfta i dem fram till och flytta den fram och tillbaka. När du drar dem framåt kommer de till en stoppunkt för att du ska kunna komma åt mat som är placerad bakom hyllan; när de dras lite uppåt kommer de till en andra stoppunkt, där hyllan kan lyftas ut. Hyllan ska hållas tätt mot botten, för att förhindra att den välter. Hyllan är placerad på sidoskenorna på kylskåpet på en nedre och en övre nivå.

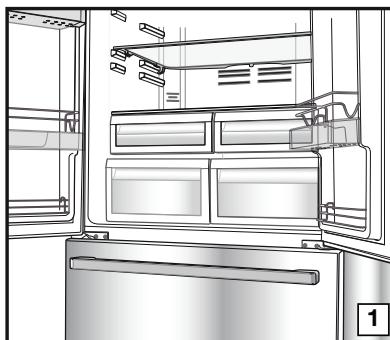
Enhetshyllan kan tryckas bakåt för att fastna helt.

Kylfack

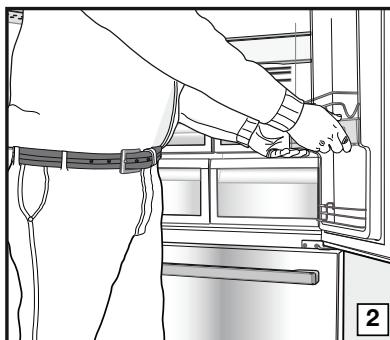
Kylfacket förbereder mat som ska frysas. Du kan även använda dessa fack för att förvara mat i en temperatur som ligger några grader under kylskåpet.

Du kan öka den inre volymen på kylskåpet genom att ta bort några av kylfacken. För att göra detta drar du facket mot dig, facket lutar sig mot en stopper och stannar. Facket tas ut genom att du lyfter det ungefär 1 cm och drar det mot dig.

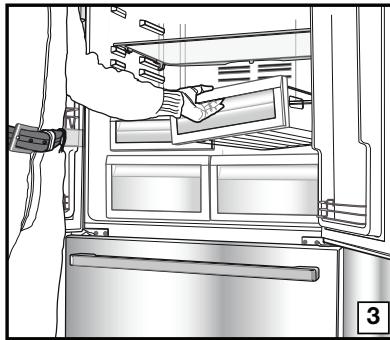




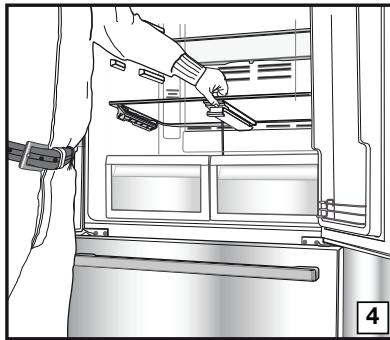
1



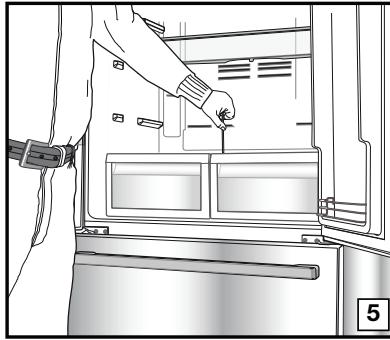
2



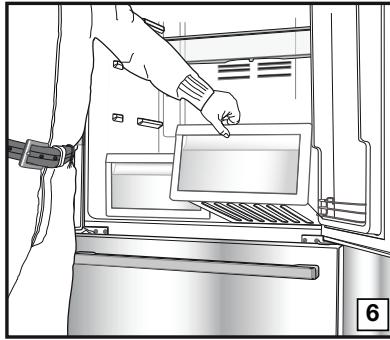
3



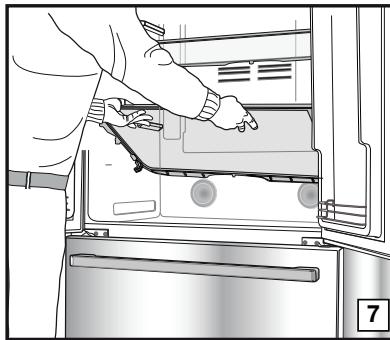
4



5



6



7

Grönsakslåda

Grönsaksiådan i kylskåpet är utformad för att speciellt förvara grönsakerna färskta utan att de ska tappa fukt. Av den anledningen cirkulerar kall luft runt grönsakslådan. Ta bort dörrhyllorna som ligger i linje med grönsakslådan innan du tar bort grönsakslådorna. Du kan ta bort grönsakslådorna enligt illustrationen.

Flyttbar mittsektion

Den roterande mittsektionen är avsedd att förhindra att kall luft i kylskåpet smiter ut.

1- Tätning finns när dörrarna trycks in mot den förflyttningsbara mittsektionen när kylskåpsdörrarna stängs.

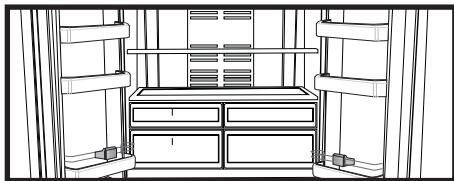
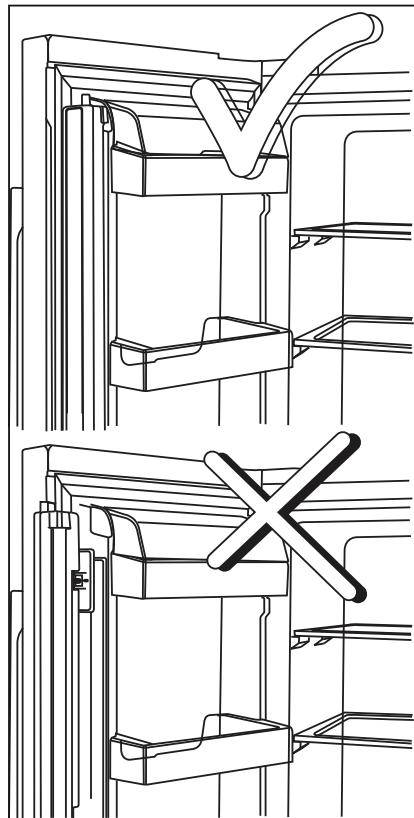
2- En annan anledning till att kylskåpet är utrustat med en roterande mittsektion är för att öka nettovolymen på kylfacket. Vanliga mittsektioner ger ofta en viss volym som inte används.

3- Den flyttbara mittsektionen är stängd när vänstra dörren på kylfacket är låst.

4- Den måste öppnas för hand. Den rör sig efter platsdelarna på huvudenheten när dörren är stängd.

Blå lampa

Mat som lagras i grönsakslådan belyses med en blå lampa för att bevara färskheten och öka vitamininnehållet.



Teleskopisk låda

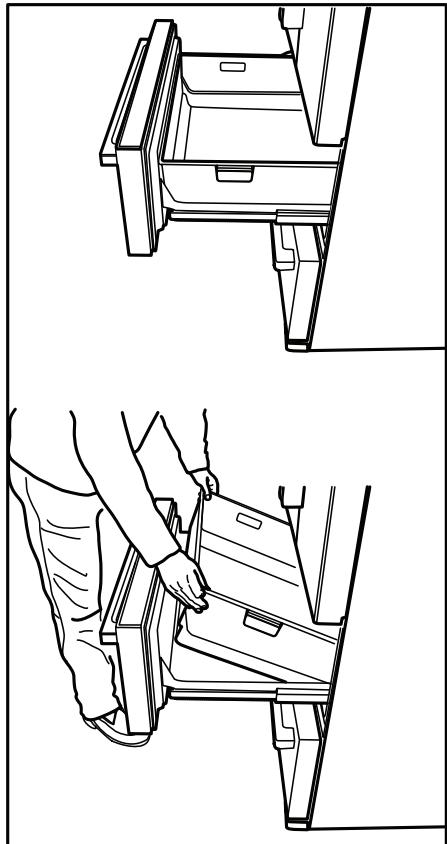
Var observant på att du inte ska klämma några kroppsdelar, såsom händer, fötter etc. mellan de rörliga delarna när lådan används för att undvika skada.

Du kan ta bort mellanväggen i lådan enligt illustrationen när du vill rengöra den.

Du kan ta bort lådorna för rengöring. Det går inte att göra med en grupp lådor efter att de har fyllts på med mat när de har avlägsnats.

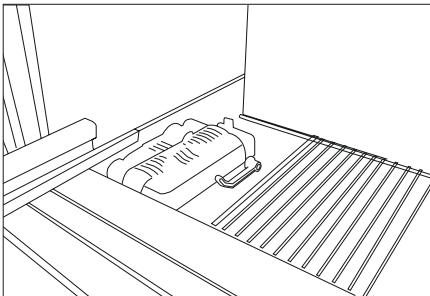
Dubbelt kylnsystem:

Kylskåpet är utrustat med två separata kylnsystem för att kyla färsk mat och frysfack. Luften från färsk mat och mat i frysfacket blandas därmed inte. Tack vare dessa två separata kylnsystem går nedkyllningen mycket fortare än hos andra kylskåp. Dessutom blandas inga lukter i kylskåpet. Energiförbrukningen blir också lägre, tack vare att den automatiska avfrostningen utförs individuellt.



Ismaskin

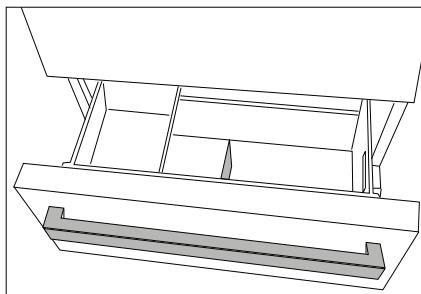
Ismaskinen går inte att ta bort. Det måste finnas en isbehållaren på ismaskinens undersida.



Isfack

Läs varningarna noggrant på isfacket. Isfacket används för ismaskinen. Häll inte vatten i det, eftersom isen kan få det att spricka. Isfacket används inte för förvaring av mat.

Varning! Ändra inte placering av isbehållaren.



Frysfäcksjustering	Kylfäcksjustering	Förklaringar
-18°C	4°C	Det här är den normala rekommenderade inställningen.
-20,-22 eller -24°C	4°C	Dessa inställningar rekommenderas när den omgivande temperaturen överskrider 30°C.
Snabbfrysning	4°C	Används när du vill frysas in mat på kort tid. Kylskåpet återgår till föregående läge när processen är över.
-18°C eller kallare	2°C	Om du tror att kylfacket inte är kallt nog beroende på varma förhållanden eller att dörren öppnas ofta.
-18°C eller kallare	Snabbfrysning	Du kan använda den när kylfacket är överbelastat eller om du vill kyla ned maten snabbt. Vi rekommenderar att du aktiverar snabbfrysningsfunktionen 4-8 timmar innan du placeras maten där.

Infrysning av färsk mat

- Det är lämpligt att slå in mat eller täcka över den före placering i kylskåpet.
- Varm mat måste kylas ned till rumstemperatur innan den placeras i kylskåpet.
- Maten som ska frysas in ska vara färsk och ha hög kvalitet.
- Mat måste delas upp i portioner enligt familjens behov.
- Mat måste förpackas så att det inte utsätts för luft för att förhindra att den torkar även om den ska användas snart.
- Material som används för förpackning skall vara slitstarkt och tåligt mot kyla, fukt, lukt, olja och det måste stänga ute luft. Dessutom skall förpackningarna vara väl täckande för att passa för djupfrysning.
- Fryst mat får inte användas snabbt efter att den har tinat och får aldrig frysas om.
- Observera följande instruktioner för att uppnå bästa resultat.

1. Frys inte in för stora mängder på en gång. Matens kvalitet bevaras bäst om den blir genomfrost så snabbt som möjligt.
2. Om varm mat placeras i frysens kommer kylaggregatet att arbeta oavbrutet tills maten är genomfrost.
3. Var extra noga med att inte blanda redan frusen mat med färsk mat.

Rekommendationer för bevarande av fryst mat

- Förpackad kommersiellt fryst mat ska lagras i enlighet med instruktionerna från tillverkaren av fryst mat för ett **** (4-stjärnigt) frysack** för mat.
- För att säkerställa att hög kvalitet uppnås av tillverkaren för fryst mat och detaljisten som har sålt maten ska följande beaktas:
 1. Placera förpackningarna i frysens snabba som möjligt efter inköpet.
 2. Se till att innehållet är märkt med innehåll och datum.
 3. Överskrid inte "Bäst före"-datum på förpackningen.

Avfrostning

Frysfacket avfrostas automatiskt.

Placering av mat

Frysackshyllor	Diverse frys mat såsom kött, fisk, glass, grönsaker etc.
Äggbehållare	Ägg
Kylhyllor	Mat i grytor, tallrikar, stängda behållare
Dörrhyllor för kylfack	Små produkter och förpackad mat eller drycker (såsom mjölk, fruktjuice och öl)
Grönsakslåda	Grönsaker och frukt
Färskmatsfack	Delikatesser (ost, smör, salami etc.)

Djupfrysning-information

Mat måste frysas så snabbt som möjligt när den placeras i ett kylskåp för att hålla en hög kvalitet.

TSE-normen kräver (enligt vissa mättsförhållanden) att kylskåpet skall fryska 4,5 kg mat vid omgivande temperatur på 32°C till -18°C eller lägre inom 24 timmar för varje 100-liters frysvolym.

Det går endast att förvara mat under längre tid i temperaturer på -18°C eller lägre.

Du kan bevara färskheten för mat i flera månader (vid -18°C eller lägre temperaturer vid djupfrysning).

VARNING! △

- Mat måste delas upp i portioner enligt familjens behov.
- Mat måste förpackas så att det inte utsätts för luft för att förhindra att den torkar även om den ska användas snart.

Förpackningsmaterial:

- Kyltålig plastfolier
- Självhäftande etikett
- Gummiringar
- Penna

Material som används för förpackning skall vara slitstarkt och tåligt mot kyla, fukt, lukt, olja och syror.

Mat bör inte tillåtas att komma i kontakt med tidigare frys mat för att förhindra delvis tining.

Frys mat får inte användas snabbt efter att den har tinat och får aldrig frysas om.

6 Underhåll och rengöring

- ⚠ Använd aldrig bensin, bensen eller liknande ämnen för rengöring.
- ⚠ Vi rekommenderar att du kopplar ur utrustningen före rengöring.
- ⚠ Använd aldrig vassa instrument eller slipande medel, tvål, rengöringsmedel, tvättmedel eller polish för rengöring.
- ⓘ Använd ljummet vatten för rengöring av enhetens skåp och torka det torrt.
- ⓘ Använd en fuktig trasa urvriden i en lösning av en tesked bikarbonatsoda till en halv liter vatten, torka ur interiören och torka sedan torrt.
- ⚠ Se till att inget vattentränger in i lampkåpan och i andra elektriska tillbehör.
- ⚠ Om enheten inte kommer att användas under en längre tid, stäng då av den, plocka ur all mat, rengör den och lämna dörren på glänt.
- ⓘ Kontrollera dörrtätningen regelbundet så att den är ren och fri från matrester.
- ⚠ För att ta bort ett dörrfack tar du först ur allt innehåll och trycker sedan enkelt upp det från sitt fäste.
- ⚠ Använd aldrig rengöringsmedel eller vatten med klorin för att rengöra de utvärdiga ytorna och krombelagda delarna på produkten. Klorin orsakar korrosion på sådana metallytor.

Skydd av plastytter

- ⓘ Förvara inte rinnande olja eller mat som har tillagats i olja utan att vara tillslutna i kylskåpet, eftersom det kan skada kylskåpets plastytter. Om du spiller olja på plasten, rengör och skölj ytan direkt med varmvatten.

7 Rekommenderade lösningar på problem

Titta igenom listan innan du tillkallar service. Det kan spara både tid och pengar. Den här listan inkluderar vanliga klagomål som inte uppstår till följd av defekter i tillverkningen eller materialanvändningen. Vissa av funktionerna som beskrivs här kanske inte finns på din produkt.

Kylen fungerar inte

- Är kylskåpet korrekt inkopplat? Sätt i vägguttaget.
- Har säkringen som är ansluten till kylskåpet gått? Kontrollera säkringen.

Kondens på kylskåpets sidoväggar.

- Mycket kalla omgivande förhållanden. Dörren öppnas och stängs ofta. Hög luftfuktighet i den omgivande luften. Lagring av mat med vätska i öppna behållare. Dörren har lämnats öppen.
- Vrid termostaten till ett kallare läge.
- Minska tiden som dörren lämnas öppen eller öppna inte så ofta.
- Täck över mat som lagras i öppna behållare med ett lämpligt material.
- Torka av kondens med en torr trasa och kontrollera om den ligger kvar.

Kompressorn går inte

- Det termiska skyddet i kompressorn kommer att lösas ut vid plötsliga strömbrott då kylskåpets tryck i kylsystemet inte har balanserats. Ditt kylskåp startar efter omkring 6 minuter. Tillkalla service om kylskåpet inte startar i slutet av den här perioden.
- Frysen är i avfrostningsläge. Det här är normalt för en helautomatiskt avfrostande kyl. Avfrostningscykeln inträffar regelbundet.
- Kylskåpet är inte inkopplat i strömkällan. Se till att kontakten sitter ordentligt i vägguttaget.
- Är temperaturinställningen korrekt?
- Det är strömbrott. Kontakta din elleverantör.

Kylskåpet körs ofta eller under en längre tid.

- Ditt nya kylskåp kan vara bredare än det gamla. Detta är helt normalt. Stora kylskåp arbetar under en längre tidsperiod.
- Den omgivande rumstemperaturen kan vara hög. Detta är helt normalt.
- Kylskåpet kan ha varit inkopplat nyligen eller ha fyllts på med mat. Det kan ta flera timmar innan kylskåpet har kylts ned helt.
- Stora mängder mat kanske har placerats i kylskåpet nyligen. Varm mat gör att kylskåpet arbetar längre för att uppnå önskad temperatur.
- Dörren kanske har öppnats ofta eller lämnats öppen under en längre tid. Den varma luften som har kommit in i kylskåpet gör att kylskåpet arbetar under längre perioder. Öppna inte dörrarna så ofta.
- Frysen eller kylfackets dörr kanske har lämnats öppen. Kontrollera om dörren är ordentligt stängd.

Kylskåpet körs ofta eller under en längre tid.

- Kylskåpet är inställt på en mycket kall nivå. Justera kylskåpstemperaturen till en högre nivå tills temperaturen är enligt önskemål.
- Dörrrens tätning på kyl eller frys kan vara sliten, smutsig eller trasig. Rengör eller byt tätningen. Skadade tätningar kan göra att kylskåpet körs under en längre tid för att bibehålla den aktuella temperaturen.

Frystemperaturen är mycket låg när kyltemperaturen är normal.

- Frysens temperatur är inställt på en mycket kall nivå. Justera frystemperaturen till en högre nivå och kontrollera.

Kyltemperaturen är mycket låg när frystemperaturen är normal.

- Kylens temperatur är inställt på en mycket kall nivå. Justera kyltemperaturen till en högre nivå.

Mat som förvaras i kylskåpsfacken fryser.

- Kylens temperatur är inställt på en mycket kall nivå. Justera kyltemperaturen till en högre nivå.

Temperaturen i kylen eller frysens är mycket hög.

- Kylens temperatur är inställt på en mycket kall nivå. Kylinställningen påverkar frysens temperatur. Sänk temperaturen för kyl eller frys tills den ligger på acceptabel nivå.
- Dörren kanske har öppnats ofta eller lämnats öppen under en längre tid. Varm luft passerar in i kyl eller frys när dörrarna öppnas. Öppna inte dörrarna så ofta.
- Dörren kan ha lämnats öppen. Stäng dörren helt.
- Stora mängder mat kanske har placerats i kylskåpet nyligen. Vänta tills kylen eller frysens uppnår önskad temperatur.
- Kylskåpet kanske nyligen har varit urkopplat. Nedkylningen kan ta tid.

Kylskåpet dånar när det går.

- Egenskaperna hos kylskåpet kan ändras enligt den omgivande temperaturen. Detta är normalt och inte något fel.

Vibrationer eller felbalans.

- Golvet är ojämnt eller svagt. Kylskåpet skakar när det rör sig långsamt. Säkerställ att golvet är rakt, kraftigt och att det klarar tyngden från kylskåpet.
- Ljudet kan orsakas av saker som ligger ovanpå kylen. Sådana saker ska plockas bort från kylens ovansida.

Det förekommer ljud som låter som dropp eller sprutning.

- Vätske- och gasflöden sker i enlighet med användningsprinciperna för ditt kylskåp. Detta är normalt och inte något fel.

Det förekommer ljud som låter som vind.

- Luftaktivatorer (fläktar) används för att låta kylen svalna effektivt. Detta är normalt och inte något fel.

Kondens på innerväggarna i kylskåpet.

- Varmt och fuktigt väder ökar isbildning och kondens. Detta är normalt och inte något fel.
- Dörrarna är öppna. Kontrollera att dörren är helt stängd.
- Dörrarna kan ha öppnats mycket ofta eller så kanske de har lämnats öppna under lång tid. Öppna inte dörrarna så ofta.
- Vatten/fukt/is på kylskåpets utsida.

Fukt bildas på kylskåpets utsida eller mellan dörrarna.

- Väderet kan vara fuktigt. Det här är helt normalt vid fuktig väderlek. När fuktnivån är lägre försvinner kondensen.

Dålig lukt inne i kylen.

- Kylskåpets insida måste rengöras. Rengör kylskåpets insida med en svamp och varmt vatten.
- Vissa behållare eller förpackningsmaterial kan orsaka lukt. Använd en annan behållare eller olika förpackningsmaterial.

Dörrarna går inte att stänga.

- De kan vara finnas mat i vägen. Byt ut förpackningarna som ligger ivägen för dörren.
- Kylskåpet står antagligen inte helt plant på golvet och de kanske rör sig något när det förflyttas. Justera lyftskruvorna.
- Golvet är inte helt plant eller tillräckligt starkt. Säkerställ att golvet är rakt, kraftigt och att det klarar tyngden från kylskåpet.

Grönsaker fastnar.

- Maten kanske vidrör taket i lådan. Sortera om maten i facket.

48 9106 0100/AJ
FR - DE- FIN-DA-NO-SV

www.beko.com